



وزارة المالية

# نشرة مالية الحكومة العامة

مديرية الدراسات والسياسات الاقتصادية

أيلول 2021

المجلد الثالث والعشرون- العدد الثامن

• تصدر هذه النشرة عن وزارة المالية

ص.ب 85

تلفون 962-6-4636321

فاكس 962-6-4618528

عمان 11118 الاردن

• يسمح باعادة النشر من هذه النشرة شريطة الاشارة الى المصدر.

• في حال وجود اية استفسارات او اقتراحات تهدف الى تطوير جودة البيانات المنشورة، يرجى الكتابة الى وزارة المالية/ مديرية الدراسات والسياسات الاقتصادية على العنوان اعلاه او على العنوان الالكتروني [info@mof.gov.jo](mailto:info@mof.gov.jo)

• تصدر هذه النشرة بشكل دوري في بداية كل شهر، ويتضمن اي عدد من هذه النشرة البيانات المالية للشهر الذي يسبق تاريخ هذا العدد.

• يمكن الاطلاع على وصف وتقييم للبيانات الاقتصادية في المملكة بشكل عام وليبيانات المالية العامة بشكل خاص من خلال الانترنت على العنوان <http://www.imf.org/external/country/JOR/index.htm>

• يمكن الاطلاع على هذه النشرة من خلال الانترنت على العنوان

<http://www.mof.gov.jo>

رقم الإيداع لدى دائرة المكتبة الوطنية  
D/2003/1711



## وزارة المالية

# نشرة مالية الحكومة العامة

- احصاءات مالية الحكومة العامة
- إحصاءات دين الحكومة العامة
- احصاءات مالية الحكومة المركزية - موازنة
- احصاءات مالية الحكومة المركزية - وحدات حكومية
- احصاءات مالية الحكومة المحلية
- احصاءات مالية المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان
- احصاءات مالية الحكومة المركزية - موازنة
- احصاءات الدين
- البيانات المالية لكل من شركة الكهرباء الوطنية وسلطة المياه
- احصاءات بيانات الحكومة المركزية للايرادات والنفقات العامة والمعاملات المالية (الامانات) حسب معايير المحاسبة الدولية في القطاع العام
- احصاءات العجز المجمع

أيلول 2021

المجلد الثالث والعشرون - العدد الثامن

MINISTRY OF FINANCE



وزارة المالية

### ❖ رؤية الوزارة

إدارة مالية متميزة على المستوى الإقليمي محفزة على الإبداع تساهم في تعزيز الإستقرار المالي و الإقتصادي ورفاه المواطنين في المملكة.

### ❖ رسالة الوزارة

الارتقاء بآليات إدارة المال العام و مستوى الخدمات المقدمة من خلال تحديث التشريعات المالية و تطبيق أفضل الممارسات العالمية و بالإعتماد على الموارد البشرية و المعرفية المتميزة.

### ❖ القيم والمبادئ الجوهرية

الانتماء : الإخلاص و الحس بالمسؤولية و الالتزام تجاه الوزارة و متلقي الخدمة..

الشفافية : الإلتزام بالافصاح في المعاملات و الإجراءات و البيانات وفق أعلى درجات المهنية.

النزاهة : التعامل بحيادية و موضوعية لتحقيق أهداف الوزارة.

العمل بروح الفريق الواحد: ترسيخ العمل الجماعي تفكيراً وسلوكاً.

التميزو الإبداع في العمل: الارتقاء بجودة الخدمات المقدمة لمتلقي الخدمة حسب أفضل الممارسات العالمية.

## مقدمة

استمراراً لنهج وزارة المالية نحو إضفاء مزيد من الشفافية على بياناتها المالية بما يخدم الباحثين ومنتخذي القرار على حد سواء، ولمواكبة تطور الأنظمة الدولية في نشر البيانات الإحصائية، قامت وزارة المالية بتطوير نشرة مالية الحكومة وإخراجها بقلب جديد، وذلك لتتماشى مع الدليل الدولي لإعداد إحصاءات المالية العامة لعام 2014، (Government Finance Statistics Manual (GFSM 2014)، وبعد أن تم الإيفاء بمتطلبات الانضمام إلى نظام معايير نشر البيانات الخاصة الصادر عن صندوق النقد الدولي (SDDS) Special Data Dissemination Standards (SDDS) ، تمكن الأردن من الانضمام رسمياً اعتباراً من مطلع عام 2010.

وتأتي عملية التطوير في إطار جهود وزارة المالية الحثيثة تجاه زيادة كفاءة البيانات الإحصائية في قطاع المالية العامة وبما يتوافق مع ما ورد في تقرير المعايير والأداء (Report on Standards and Codes (ROSC)، وتجدر الإشارة إلى أنه قد تم نشر البيانات منذ مطلع عام 2008 وفقاً لخارطة الحسابات الجديدة التي تم اعتمادها في موازنة عام 2008.

ويهدف تطوير النشرة الشهرية وإضفاء مزيداً من الشفافية فقد تم إضافة جداول تفصيلية تتعلق بالدين العام .

يقوم أسلوب عرض هذه النشرة على تقسيمها إلى ثمانية أجزاء: يتناول الجزء الأول منها إحصاءات مالية الحكومة المركزية للوزارات والدوائر الحكومية والتي تندرج ضمن قانون الموازنة العامة للدولة، في حين يتناول الجزء الثاني إحصاءات الدين العام، ويتناول الجزء الثالث إحصاءات مالية الحكومة لبعض المؤسسات الحكومية المستقلة من ضمن قانون موازنات الوحدات الحكومية، أما الجزء الرابع فيرصد إحصاءات مالية البلديات والمجالس المحلية، فيما يتناول الجزء الخامس ميزانية المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وبياناتها المالية، أما الجزء السادس فيتم خلاله تجميع الأجزاء الخمسة السابقة معا لرصد إحصاءات مالية الحكومة العامة، أما الجزء السابع يتضمن بيانات العجز المجمع للحكومة المركزية (الموازنة ومؤسسات مستقلة)، أما الجزء الثامن يتضمن إحصاءات بيانات الحكومة المركزية للإيرادات والنفقات العامة والمعاملات المالية (الأمانات) حسب معايير المحاسبة الدولية في القطاع العام

وتعرض النشرة جدولاً بأهم المؤشرات الاقتصادية للسنوات الأربع الماضية بالإضافة لأحدث بيانات متوفرة من العام الحالي للقطاعات الاقتصادية المختلفة بأسلوب يسهل على الباحث عملية التحليل وتتبع سلوك هذه المؤشرات، وتتضمن النشرة كذلك تعريفاً للمفاهيم والمنهجية المستخدمة في إعدادها، بالإضافة إلى عدد من الرسومات البيانية التوضيحية والبنود التذكيرية.

## المحتويات

| الصفحة |  |
|--------|--|
| 2-1    | تعريف المفاهيم والمنهجية.....  |
| 8-5    | خلاصة تطورات المالية العامة خلال الشهور الثمانية الاولى من عام 2021 .....  |
| 10-9   | 1- أهم المؤشرات الاقتصادية.....<br>احصاءات مالية الحكومة العامة  |
| 13     | 2- خلاصة موازنات الحكومة العامة.....   |
| 14     | 3- اجمالي ايرادات الحكومة العامة.....  |
| 15     | 4- اجمالي نفقات الحكومة العامة.....<br>احصاءات دين الحكومة العامة  |
| 19     | 5-دين الحكومة العامة.....<br>احصاءات مالية الحكومة المركزية  |
| 23     | 6- خلاصة الحكومة المركزية.....   |
| 24     | 7- ايرادات الحكومة المركزية.....   |
| 25     | 8- نفقات تجميعية للحكومة المركزية.....   |
| 26     | 9-خلاصة حكومة مركزية -موازنة.....  |
| 27     | 10-ايرادات حكومة مركزية-موازنة.....  |
| 28     | 11- نفقات حكومة مركزية- موازنة.....  |
| 29     | 12- خلاصة حكومة مركزية-وحدات حكومية.....   |
| 30     | 13- اجمالي ايرادات حكومة مركزية-وحدات حكومية.....  |
| 31     | 14- نفقات حكومة مركزية -وحدات حكومية.....<br>احصاءات مالية الحكومة المحلية   |
| 35     | 15- خلاصة موازنة الحكومة المحلية.....  |
| 36     | 16- اجمالي ايرادات الحكومة المحلية.....  |
| 37     | 17- اجمالي نفقات الحكومة المحلية.....  |
| 38     | 18-خلاصة الموازنة العامة للبلديات.....   |
| 39     | 19- اجمالي ايرادات البلديات .....  |
| 40     | 20- اجمالي نفقات البلديات.....   |
| 41     | 21- خلاصة موازنة امانة عمان .....  |
| 42     | 22- اجمالي ايرادات امانة عمان .....  |
| 43     | 23-اجمالي نفقات امانة عمان .....   |
| 44     | 24-خلاصة موازنة سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية.....   |
| 45     | 25- اجمالي ايرادات سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية.....  |
| 46     | 26- اجمالي انفاق سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية.....<br>احصاءات مالية المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي |
| 49     | 27- خلاصة موازنة المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي   |
| 50     | 28- ايرادات المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي  |
| 51     | 29-نفقات المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي   |

المحتويات (تابع)

| الصفحة  |  |
|---------|--|
|         | احصاءات مالية للحكومة/موازنة   |
| 54-55   | 30- خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية / موازنة  |
| 56-57   | 31- الإيرادات المحلية للحكومة المركزية / موازنة  |
| 58-59   | 32- النفقات العامة للحكومة المركزية / موازنة   |
| 60      | 33- توزيع النفقات الجارية للحكومة المركزية/ موازنة حسب التصنيف الوظيفي   |
| 60      | 34- توزيع النفقات الرأسمالية للحكومة المركزية/ موازنة حسب التصنيف الوظيفي  |
| 61      | 35- التصنيف الاقتصادي للنفقات الرأسمالية للحكومة المركزية / موازنة   |
| 62      | 36- اعداد المتقاعدين و النفقات التقاعدية   |
| 63      | رسم بياني اعداد المتقاعدين و النفقات التقاعدية   |
|         | احصاءات الدين  |
| 67      | 37- اهم مؤشرات الدين   |
| 68      | 38-نسب نمو الدين مقارنة مع نسب النمو للناتج المحلي الاجمالي  |
| 69      | رسم بياني للرصيد القائم للدين  |
| 70-71   | 39- الدين الداخلي / موازنة   |
| 72-73   | 40- الدين الداخلي المكفول  |
| 74-75   | 41- الدين الداخلي للحكومة  |
| 76      | 42-حركة ادوات الدين الداخلي  |
|         | رسم بياني للرصيد القائم للدين الداخلي حسب القطاع الاقتصادي   |
| 77      | وحسب نوع الفائدة والدين المكفول حسب الجهة المستفيدة  |
| 78-79   | 43- الرصيد القائم للدين الخارجي / موازنة   |
| 80-81   | 44- الرصيد القائم للدين الخارجي المكفول  |
| 82-83   | 45- الرصيد القائم للدين الخارجي (موازنة ومكفول)  |
| 84      | 46-خدمة الدين الخارجي/ موازنة  |
| 85      | 47-خدمة الدين الخارجي مكفول  |
| 86      | 48-خدمة الدين الخارجي (موازنة ومكفول)  |
| 87      | رسم بياني خدمة الدين الخارجي   |
| 88-89   | 49- الرصيد القائم للدين الخارجي (حكومي ومكفول) موزعا حسب العملة  |
|         | رسم بياني لرصيد الدين الخارجي حسب القطاع الاقتصادي ونوع الفائدة  |
| 90      | والدين المكفول حسب الجهة المستفيدة   |
|         | البيانات المالية لكل من شركة الكهرباء الوطنية وسلطة المياه   |
| 93      | 50- إيرادات شركة الكهرباء الوطنية  |
| 93      | 51- نفقات شركة الكهرباء الوطنية  |
| 94      | 52- إيرادات سلطة المياه  |
| 94      | 53- نفقات سلطة المياه  |
|         | احصاءات العجز المجمع   |
| 94-95   | خلاصة العجز المجمع 2020  |
| 96      | 54- عجز الموازنة العامة  |
| 97      | 55- عجز موازنة الوحدات الحكومية  |
| 98      | 56- العجز المجمع احصائيا   |
| 99      | 57-بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية  |
| 100     | 58-بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية لعام 2019  |
| 101     | 59-بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية لعام 2020  |
| 102     | 60-العجز المجمع  |
| 103     | 61-خلاصة الموازنة العامة لشركة الكهرباء الوطنية للسنة المالية 2020   |
| 104     | 62-خلاصة الموازنة العامة لسلطة المياه للسنة المالية 2020   |
|         | ودائع القطاع العام لدى الجهاز المصرفي  |
| 106-107 | 63-ودائع القطاع العام لدى الجهاز المصرفي   |
|         | بيانات الموازنة العامة(الحكومة المركزية) للإيرادات والنفقات وفقا لمعايير المحاسبة الدولية في القطاع العام                    |
| 111-112 | 64- البيانات المالية للوزارات والدوائر الحكومية المدرجة في قانون الموازنة العامة وفق معايير المحاسبة الدولية في القطاع العام |

## دليل المنهجية والمفاهيم الإحصائية

تتضمن هذه النشرة البيانات الشهرية لإحصاءات مالية الحكومة التي تتماشى مع الدليل الدولي لإعداد إحصاءات المالية العامة لعام 2014، الصادر عن صندوق النقد الدولي، وفيما يلي توضيح لأبرز المفاهيم والمنهجية والمصطلحات التي تتضمنها النشرة:

### أ: المفاهيم

أولاً: الحكومة العامة: وهي الوحدات الحكومية التي تنفذ السياسات الاقتصادية العامة من خلال توفير خدمات غير ربحية بالدرجة الأولى وتعمل على إعادة توزيع الدخل و الثروة (دليل احصاءات مالية الحكومة 2014)، وتشمل كل من:

1. الحكومة المركزية ضمن قانون الموازنة.

2. الوحدات الحكومية التي تؤدي وظائف الحكومة المركزية: وتشمل الوحدات المدرجة ضمن قانون موازنة الوحدات الحكومية والتي تؤدي وظائف اقتصادية رئيسية غير ربحية للحكومة وهي:

- المحكمة الدستورية
- الهيئة المستقلة للانتخاب
- صندوق التامين الصحي

3. الحكومة المحلية : تمثل جميع البلديات في المملكة بما فيها أمانة عمان الكبرى والمجالس المحلية التالية: سلطة إقليم البتراء، سلطة منطقة العقبة الاقتصادية

4. صناديق الضمان الاجتماعي: وتشتمل على البيانات المالية لكل من المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي.

ثانياً: الحكومة المركزية وتشمل ما يلي:

1. الحكومة المركزية ضمن الموازنة: وتشمل الوزارات والدوائر الحكومية التي تعمل ضمن أجهزة السلطة المركزية في الدولة، وتظهر بياناتها ضمن قانون الموازنة العامة.
2. الحكومة المركزية بموازنات مستقلة: وتشمل الدوائر الحكومية والهيئات الرسمية ضمن قانون موازنة الوحدات الحكومية.

### ب: المصطلحات

الإيرادات ، ومنها:

الضرائب: وتمثل جميع أنواع الضرائب المفروضة والمحصلة لصالح الحكومة العامة.

الضرائب على السلع والخدمات: جميع الضرائب المفروضة على إنتاج أو استخراج أو بيع أو نقل ملكية أو تأجير أو توريد السلع وتقديم خدمات.

الضرائب الإضافية الأخرى: وتشتمل على الضرائب الإضافية على كميات الكهرباء المستهلكة ومعاملات دائرة الأراضي والمساحة ورخص السيارات والسواقين وأخرى.

إيرادات التأمينات الاجتماعية: وتشمل الإيرادات التأمينية للمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي، والاقطاعات التقاعدية لصالح صندوق التقاعد الحكومي بالإضافة إلى الاقطاعات التأمينية لصالح صندوق التأمين الصحي المدني.

## النفقات :

النفقات الجارية: النفقات الحكومية المتكررة سنويا والتي تهدف الى تمكين الجهاز الحكومي من اداء المهام الموكلة اليه ، ومنها:

تعويضات العاملين: مجموع المكافآت النقدية مستحقة الدفع للموظف الحكومي مقابل العمل الذي أداه خلال الفترة المحاسبية المعينة.

الإعانات: مدفوعات جارية بدون مقابل تقدمها الوحدات الحكومية للمشروعات على أساس مستويات أنشطتها الإنتاجية أو على أساس كميات أو قيم السلع أو الخدمات التي تنتجها أو تبيعها أو تصدرها أو تستوردها.

الدعم: تحويلات جارية أو رأسمالية غير إجبارية من وحدة حكومية إلى وحدة حكومية أخرى أو إلى منظمات دولية.

المنافع الاجتماعية: تحويلات نقدية لحماية المجتمع بأسره أو فئات معينة من مخاطر اجتماعية من الممكن أن تؤثر تأثيرا معاكسا على الأسر إما بخفض دخلها أو تحميلها أعباء إضافية.

النفقات الرأسمالية: النفقات الحكومية التي تؤدي الى زيادة التكوين الراسمالي وتشمل الإنفاق على المشاريع البنية التحتية وصيانتها وادامتها وشراء الاجهزة والاليات والمعدات وغيرها من النفقات ذات الطبيعة الرأسمالية.

العجز/الوفر الأولي للحكومة العامة: الإيرادات المحلية للحكومة العامة مطروحا منها إجمالي الإنفاق للحكومة العامة (باستثناء مدفوعات الفائدة).

العجز/الوفر الجاري للحكومة العامة: الإيرادات المحلية للحكومة العامة مطروحا منها النفقات الجارية للحكومة العامة.

العجز/الوفر الأولي للحكومة المركزية: الإيرادات المحلية للحكومة المركزية مطروحا منها إجمالي الإنفاق للحكومة المركزية (باستثناء مدفوعات الفائدة).

العجز/الوفر الجاري للحكومة المركزية: الإيرادات المحلية للحكومة المركزية مطروحا منها النفقات الجارية للحكومة المركزية.

صافي الدين الداخلي: يمثل إجمالي الدين الداخلي مطروحا منه الودائع لدى الجهاز المصرفي. دين الحكومة العامة: ويمثل الرصيد القائم لديون الحكومة المركزية وديون الحكومة المحلية وديون الضمان الاجتماعي.

دين الحكومة المركزية: ويمثل الرصيد القائم للديون المحلية والخارجية على الحكومة المركزية (ضمن الموازنة وبموازانات مستقلة).

العجز المجمع: ويمثل هذا العجز خلاصة عجز الحكومة المركزية.

التطورات المالية  
خلال الشهور الثمانية الاولى من عام 2021

ارتفاع الإيرادات المحلية بحوالي 864.7 مليون دينار خلال الشهور الثمانية الأولى من العام الحالي ارتفعت الإيرادات المحلية بحوالي 864.7 مليون دينار خلال الشهور الثمانية الأولى من العام 2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق حيث جاء هذا الارتفاع نتيجة لارتفاع الإيرادات الضريبية بحوالي 514.7 مليون دينار وارتفاع الإيرادات غير الضريبية بحوالي 350 مليون دينار، وهذا يشير إلى أن الأردن اتخذ طريقه الصحيح في مسار التعافي الاقتصادي من الجائحة وجهود وزارة المالية المتمثلة بدائرة ضريبة الدخل والمبيعات في تحسين الاستقرار المالي من خلال معالجة التهرب الضريبي وتحسين الامتثال الضريبي.

وعلى صعيد النفقات العامة فقد ارتفعت بما قيمته 449.4 مليون دينار أو ما نسبته 7.8% مقارنة بنفس الفترة من العام السابق، ونتيجة لتلك التطورات سجل العجز المالي بعد المنح انخفاضاً بحوالي 347.5 مليون دينار، ليصل إلى ما قيمته 698.6 مليون دينار خلال الشهور الثمانية الأولى من العام 2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق الأمر الذي يعكس جهود وزارة المالية باتخاذ السياسات السليمة في الحفاظ على الاستقرار الاقتصادي الكلي واستقرار المالية العامة.

## خلاصة تطورات المالية العامة خلال الشهور الثمانية الاولى من عام 2021

---

### أولاً: الإيرادات المحلية والمنح الخارجية

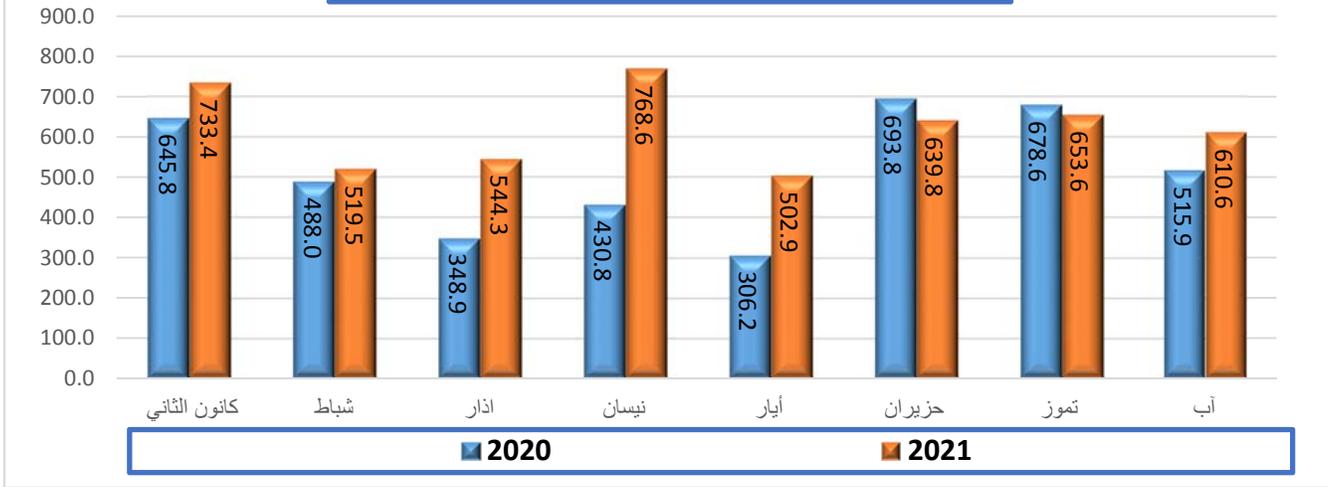
سجلت الإيرادات المحلية خلال الشهور الثمانية الاولى من عام 2021 ما قيمته 4972.7 مليون دينار مقابل 4108 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020، أي بارتفاع بلغ 864.7 مليون دينار، وقد جاء هذا الارتفاع في الإيرادات المحلية نتيجة ارتفاع الإيرادات الضريبية بحوالي 514.7 مليون دينار، وارتفاع الإيرادات غير الضريبية بحوالي 350 مليون دينار.

جاء الارتفاع في الإيرادات الضريبية بشكل رئيسي نتيجة ارتفاع حصيلة الضريبة العامة على "السلع والخدمات" بما قيمته 379.3 مليون دينار أو ما نسبته 17.3%، وارتفاع الضريبة العامة على "الدخل والأرباح" بما قيمته 74.2 مليون دينار أو ما نسبته 8.1%، كما وارتفعت حصيلة الضرائب على "المعاملات المالية (ضريبة بيع العقار)" بحوالي 17.9 مليون دينار أو ما نسبته 73.1%، وارتفاع الضرائب على التجارة والمعاملات الدولية بما قيمته 43.2 مليون دينار أو ما نسبته 24.8%.

وجاء الارتفاع في الإيرادات غير الضريبية بشكل رئيسي نتيجة لارتفاع حصيلة "إيرادات دخل الملكية" بحوالي 98.8 مليون دينار وارتفاع حصيلة إيرادات "بيع السلع والخدمات" بحوالي 180.9 مليون دينار وارتفاع حصيلة "الإيرادات المختلفة" بحوالي 70.1 مليون دينار وارتفاع حصيلة العائدات التقاعدية بحوالي 0.4 مليون دينار.

كما بلغت المنح الخارجية خلال الشهور الثمانية الاولى من عام 2021 ما مقداره 555.6 مليون دينار مقابل 623.4 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020 أي بانخفاض بلغ حوالي 67.8 مليون دينار أو ما نسبته 10.9% مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي .

### الإيرادات المحلية للشهور الثمانية الأولى للاعوام 2021-2020



وعليه، بلغ إجمالي الإيرادات العامة للحكومة المركزية / الموازنة خلال الشهور الثمانية الأولى من عام 2021 ما مقداره 5528.3 مليون دينار مقابل 4731.4 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020، أي بارتفاع مقداره 796.9 مليون دينار أو ما نسبته 16.8%.

### ثانياً: إجمالي الإنفاق

بلغ إجمالي الإنفاق للحكومة المركزية / الموازنة خلال الشهور الثمانية الأولى من عام 2021 حوالي 6226.9 مليون دينار مقابل 5777.5 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020 مسجلاً بذلك ارتفاعاً مقداره 449.4 مليون دينار أو ما نسبته 7.8%، وقد جاء هذا الارتفاع في إجمالي الإنفاق نتيجة لارتفاع النفقات الجارية بمقدار 263.4 مليون دينار أو ما نسبته 4.8%، وارتفاع النفقات الرأسمالية بحوالي 185.9 مليون دينار أو ما نسبته 54.2%.

### ثالثاً: العجز / الوفر المالي

أسفرت التطورات السابقة عن تسجيل عجز مالي في الموازنة العامة للحكومة المركزية / الموازنة خلال الشهور الثمانية الأولى من عام 2021 بعد المنح حوالي 698.6 مليون دينار مقابل عجز مالي بلغ حوالي 1046.1 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020، في حين بلغ العجز قبل المنح الخارجية حوالي 1254.2 مليون دينار خلال الشهور الثمانية الأولى من عام 2021 مقابل عجز مالي بلغ حوالي 1669.5 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2020.

## رابعاً: المديونية الخارجية والداخلية

بلغ رصيد الدين الحكومي حتى نهاية شهر آب 2021 بعد استثناء إحصائيا ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي (SSIF) ما قيمته 27319.8 مليون دينار أو ما نسبته 85.99% من الناتج المحلي الإجمالي المقدر لشهر آب من عام 2021 مقابل 26499.3 مليون دينار في نهاية عام 2020 أو ما نسبته 85.4% من الناتج المحلي الإجمالي لعام 2020 شاملا مديونية كل من شركة الكهرباء الوطنية وسلطة المياه التي تبلغ نحو 7.9 مليار دينار.

### الدين الخارجي

بلغ رصيد الدين الخارجي (موازنة ومكفول) بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي (SSIF) في نهاية شهر آب من عام 2021 حوالي 14457 مليون دينار أو ما نسبته 45.5% من الناتج المحلي الإجمالي المقدر لشهر آب من عام 2021 مقابل 13715.2 مليون دينار في نهاية عام 2020 أو ما نسبته 44.2% من الناتج المحلي الإجمالي لعام 2020.

ومن جانب آخر، بلغت خدمة الدين الخارجي / فوائد (موازنة ومكفول) خلال شهر آب من عام 2021 حوالي 21.9 مليون دينار في حين بلغت تسديدات الأقساط الخارجية حوالي 486.8 مليون دينار.

### الدين الداخلي

بلغ رصيد الدين الداخلي (موازنة ومكفول) بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي (SSIF) في نهاية شهر آب من عام 2021 حوالي 12862.8 مليون دينار أو ما نسبته 40.5% من الناتج المحلي الإجمالي المقدر لشهر آب من عام 2021 مقابل 12784 مليون دينار في نهاية عام 2020 أو ما نسبته 41.2% من الناتج المحلي الإجمالي لعام 2020.

جدول رقم (1) : أهم المؤشرات الاقتصادية  
TABLE (1) MAIN ECONOMIC INDICATORS

|  | 2021        | 2020     | 2019     | 2018                 | 2017     |   |
|--|-------------|----------|----------|----------------------|----------|---|
| Public Finance Sector/ Budget                                    | Jan.- Aug.  |          |          |                      |          | قطاع المالية العامة /الموازنة العامة للحكومة المركزية(موازنة)               |
| Total revenues and grants(Million JD)                            | 5,528.3     | 7,028.9  | 7,754.3  | 7,839.6              | 7,425.3  | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية ( بالمليون دينار )                         |
| In percent of GDP  | 26.4        | 22.7     | 24.5     | 25.7                 | 25.3     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Domestic revenues  | 4,972.7     | 6,238.0  | 6,965.9  | 6,944.9              | 6,717.4  | الإيرادات المحلية   |
| In percent of GDP  | 23.8        | 20.1     | 22.0     | 22.8                 | 22.8     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Foreign grants   | 555.6       | 790.8    | 788.4    | 894.7                | 707.9    | المنح الخارجية  |
| In percent of GDP  | 2.7         | 2.5      | 2.5      | 2.9                  | 2.4      | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Total expenditures   | 6,226.9     | 9,211.3  | 8,812.7  | 8,567.3              | 8173.2   | اجمالي الانفاق ( بالمليون دينار )   |
| In percent of GDP  | 29.8        | 29.7     | 27.9     | 28.1                 | 27.8     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Current expenditures   | 5,697.6     | 8,388.5  | 7,897.2  | 7,619.6              | 7,113.0  | التنفقات الجارية ( بالمليون دينار )   |
| In percent of GDP  | 27.3        | 27.0     | 25.0     | 25.0                 | 24.2     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Capital expenditures   | 529.3       | 822.8    | 915.5    | 947.7                | 1,060.2  | التنفقات الرأسمالية ( بالمليون دينار )                                      |
| In percent of GDP  | 2.5         | 2.7      | 2.9      | 3.1                  | 3.6      | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Overall balance  |             |          |          |                      |          | وفر/ عجز الموازنة العامة للحكومة المركزية (موازنة)                          |
| Including Grants ( Million JD )                                  | -698.6      | -2182.4  | -1058.4  | -727.6               | -747.9   | بعد المنح ( مليون دينار)  |
| In percent of GDP  | -3.3        | -7.0     | -3.3     | -2.4                 | -2.5     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Excluding Grants ( Million JD )                                  | -1,254.2    | -2,973.3 | -1,846.8 | -1,622.3             | -1,455.9 | قبل المنح ( مليون دينار)  |
| In percent of GDP  | -6.0        | -9.6     | -5.8     | -5.3                 | -5.1     | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
|  | <u>Aug.</u> |          |          |                      |          |   |
| Debt outstanding excluding the debt holding by SSIF              | 27319.8     | 26499.2  | 23958.6  | 22883.2              | 22356.6  | رصيد الدين بعد استثناء ما يحمله SSIF  |
| In percent of GDP  | 85.99       | 85.4     | 75.8     | 75.1                 | 76.0     | نسبة رصيد الدين الى الناتج المحلي الاجمالي                                  |
| Outstanding External Public debt excluding ssif                  | 14,457.0    | 13,715.2 | 11,970.4 | 11,856.5             | 11,823.2 | الدين الخارجي بعد استثناء ما يحمله SSIF (مليون دينار)                       |
| In percent of GDP  | 45.5        | 44.2     | 37.9     | 38.9                 | 40.2     | نسبته الى الناتج المحلي الاجمالي %  |
| Domestic debt excluding ssif                                     | 12862.8     | 12784.0  | 11988.2  | 11026.7              | 10533.4  | رصيد الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله SSIF (مليون دينار)                  |
| In percent of GDP  | 40.5        | 41.2     | 37.9     | 36.2                 | 35.8     | نسبته الى الناتج المحلي الاجمالي %  |
| <b>Money and Banking Sector</b>                                  | <b>Aug.</b> |          |          |                      |          | <b>قطاع النقد والبنوك</b>   |
|  |             |          |          | Percentage changes % |          |   |
| Money supply (M2) Domestic liquidity                             | 4.6         | 5.8      | 4.8      | 1.20                 | 0.20     | عرض النقد (م2) السيولة المحلية  |
| Net foreign assets of the banking system                         | 3.7         | 0.5      | 1.9      | -19.5                | 3.10     | صافي موجودات الجهاز المصرفي الاجنبية  |
| Net domestic assets of the banking system                        | 3.9         | 7.3      | 5.7      | 9.2                  | -0.8     | صافي موجودات الجهاز المصرفي المحلية   |
| Total deposits:  | 3.7         | 4.2      | 4.3      | 2.3                  | 1.00     | اجمالي الودائع لدى البنوك المرخصة :   |
| In Jordanian Dinar   | 4.7         | 4.2      | 5.6      | 1.7                  | -1.00    | بالدينار الاردني  |
| In Foreign Currencies  | 0.4         | 4.4      | 0.2      | 16.8                 | 5.90     | بالعملات الاجنبية   |
| Credit facilities extended by the licensed banks                 | 4.4         | 5.7      | 3.7      | 5.5                  | 8.00     | رصيد التسهيلات الائتمانية الممنوحة من البنوك المرخصة                        |
| Weighted average interest rates on loans and advances            | 6.98        | 7.17     | 8.46     | 8.46                 | 7.80     | الوسط المرجح لاسعار الفائدة على القروض والسلف                               |
| Weighted average interest rates on time deposits                 | 3.43        | 3.65     | 4.92     | 4.73                 | 3.80     | الوسط المرجح لاسعار الفائدة على الودائع الأجلة                              |
| Gross foreign reserves including gold and SDRs (US\$ Million)    | 17,155.2    | 15,919.7 | 14,329.3 | 13,392.2             | 14,391.8 | اجمالي الاحتياطات الاجنبية (بما فيه الذهب وحقوق السحب الخاصة) مليون دولار   |
| Coverage of Imports of Goods and Non-Factor Services (In Months) | 9.5         | 9.2      | 9.4      | 7.3                  | 7.5      | تغطيتها للمستوردات من السلع والخدمات باستثناء خدمات عوامل الانتاج (بالاشهر) |

مصدر البيانات: وزارة المالية، البنك المركزي، الاحصاءات العامة، دائرة الاراضي والمساحة

جدول رقم (1) : أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)  
TABLE (1) MAIN ECONOMIC INDICATORS(Cont.)

|  | 2021             | 2020                      | 2019            | 2018            | 2017            |   |
|--|------------------|---------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|---|
| <b>Real Sector</b>   | <b>Q2</b>        | <b>Percentage changes</b> |                 |                 |                 | <b>القطاع الحقيقي</b>   |
| Nominal GDP (JD Million)   | 7554             | 31025.3                   | 31597           | 30,482.0        | 29,400.0        | الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (مليون دينار)         |
| Nominal GDP  | 4.7              | -1.8                      | 3.7             | 3.7             | 3.8             | نمو الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية                   |
| Real GDP (JD Million)  | 7404             | 29584                     | 30050           | 29,474.0        | 28,915.0        | الناتج المحلي الاجمالي الحقيقي(مليون دينار)                   |
| Real GDP   | 3.2              | -1.6                      | 2.0             | 1.9             | 2.1             | نمو الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الحقيقية                  |
| Per capita GDP at current prices (in JD)   |                  | 2,871.1                   | 2,993.8         | 2,956.8         | 2,924.5         | متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي (بالدينار)         |
| Population (in Thousand)   |                  | 10,806                    | 10,554          | 10,309          | 10,053.0        | عدد السكان (بالآلاف نسمة)                                     |
|  | <b>Q2</b>        |                           |                 |                 |                 |   |
| Unemployment rate  | 24.8             | 22.7                      | 19.1            | 18.6            | 18.3            | معدل البطالة %  |
|  | <b>Jan.-Aug.</b> |                           |                 |                 |                 |   |
| Cost of living index   | <b>1.09</b>      | <b>0.3</b>                | <b>0.3</b>      | <b>4.5</b>      | <b>3.3</b>      | الرقم القياسي لتكاليف المعيشة %                               |
|  | <b>Jan.-Jul.</b> |                           |                 |                 |                 |   |
| Producer Price Index   | 9.27             |                           | -1.3            | 7.5             | 3.7             | الرقم القياسي العام لاسعار المنتجين الصناعيين                 |
| Industrial Production Quantity Index   | 18.6             |                           | -5.5            | -6.1            | -0.7            | الرقم القياسي العام لكميات الانتاج الصناعي                    |
| <b>stock market &amp; investment</b>   | <b>Sep.</b>      |                           |                 |                 |                 | <b>السوق المالي والاستثمار</b>                                |
| Share price index  | 36.7             | -13.2                     | -7.5            | -5.3            | -1.5            | الرقم القياسي العام لاسعار الاسهم                             |
|  | <b>Jan.-Jun.</b> |                           |                 |                 |                 |   |
| Value of shares traded in ASE  | 118.0            | -33.8                     | -3.2            | -20.7           | 25.6            | حجم التداول في بورصة عمان                                     |
|  | <b>Jan.-Jun.</b> |                           |                 |                 |                 |   |
| Construction activity/Number of Permits  | 95.6             | -13.0                     | -32.0           | -24.9           | 9.8             | المساحات المرخصة للبناء/عدد الرخص                             |
|  |                  |                           |                 |                 |                 |   |
| Capital of registered companies at the Ministry of Industry and Trade (JD million) |                  | 102.3                     | 198.3           | 150.7           | 349.8           | رؤوس الاموال المسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة (مليون دينار) |
| %  |                  | -48.4                     | 32.2            | -56.9           | 174.6           | %   |
| Number of registered companies at the Ministry of Industry and Trade               |                  | 4134.0                    | 5037            | 5,475.0         | 6825            | عدد الشركات المسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة                |
| %  |                  | -18.5                     | -7.8            | -19.8           | -3.3            | %   |
| <b>Quantities Produced By Major Industries:</b>                                    | <b>Jan.-May</b>  |                           |                 |                 |                 | <b>كميات الانتاج للصناعات الرئيسية:</b>                       |
| Phosphate production   | 22.1             | -5.2                      | 13.8            | -7.8            | 8.5             | انتاج الفوسفات  |
| Potash production  | 2.2              | -1.3                      | 2.1             | 14.6            | 6.1             | انتاج البوتاس   |
| Fertilizers production   | 35.8             | 24.3                      | -15.2           | 26.8            | 27.0            | انتاج الاسمدة   |
| Chemical Acids production  | 20.1             | 7.7                       | -6.1            | 5.1             | 20.8            | انتاج الاحماض الكيماوية                                       |
| Petroleum products   | -13.5            | -18.4                     | 2.8             | -15.0           | -6.8            | المنتجات البترولية  |
| Electricity production   | 11.9             | 5.9                       | -57.1           | -51.9           | 4.1             | انتاج الكهرباء  |
| <b>External Sector JD Million</b>  | <b>Q2</b>        |                           |                 |                 |                 | <b>القطاع الخارجي بالمليون دينار</b>                          |
| <b>Current account</b>   | <b>-1171.9</b>   | <b>-2631.9</b>            | <b>-672</b>     | <b>-2103.56</b> | <b>-3118.9</b>  | الحساب الجاري   |
| As percent of GDP  | -0.07            | -8.5                      | -2.1            | 6.9             | 10.6            | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي                                |
| <b>Receipts of worker remittances</b>  | <b>517.2</b>     | <b>2150.4</b>             | <b>2366.8</b>   | <b>2345.7</b>   | <b>2371.9</b>   | مقبوضات حوالات العاملين                                       |
| %  | 0.6              | -9.1                      | 0.9             | -1.1            | 0.3             | %   |
| <b>Receipts of travel</b>  | <b>266.1</b>     | <b>1000.3</b>             | <b>4108.2</b>   | <b>3726.6</b>   | <b>3293.4</b>   | مقبوضات السفر   |
| %  | 1,662.3          | -75.7                     | 10.2            | 13.2            | 14.7            | %   |
| <b>Net Direct Investments In Jordan</b>  | <b>-86.9</b>     | <b>-496.7</b>             | <b>-487.3</b>   | <b>-683.4</b>   | <b>-1436.4</b>  | صافي الاستثمار المباشر في الاردن                              |
| %  | -6.9             | -1.9                      | 28.7            | 52.4            | -30.5           | %   |
| <b>Trade statistics</b>  | <b>Jan.-Jun.</b> |                           |                 |                 |                 | <b>التجارة الخارجية</b>                                       |
| <b>Commodity total exports</b>   | <b>3,018.3</b>   | <b>5,639.7</b>            | <b>5,905.3</b>  | <b>5,502.7</b>  | <b>5,333.1</b>  | الصادرات السلعية الكلية (بالمليون دينار )                     |
| %  | 19.6             | -4.5                      | 7.3             | 3.2             | 0.0             | %   |
| <b>Domestic exports</b>  | <b>2723.1</b>    | <b>5,044.4</b>            | <b>4,995.7</b>  | <b>4,674.7</b>  | <b>4,504.2</b>  | الصادرات الوطنية  |
| %  | 23.1             | 1.0                       | 6.9             | 3.8             | 1.8             | %   |
| <b>Re-exports</b>  | <b>295.2</b>     | <b>595.3</b>              | <b>909.6</b>    | <b>828.0</b>    | <b>828.9</b>    | المعاد تصديره   |
| %  | -5.4             | -34.6                     | 9.9             | -0.1            | -13.9           | %   |
| <b>Commodity imports</b>   | <b>6815.5</b>    | <b>12,077.8</b>           | <b>13,611.0</b> | <b>14,420.0</b> | <b>14,553.7</b> | المستوردات السلعية  |
| %  | 22.3             | -11.3                     | -5.6            | -0.9            | 5.6             | %   |
| <b>imports from crude Oil ( million JD )</b>                                       | <b>729.2</b>     | <b>1,217.6</b>            | <b>2,308.5</b>  | <b>2,870.0</b>  | <b>2,387.8</b>  | المستوردات من النفط الخام ومشتقاته ( بالمليون دينار )         |
| %  | 3.1              | -47.3                     | -19.6           | 20.2            | 23.0            | %   |
| <b>Trade balance deficit</b>   | <b>-3,797.2</b>  | <b>-6,438.1</b>           | <b>-7,705.7</b> | <b>-8,917.3</b> | <b>-9,220.6</b> | وفر/ عجز الميزان التجاري                                      |
| %  | 24.6             | 16.5                      | 13.6            | 3.3             | -10.3           | %   |
| <b>Trade balance deficit of GDP</b>  |                  | -20.8                     | -24.7           | 28.7            | 31.4            | عجز الميزان التجاري للناتج المحلي الاجمالي                    |

مصدر البيانات: وزارة المالية، البنك المركزي، الاحصاءات العامة، دائرة الاراضي والمساحة

# إحصاءات مالية الحكومة العامة

## GENERAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS

إحصاءات مالية الحكومة المركزية

CENTRAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS

إحصاءات مالية الحكومة المحلية

LOCAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS

البيانات المالية للمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي

FINANCIAL STATEMENTS OF SOCIAL SECURITY CORPORATION  
AND SOCIAL SECURITY INVESTMENT FUND

جدول رقم (2): خلاصة الحكومة العامة

Table (2): Summary of general government

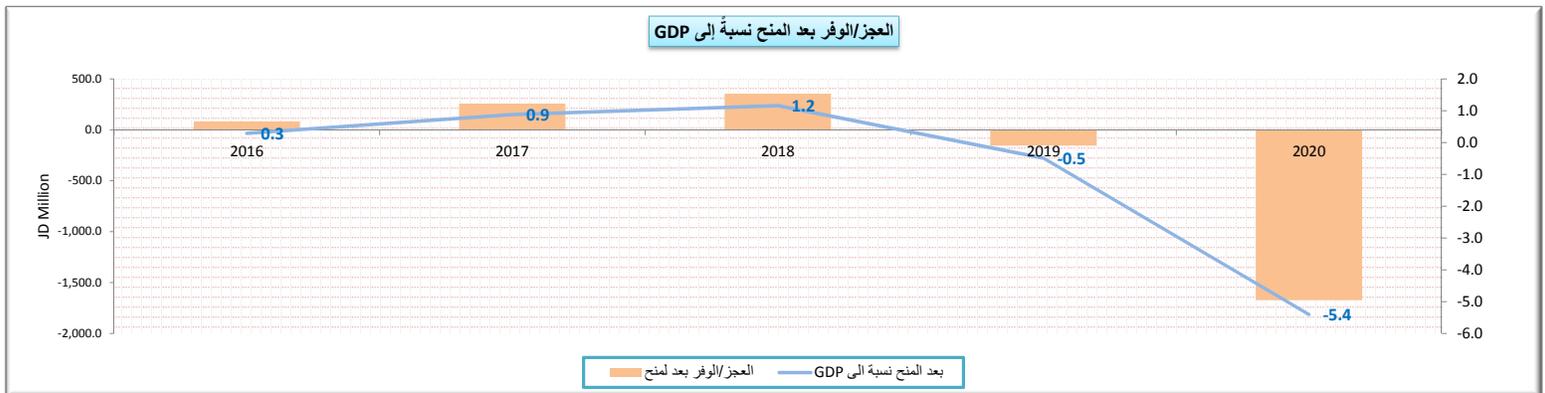
مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020*           | 2019            | 2018            | 2017            | 2016           |   |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|---|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel.   | فعلي<br>Actual  |                 |                 |                |   |
| <b>Total Revenues and grants</b> | <b>2,623.7</b>                 | <b>2,486.2</b>               | <b>9,408.2</b>  | <b>10,321.6</b> | <b>11,088.9</b> | <b>10,440.3</b> | <b>9,912.4</b> | <b>اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية</b> |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>2,597.3</b>                 | <b>2,428.3</b>               | <b>8,811.7</b>  | <b>9,585.1</b>  | <b>10,033.4</b> | <b>9,612.7</b>  | <b>8,926.1</b> | <b>الإيرادات المحلية</b>                |
| Tax                              | 1,520.3                        | 1,392.2                      | 5,223.2         | 4,905.6         | 4,818.3         | 4,580.6         | 4,493.4        | الضرائب                                 |
| Pension Contribution             | 474.1                          | 452.4                        | 1,786.2         | 1,774.1         | 1,686.6         | 1,586.9         | 1,426.2        | اقتطاعات تقاعدية                        |
| Foreign grants                   | 26.4                           | 57.9                         | 596.6           | 736.5           | 1,055.5         | 827.6           | 986.4          | المنح الخارجية                          |
| <b>Other Revenues</b>            | <b>603.0</b>                   | <b>583.6</b>                 | <b>1,802.2</b>  | <b>2,905.4</b>  | <b>3,528.4</b>  | <b>3,445.2</b>  | <b>3,006.5</b> | <b>الإيرادات الأخرى</b>                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>2,992.8</b>                 | <b>2,570.3</b>               | <b>11,081.0</b> | <b>10,474.6</b> | <b>10,733.1</b> | <b>10,180.6</b> | <b>9,829.7</b> | <b>اجمالي الانفاق</b>                   |
| Current Expenditures             | 2,633.8                        | 2,466.3                      | 10,058.9        | 9,247.7         | 9,497.5         | 8,808.9         | 8,496.1        | النفقات الجارية                         |
| Capital Expenditures             | 359.0                          | 104.0                        | 1,022.1         | 1,226.9         | 1,235.6         | 1,371.7         | 1,333.7        | النفقات الرأسمالية                      |
|                                  |                                |                              |                 |                 |                 |                 |                | <b>العجز / الوفر</b>                    |
| <b>Including Grants</b>          | <b>-369.2</b>                  | <b>-84.1</b>                 | <b>-1,672.8</b> | <b>-153.0</b>   | <b>355.8</b>    | <b>259.7</b>    | <b>82.7</b>    | <b>بعد المنح</b>                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>-395.5</b>                  | <b>-142.0</b>                | <b>-2,269.4</b> | <b>-889.5</b>   | <b>-699.7</b>   | <b>-567.9</b>   | <b>-903.7</b>  | <b>قبل المنح</b>                        |

\* تم حذف المعاملات المالية المتداخلة في جانبي الإيرادات والنفقات لعام 2020

\* تم حذف المعاملات المالية المتداخلة في جانبي الإيرادات والنفقات للربعين الأوليين من العام 2021

| Memorandum Items                       | 2021  |                              | 2020    | 2019  | 2018  | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية                               |
|--|---|------------------------------|---------|-------|-------|-------|-------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter                    | الربع الاول<br>First Quarter |         |       |       |       |       |  |
| Primary Balance (JD million)           | -151.2  | 112.5                        | -1345.2 | -96.4 | 334.1 | 314.1 | -42.9 | العجز / الوفر الأولي (مليون دينار)         |
| Current Balance (JD million)           | -36.5   | -38.0                        | -1247.3 | 337.4 | 535.9 | 803.8 | 430.0 | العجز / الوفر الجاري (مليون دينار)         |
| Total Revenues/Total Expenditures      | 87.7  | 96.7                         | 84.9    | 98.5  | 103.3 | 102.6 | 100.8 | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures | 98.6  | 98.5                         | 87.6    | 103.6 | 105.6 | 109.1 | 105.1 | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures   | 86.8  | 94.5                         | 79.5    | 91.5  | 93.5  | 94.4  | 90.8  | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| Grants to Capital Expenditures         | 7.3   | 55.7                         | 58.4    | 60.0  | 85.4  | 60.3  | 74.0  | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
|  | نسبة العجز/الوفر الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                              |         |       |       |       |       |  |
| Including Grants                       | -4.8  | -1.1                         | -5.4    | -0.5  | 1.2   | 0.9   | 0.3   | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                       | -5.1  | -1.9                         | -7.3    | -2.8  | -2.3  | -1.9  | -3.2  | قبل المنح                                  |



جدول رقم (3) : إيرادات الحكومة العامة

Table (3): Revenues of general government

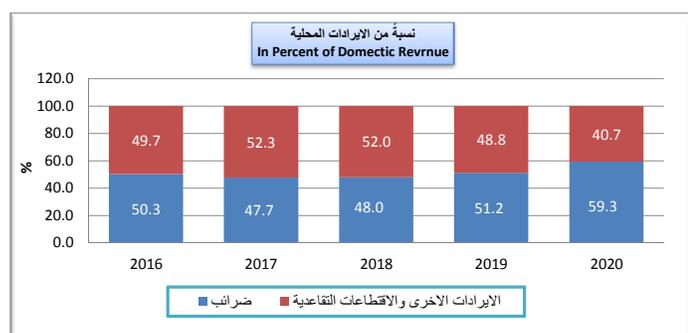
JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021           |               | 2020*         | 2019           | 2018           | 2017           | 2016          |                         |
|----------------------------------|----------------|---------------|---------------|----------------|----------------|----------------|---------------|-------------------------|
|                                  | الربع الثاني   | الربع الاول   | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |                |                |               |                         |
|                                  | Second Quarter | First Quarter |               |                |                |                |               |                         |
| revenues                         | 2597.3         | 2428.3        | 8811.7        | 9585.1         | 10033.4        | 9612.7         | 8926.1        | الإيرادات المحلية       |
| Tax                              | 1,520.3        | 1,392.2       | 5,223.2       | 4905.6         | 4818.3         | 4580.6         | 4493.4        | الضرائب                 |
| Pension Contribution             | 474.1          | 452.4         | 1,786.2       | 1774.1         | 1686.6         | 1586.9         | 1426.2        | اقتطاعات تقاعدية        |
| Grants                           | 26.4           | 57.9          | 596.6         | 736.5          | 1055.5         | 827.6          | 986.4         | المنح                   |
| <b>Other revenues, of which:</b> | 603.0          | 583.6         | 1,802.2       | 2905.4         | 3528.4         | 3445.2         | 3006.5        | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees                 | 62.1           | 71.0          | 268.6         | 322.2          | 328.3          | 350.4          | 355.4         | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>            | <b>2623.7</b>  | <b>2486.2</b> | <b>9408.2</b> | <b>10321.6</b> | <b>11088.9</b> | <b>10440.3</b> | <b>9912.4</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

\* تم حذف المعاملات المالية المتداخلة في جانب الإيرادات لعام 2020

| Memorandum Items                 | 2021                           |                              | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية         |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|------|------|------|------|------|----------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |      |      |      |      |      |                      |
| نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| <b>Domestic Revenues</b>         | 33.5                           | 32.6                         | 28.4 | 30.3 | 32.9 | 32.7 | 31.5 | الإيرادات المحلية:   |
| Tax                              | 19.6                           | 18.7                         | 16.8 | 15.5 | 15.8 | 15.6 | 15.9 | الضرائب              |
| Pension Contributions            | 6.1                            | 6.1                          | 5.8  | 5.6  | 5.5  | 5.4  | 5.0  | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 7.8                            | 7.8                          | 5.8  | 9.2  | 11.6 | 11.7 | 10.6 | الإيرادات الأخرى     |
| نسبة من الإيرادات المحلية %      |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| Tax                              | 58.5                           | 57.3                         | 59.3 | 51.2 | 48.0 | 47.7 | 50.3 | الضرائب              |
| Pension Contributions            | 18.3                           | 18.6                         | 20.3 | 18.5 | 16.8 | 16.5 | 16.0 | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 23.2                           | 24.0                         | 20.5 | 30.3 | 35.2 | 35.8 | 33.7 | الإيرادات الأخرى     |



جدول رقم (4) : اجمالي نفقات الحكومة العامة  
Table (4): Expenditures of general government

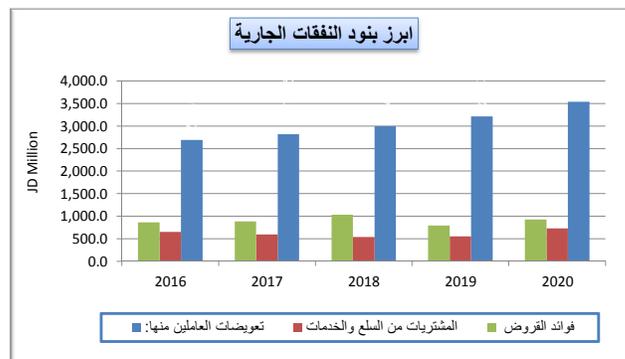
JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020            | 2019            | 2018            | 2017            | 2016           |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولى<br>Prel.   | فعلي<br>Actual  |                 |                 |                |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>2,633.8</b>                 | <b>2,466.3</b>               | <b>10,058.9</b> | <b>9,247.7</b>  | <b>9,497.5</b>  | <b>8,808.9</b>  | <b>8,496.1</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>561.3</b>                   | <b>544.5</b>                 | <b>3,535.5</b>  | <b>3,212.4</b>  | <b>2,997.7</b>  | <b>2,818.3</b>  | <b>2,690.2</b> | <b>تعويضات العاملين منها:</b>      |
| Wages, salaries and allowances         | 507.0                          | 496.2                        | 3,326.3         | 3,045.4         | 2,848.1         | 2,678.2         | 2,559.1        | الرواتب والاجور والعلوات           |
| Social security                        | 54.2                           | 48.2                         | 209.2           | 167.0           | 149.6           | 140.1           | 131.1          | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>162.1</b>                   | <b>115.3</b>                 | <b>730.4</b>    | <b>551.7</b>    | <b>539.6</b>    | <b>596.0</b>    | <b>652.6</b>   | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>244.3</b>                   | <b>254.5</b>                 | <b>924.2</b>    | <b>793.1</b>    | <b>1,033.8</b>  | <b>882.0</b>    | <b>860.8</b>   | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 127.2                          | 155.0                        | 491.6           | 359.4           | 652.9           | 593.8           | 628.2          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 117.1                          | 99.5                         | 432.6           | 433.7           | 380.9           | 288.2           | 232.6          | الفوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>46.8</b>                    | <b>45.6</b>                  | <b>205.9</b>    | <b>256.7</b>    | <b>393.6</b>    | <b>294.1</b>    | <b>243.7</b>   | <b>الإعانات</b>                    |
| <b>Grants</b>                          | <b>4.0</b>                     | <b>3.9</b>                   | <b>17.3</b>     | <b>17.2</b>     | <b>122.4</b>    | <b>110.0</b>    | <b>123.5</b>   | <b>دعم وحدات حكومية عامة</b>       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>771.7</b>                   | <b>763.7</b>                 | <b>1,570.6</b>  | <b>1,370.0</b>  | <b>1,331.9</b>  | <b>1,277.5</b>  | <b>1,213.0</b> | <b>التقاعد و التعويضات</b>         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>62.4</b>                    | <b>52.3</b>                  | <b>173.7</b>    | <b>154.3</b>    | <b>210.3</b>    | <b>203.1</b>    | <b>263.4</b>   | <b>مساعداة اجتماعية</b>            |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>62.6</b>                    | <b>25.1</b>                  | <b>265.6</b>    | <b>301.5</b>    | <b>386.2</b>    | <b>302.7</b>    | <b>233.3</b>   | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| Military Expenditures                  | 718.6                          | 661.4                        | 2635.7          | 2,590.8         | 2,482.1         | 2,325.1         | 2,215.5        | مخصصات الجهاز العسكري              |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>359.0</b>                   | <b>104.0</b>                 | <b>1022.1</b>   | <b>1,226.9</b>  | <b>1,235.6</b>  | <b>1,371.7</b>  | <b>1,333.7</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>2,992.8</b>                 | <b>2,570.3</b>               | <b>11,081.0</b> | <b>10,474.6</b> | <b>10,733.1</b> | <b>10,180.6</b> | <b>9,829.7</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

\* تم حذف المعاملات المالية المتداخلة في جانب النفقات لعام 2020

| Memorandum Items                       | 2021         |             | 2020        | 2019        | 2018        | 2017        | 2016        | بنود تذكيرية                      |
|--|--------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------------------------------|
|  | الربع الثاني | الربع الاول |             |             |             |             |             |                                   |
| نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)    |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| In percent of GDP                      |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| <b>Total Expenditures</b>              | 38.7         | 34.6        | 35.7        | 33.2        | 35.2        | 34.6        | 34.7        | <b>اجمالي الانفاق</b>             |
| Current Expenditures                   | 34.0         | 33.2        | 32.4        | 29.3        | 31.2        | 30.0        | 30.0        | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures                   |              |             | 3.3         | 3.9         | 4.1         | 4.7         | 4.7         | النفقات الرأسمالية                |
| نسبة الى اجمالي الانفاق (%)            |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| In percent of total expenditure        |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| <b>Current Expenditures, of which:</b> | <b>88.0</b>  | <b>96.0</b> | <b>90.8</b> | <b>88.3</b> | <b>88.5</b> | <b>86.5</b> | <b>86.4</b> | <b>النفقات الجارية، منها:</b>     |
| Wages, Salaries & Allowances           | 18.8         | 21.2        | 31.9        | 30.7        | 27.9        | 27.7        | 27.4        | تعويضات العاملين                  |
| Purchases of goods and Services        | 5.4          | 4.5         | 6.6         | 5.3         | 5.0         | 5.9         | 6.6         | المشتريات من السلع والخدمات       |
| Interest Payments (commit. basis)      | 8.2          | 9.9         | 8.3         | 7.6         | 9.6         | 8.7         | 8.8         | فوائد القروض (على اساس الاستحقاق) |
| Subsidies                              | 1.6          | 1.8         | 1.9         | 2.5         | 3.7         | 2.9         | 2.5         | الإعانات                          |
| Social Benefits                        | 2.1          | 2.0         | 1.6         | 1.5         | 2.0         | 2.0         | 2.7         | المنافع الاجتماعية                |
| <b>Capital Expenditures</b>            | <b>12.0</b>  | <b>4.0</b>  | <b>9.2</b>  | <b>11.7</b> | <b>11.5</b> | <b>13.5</b> | <b>13.6</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>         |



دين الحكومة العامة

**GENERAL GOVERNMENT DEBT**

جدول رقم (5): دين الحكومة العامة

Table (5): General Government Debt

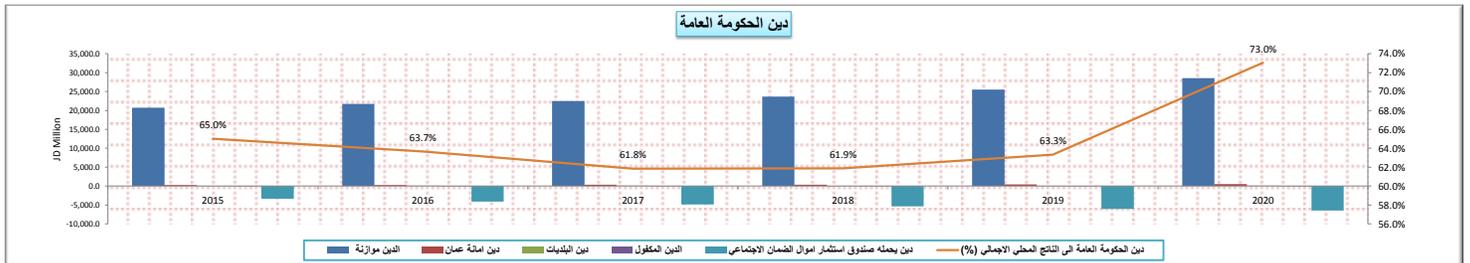
Preliminary

مليون دينار

JD Million

|  | 2021 Q2  | 2021 Q1  | 2020     | 2019     | 2018     | 2017     | 2016     | 2015     |   |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|---|
| <b>General Governmnet Debt of which:</b> | 23,499.0 | 23,002.9 | 22,659.0 | 20,008.3 | 18,862.2 | 18,183.8 | 18,036.1 | 17,806.2 | <b>اجمالي دين الحكومة العامة منه:</b>                 |
| <b>Budget Debt</b>                       | 29,744.3 | 28,986.8 | 28,497.3 | 25,508.6 | 23,697.2 | 22,519.6 | 21,702.2 | 20,724.8 | <b>الدين موازنة</b>                                   |
| Debt securities                          | 24,123.4 | 23,277.3 | 22,751.6 | 20,251.5 | 19,536.3 | 18,157.9 | 17,267.0 | 16,218.0 | اوراق مالية حكومية (سندات واذونات)                    |
| Loans                                    | 5,620.9  | 5,709.5  | 5,745.7  | 5,257.0  | 4,160.9  | 4,361.7  | 4,435.2  | 4,506.8  | قروض  |
| <b>Greater Amman Municipality Debt</b>   | 569.9    | 517.4    | 509.9    | 464.5    | 402.4    | 334.5    | 299.6    | 283.2    | <b>دين امانة عمان</b>                                 |
| Debt securities                          | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | اوراق مالية حكومية (سندات واذونات)                    |
| Loans                                    | 569.9    | 517.4    | 509.9    | 464.5    | 402.4    | 334.5    | 299.6    | 283.2    | قروض  |
| <b>Municipality Debt</b>                 | 80.0     | 84.9     | 83.2     | 62.0     | 61.4     | 104.7    | 96.4     | 74.4     | <b>دين البلديات</b>                                   |
| Debt securities                          | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | اوراق مالية حكومية (سندات واذونات)                    |
| Loans                                    | 80.0     | 84.9     | 83.2     | 62.0     | 61.4     | 104.7    | 96.4     | 74.4     | قروض  |
| <b>Guaranteed Debt</b>                   | 10.9     | 10.6     | 10.8     | 12.6     | 23.7     | 35.1     | 44.0     | 49.9     | <b>الدين المكفول</b>                                  |
| Debt securities                          | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 0.0      | 10.3     | 20.6     | 30.9     | 41.2     | اوراق مالية حكومية (سندات واذونات)                    |
| Loans                                    | 10.9     | 10.6     | 10.8     | 12.6     | 13.4     | 14.5     | 13.1     | 8.7      | قروض  |
| <b>Debt Holding By SSIF</b>              | -6,906.1 | -6,596.8 | -6,442.2 | -6,039.4 | -5,322.5 | -4,810.0 | -4,106.0 | -3,326.0 | <b>دين يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي</b> |
| Debt securities                          | -6,885.9 | -6,576.8 | -6,422.2 | -6,019.4 | -5,299.5 | -4,784.0 | -4,076.0 | -3,292.0 | اوراق مالية حكومية (سندات واذونات)                    |
| Loans                                    | -20.2    | -20.0    | -20.0    | -20.0    | -23.0    | -26.0    | -30.0    | -34.0    | قروض  |

| Memorandum Items  | 2021 Q2 | 2021 Q1 | 2020  | 2019  | 2018  | 2017  | 2016  | 2015  | بنود تفصيلية   |
|---|---------|---------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--|
| General Governmnet Debt % of GDP  | 74.4%   | 73.5%   | 73.0% | 63.3% | 61.9% | 61.8% | 63.7% | 65.0% | دين الحكومة العامة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)                          |
| Budget Debt exclude debt holding by SSIF                                | 72.3%   | 71.5%   | 71.1% | 61.6% | 60.3% | 60.2% | 62.1% | 63.5% | الدين موازنة بعد استثناء ما يحمله SSIF                                     |
| Greater Amman Municipality Debt   | 1.8%    | 1.7%    | 1.6%  | 1.5%  | 1.3%  | 1.1%  | 1.1%  | 1.0%  | دين امانة عمان الكبرى  |
| Municipality Debt   | 0.3%    | 0.3%    | 0.3%  | 0.2%  | 0.2%  | 0.4%  | 0.3%  | 0.3%  | دين البلديات   |
| Guaranteed Debt   | 0.0%    | 0.0%    | 0.0%  | 0.0%  | 0.1%  | 0.1%  | 0.2%  | 0.2%  | الدين المكفول  |
| Arrears scurtized debt stock (JD million)                               | 675     | 743     | 756   | 692   | -     | -     | -     | -     | رصيد قروض معالجة المتأخرات الحكومية (مليون دينار)                          |
| General Governmnet Debt including Arrears scurtized debt stock % of GDP | 76.5%   | 75.9%   | 75.5% | 65.5% | 61.9% | 61.8% | 63.7% | 65.0% | دين الحكومة العامة شاملا المتأخرات الحكومية الى الناتج المحلي الاجمالي (%) |



إحصاءات مالية الحكومة المركزية

## CENTRAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS

إحصاءات مالية الحكومة المركزية- موازنة

CENTRAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS - BUDGET

إحصاءات مالية الحكومة المركزية- وحدات حكومية

CENTRAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS - UNITS

جدول رقم (6): خلاصة الحكومة المركزية

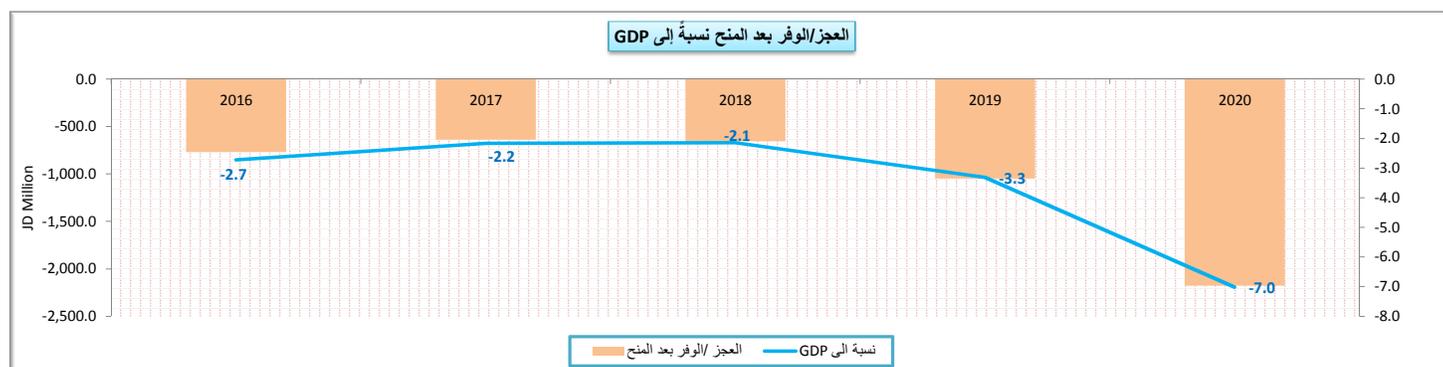
TABLE (6) :SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021           |                | 2020            | 2019            | 2018            | 2017            | 2016            |   |
|----------------------------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|---|
|                                  | الربع الثاني   | الربع الاول    | أولي            | فعلي            |                 |                 |                 |   |
|                                  | Second Quarter | First Quarter  | Prel.           | Actual          |                 |                 |                 |   |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>1,978.3</b> | <b>1,891.2</b> | <b>7,204.2</b>  | <b>7,923.0</b>  | <b>8,237.8</b>  | <b>7,843.7</b>  | <b>7,493.3</b>  | <b>اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية</b> |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>1,954.7</b> | <b>1,835.6</b> | <b>6,409.6</b>  | <b>7,130.6</b>  | <b>7,225.0</b>  | <b>7,026.4</b>  | <b>6,516.9</b>  | <b>الإيرادات المحلية</b>                |
| Tax                              | 1,487.0        | 1,338.5        | 4,958.6         | 4,680.8         | 4,535.6         | 4,343.6         | 4,254.3         | الضرائب                                 |
| Pension Contribution             | 1.6            | 2.7            | 7.3             | 9.0             | 10.9            | 11.6            | 15.2            | الإقتطاعات التقاعدية                    |
| Foreign grants                   | 23.6           | 55.5           | 794.6           | 792.4           | 1,012.8         | 817.3           | 976.4           | المنح الخارجية                          |
| Other Revenues                   | 466.1          | 494.4          | 1,443.7         | 2,440.9         | 2,678.5         | 2,671.3         | 2,247.4         | الإيرادات الأخرى                        |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>2,534.3</b> | <b>2,165.9</b> | <b>9,381.1</b>  | <b>8,970.4</b>  | <b>8,891.2</b>  | <b>8,480.3</b>  | <b>8,263.3</b>  | <b>اجمالي الإنفاق</b>                   |
| Current Expenditures             | 2231.2         | 2083.4         | 8558.2          | 8,054.8         | 7,916.9         | 7,388.3         | 7,188.8         | النفقات الجارية                         |
| Capital Expenditures             | 303.1          | 82.5           | 822.8           | 915.6           | 974.4           | 1,092.0         | 1,074.5         | النفقات الرأسمالية                      |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                |                |                 |                 |                 |                 |                 | <b>العجز/ الوفر</b>                     |
| <b>Including Grants</b>          | <b>-556.0</b>  | <b>-274.7</b>  | <b>-2,176.9</b> | <b>-1,047.4</b> | <b>-653.4</b>   | <b>-636.6</b>   | <b>-770.0</b>   | <b>بعد المنح</b>                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>-579.5</b>  | <b>-330.2</b>  | <b>-2,971.5</b> | <b>-1,839.8</b> | <b>-1,666.3</b> | <b>-1,453.8</b> | <b>-1,746.4</b> | <b>قبل المنح</b>                        |

| Memorandum Items                       | 2021  |                              | 2020<br>أولي | 2019    | 2018    | 2017    | 2016    | بنود تذكيرية                               |
|--|---|------------------------------|--------------|---------|---------|---------|---------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter                    | الربع الاول<br>First Quarter |              |         |         |         |         |  |
| Primary Balance (JD million)           | (265.0)   | 27.3                         | (1728.1)     | (726.3) | (661.9) | (597.7) | (911.1) | العجز / الوفر الاولي (مليون دينار)         |
| Current Balance (JD million)           | (276.5)   | (247.7)                      | (2148.6)     | (924.2) | (691.9) | (361.8) | (671.9) | العجز / الوفر الجاري (مليون دينار)         |
| Total Revenues/Total Expenditures      | 78.1  | 87.3                         | 76.8         | 88.3    | 92.7    | 92.5    | 90.7    | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures | 87.6  | 88.1                         | 74.9         | 88.5    | 91.3    | 95.1    | 90.7    | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures   | 77.1  | 84.8                         | 68.3         | 79.5    | 81.3    | 82.9    | 78.9    | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الإنفاق  |
| Grants to Capital Expenditures         | 7.8   | 67.3                         | 96.6         | 86.5    | 103.9   | 74.8    | 90.9    | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
|  | نسبة العجز/الوفر الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                              |              |         |         |         |         |  |
| Including Grants                       | -7.2  | -3.7                         | -7.0         | -3.3    | -2.1    | -2.2    | -2.7    | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                       | -7.5  | -4.4                         | -9.6         | -5.8    | -5.5    | -4.9    | -6.2    | قبل المنح                                  |



جدول رقم (7) : إيرادات الحكومة المركزية

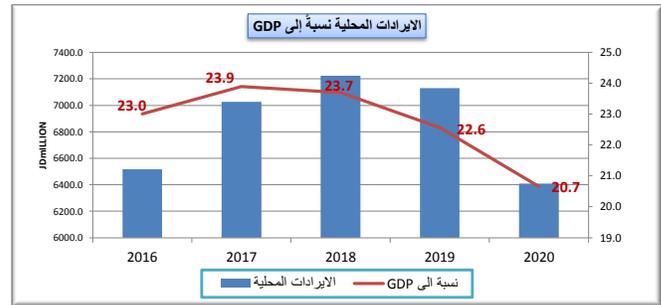
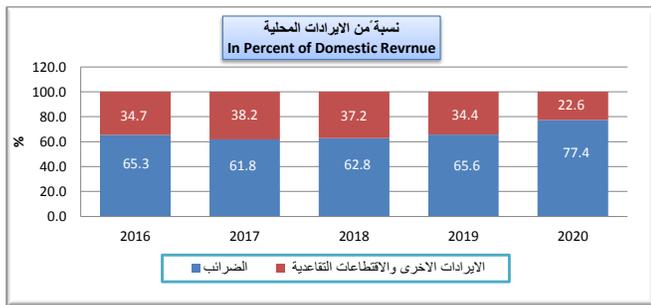
TABLE (7) : REVENUE OF CENTRAL GOVERNMENTS

JD Million

مليون دينار

|                           | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018          | 2017          | 2016          |                         |
|---------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|---------------|---------------|---------------|-------------------------|
|                           | الربع الثاني<br>Second quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |               |               |               |                         |
| Revenue                   | 1954.7                         | 1835.6                       | 6409.6        | 7130.6         | 7225.0        | 7026.4        | 6516.9        | الإيرادات المحلية       |
| Tax                       | 1487.0                         | 1338.5                       | 4,958.6       | 4680.8         | 4535.6        | 4343.6        | 4254.3        | الضرائب                 |
| Pension Contribution      | 1.6                            | 2.7                          | 7.30          | 9.0            | 10.9          | 11.6          | 15.2          | الإقطاعات التقاعدية     |
| Grants                    | 23.6                           | 55.5                         | 794.6         | 792.4          | 1012.8        | 817.3         | 976.4         | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 466.1                          | 494.4                        | 1443.7        | 2440.9         | 2678.5        | 2671.3        | 2247.4        | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 31.9                           | 34.9                         | 126.3         | 151.9          | 150.3         | 151.6         | 136.1         | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>1978.3</b>                  | <b>1891.2</b>                | <b>7204.2</b> | <b>7923.0</b>  | <b>8237.8</b> | <b>7843.7</b> | <b>7493.3</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

| Memorandum Items                 | 2021                           |                              | 2020         | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية        |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|--------------|------|------|------|------|---------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>أولى | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 |                     |
| نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                                |                              |              |      |      |      |      |                     |
| Domestic Revenues                | 25.2                           | 24.7                         | 20.7         | 22.6 | 23.7 | 23.9 | 23.0 | الإيرادات المحلية:  |
| Tax                              | 19.2                           | 18.0                         | 16.0         | 14.8 | 14.9 | 14.8 | 15.0 | الضرائب             |
| Pension Contributions            | 0.0                            | 0.0                          | 0.0          | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.1  | الإقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 6.0                            | 6.6                          | 4.7          | 7.7  | 8.8  | 9.1  | 7.9  | الإيرادات الأخرى    |
| نسبة من الإيرادات المحلية %      |                                |                              |              |      |      |      |      |                     |
| Tax                              | 76.1                           | 72.9                         | 77.4         | 65.6 | 62.8 | 61.8 | 65.3 | الضرائب             |
| Pension Contributions            | 0.1                            | 0.1                          | 0.1          | 0.1  | 0.2  | 0.2  | 0.2  | الإقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 23.8                           | 26.9                         | 22.5         | 34.2 | 37.1 | 38.0 | 34.5 | الإيرادات الأخرى    |



جدول رقم (8) : إجمالي الإنفاق للحكومة المركزية

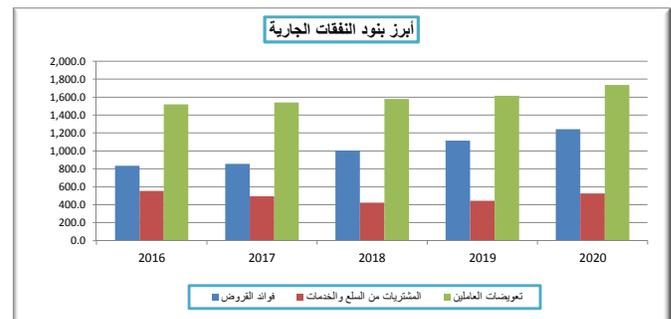
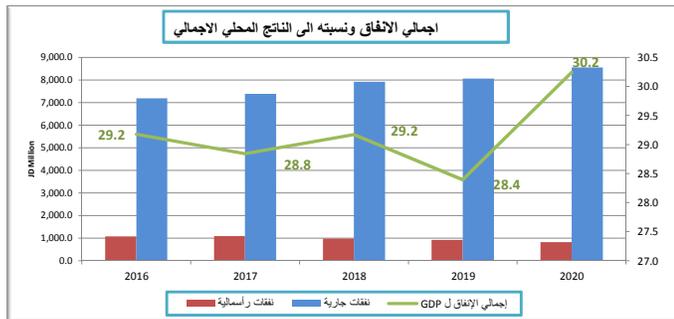
TABLE (8) :SUMMARY EXPENDITURES OF CENTRAL GOVERNMENTS

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021           |                | 2020           | 2019           | 2018           | 2017           | 2016           |                               |
|----------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------------------|
|                                  | الربع الثاني   | الربع الأول    | أولي           | فعلي           |                |                |                |                               |
|                                  | Second Quarter | First Quarter  | Prel.          | Actual         |                |                |                |                               |
| <b>Current expenditures</b>      | <b>2,231.2</b> | <b>2,083.4</b> | <b>8,558.2</b> | <b>8,054.8</b> | <b>7,916.9</b> | <b>7,388.3</b> | <b>7,188.8</b> | <b>النفقات الجارية</b>        |
| <b>Compensation of employees</b> | <b>467.9</b>   | <b>449.7</b>   | <b>1,736.1</b> | <b>1,615.1</b> | <b>1,580.0</b> | <b>1,540.2</b> | <b>1,519.1</b> | <b>تعويضات العاملين منها:</b> |
| Wages, salaries and allowances   | 418.6          | 408.0          | 1,554.4        | 1,467.1        | 1,447.9        | 1,418.1        | 1,404.8        | الرواتب والاجور والعلوات      |
| Social security                  | 49.4           | 41.7           | 181.7          | 148.0          | 132.1          | 122.1          | 114.3          | الضمان الاجتماعي              |
| Purchases of goods and services  | 129.3          | 83.6           | 525.2          | 445.8          | 423.6          | 493.4          | 555.4          | المشتريات من السلع والخدمات   |
| Interest payments                | 314.5          | 357.5          | 1,243.4        | 1,113.5        | 1,004.4        | 856.1          | 835.3          | فوائد القروض                  |
| Internal                         | 209.0          | 250.4          | 847.2          | 713.2          | 647.7          | 587.4          | 622.0          | الفوائد الداخلية              |
| External                         | 105.6          | 107.1          | 396.2          | 400.3          | 356.7          | 268.7          | 213.3          | الفوائد الخارجية              |
| Subsidies                        | 46.8           | 45.6           | 310.8          | 351.6          | 393.5          | 293.9          | 243.5          | اعانات                        |
| Grants                           | 5.0            | 4.9            | 18.9           | 21.1           | 122.4          | 110.0          | 123.5          | دعم وحدات حكومية عامة         |
| Pension and Compensation         | 401.4          | 400.5          | 1,570.5        | 1,369.9        | 1,331.7        | 1,277.3        | 1,212.8        | التقاعد و التعويضات           |
| Social Assiatance                | 89.0           | 59.2           | 269.7          | 263.3          | 210.3          | 203.1          | 263.4          | مساعدات اجتماعية              |
| Other Expenditures               | 58.6           | 20.9           | 248.0          | 283.8          | 368.7          | 289.2          | 220.1          | نفقات اخرى                    |
| Military Expenditures            | 718.6          | 661.4          | 2,635.7        | 2,590.8        | 2,482.1        | 2,325.1        | 2,215.5        | مخصصات الجهاز العسكري         |
| Capital expenditures             | 303.1          | 82.5           | 822.8          | 915.6          | 974.4          | 1,092.0        | 1,074.5        | النفقات الرأسمالية            |
| <b>Total expenditures</b>        | <b>2,534.3</b> | <b>2,165.9</b> | <b>9,381.1</b> | <b>8,970.4</b> | <b>8,891.2</b> | <b>8,480.3</b> | <b>8,263.3</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>   |

| Memorandum Items                      | 2021                            |             | 2020 | 2019                                | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                      |
|---------------------------------------|---------------------------------|-------------|------|-------------------------------------|------|------|------|-----------------------------------|
|                                       | الربع الثاني                    | الربع الأول | أولي | نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%) |      |      |      |                                   |
|                                       | In percent of GDP               |             |      |                                     |      |      |      |                                   |
| <b>Total Expenditures</b>             | 32.7                            | 29.1        | 30.2 | 28.4                                | 29.2 | 28.8 | 29.2 | <b>اجمالي الإنفاق</b>             |
| Current Expenditures                  | 28.8                            | 28.0        | 27.6 | 25.5                                | 26.0 | 25.1 | 25.4 | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures                  | 3.9                             | 1.1         | 2.7  | 2.9                                 | 3.2  | 3.7  | 3.8  | النفقات الرأسمالية                |
|                                       | نسبة الى اجمالي الإنفاق (%)     |             |      |                                     |      |      |      |                                   |
|                                       | In percent of total expenditure |             |      |                                     |      |      |      |                                   |
| <b>Current Expenditures,of which:</b> | 88.0                            | 96.2        | 91.2 | 89.8                                | 89.0 | 87.1 | 87.0 | <b>النفقات الجارية، منها:</b>     |
| Wages,Salaries& Allowances            | 18.5                            | 20.8        | 18.5 | 18.0                                | 17.8 | 18.2 | 18.4 | تعويضات العاملين                  |
| Purchases of goods and Services       | 5.1                             | 3.9         | 5.6  | 5.0                                 | 4.8  | 5.8  | 6.7  | المشتريات من السلع والخدمات       |
| Interest Payments (commit. basis)     | 12.4                            | 16.5        | 13.3 | 12.4                                | 11.3 | 10.1 | 10.1 | فوائد القروض (على اساس الاستحقاق) |
| Capital Expenditures                  | 12.0                            | 3.8         | 8.8  | 10.2                                | 11.0 | 12.9 | 13.0 | النفقات الرأسمالية                |



جدول رقم (9): خلاصة حكومة مركزية - موازنة

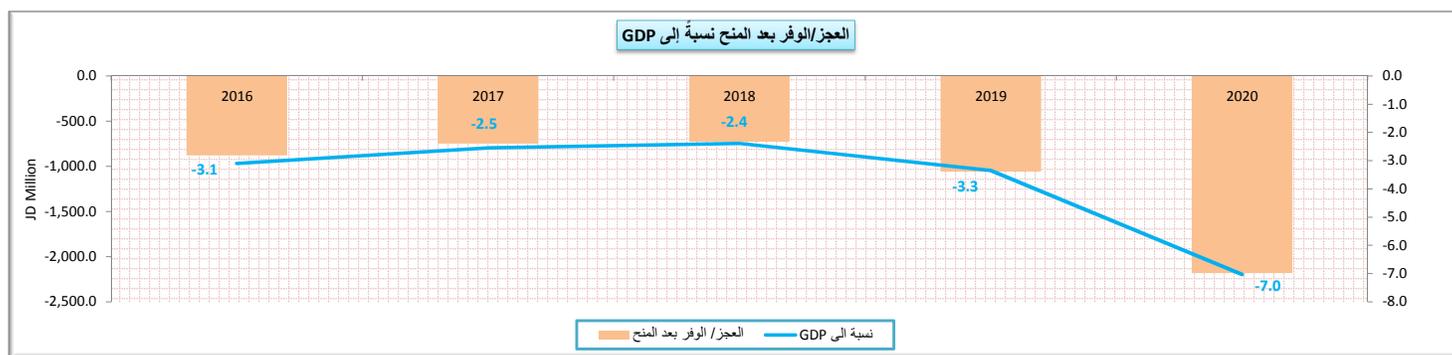
TABLE (9) :SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT-BUDGET

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020     | 2019     | 2018     | 2017     | 2016     |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |          |          |          |          |          |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | 1,933.9                        | 1,851.7                      | 7,028.9  | 7,754.3  | 7,839.6  | 7,425.3  | 7,069.6  | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | 1,911.3                        | 1,797.1                      | 6,238.0  | 6,965.9  | 6,944.9  | 6,717.4  | 6,233.6  | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 1,487.0                        | 1,338.5                      | 4,958.6  | 4,680.8  | 4,535.6  | 4,343.6  | 4,254.3  | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 1.6                            | 2.7                          | 7.3      | 9.0      | 10.9     | 11.6     | 15.2     | الاقطاعات التقاعدية              |
| <b>Foreign grants</b>            | 22.6                           | 54.5                         | 790.8    | 788.4    | 894.7    | 707.9    | 836.0    | المنح الخارجية                   |
| Other Revenues                   | 422.7                          | 455.9                        | 1,272.1  | 2,276.1  | 2,398.4  | 2,362.2  | 1,964.1  | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | 2,491.3                        | 2,125.8                      | 9,211.3  | 8,812.6  | 8,567.3  | 8,173.2  | 7,948.2  | اجمالي الانفاق                   |
| <b>Current Expenditures</b>      | 2,188.3                        | 2,043.3                      | 8,388.5  | 7,897.1  | 7,619.6  | 7,113.0  | 6,919.1  | النفقات الجارية                  |
| <b>Capital Expenditures</b>      | 303.0                          | 82.5                         | 822.8    | 915.5    | 947.7    | 1,060.2  | 1,029.1  | النفقات الرأسمالية               |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |          |          |          |          |          | العجز / الوفرة                   |
| <b>Including Grants</b>          | -557.4                         | -274.2                       | -2,182.4 | -1,058.4 | -727.7   | -747.9   | -878.6   | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | -580.0                         | -328.7                       | -2,973.3 | -1,846.8 | -1,622.4 | -1,455.8 | -1,714.6 | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                       | 2021   |                              | 2020     | 2019    | 2018    | 2017    | 2016    | بنود تذكيرية                               |
|--|--|------------------------------|----------|---------|---------|---------|---------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter                     | الربع الاول<br>First Quarter |          |         |         |         |         |  |
| Primary Balance (JD million)           | (265.5)  | 28.8                         | (1729.9) | (733.4) | (618.0) | (599.6) | (879.3) | العجز / الوفرة الاولى (مليون دينار)        |
| Current Balance (JD million)           | (277.0)  | (246.2)                      | (2150.5) | (931.3) | (674.8) | (395.6) | (685.5) | العجز / الوفرة الجارية (مليون دينار)       |
| Total Revenues/Total Expenditures      | 77.6   | 87.1                         | 76.3     | 88.0    | 91.5    | 90.8    | 88.9    | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures | 87.3   | 88.0                         | 74.4     | 88.2    | 91.1    | 94.4    | 90.1    | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures   | 76.7   | 84.5                         | 67.7     | 79.0    | 81.1    | 82.2    | 78.4    | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| Grants to Capital Expenditures         | 7.5  | 66.1                         | 96.1     | 86.1    | 94.4    | 66.8    | 81.2    | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
|  | نسبة العجز/الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                              |          |         |         |         |         |  |
| Including Grants                       | -7.2   | -3.7                         | -7.0     | -3.3    | -2.4    | -2.5    | -3.1    | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                       | -7.5   | -4.4                         | -9.6     | -5.8    | -5.3    | -5.0    | -6.1    | قبل المنح                                  |



جدول رقم (10) : اجمالي الإيرادات حكومية مركزية - موازنة

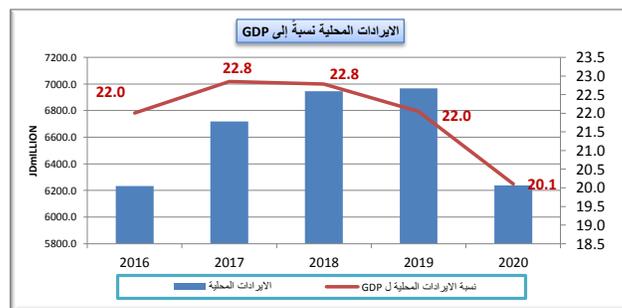
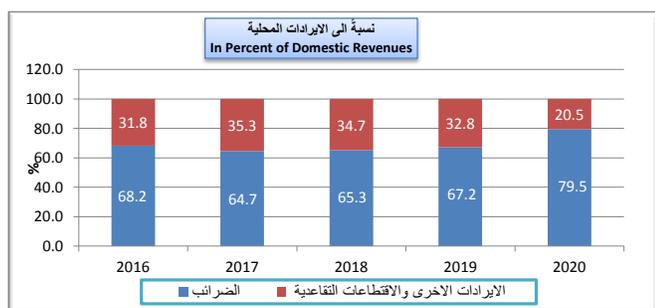
Table (10): TOTAL REVENUES OF CENTRAL GOVERNMENT - BUDGET

JD Million

مليون دينار

|                           | 2021                            |                              | 2020          | 2019          | 2018          | 2017          | 2016          |                         |
|---------------------------|---------------------------------|------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|-------------------------|
|                           | الربع الثاني<br>Seconed Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |               |               |               |               |               |                         |
| Domestic Revenues         | 1911.3                          | 1797.1                       | 6238.0        | 6965.9        | 6944.9        | 6717.4        | 6233.6        | الإيرادات المحلية       |
| Tax                       | 1487.0                          | 1338.5                       | 4,958.6       | 4680.8        | 4535.6        | 4343.6        | 4254.3        | الضرائب                 |
| Pension Contributions     | 1.6                             | 2.7                          | 7.3           | 9.0           | 10.9          | 11.6          | 15.2          | الإقتطاعات التقاعدية    |
| Grants                    | 22.6                            | 54.5                         | 790.8         | 788.4         | 894.7         | 707.9         | 836.0         | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 422.7                           | 455.9                        | 1272.1        | 2276.1        | 2398.4        | 2362.2        | 1964.1        | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 31.9                            | 34.9                         | 126.3         | 151.9         | 150.3         | 151.6         | 136.1         | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>1933.9</b>                   | <b>1851.7</b>                | <b>7028.9</b> | <b>7754.3</b> | <b>7839.6</b> | <b>7425.3</b> | <b>7069.6</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

| Memorandum Items         | 2021                             |                              | 2020  | 2019  | 2018  | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية              |
|--------------------------|----------------------------------|------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|---------------------------|
|                          | الربع الثاني<br>Seconed Quarter  | الربع الاول<br>First Quarter |       |       |       |       |       |                           |
|                          | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                              |       |       |       |       |       |                           |
| <b>Total revenues</b>    | 25.0                             | 24.9                         | 22.7  | 24.5  | 25.7  | 25.3  | 25.0  | اجمالي الإيرادات          |
| Domestic Revenues        | 24.7                             | 24.2                         | 20.1  | 22.0  | 22.8  | 22.8  | 22.0  | الإيرادات المحلية         |
| Other Revenues           | 5.5                              | 6.1                          | 4.1   | 7.2   | 7.9   | 8.0   | 6.9   | الإيرادات الأخرى          |
|                          | نسبة من الإيرادات المحلية %      |                              |       |       |       |       |       |                           |
| <b>Domestic Revenues</b> |                                  |                              |       |       |       |       |       | <b>الإيرادات المحلية:</b> |
| Tax                      | 77.8                             | 74.5                         | 79.5  | 67.2  | 65.3  | 64.7  | 68.2  | الضرائب                   |
| Pension Contributions    | 0.08                             | 0.15                         | 0.12  | 0.13  | 0.16  | 0.17  | 0.24  | الإقتطاعات التقاعدية      |
| Other Revenues           | 22.12                            | 25.37                        | 20.39 | 32.68 | 34.54 | 35.17 | 31.51 | الإيرادات الأخرى          |



جدول رقم (11) : اجمالي النفقات حكومية مركزية-موازنة

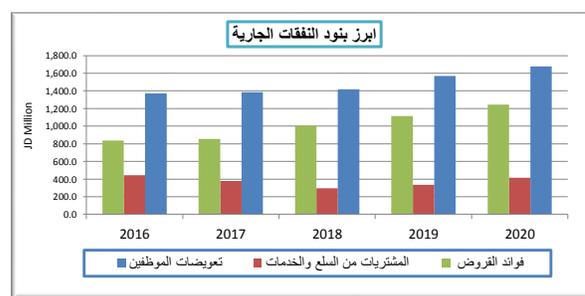
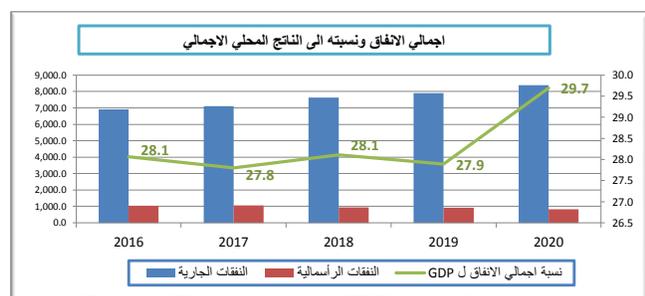
Table (11): TOTAL EXPENDITURES OF CENTRAL GOVERNMENTS- BUDGET

JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020           | 2019           | 2018           | 2017           | 2016           |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |                |                |                |                |                |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>2,188.3</b>                 | <b>2,043.3</b>               | <b>8,388.5</b> | <b>7,897.1</b> | <b>7,619.6</b> | <b>7,113.0</b> | <b>6,919.1</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>453.1</b>                   | <b>434.8</b>                 | <b>1,676.8</b> | <b>1,568.3</b> | <b>1,418.9</b> | <b>1,385.5</b> | <b>1,370.0</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 403.8                          | 393.2                        | 1495.3         | 1420.7         | 1297.8         | 1272.7         | 1264.1         | الرواتب والاجور والعلوات           |
| Social security                        | 49.3                           | 41.6                         | 181.5          | 147.7          | 121.2          | 112.8          | 105.9          | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>101.4</b>                   | <b>58.5</b>                  | <b>415.2</b>   | <b>335.8</b>   | <b>295.5</b>   | <b>379.6</b>   | <b>443.8</b>   | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| Interest payments                      | 314.5                          | 357.5                        | 1243.4         | 1,113.4        | 1,004.4        | 856.2          | 835.3          | فوائد القروض                       |
| Internal                               | 209.0                          | 250.4                        | 847.2          | 713.2          | 647.7          | 587.3          | 622.0          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 105.6                          | 107.1                        | 396.2          | 400.2          | 356.8          | 268.8          | 213.3          | الفوائد الخارجية                   |
| Subsidies                              | 46.8                           | 45.6                         | 310.8          | 351.5          | 391.4          | 291.5          | 241.4          | الإعانات                           |
| Grants                                 | 5.0                            | 4.9                          | 18.9           | 21.1           | 122.4          | 110.0          | 123.5          | دعم وحدات حكومية عامة              |
| Pension and Compensation               | 401.4                          | 400.5                        | 1570.5         | 1,369.9        | 1,331.5        | 1,277.1        | 1,212.7        | التقاعد والتعويضات                 |
| Social Assiatance                      | 89.0                           | 59.2                         | 269.7          | 263.3          | 210.3          | 203.1          | 263.4          | مساعدات اجتماعية                   |
| Other Expenditures                     | 58.5                           | 20.8                         | 247.6          | 283.0          | 363.1          | 284.9          | 213.4          | نفقات اخرى                         |
| <b>Military Expenditures</b>           | <b>718.6</b>                   | <b>661.4</b>                 | <b>2635.7</b>  | <b>2,590.8</b> | <b>2,482.1</b> | <b>2,325.1</b> | <b>2,215.5</b> | <b>مخصصات الجهاز العسكري</b>       |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>303.0</b>                   | <b>82.5</b>                  | <b>822.8</b>   | <b>915.5</b>   | <b>947.7</b>   | <b>1060.2</b>  | <b>1029.1</b>  | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>2,491.3</b>                 | <b>2,125.8</b>               | <b>9,211.3</b> | <b>8,812.6</b> | <b>8,567.3</b> | <b>8,173.2</b> | <b>7,948.2</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

| Memorandum Items                      | 2021                                |             | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                      |
|---------------------------------------|-------------------------------------|-------------|------|------|------|------|------|-----------------------------------|
|                                       | الربع الثاني                        | الربع الاول |      |      |      |      |      |                                   |
|                                       | نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%) |             |      |      |      |      |      |                                   |
|                                       | In percent of GDP %                 |             |      |      |      |      |      |                                   |
| <b>Total Expenditures</b>             | 32.2                                | 28.6        | 29.7 | 27.9 | 28.1 | 27.8 | 28.1 | <b>اجمالي الانفاق</b>             |
| Current Expenditures                  | 28.3                                | 27.5        | 27.0 | 25.0 | 25.0 | 24.2 | 24.4 | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures                  | 3.9                                 | 1.1         | 2.7  | 2.9  | 3.1  | 3.6  | 3.6  | النفقات الرأسمالية                |
|                                       | نسبة الى اجمالي الانفاق (%)         |             |      |      |      |      |      |                                   |
|                                       | In percent of total expenditure     |             |      |      |      |      |      |                                   |
| <b>Current Expenditures,of which:</b> | 87.8                                | 96.1        | 91.1 | 89.6 | 88.9 | 87.0 | 87.1 | <b>النفقات الجارية، منها:</b>     |
| Wages,Salaries& Allowances            | 18.2                                | 20.5        | 18.2 | 17.8 | 16.6 | 17.0 | 17.2 | تعويضات العاملين                  |
| Purchases of goods and Services       | 4.1                                 | 2.8         | 4.5  | 3.8  | 3.4  | 4.6  | 5.6  | المشتريات من السلع والخدمات       |
| Interest Payments (commit. basis)     | 12.6                                | 16.8        | 13.5 | 12.6 | 11.7 | 10.5 | 10.5 | فوائد القروض (على اساس الاستحقاق) |
| Subsidies                             | 1.9                                 | 2.1         | 3.4  | 4.0  | 4.6  | 3.6  | 3.0  | الإعانات                          |



جدول رقم (12): خلاصة حكومة مركزية - وحدات حكومية

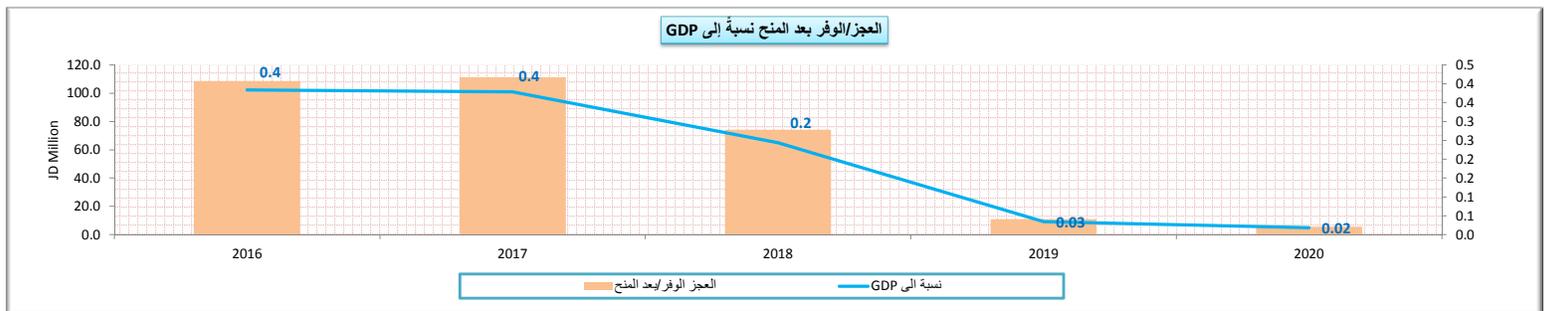
TABLE (12) :SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT- GOVERNMENT UNITS

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018  | 2017  | 2016  |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|-------|-------|-------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |       |       |       |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | 44.4                           | 39.5                         | 175.4         | 168.7          | 398.2 | 418.4 | 423.7 | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | 43.4                           | 38.5                         | 171.6         | 164.7          | 280.1 | 309.1 | 283.3 | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0   | 0.0   | 0.0   | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0   | 0.0   | 0.0   | الاقطاعات التقاعدية              |
| <b>Foreign grants</b>            | 1.0                            | 1.0                          | 3.8           | 4.0            | 118.1 | 109.3 | 140.4 | المنح الخارجية                   |
| Other Revenues                   | 43.4                           | 38.5                         | 171.6         | 164.7          | 280.1 | 309.1 | 283.3 | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | 42.9                           | 40.0                         | 169.7         | 157.7          | 323.9 | 307.1 | 315.1 | اجمالي الانفاق                   |
| <b>Current Expenditures</b>      | 42.9                           | 40.0                         | 169.7         | 157.7          | 297.2 | 275.3 | 269.7 | النفقات الجارية                  |
| <b>Capital Expenditures</b>      | 0.1                            | 0.0                          | 0.01          | 0.1            | 26.7  | 31.8  | 45.4  | النفقات الرأسمالية               |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |               |                |       |       |       | العجز / الوفرة                   |
| <b>Including Grants</b>          | 1.5                            | -0.5                         | 5.7           | 11.0           | 74.2  | 111.3 | 108.6 | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | 0.5                            | -1.5                         | 1.9           | 7.0            | -43.8 | 2.0   | -31.7 | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                       | 2021   |                              | 2020  | 2019   | 2018   | 2017  | 2016   | بنود تذكيرية                               |
|--|--|------------------------------|-------|--------|--------|-------|--------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter                     | الربع الاول<br>First Quarter |       |        |        |       |        |  |
| Primary Balance (JD million)           | 0.5  | (1.5)                        | 1.9   | 7.0    | (43.8) | 2.0   | (31.7) | العجز / الوفرة الأولي (مليون دينار)        |
| Current Balance (JD million)           | 0.6  | (1.5)                        | 1.9   | 7.1    | (17.1) | 33.8  | 13.7   | العجز / الوفرة الجاري (مليون دينار)        |
| Total Revenues/Total Expenditures      | 103.5  | 98.7                         | 103.3 | 106.9  | 122.9  | 136.2 | 134.5  | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures | 101.3  | 96.3                         | 101.1 | 104.5  | 94.2   | 112.3 | 105.1  | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures   | 101.2  | 96.3                         | 101.1 | 104.4  | 86.5   | 100.6 | 89.9   | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| Grants to Capital Expenditures         | 1702   | -                            | 47500 | 5030.4 | 442.1  | 343.7 | 309.2  | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
|  | نسبة العجز/الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                              |       |        |        |       |        |  |
| Including Grants                       | 0.02   | -0.01                        | 0.02  | 0.03   | 0.2    | 0.4   | 0.4    | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                       | 0.01   | -0.02                        | 0.01  | 0.02   | -0.1   | 0.0   | -0.1   | قبل المنح                                  |



جدول رقم (13) : اجمالي الإيرادات الحكومية مركزية - وحدات حكومية

Table (13): TOTAL REVENUES OF CENTRAL GOVERNMENT - GOVERNMENT UNITS

JD Million

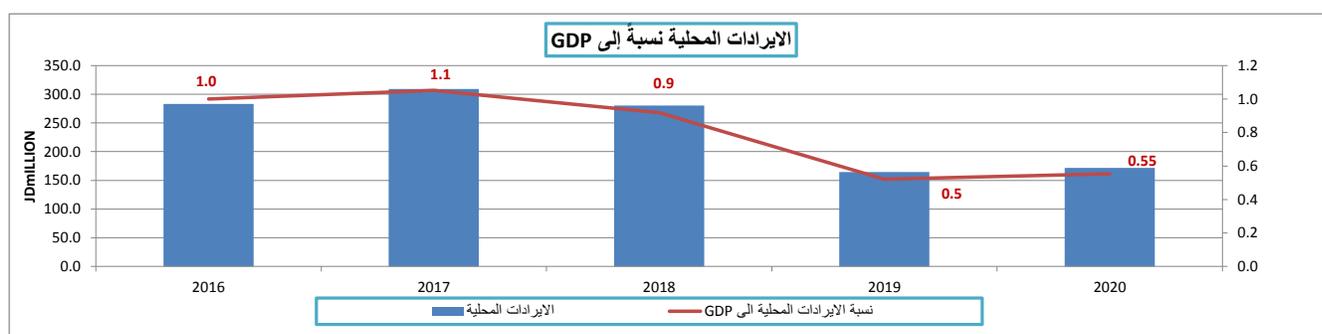
مليون دينار

|                                  | 2021           |               | 2020         | 2019         | 2018         | 2017         | 2016         |                         |
|----------------------------------|----------------|---------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------------------|
|                                  | الربع الثاني   | الربع الأول   | أولي         | فعلي         |              |              |              |                         |
|                                  | Second Quarter | First Quarter | Prel.        | Actual       |              |              |              |                         |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>43.4</b>    | <b>38.5</b>   | <b>171.6</b> | <b>164.7</b> | <b>280.1</b> | <b>309.1</b> | <b>283.3</b> | الإيرادات المحلية       |
| Tax                              | 0.0            | 0.0           | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الضرائب                 |
| Pension Contributions            | 0.0            | 0.0           | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الإقتطاعات التقاعدية    |
| Grants                           | 1.0            | 1.0           | 3.8          | 4.0          | 118.1        | 109.3        | 140.4        | المنح                   |
| <b>Other revenues, of which:</b> | <b>43.4</b>    | <b>38.5</b>   | <b>171.6</b> | <b>164.7</b> | <b>280.1</b> | <b>309.1</b> | <b>283.3</b> | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees                 | 0.0            | 0.0           | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>            | <b>44.4</b>    | <b>39.5</b>   | <b>175.4</b> | <b>168.7</b> | <b>398.2</b> | <b>418.4</b> | <b>423.7</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

\* Data source from government units final accounts

\* مصدر البيانات من الحساب الختامي للوحدات الحكومية

| Memorandum Items      | 2021                             |               | 2020  | 2019  | 2018  | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية         |
|-----------------------|----------------------------------|---------------|-------|-------|-------|-------|-------|----------------------|
|                       | الربع الثاني                     | الربع الأول   |       |       |       |       |       |                      |
|                       | Second Quarter                   | First Quarter |       |       |       |       |       |                      |
|                       | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |               |       |       |       |       |       |                      |
| <b>Total revenues</b> | 0.57                             | 0.53          | 0.57  | 0.53  | 1.31  | 1.42  | 1.50  | اجمالي الإيرادات     |
| Domestic Revenues     | 0.56                             | 0.52          | 0.55  | 0.52  | 0.92  | 1.05  | 1.00  | الإيرادات المحلية    |
| Other Revenues        | 0.56                             | 0.52          | 0.55  | 0.52  | 0.92  | 1.05  | 1.00  | الإيرادات الأخرى     |
|                       | نسبة من الإيرادات المحلية %      |               |       |       |       |       |       |                      |
| Tax                   | 0.0                              | 0.0           | 0.0   | 0.0   | 0.0   | 0.0   | 0.0   | الضرائب              |
| Pension Contributions | 0.0                              | 0.0           | 0.0   | 0.0   | 0.0   | 0.0   | 0.0   | الإقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues        | 100.0                            | 100.0         | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | الإيرادات الأخرى     |



جدول رقم (14) : اجمالي النفقات حكومية مركزية - وحدات الحكومية

Table (14): TOTAL EXPENDITURES OF CENTRAL GOVERNMENTS - GOVERNMENT UNITS

JD Million

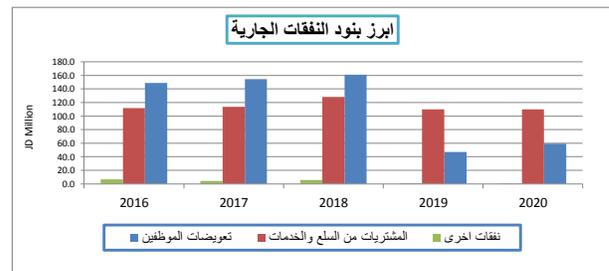
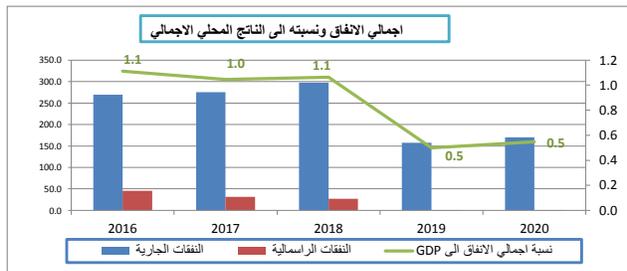
مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>42.9</b>                    | <b>40.0</b>                  | <b>169.7</b>  | <b>157.7</b>   | <b>297.2</b> | <b>275.3</b> | <b>269.7</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>14.8</b>                    | <b>14.8</b>                  | <b>59.4</b>   | <b>46.8</b>    | <b>161.1</b> | <b>154.7</b> | <b>149.1</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 14.8                           | 14.8                         | 59.2          | 46.5           | 150.2        | 145.4        | 140.7        | الرواتب والاجور والعلاوات          |
| Social security                        | 0.1                            | 0.0                          | 0.2           | 0.3            | 11.0         | 9.2          | 8.4          | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>27.9</b>                    | <b>25.1</b>                  | <b>109.9</b>  | <b>110.0</b>   | <b>128.1</b> | <b>113.8</b> | <b>111.6</b> | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| Interest payments                      | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.1</b>     | <b>0.0</b>   | <b>-0.1</b>  | <b>0.0</b>   | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0                              | 0                            | 0             | 0              | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 0                              | 0                            | 0             | 0.1            | -0.1         | -0.1         | 0.0          | الفوائد الخارجية                   |
| Subsidies                              | 0                              | 0                            | 0             | 0.05           | 2.1          | 2.4          | 2.1          | اعانات                             |
| Grants                                 | 0                              | 0                            | 0             | 0              | 0.0          | 0.0          | 0.0          | دعم وحدات حكومية عامة              |
| Pension and Compensation               | 0                              | 0                            | 0             | 0.02           | 0.29         | 0.2          | 0.1          | التقاعد و التعويضات                |
| Social Assiatance                      | 0                              | 0                            | 0             | 0              | 0            | 0.0          | 0            | مساعدات اجتماعية                   |
| Other Expenditures                     | 0.1                            | 0.1                          | 0.44          | 0.76           | 5.6          | 4.3          | 6.7          | نفقات اخرى                         |
| Military Expenditures                  | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | مخصصات الجهاز العسكري              |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>0.1</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.01</b>   | <b>0.1</b>     | <b>26.7</b>  | <b>31.8</b>  | <b>45.4</b>  | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>42.9</b>                    | <b>40.0</b>                  | <b>169.7</b>  | <b>157.7</b>   | <b>323.9</b> | <b>307.1</b> | <b>315.1</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

\* Data source from government units final accounts

مصدر البيانات من الحساب الختامي للوحدات الحكومية

| Memorandum Items                    | 2021         |             | 2020  | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                      |
|-------------------------------------|--------------|-------------|-------|------|------|------|------|-----------------------------------|
|                                     | الربع الثاني | الربع الاول |       |      |      |      |      |                                   |
| نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%) |              |             |       |      |      |      |      |                                   |
| In percent of GDP                   |              |             |       |      |      |      |      |                                   |
| Total Expenditures                  | 0.6          | 0.5         | 0.5   | 0.5  | 1.1  | 1.0  | 1.1  | اجمالي الاتفاق                    |
| Current Expenditures                | 0.6          | 0.5         | 0.5   | 0.5  | 1.0  | 0.9  | 1.0  | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures                | 0.00         | 0.00        | 0.00  | 0.00 | 0.09 | 0.11 | 0.16 | النفقات الرأسمالية                |
| نسبة الى اجمالي الاتفاق (%)         |              |             |       |      |      |      |      |                                   |
| In percent of total expenditure     |              |             |       |      |      |      |      |                                   |
| Current Expenditures, of which:     | 99.9         | 100.0       | 100.0 | 99.9 | 91.8 | 89.6 | 85.6 | النفقات الجارية، منها:            |
| Wages,Salaries& Allowances          | 34.6         | 37.1        | 35.0  | 29.6 | 49.7 | 50.4 | 47.3 | تعويضات العاملين                  |
| Purchases of gods and Services      | 65.0         | 62.8        | 64.8  | 69.7 | 39.5 | 37.1 | 35.4 | المشتريات من السلع والخدمات       |
| Interest Payments (commit. basis)   | 0.0          | 0.0         | 0.0   | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | فوائد القروض (على اساس الاستحقاق) |
| Subsidies                           | 0.0          | 0.0         | 0.0   | 0.0  | 0.7  | 0.8  | 0.7  | الاعانات                          |



# إحصاءات مالية الحكومة المحلية

## LOCAL GOVERNMENT FINANCE STATISTICS

إحصاءات مالية البلديات

FINANCE STATISTICS OF MUNICIPALITIES

إحصاءات مالية أمانة عمان

FINANCE STATISTICS OF GREATER AMMAN

إحصاءات مالية سلطة إقليم البترا وسلطة منطة العقبة الاقتصادية

FINANCE STATISTICS OF PETRA REGION AUTHORITY AND THE AQABA ECONOMIC REGION AUTHORITY

جدول رقم (15): خلاصة موازنة الحكومة المحلية

Table (15): Summary of Local government

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018  | 2017  | 2016  |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|-------|-------|-------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |       |       |       |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | 132.1                          | 148.6                        | 547.8         | 610.7          | 704.9 | 630.9 | 667.7 | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | 129.4                          | 146.2                        | 535.8         | 567.7          | 662.2 | 620.5 | 657.7 | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 64.8                           | 85.3                         | 264.6         | 224.9          | 282.8 | 237.1 | 239.1 | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.1                          | 0.2           | 0.3            | 0.3   | 0.4   | 0.4   | اقتطاعات تقاعدية                 |
| Foreign grants                   | 2.8                            | 2.4                          | 12.0          | 43.0           | 42.7  | 10.3  | 10.0  | المنح الخارجية                   |
| <b>Other Revenues</b>            | 64.5                           | 60.8                         | 271.0         | 342.5          | 379.1 | 383.1 | 418.2 | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | 220.9                          | 179.1                        | 966.9         | 808.3          | 718.2 | 704.5 | 665.6 | اجمالي الانفاق                   |
| Current Expenditures             | 133.7                          | 126.3                        | 662.6         | 497.0          | 457.0 | 424.7 | 406.4 | النفقات الجارية                  |
| Capital Expenditures             | 87.3                           | 52.8                         | 304.3         | 311.3          | 261.2 | 279.8 | 259.2 | النفقات الرأسمالية               |
|                                  |                                |                              |               |                |       |       |       | العجز/ الوفر                     |
| <b>Including Grants</b>          | -88.8                          | -30.5                        | -419.1        | -197.6         | -13.3 | -73.6 | 2.1   | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | -91.6                          | -32.9                        | -431.1        | -240.6         | -56.0 | -84.0 | -7.9  | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                                   | 2021                           |                              | 2020   | 2019   | 2018  | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية                               |
|--|--------------------------------|------------------------------|--------|--------|-------|-------|-------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي   |        |       |       |       |  |
| Primary Balance (JD million)                       | -79.0                          | -29.4                        | -392.3 | -202.6 | -26.6 | -58.1 | 17.6  | العجز / الوفر الاولي (مليون دينار)         |
| Current Balance (JD million)                       | -4.3                           | 19.9                         | -126.8 | 70.7   | 205.2 | 195.8 | 251.3 | العجز / الوفر الجاري (مليون دينار)         |
| Total Revenues/Total Expenditures                  | 59.8                           | 83.0                         | 56.7   | 75.6   | 98.1  | 89.5  | 100.3 | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures             | 96.8                           | 115.8                        | 80.9   | 114.2  | 144.9 | 146.1 | 161.8 | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures               | 58.6                           | 81.6                         | 55.4   | 70.2   | 92.2  | 88.1  | 98.8  | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| Grants to Capital Expenditures                     | 3.2                            | 4.5                          | 3.9    | 13.8   | 16.4  | 3.7   | 3.9   | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
| نسبة العجز/ الوفر الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                                |                              |        |        |       |       |       |  |
| <b>Including Grants</b>                            | -1.1                           | -0.4                         | -1.4   | -0.6   | 0.0   | -0.3  | 0.0   | بعد المنح                                  |
| <b>Excluding Grants</b>                            | -1.2                           | -0.4                         | -1.4   | -0.8   | -0.2  | -0.3  | 0.0   | قبل المنح                                  |



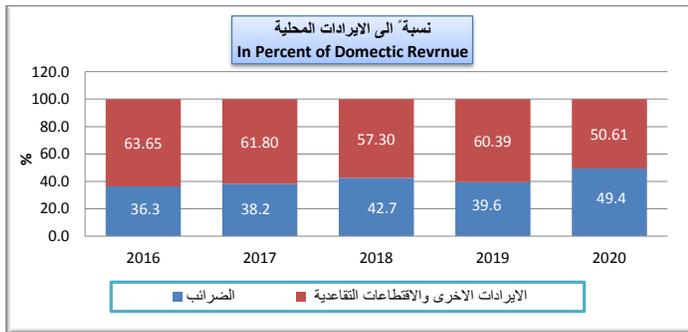
جدول رقم (16) : إيرادات حكومة محلية  
Table (16): Revenue of Local government

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                         |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|--------------|--------------|--------------|-------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                         |
| revenues                         | 129.4                          | 146.2                        | 535.8         | 567.7          | 662.2        | 620.5        | 657.7        | الإيرادات المحلية       |
| Tax                              | 64.8                           | 85.3                         | 264.6         | 224.9          | 282.8        | 237.1        | 239.1        | الضرائب                 |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.1                          | 0.2           | 0.3            | 0.3          | 0.4          | 0.4          | الاقطاعات تقاعدية       |
| Grants                           | 2.8                            | 2.4                          | 12.0          | 43.0           | 42.7         | 10.3         | 10.0         | المنح                   |
| <b>Other revenues, of which:</b> | <b>64.5</b>                    | <b>60.8</b>                  | <b>271.0</b>  | <b>342.5</b>   | <b>379.1</b> | <b>383.1</b> | <b>418.2</b> | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees                 | 30.2                           | 36.1                         | 142.3         | 170.3          | 178.0        | 198.8        | 219.3        | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>            | <b>132.1</b>                   | <b>148.6</b>                 | <b>547.8</b>  | <b>610.7</b>   | <b>704.9</b> | <b>630.9</b> | <b>667.7</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

| Memorandum Items                 | 2021                           |                              | 2020          | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية        |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|------|------|------|------|---------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 |                     |
| نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                                |                              |               |      |      |      |      |                     |
| <b>Domestic Revenues</b>         | 1.7                            | 2.0                          | 1.7           | 1.8  | 2.2  | 2.1  | 2.3  | الإيرادات المحلية:  |
| Taxes                            | 0.84                           | 1.15                         | 0.85          | 0.71 | 0.93 | 0.81 | 0.84 | الضرائب             |
| Pension Contributions            | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الاقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 0.8                            | 0.8                          | 0.9           | 1.1  | 1.2  | 1.3  | 1.5  | الإيرادات الأخرى    |
| نسبة من الإيرادات المحلية %      |                                |                              |               |      |      |      |      |                     |
| Tax                              | 50.1                           | 58.3                         | 49.4          | 39.6 | 42.7 | 38.2 | 36.3 | الضرائب             |
| Pension Contributions            | 0.04                           | 0.03                         | 0.04          | 0.05 | 0.05 | 0.06 | 0.06 | الاقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 49.9                           | 41.6                         | 50.6          | 60.3 | 57.2 | 61.7 | 63.6 | الإيرادات الأخرى    |



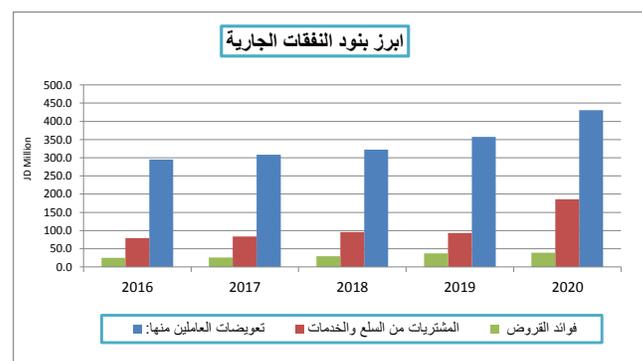
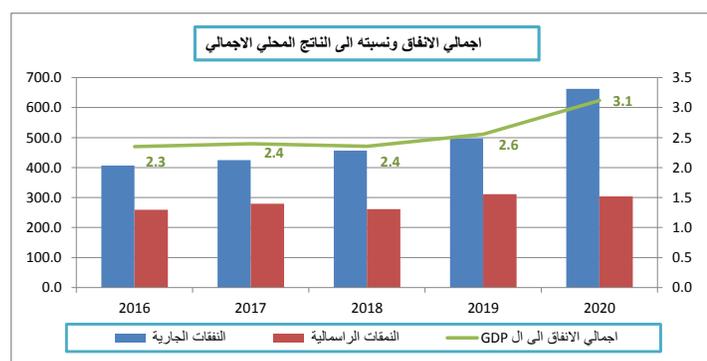
جدول رقم (17) : نفقات الحكومة المحلية  
Table (17): Expenditures of Local government

JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>133.7</b>                   | <b>126.3</b>                 | <b>662.6</b>  | <b>496.9</b>   | <b>456.9</b> | <b>424.7</b> | <b>406.4</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>86.4</b>                    | <b>88.6</b>                  | <b>430.9</b>  | <b>357.0</b>   | <b>322.2</b> | <b>308.1</b> | <b>295.1</b> | <b>تعويضات العاملين منها:</b>      |
| Wages, salaries and allowances         | 81.6                           | 82.1                         | 406.0         | 340.1          | 306.8        | 292.1        | 280.1        | الرواتب والاجور والعلاوات          |
| Social security                        | 4.8                            | 6.5                          | 24.9          | 16.9           | 15.4         | 16.0         | 15.0         | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>31.7</b>                    | <b>31.0</b>                  | <b>185.7</b>  | <b>93.4</b>    | <b>96.2</b>  | <b>83.7</b>  | <b>78.9</b>  | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>12.6</b>                    | <b>3.5</b>                   | <b>38.8</b>   | <b>37.8</b>    | <b>29.4</b>  | <b>25.9</b>  | <b>25.5</b>  | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0.4                            | 0.4                          | 2.4           | 4.4            | 5.2          | 6.4          | 6.2          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 12.2                           | 3.1                          | 36.4          | 33.4           | 24.2         | 19.5         | 19.3         | الفوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.2</b>    | <b>0.1</b>     | <b>0.1</b>   | <b>0.1</b>   | <b>0.1</b>   | <b>الاعانات</b>                    |
| <b>Grants</b>                          | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>دعم وحدات حكومية عامة</b>       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>0.0</b>                     | <b>0.1</b>                   | <b>0.1</b>    | <b>0.1</b>     | <b>0.2</b>   | <b>0.2</b>   | <b>0.2</b>   | <b>التقاعد والتعويضات</b>          |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مساعدات اجتماعية</b>            |
| <b>Other Eexpenditures</b>             | <b>3.0</b>                     | <b>3.1</b>                   | <b>7.0</b>    | <b>8.4</b>     | <b>8.9</b>   | <b>6.7</b>   | <b>6.6</b>   | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| <b>Military Expenditures</b>           | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مخصصات الجهاز العسكري</b>       |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>87.3</b>                    | <b>52.8</b>                  | <b>304.3</b>  | <b>311.3</b>   | <b>261.2</b> | <b>279.8</b> | <b>259.2</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>220.9</b>                   | <b>179.1</b>                 | <b>966.9</b>  | <b>808.3</b>   | <b>718.1</b> | <b>704.5</b> | <b>665.6</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

| Memorandum Items                       | 2021         |             | 2020        | 2019        | 2018        | 2017        | 2016        | بنود تذكيرية                      |
|--|--------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------------------------------|
|  | الربع الثاني | الربع الاول | أولي        |             |             |             |             |                                   |
| نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)    |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| In percent of GDP                      |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| Total Expenditures                     | 2.9          | 2.4         | 3.1         | 2.6         | 2.4         | 2.4         | 2.3         | الاجمالي الاتفاق                  |
| Current Expenditures                   | 1.7          | 1.7         | 2.1         | 1.6         | 1.5         | 1.4         | 1.4         | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures                   | 1.13         | 0.71        | 0.98        | 0.99        | 0.86        | 0.95        | 0.92        | النفقات الرأسمالية                |
| نسبة الى اجمالي الاتفاق (%)            |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| In percent of total expenditure        |              |             |             |             |             |             |             |                                   |
| <b>Current Expenditures, of which:</b> | <b>60.5</b>  | <b>70.5</b> | <b>68.5</b> | <b>61.5</b> | <b>63.6</b> | <b>60.3</b> | <b>61.1</b> | <b>النفقات الجارية، منها:</b>     |
| Wages,Salaries& Allowances             | 39.1         | 49.5        | 44.6        | 44.2        | 44.9        | 43.7        | 44.3        | تعويضات العاملين                  |
| Purchases of goods and Services        | 14.4         | 17.3        | 19.2        | 11.6        | 13.4        | 11.9        | 11.9        | المشتريات من السلع والخدمات       |
| Interest Payments (commit. basis)      | 5.7          | 1.9         | 4.0         | 4.7         | 4.1         | 3.7         | 3.8         | فوائد القروض (على اساس الاستحقاق) |
| <b>Capital Expenditures</b>            | <b>39.5</b>  | <b>29.5</b> | <b>31.5</b> | <b>38.5</b> | <b>36.4</b> | <b>39.7</b> | <b>38.9</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>         |



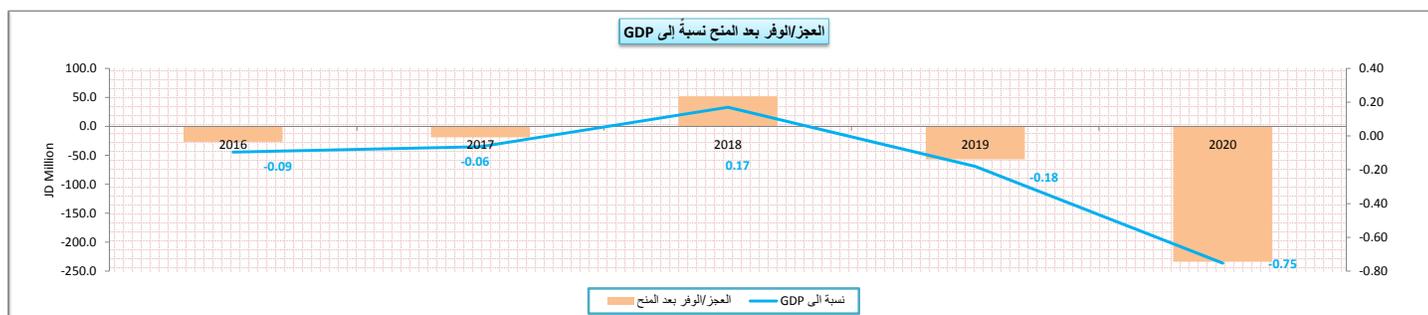
جدول رقم (18) خلاصة الموازنة العامة للبلديات  
Table (18): SUMMARY OF MUNICIPALITIES BUDGET

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020               | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|--------------------|----------------|--------------|--------------|--------------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | اولي اولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>67.0</b>                    | <b>66.9</b>                  | <b>255.9</b>       | <b>251.2</b>   | <b>323.4</b> | <b>259.4</b> | <b>256.8</b> | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>64.6</b>                    | <b>64.5</b>                  | <b>246.7</b>       | <b>226.1</b>   | <b>286.4</b> | <b>250.0</b> | <b>247.1</b> | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 43.6                           | 43.6                         | 166.7              | 121.4          | 169.3        | 135.7        | 143.3        | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.0                          | 0.0                | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الاقتطاعات التقاعدية             |
| Foreign grants                   | 2.4                            | 2.4                          | 9.2                | 25.1           | 37.0         | 9.4          | 9.8          | المنح الخارجية                   |
| Other Revenues                   | 21.0                           | 20.9                         | 80.1               | 104.7          | 117.1        | 114.3        | 103.8        | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>76.3</b>                    | <b>77.7</b>                  | <b>489.7</b>       | <b>308.1</b>   | <b>271.4</b> | <b>278.2</b> | <b>283.6</b> | اجمالي الإنفاق                   |
| Current Expenditures             | 61.0                           | 62.1                         | 391.8              | 237.7          | 213.6        | 199.6        | 187.8        | النفقات الجارية                  |
| Capital Expenditures             | 15.2                           | 15.5                         | 97.9               | 70.4           | 57.8         | 78.6         | 95.8         | النفقات الرأسمالية               |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |                    |                |              |              |              | العجز/ الوفرة                    |
| <b>Including Grants</b>          | <b>-9.3</b>                    | <b>-10.7</b>                 | <b>-233.8</b>      | <b>-56.9</b>   | <b>52.0</b>  | <b>-18.9</b> | <b>-26.8</b> | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>-11.7</b>                   | <b>-13.1</b>                 | <b>-243.0</b>      | <b>-82.0</b>   | <b>15.0</b>  | <b>-28.3</b> | <b>-36.6</b> | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                       | 2021  |                              | 2020    | 2019   | 2018  | 2017   | 2016   | بنود تذكيرية                               |
|--|---|------------------------------|---------|--------|-------|--------|--------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter  | الربع الاول<br>First Quarter |         |        |       |        |        |  |
| Primary Balance (JD million)           | (11.3)  | (12.7)                       | (240.6) | (77.8) | 20.1  | (21.9) | (30.4) | العجز/ الوفرة الأولي (مليون دينار)         |
| Current Balance (JD million)           | (11.7)  | (13.1)                       | (243.0) | (82.0) | 15.0  | (28.3) | (36.6) | العجز/ الوفرة الجاري (مليون دينار)         |
| Total Revenues/Total Expenditures      | 87.8  | 86.2                         | 52.3    | 81.5   | 119.2 | 93.2   | 90.6   | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures | 105.8   | 103.9                        | 63.0    | 95.1   | 134.1 | 125.2  | 131.5  | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures   | 84.7  | 83.1                         | 50.4    | 73.4   | 105.5 | 89.8   | 87.1   | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الإنفاق  |
| Grants to Capital Expenditures         | 15.7  | 15.5                         | 9.4     | 35.7   | 64.1  | 12.0   | 10.2   | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
|  | نسبة العجز/الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي<br>Overall Deficit/Surplus as percent of GDP |                              |         |        |       |        |        |  |
| Including Grants                       | -0.12   | -0.14                        | -0.75   | -0.18  | 0.17  | -0.06  | -0.09  | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                       | -0.15   | -0.18                        | -0.78   | -0.26  | 0.05  | -0.10  | -0.13  | قبل المنح                                  |



جدول رقم (19) : اجمالي الإيرادات للبلديات

Table (19): TOTAL REVENUES OF MUNICIPALITIES

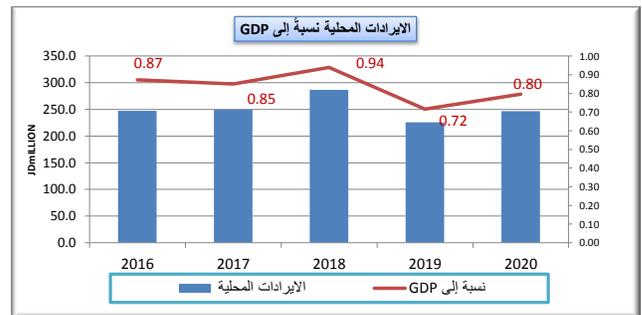
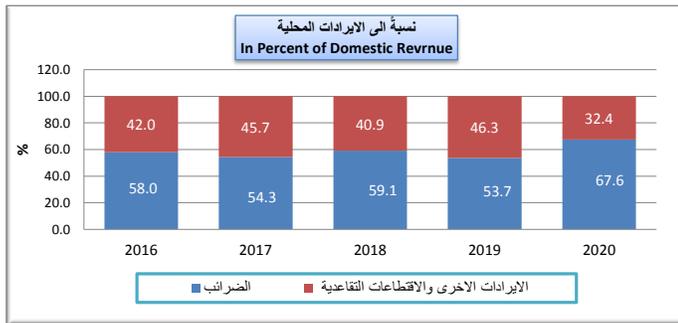
JD Million

مليون دينار

|                           | 2021                           |                              | 2020               | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                         |
|---------------------------|--------------------------------|------------------------------|--------------------|----------------|--------------|--------------|--------------|-------------------------|
|                           | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الأول<br>First Quarter | أولي اولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                         |
| Domestic Revenues         | 64.6                           | 64.5                         | 246.7              | 226.1          | 286.4        | 250.0        | 247.1        | إيرادات محلية           |
| Tax                       | 43.6                           | 43.6                         | 166.7              | 121.4          | 169.3        | 135.7        | 143.3        | الضرائب                 |
| Pension Contribution      | 0.0                            | 0.0                          | 0.0                | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | اقتطاعات تقاعدية        |
| Grants                    | 2.4                            | 2.4                          | 9.2                | 25.1           | 37.0         | 9.4          | 9.8          | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 21.0                           | 20.9                         | 80.1               | 104.7          | 117.1        | 114.3        | 103.8        | إيرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 6.6                            | 6.3                          | 23.4               | 26.0           | 28.3         | 32.3         | 28.7         | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>67.0</b>                    | <b>66.9</b>                  | <b>255.9</b>       | <b>251.2</b>   | <b>323.4</b> | <b>259.4</b> | <b>256.8</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

\*مصدر البيانات من بنك تنمية المدن والقرى

| Memorandum Items                 | 2021                           |                              | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية         |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|------|------|------|------|------|----------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الأول<br>First Quarter |      |      |      |      |      |                      |
| نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| In Percent of GDP                |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| Domestic Revenues                | 0.83                           | 0.87                         | 0.80 | 0.72 | 0.94 | 0.85 | 0.87 | الإيرادات المحلية:   |
| Tax                              | 0.6                            | 0.6                          | 0.5  | 0.4  | 0.6  | 0.5  | 0.5  | الضرائب              |
| Pension Contributions            | 0.0                            | 0.0                          | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 0.3                            | 0.3                          | 0.3  | 0.3  | 0.4  | 0.4  | 0.4  | الإيرادات الأخرى     |
| نسبة من الإيرادات المحلية %      |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| In Percent of Domestic Revenue   |                                |                              |      |      |      |      |      |                      |
| Domestic Revenues                |                                |                              |      |      |      |      |      | الإيرادات المحلية:   |
| Tax                              | 67.6                           | 67.6                         | 67.6 | 53.7 | 59.1 | 54.3 | 58.0 | الضرائب              |
| Pension Contributions            | 0.0                            | 0.0                          | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues                   | 32.4                           | 32.4                         | 32.4 | 46.3 | 40.9 | 45.7 | 42.0 | الإيرادات الأخرى     |



جدول رقم (20) : اجمالي النفقات للبلديات

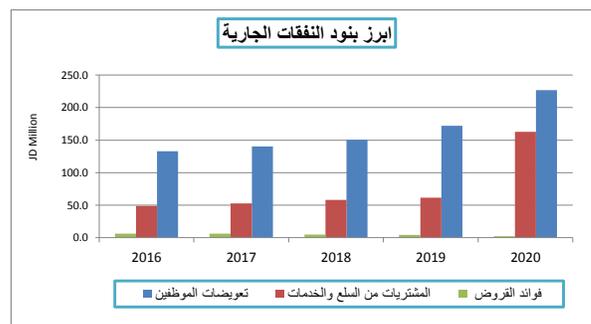
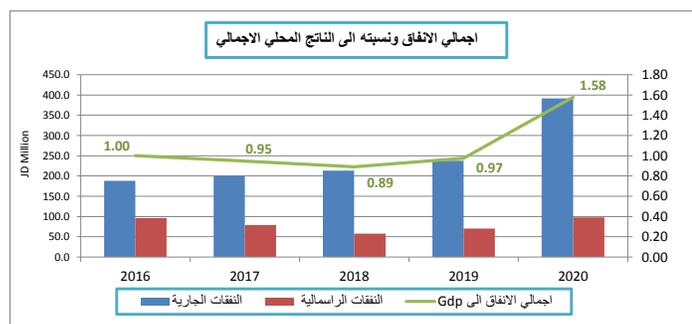
Table (20): TOTAL EXPENDITURES OF MUNICIPALITIES

JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020               | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|--------------------|----------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولى أولى<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>61.0</b>                    | <b>62.1</b>                  | <b>391.8</b>       | <b>237.7</b>   | <b>213.6</b> | <b>199.6</b> | <b>187.8</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>35.3</b>                    | <b>36.0</b>                  | <b>226.9</b>       | <b>171.9</b>   | <b>150.3</b> | <b>140.3</b> | <b>132.9</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 35.3                           | 36.0                         | 226.9              | 171.9          | 150.3        | 140.3        | 132.9        | الرواتب والاجور والعلاوات          |
| Social security                        | 0.0                            | 0.0                          | 0.0                | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>25.3</b>                    | <b>25.8</b>                  | <b>162.5</b>       | <b>61.6</b>    | <b>58.3</b>  | <b>52.9</b>  | <b>48.7</b>  | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>0.4</b>                     | <b>0.4</b>                   | <b>2.4</b>         | <b>4.2</b>     | <b>5.0</b>   | <b>6.4</b>   | <b>6.2</b>   | <b>قوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0.4                            | 0.4                          | 2.4                | 4.2            | 5.0          | 6.4          | 6.2          | القوائد الداخلية                   |
| External                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0                | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | القوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>         | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>ايعانات</b>                     |
| <b>Grants</b>                          | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>         | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>دعم وحدات حكومية عامة</b>       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>         | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>التقاعد و التعويضات</b>         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>         | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مساعدات اجتماعية</b>            |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>         | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>15.2</b>                    | <b>15.5</b>                  | <b>97.9</b>        | <b>70.4</b>    | <b>57.8</b>  | <b>78.6</b>  | <b>95.8</b>  | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>76.3</b>                    | <b>77.7</b>                  | <b>489.7</b>       | <b>308.1</b>   | <b>271.4</b> | <b>278.2</b> | <b>283.6</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

| Memorandum Items   | 2021         |             | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                |
|--|--------------|-------------|------|------|------|------|------|-----------------------------|
|  | الربع الثاني | الربع الاول |      |      |      |      |      |                             |
| نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)<br>In percent of GDP       |              |             |      |      |      |      |      |                             |
| Total Expenditures   | 0.99         | 1.04        | 1.58 | 0.97 | 0.89 | 0.95 | 1.00 | الاجمالي الانفاق            |
| Current Expenditures   | 0.8          | 0.8         | 1.3  | 0.8  | 0.7  | 0.7  | 0.7  | النفقات الجارية             |
| Capital Expenditures   | 0.2          | 0.2         | 0.3  | 0.2  | 0.2  | 0.3  | 0.3  | النفقات الرأسمالية          |
| نسبة الى اجمالي الانفاق (%)<br>In percent of total expenditure |              |             |      |      |      |      |      |                             |
| Current Expenditures, of which:                                | 80.0         | 80.0        | 80.0 | 77.1 | 78.7 | 71.8 | 66.2 | النفقات الجارية منها:       |
| Compensation of employees                                      | 46.3         | 46.3        | 46.3 | 55.8 | 55.4 | 50.4 | 46.9 | تعويضات الموظفين            |
| Purchases of goods and services                                | 33.2         | 33.2        | 33.2 | 20.0 | 21.5 | 19.0 | 17.2 | المشتريات من السلع والخدمات |
| Interest payments  | 0.5          | 0.5         | 0.5  | 1.4  | 1.8  | 2.3  | 2.2  | قوائد القروض                |
| Capital Expenditures   | 20.0         | 20.0        | 20.0 | 22.9 | 21.3 | 28.2 | 33.8 | النفقات الرأسمالية          |



جدول رقم (21): خلاصة الموازنة العامة لأمانة عمان

Table (21): SUMMARY OF GREATER AMMAN BUDGET

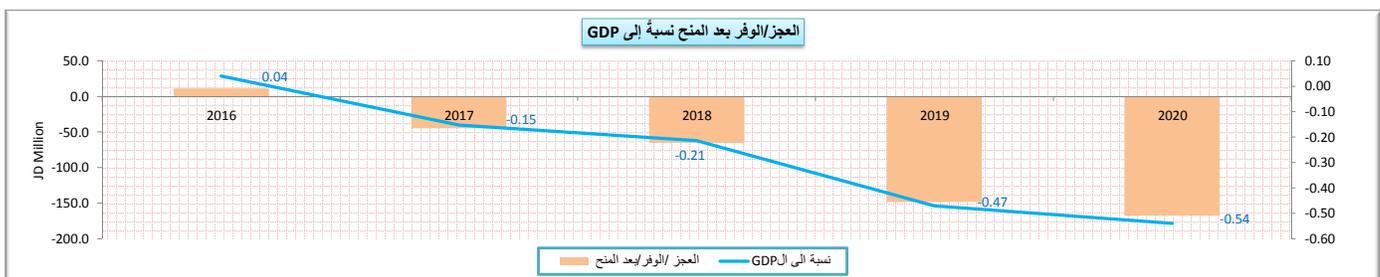
JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |   |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|--------------|--------------|--------------|---|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | اولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |   |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>50.2</b>                    | <b>74.1</b>                  | <b>243.9</b>  | <b>272.4</b>   | <b>309.4</b> | <b>311.1</b> | <b>329.3</b> | <b>اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية</b> |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>49.8</b>                    | <b>74.1</b>                  | <b>241.1</b>  | <b>254.5</b>   | <b>303.7</b> | <b>310.2</b> | <b>329.3</b> | <b>الإيرادات المحلية</b>                |
| Tax                              | 18.9                           | 39.7                         | 92.1          | 96.8           | 105.8        | 94.0         | 88.8         | الضرائب                                 |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.1                          | 0.2           | 0.3            | 0.3          | 0.4          | 0.4          | اقتطاعات تقاعدية                        |
| <b>Foreign grants</b>            | <b>0.4</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>2.8</b>    | <b>17.9</b>    | <b>5.7</b>   | <b>0.9</b>   | <b>0.0</b>   | <b>المنح الخارجية</b>                   |
| Other Revenues                   | 30.8                           | 34.3                         | 148.8         | 157.4          | 197.6        | 215.8        | 240.2        | الإيرادات الأخرى                        |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>125.0</b>                   | <b>85.2</b>                  | <b>411.3</b>  | <b>421.0</b>   | <b>374.7</b> | <b>355.9</b> | <b>317.9</b> | <b>اجمالي الإنفاق</b>                   |
| Current Expenditures             | 60.0                           | 52.5                         | 223.4         | 211.4          | 201.0        | 183.7        | 177.8        | النفقات الجارية                         |
| Capital Expenditures             | 64.9                           | 32.6                         | 187.9         | 209.6          | 173.8        | 172.3        | 140.2        | النفقات الرأسمالية                      |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |               |                |              |              |              | <b>العجز/ الوفرة</b>                    |
| <b>Including Grants</b>          | <b>-74.8</b>                   | <b>-11.1</b>                 | <b>-167.4</b> | <b>-148.6</b>  | <b>-65.3</b> | <b>-44.8</b> | <b>11.4</b>  | <b>بعد المنح</b>                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>-75.2</b>                   | <b>-11.1</b>                 | <b>-170.2</b> | <b>-166.5</b>  | <b>-71.0</b> | <b>-45.7</b> | <b>11.4</b>  | <b>قبل المنح</b>                        |

\*مصدر البيانات أمانة عمان

| Memorandum Items                          | 2021                           |                              | 2020   | 2019   | 2018  | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية  |
|---|--------------------------------|------------------------------|--------|--------|-------|-------|-------|---|
|   | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |        |        |       |       |       |   |
| Primary Balance (JD million)              | -63.0                          | -8.0                         | -133.8 | -133.1 | -46.8 | -26.2 | 30.7  | العجز/ الوفرة الاولى (مليون دينار)                  |
| Current Balance (JD million)              | -10                            | 22                           | 18     | 43     | 103   | 127   | 152   | العجز/ الوفرة الجاري (مليون دينار)                  |
| Total Revenues/Total Expenditures         | 40.1                           | 87.0                         | 59.3   | 64.7   | 82.6  | 87.4  | 103.6 | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات            |
| Domestic Revenues/Current Expenditures    | 82.9                           | 141.0                        | 107.9  | 120.4  | 151.1 | 168.9 | 185.3 | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية          |
| Domestic Revenues/Total Expenditures      | 39.8                           | 87.0                         | 58.6   | 60.5   | 81.1  | 87.2  | 103.6 | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الإنفاق           |
| Grants to Capital Expenditures            | 0.6                            | 0.0                          | 1.49   | 8.54   | 3.26  | 0.55  | 0.00  | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية                   |
| Overall Deficit/Surplus as percent of GDP |                                |                              |        |        |       |       |       | نسبة العجز/ الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |
| Including Grants                          | -0.97                          | -0.15                        | -0.54  | -0.47  | -0.21 | -0.15 | 0.04  | بعد المنح   |
| Excluding Grants                          | -0.97                          | -0.15                        | -0.55  | -0.53  | -0.23 | -0.16 | 0.04  | قبل المنح   |



جدول رقم (22) : اجمالي إيرادات امانة عمان

Table (22): TOTAL REVENUES OF GREATER AMMAN

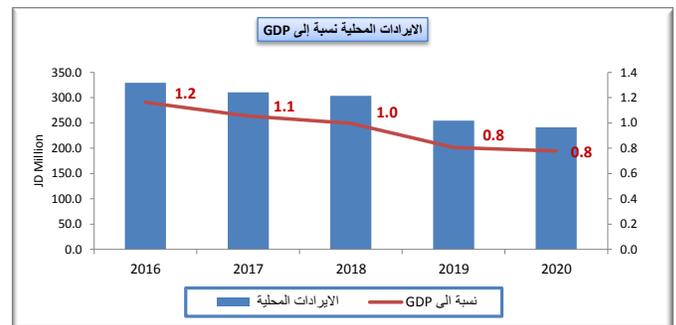
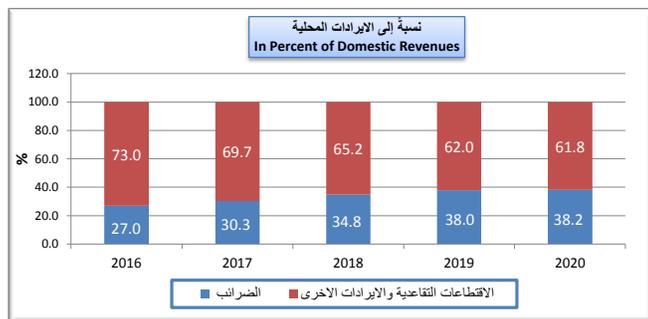
JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021           |               | 2020         | 2019         | 2018         | 2017         | 2016         |                     |
|----------------------------------|----------------|---------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|---------------------|
|                                  | الربع الثاني   | الربع الاول   | اولي         | فعلي         |              |              |              |                     |
|                                  | Second Quarter | First Quarter | Prel.        | Actual       |              |              |              |                     |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>49.8</b>    | <b>74.1</b>   | <b>241.1</b> | <b>254.5</b> | <b>303.7</b> | <b>310.2</b> | <b>329.3</b> | الإيرادات المحلية   |
| Tax                              | 18.9           | 39.7          | 92.1         | 96.8         | 105.8        | 94.0         | 88.8         | الضرائب             |
| Pension Contribution             | 0.0            | 0.1           | 0.2          | 0.3          | 0.3          | 0.4          | 0.4          | اقتطاعات تقاعدية    |
| Grants                           | 0.4            | 0.0           | 2.8          | 17.9         | 5.7          | 0.9          | 0.0          | المنح               |
| <b>Other revenues, of which:</b> | <b>30.8</b>    | <b>34.3</b>   | <b>148.8</b> | <b>157.4</b> | <b>197.6</b> | <b>215.8</b> | <b>240.2</b> | إيرادات أخرى، منها: |
| License and Fees                 | 19.9           | 26.2          | 100.5        | 114.6        | 118.7        | 142.5        | 139.2        | رسوم ورخص           |
| <b>Total revenues</b>            | <b>50.2</b>    | <b>74.1</b>   | <b>243.9</b> | <b>272.4</b> | <b>309.4</b> | <b>311.1</b> | <b>329.3</b> | اجمالي الإيرادات    |

\*مصدر البيانات امانة عمان

| Memorandum Items         | 2021                             |               | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية         |
|--------------------------|----------------------------------|---------------|------|------|------|------|------|----------------------|
|                          | الربع الثاني                     | الربع الاول   |      |      |      |      |      |                      |
|                          | Second Quarter                   | First Quarter |      |      |      |      |      |                      |
|                          | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |               |      |      |      |      |      |                      |
| <b>Domestic Revenues</b> | 0.6                              | 1.0           | 0.8  | 0.8  | 1.0  | 1.1  | 1.2  | الإيرادات المحلية:   |
| Tax                      | 0.2                              | 0.5           | 0.3  | 0.3  | 0.3  | 0.3  | 0.3  | الضرائب              |
| Pension Contributions    | 0.0                              | 0.0           | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues           | 0.4                              | 0.5           | 0.5  | 0.5  | 0.6  | 0.7  | 0.8  | الإيرادات الأخرى     |
|                          | نسبة من الإيرادات المحلية %      |               |      |      |      |      |      |                      |
| <b>Domestic Revenues</b> |                                  |               |      |      |      |      |      | الإيرادات المحلية:   |
| Tax                      | 38.0                             | 53.6          | 38.2 | 38.0 | 34.8 | 30.3 | 27.0 | الضرائب              |
| Pension Contributions    | 0.1                              | 0.1           | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | الاقتطاعات التقاعدية |
| Other Revenues           | 61.9                             | 46.3          | 61.7 | 61.8 | 65.1 | 69.6 | 72.9 | الإيرادات الأخرى     |



جدول رقم (23) : اجمالي انفاق امانة عمان

Table (23): TOTAL EXPENDITURES OF GREATER AMMAN

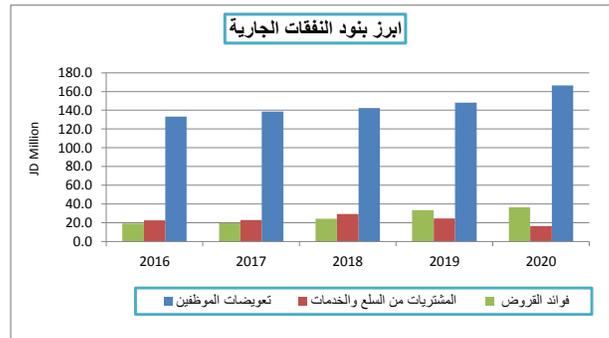
JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018         | 2017         | 2016         |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | اولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |              |              |              |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>60.0</b>                    | <b>52.5</b>                  | <b>223.4</b>  | <b>211.4</b>   | <b>201.0</b> | <b>183.7</b> | <b>177.8</b> | <b>التنفقات الجارية</b>            |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>42.6</b>                    | <b>44.0</b>                  | <b>166.5</b>  | <b>148.2</b>   | <b>142.4</b> | <b>138.5</b> | <b>133.3</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 38.5                           | 38.3                         | 145.5         | 135.0          | 130.2        | 125.5        | 121.3        | الرواتب والاجور والعلوات           |
| Social security                        | 4.2                            | 5.7                          | 21            | 13.2           | 12.2         | 13.1         | 12.0         | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>4.3</b>                     | <b>3.7</b>                   | <b>16.6</b>   | <b>24.7</b>    | <b>29.4</b>  | <b>23.1</b>  | <b>22.7</b>  | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>12.2</b>                    | <b>3.1</b>                   | <b>36.4</b>   | <b>33.4</b>    | <b>24.2</b>  | <b>19.5</b>  | <b>19.3</b>  | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 12.2                           | 3.1                          | 36.4          | 33.4           | 24.2         | 19.5         | 19.3         | الفوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>الاعانات</b>                    |
| <b>Grants</b>                          | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>دعم وحدات حكومية عامة</b>       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>التقاعد و التعويضات</b>         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مساعدات اجتماعية</b>            |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>1.0</b>                     | <b>1.8</b>                   | <b>3.9</b>    | <b>5.1</b>     | <b>5.0</b>   | <b>2.5</b>   | <b>2.4</b>   | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>64.9</b>                    | <b>32.6</b>                  | <b>187.9</b>  | <b>209.6</b>   | <b>173.8</b> | <b>172.3</b> | <b>140.2</b> | <b>التنفقات الرأسمالية</b>         |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>125.0</b>                   | <b>85.2</b>                  | <b>411.3</b>  | <b>421.0</b>   | <b>374.7</b> | <b>355.9</b> | <b>317.9</b> | <b>مجموع التنفقات العامة</b>       |

مصدر البيانات امانة عمان

| Memorandum Items                 | 2021                                |             | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                |
|----------------------------------|-------------------------------------|-------------|------|------|------|------|------|-----------------------------|
|                                  | الربع الثاني                        | الربع الاول |      |      |      |      |      |                             |
|                                  | نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%) |             |      |      |      |      |      |                             |
|                                  | In percent of GDP                   |             |      |      |      |      |      |                             |
| Total Expenditures               | 1.61                                | 1.14        | 1.33 | 1.33 | 1.23 | 1.21 | 1.12 | اجمالي الانفاق              |
| Current Expenditures             | 0.78                                | 0.71        | 0.72 | 0.67 | 0.66 | 0.62 | 0.63 | التنفقات الجارية            |
| Capital Expenditures             | 0.84                                | 0.44        | 0.61 | 0.66 | 0.57 | 0.59 | 0.49 | التنفقات الرأسمالية         |
|                                  | نسبة الى اجمالي الانفاق (%)         |             |      |      |      |      |      |                             |
|                                  | In percent of total expenditure     |             |      |      |      |      |      |                             |
| Current Expenditures , of which: | 48.1                                | 61.7        | 54.3 | 50.2 | 53.6 | 51.6 | 55.9 | التنفقات الجارية، منها:     |
| Compensation of employees        | 34.1                                | 51.6        | 40.5 | 35.2 | 38.0 | 38.9 | 41.9 | تعويضات الموظفين            |
| Purchases of goods and services  | 3.4                                 | 4.3         | 4.0  | 5.9  | 7.8  | 6.5  | 7.2  | المشتريات من السلع والخدمات |
| Interest payments                | 9.8                                 | 3.6         | 8.8  | 7.9  | 6.5  | 5.5  | 6.1  | فوائد القروض                |
| Capital Expenditures             | 51.9                                | 38.3        | 45.7 | 49.8 | 46.4 | 48.4 | 44.1 | التنفقات الرأسمالية         |



جدول رقم (24): خلاصة موازنة سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية

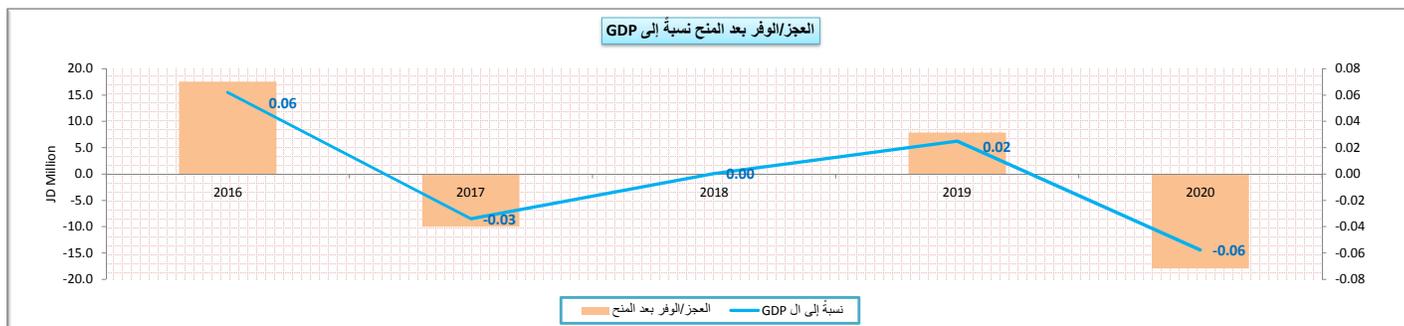
Table (24): Summary of the budget of the Petra Region Authority and the Aqaba Economic Region Authority

JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018        | 2017         | 2016        |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|-------------|--------------|-------------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |             |              |             |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>15.0</b>                    | <b>7.6</b>                   | <b>48.0</b>   | <b>87.1</b>    | <b>72.1</b> | <b>60.4</b>  | <b>81.5</b> | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>15.0</b>                    | <b>7.6</b>                   | <b>48.0</b>   | <b>87.1</b>    | <b>72.1</b> | <b>60.4</b>  | <b>81.3</b> | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 2.2                            | 2.0                          | 5.9           | 6.7            | 7.6         | 7.3          | 7.0         | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0         | 0.0          | 0.0         | اقتطاعات تقاعدية                 |
| Foreign grants                   | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0         | 0.0          | 0.2         | المنح الخارجية                   |
| Other Revenues                   | 12.8                           | 5.6                          | 42.1          | 80.4           | 64.4        | 53.0         | 74.3        | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>19.7</b>                    | <b>16.3</b>                  | <b>65.9</b>   | <b>79.2</b>    | <b>72.0</b> | <b>70.4</b>  | <b>64.0</b> | اجمالي الإنفاق                   |
| Current Expenditures             | 12.6                           | 11.6                         | 47.4          | 47.9           | 42.4        | 41.4         | 40.8        | النفقات الجارية                  |
| Capital Expenditures             | 7.1                            | 4.7                          | 18.5          | 31.3           | 29.6        | 28.9         | 23.2        | النفقات الرأسمالية               |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |               |                |             |              |             | العجز/الوفر                      |
| <b>Including Grants</b>          | <b>-4.7</b>                    | <b>-8.7</b>                  | <b>-17.9</b>  | <b>7.9</b>     | <b>0.1</b>  | <b>-10.0</b> | <b>17.6</b> | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>-4.7</b>                    | <b>-8.7</b>                  | <b>-17.9</b>  | <b>7.9</b>     | <b>0.1</b>  | <b>-10.0</b> | <b>17.3</b> | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                          | 2021                           |                              | 2020   | 2019   | 2018   | 2017   | 2016   | بنود تذكيرية                                      |
|---|--------------------------------|------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|---|
|   | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |        |        |        |        |        |   |
| Primary Balance (JD million)              | -4.7                           | -8.7                         | -17.9  | 8.1    | 0.3    | -10.0  | 17.3   | العجز / الوفر الاولي (مليون دينار)                |
| Current Balance (JD million)              | 2.4                            | -4.0                         | 0.6    | 39.2   | 29.7   | 18.9   | 40.5   | العجز / الوفر الجاري (مليون دينار)                |
| Total Revenues/Total Expenditures         | 76.2%                          | 46.4%                        | 72.8%  | 110.0% | 100.1% | 85.8%  | 127.5% | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات          |
| Domestic Revenues/Current Expenditures    | 119.2%                         | 65.1%                        | 101.2% | 181.9% | 170.1% | 145.6% | 199.3% | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية        |
| Domestic Revenues/Total Expenditures      | 76.2%                          | 46.4%                        | 72.8%  | 110.0% | 100.1% | 85.8%  | 127.1% | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الإنفاق         |
| Grants to Capital Expenditures            | 0.0%                           | 0.0%                         | 0.0%   | 0.0%   | 0.0%   | 0.0%   | 1.1%   | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية                 |
| Overall Deficit/Surplus as percent of GDP |                                |                              |        |        |        |        |        | نسبة العجز/الوفر الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |
| Including Grants                          | -0.06                          | -0.12                        | -0.06  | 0.02   | 0.00   | -0.03  | 0.06   | بعد المنح   |
| Excluding Grants                          | -0.1                           | -0.1                         | -0.1   | 0.0    | 0.0    | 0.0    | 0.1    | قبل المنح   |



جدول رقم (25) : إيرادات سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية

Table (25): Revenue of Petra Region Authority and the Aqaba Economic Region Authority

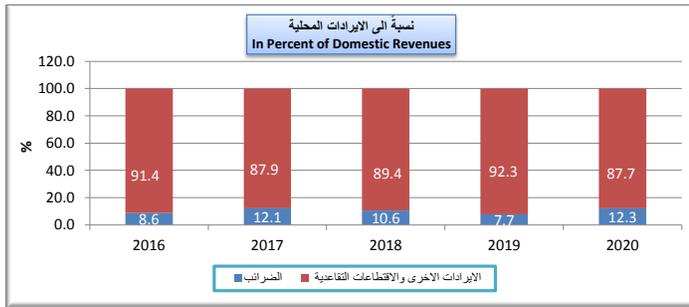
JD Million

مليون دينار

|                           | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018        | 2017        | 2016        |                         |
|---------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|-------------|-------------|-------------|-------------------------|
|                           | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |             |             |             |                         |
| Domestic Revenues         | 15.0                           | 7.6                          | 48.0          | 87.1           | 72.1        | 60.4        | 81.3        | ايرادات محلية           |
| Tax                       | 2.2                            | 2.0                          | 5.9           | 6.7            | 7.6         | 7.3         | 7.0         | الضرائب                 |
| Pension Contribution      | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0         | 0.0         | 0.0         | الإقطاعات التقاعدية     |
| Grants                    | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0         | 0.0         | 0.2         | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 12.8                           | 5.6                          | 42.1          | 80.4           | 64.4        | 53.0        | 74.3        | ايرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 3.7                            | 3.6                          | 18.4          | 29.7           | 31.0        | 24.0        | 51.4        | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>15.0</b>                    | <b>7.6</b>                   | <b>48.0</b>   | <b>87.1</b>    | <b>72.1</b> | <b>60.4</b> | <b>81.5</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

\* تشمل سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة

| Memorandum Items      | 2021                             |                              | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية        |
|-----------------------|----------------------------------|------------------------------|------|------|------|------|------|---------------------|
|                       | الربع الثاني<br>Second Quarter   | الربع الاول<br>First Quarter |      |      |      |      |      |                     |
|                       | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                              |      |      |      |      |      |                     |
| Domestic Revenues     | 0.19                             | 0.10                         | 0.15 | 0.28 | 0.24 | 0.21 | 0.29 | الإيرادات المحلية:  |
| Tax                   | 0.03                             | 0.03                         | 0.02 | 0.02 | 0.03 | 0.02 | 0.02 | الضرائب             |
| Pension Contributions | 0.0                              | 0.0                          | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الإقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues        | 0.17                             | 0.08                         | 0.14 | 0.25 | 0.21 | 0.18 | 0.26 | الإيرادات الأخرى    |
|                       | نسبة من الإيرادات المحلية %      |                              |      |      |      |      |      |                     |
| Domestic Revenues     |                                  |                              |      |      |      |      |      | الإيرادات المحلية:  |
| Tax                   | 14.8                             | 26.1                         | 12.3 | 7.7  | 10.6 | 12.1 | 8.6  | الضرائب             |
| Pension Contributions | 0.0                              | 0.0                          | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الإقطاعات التقاعدية |
| Other Revenues        | 85.2                             | 73.9                         | 87.7 | 92.3 | 89.4 | 87.9 | 91.4 | الإيرادات الأخرى    |



جدول رقم (26) : اجمالي نفقات سلطة اقليم البترا وسلطة منطقة العقبة الاقتصادية

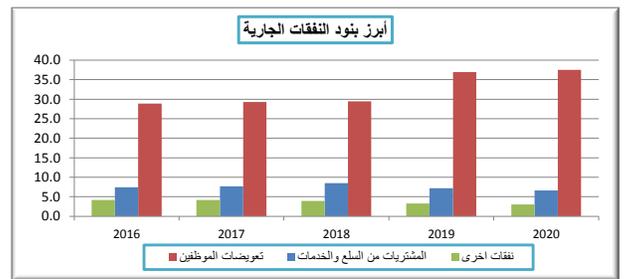
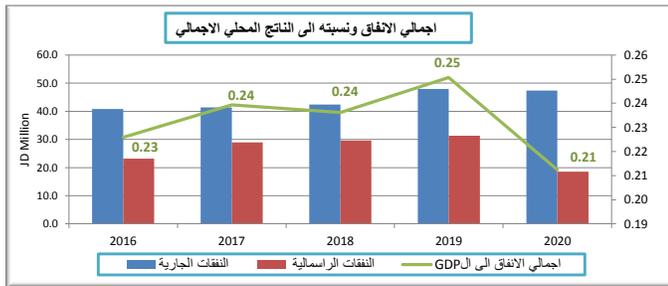
Table (26): Total Expenditures of Petra Region Authority and the Aqaba Economic Region Authority

JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020          | 2019           | 2018        | 2017        | 2016        |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|---------------|----------------|-------------|-------------|-------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel. | فعلي<br>Actual |             |             |             |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>12.6</b>                    | <b>11.6</b>                  | <b>47.4</b>   | <b>47.9</b>    | <b>42.4</b> | <b>41.4</b> | <b>40.8</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>8.4</b>                     | <b>8.7</b>                   | <b>37.5</b>   | <b>36.9</b>    | <b>29.4</b> | <b>29.2</b> | <b>28.9</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 7.8                            | 7.9                          | 33.6          | 33.2           | 26.3        | 26.3        | 25.9        | الرواتب والاجور والعلوات           |
| Social security                        | 0.6                            | 0.8                          | 3.87          | 3.7            | 3.1         | 2.9         | 3.0         | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>2.1</b>                     | <b>1.6</b>                   | <b>6.6</b>    | <b>7.2</b>     | <b>8.5</b>  | <b>7.7</b>  | <b>7.4</b>  | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.2</b>     | <b>0.2</b>  | <b>0.0</b>  | <b>0.0</b>  | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.2            | 0.2         | 0.0         | 0.0         | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0            | 0.0         | 0.0         | 0.0         | الفوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.15</b>   | <b>0.1</b>     | <b>0.1</b>  | <b>0.1</b>  | <b>0.1</b>  | <b>الإعانات</b>                    |
| <b>Grants</b>                          | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>  | <b>0.0</b>  | <b>0.0</b>  | <b>دعم وحدات حكومية عامة</b>       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>0.0</b>                     | <b>0.1</b>                   | <b>0.13</b>   | <b>0.1</b>     | <b>0.2</b>  | <b>0.2</b>  | <b>0.2</b>  | <b>التقاعد و التعويضات</b>         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>    | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>  | <b>0.0</b>  | <b>0.0</b>  | <b>مساعات اجتماعية</b>             |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>2.0</b>                     | <b>1.3</b>                   | <b>3.06</b>   | <b>3.3</b>     | <b>4.0</b>  | <b>4.2</b>  | <b>4.1</b>  | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>7.1</b>                     | <b>4.7</b>                   | <b>18.5</b>   | <b>31.3</b>    | <b>29.6</b> | <b>28.9</b> | <b>23.2</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>19.7</b>                    | <b>16.3</b>                  | <b>65.9</b>   | <b>79.2</b>    | <b>72.0</b> | <b>70.4</b> | <b>64.0</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

| Memorandum Items                | 2021   |             | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                |
|---------------------------------|--|-------------|------|------|------|------|------|-----------------------------|
|                                 | الربع الثاني   | الربع الاول |      |      |      |      |      |                             |
|                                 | نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)<br>In percent of GDP       |             |      |      |      |      |      |                             |
| Total Expenditures              | 0.25   | 0.22        | 0.21 | 0.25 | 0.24 | 0.24 | 0.23 | اجمالي الانفاق              |
| Current Expenditures            | 0.2  | 0.2         | 0.2  | 0.2  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | النفقات الجارية             |
| Capital Expenditures            | 0.1  | 0.1         | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | النفقات الرأسمالية          |
|                                 | نسبة الى اجمالي الانفاق (%)<br>In percent of total expenditure |             |      |      |      |      |      |                             |
| Current Expenditures of which:  | 64.0   | 71.2        | 71.9 | 60.5 | 58.8 | 58.9 | 63.8 | النفقات الجارية، منها:      |
| Compensation of employees       | 42.5   | 53.1        | 56.9 | 46.6 | 40.9 | 41.6 | 45.1 | تعويضات الموظفين            |
| Purchases of goods and services | 10.9   | 9.9         | 10.0 | 9.1  | 11.8 | 10.9 | 11.6 | المشتريات من السلع والخدمات |
| Interest payments               | 0.0  | 0.0         | 0.0  | 0.3  | 0.3  | 0.0  | 0.0  | فوائد القروض                |
| Capital Expenditures            | 36.0   | 28.8        | 28.1 | 39.5 | 41.2 | 41.1 | 36.2 | النفقات الرأسمالية          |



البيانات المالية للمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي  
وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي

**FINANCIAL STATEMENTS OF  
SOCIAL SECURITY CORPORATION  
AND SOCIAL SECURITY INVESTMENT FUND**

جدول رقم (27): خلاصة موازنة مؤسسة الضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي

Table (27): Summary of Social Security Institution and the Social Security Investment Fund

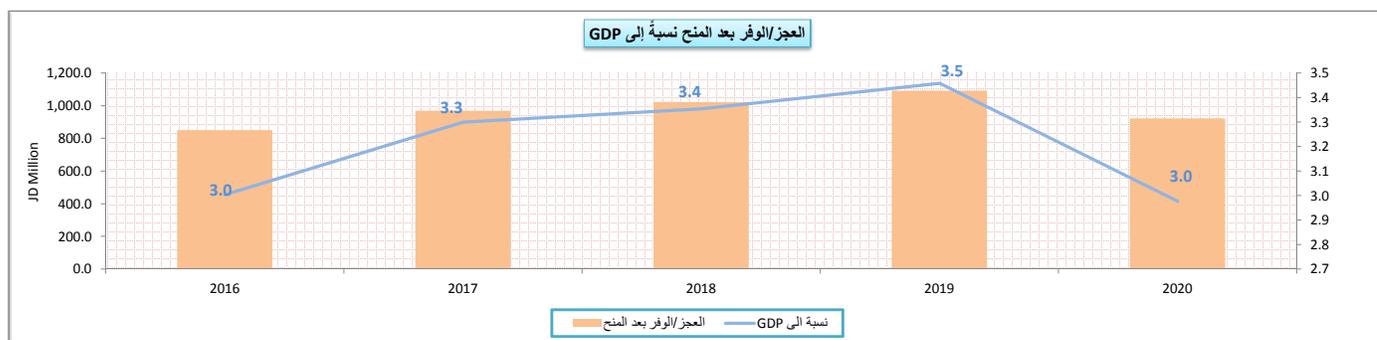
JD Million

مليون دينار

|                                  | 2021                           |                              | 2020           | 2019           | 2018           | 2017           | 2016           |                                  |
|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------------------------|
|                                  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | اولي<br>Prel.  | فعلي<br>Actual |                |                |                |                                  |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>655.1</b>                   | <b>592.3</b>                 | <b>2,321.9</b> | <b>2,364.6</b> | <b>2,146.3</b> | <b>1,965.8</b> | <b>1,751.5</b> | اجمالي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>655.1</b>                   | <b>592.3</b>                 | <b>2,321.9</b> | <b>2,364.6</b> | <b>2,146.3</b> | <b>1,965.8</b> | <b>1,751.5</b> | الإيرادات المحلية                |
| Tax                              | 0.0                            | 0.0                          | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0            | الضرائب                          |
| Pension Contribution             | 472.4                          | 449.7                        | 1,778.7        | 1,764.8        | 1,675.4        | 1,575.0        | 1,410.6        | اقتطاعات تقاعدية                 |
| <b>Foreign grants</b>            | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | المنح الخارجية                   |
| <b>Other Revenues</b>            | <b>182.7</b>                   | <b>142.7</b>                 | <b>543.2</b>   | <b>599.8</b>   | <b>470.8</b>   | <b>390.8</b>   | <b>340.9</b>   | الإيرادات الأخرى                 |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>379.5</b>                   | <b>371.3</b>                 | <b>1,398.7</b> | <b>1,272.0</b> | <b>1,123.7</b> | <b>995.9</b>   | <b>900.9</b>   | اجمالي الانفاق                   |
| <b>Current Expenditures</b>      | <b>379.4</b>                   | <b>371.1</b>                 | <b>1,398.7</b> | <b>1,272.0</b> | <b>1,123.7</b> | <b>995.9</b>   | <b>900.9</b>   | التنفقات الجارية                 |
| <b>Capital Expenditures</b>      | <b>0.2</b>                     | <b>0.2</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | التنفقات الرأسمالية              |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |                                |                              |                |                |                |                |                | العجز / الوفرة                   |
| <b>Including Grants</b>          | <b>275.6</b>                   | <b>221.1</b>                 | <b>923.2</b>   | <b>1,092.6</b> | <b>1,022.5</b> | <b>969.9</b>   | <b>850.6</b>   | بعد المنح                        |
| <b>Excluding Grants</b>          | <b>275.6</b>                   | <b>221.1</b>                 | <b>923.2</b>   | <b>1,092.6</b> | <b>1,022.5</b> | <b>969.9</b>   | <b>850.6</b>   | قبل المنح                        |

| Memorandum Items                                   | 2021                           |                              | 2020  | 2019   | 2018   | 2017  | 2016  | بنود تذكيرية                               |
|--|--------------------------------|------------------------------|-------|--------|--------|-------|-------|--|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |       |        |        |       |       |  |
| Primary Balance (JD million)                       | 275.6                          | 221.1                        | 923.2 | 1092.6 | 1022.5 | 969.9 | 850.6 | العجز / الوفرة الاولي (مليون دينار)*       |
| Current Balance (JD million)                       | 275.7                          | 221.2                        | 923.2 | 1092.6 | 1022.5 | 969.9 | 850.6 | العجز / الوفرة الجاري (مليون دينار)        |
| Total Revenues/Total Expenditures                  | 172.6                          | 159.5                        | 166.0 | 185.9  | 191.0  | 197.4 | 194.4 | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures             | 172.7                          | 159.6                        | 166.0 | 185.9  | 191.0  | 197.4 | 194.4 | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures               | 172.6                          | 159.5                        | 166.0 | 185.9  | 191.0  | 197.4 | 194.4 | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| نسبة العجز/الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي |                                |                              |       |        |        |       |       |  |
| Including Grants                                   | 3.6                            | 3.0                          | 3.0   | 3.5    | 3.4    | 3.3   | 3.0   | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants                                   | 3.6                            | 3.0                          | 3.0   | 3.5    | 3.4    | 3.3   | 3.0   | قبل المنح                                  |

\* تم تعديل تعريف العجز/الوفرة الاولي ليتناسب مع تعريف صندوق النقد الدولي



جدول رقم (28) : إجمالي إيرادات مؤسسة الضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي

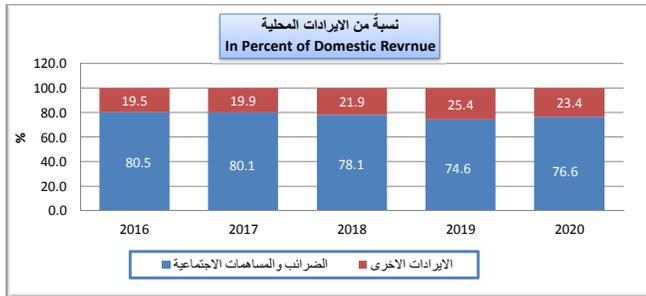
Table (28): Total Revenue of Social Security Institution and the Social Security Investment Fund

JD Million

مليون دينار

|                           | 2021                           |                              | 2020          | 2019          | 2018          | 2017          | 2016          |                         |
|---------------------------|--------------------------------|------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|-------------------------|
|                           | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter |               |               |               |               |               |                         |
| Domestic Revenues         | 655.1                          | 592.3                        | 2321.9        | 2364.6        | 2146.3        | 1965.8        | 1751.5        | ايرادات محلية           |
| Tax                       | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | الضرائب                 |
| Pension Contribution      | 472.4                          | 449.7                        | 1778.7        | 1764.8        | 1675.4        | 1575.0        | 1410.6        | مساهمات اجتماعية        |
| Grants                    | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 182.7                          | 142.7                        | 543.2         | 599.8         | 470.8         | 390.8         | 340.9         | ايرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 0.0                            | 0.0                          | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | 0.0           | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>655.1</b>                   | <b>592.3</b>                 | <b>2321.9</b> | <b>2364.6</b> | <b>2146.3</b> | <b>1965.8</b> | <b>1751.5</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |

| Memorandum Items      | 2021                             |                              | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية       |
|-----------------------|----------------------------------|------------------------------|------|------|------|------|------|--------------------|
|                       | الربع الثاني<br>Second Quarter   | الربع الاول<br>First Quarter |      |      |      |      |      |                    |
|                       | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي % |                              |      |      |      |      |      |                    |
| Domestic Revenues     | 8.5                              | 7.6                          | 7.5  | 7.5  | 7.0  | 6.7  | 6.2  | الإيرادات المحلية: |
| Tax                   | 0                                | 0                            | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    | الضرائب            |
| Pension Contributions | 6.1                              | 5.7                          | 5.7  | 5.6  | 5.5  | 5.4  | 5.0  | مساهمات إجتماعية   |
| Other Revenues        | 2.4                              | 1.8                          | 1.8  | 1.9  | 1.5  | 1.3  | 1.2  | الإيرادات الأخرى   |
|                       | نسبة من الإيرادات المحلية%       |                              |      |      |      |      |      |                    |
| Tax                   | 0                                | 0                            | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    | الضرائب            |
| Pension Contributions | 72.1                             | 75.9                         | 76.6 | 74.6 | 78.1 | 80.1 | 80.5 | مساهمات اجتماعية   |
| Other Revenues        | 27.9                             | 24.1                         | 23.4 | 25.4 | 21.9 | 19.9 | 19.5 | الإيرادات الأخرى   |



جدول رقم (29) : اجمالي نفقات المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي وصندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي

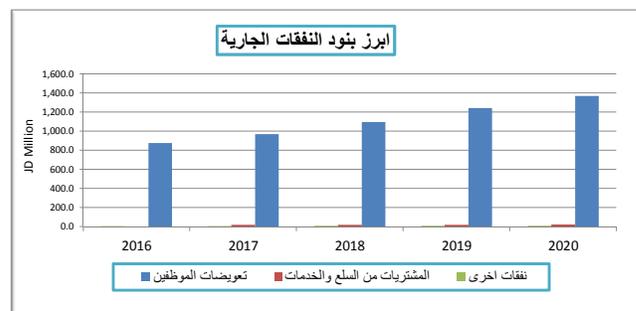
Table(29): Total expenditures of the Social Security Institution and the Social Security Investment Fund

JD Million

مليون دينار

|  | 2021                           |                              | 2020           | 2019           | 2018           | 2017         | 2016         |                                    |
|--|--------------------------------|------------------------------|----------------|----------------|----------------|--------------|--------------|------------------------------------|
|  | الربع الثاني<br>Second Quarter | الربع الاول<br>First Quarter | أولي<br>Prel.  | أولي<br>Prel.  | فعلي<br>Actual |              |              |                                    |
| <b>Current expenditures</b>            | <b>379.4</b>                   | <b>371.1</b>                 | <b>1,398.7</b> | <b>1,272.0</b> | <b>1,123.7</b> | <b>995.9</b> | <b>900.9</b> | <b>النفقات الجارية</b>             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>7.0</b>                     | <b>6.2</b>                   | <b>1,368.5</b> | <b>1,240.3</b> | <b>1,095.5</b> | <b>970.0</b> | <b>876.0</b> | <b>تعويضات الموظفين</b>            |
| Wages, salaries and allowances         | 6.9                            | 6.1                          | 1,365.9        | 1,238.1        | 1,093.4        | 968.0        | 874.2        | الرواتب والاجور والعلاوات          |
| Social security                        | 0.1                            | 0.1                          | 2.6            | 2.2            | 2.1            | 2.0          | 1.8          | الضمان الاجتماعي                   |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>1.1</b>                     | <b>0.7</b>                   | <b>19.5</b>    | <b>22.4</b>    | <b>19.8</b>    | <b>18.9</b>  | <b>18.2</b>  | <b>المشتريات من السلع والخدمات</b> |
| <b>Interest payments</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>فوائد القروض</b>                |
| Internal                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0          | 0.0          | الفوائد الداخلية                   |
| External                               | 0.0                            | 0.0                          | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0          | 0.0          | الفوائد الخارجية                   |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>الإعانات</b>                    |
| Grants                                 | 0.0                            | 0.0                          | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0          | 0.0          | دعم وحدات حكومية عامة              |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>370.3</b>                   | <b>363.1</b>                 | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>التقاعد و التعويضات</b>         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مساعدات اجتماعية</b>            |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>1.0</b>                     | <b>1.2</b>                   | <b>10.6</b>    | <b>9.3</b>     | <b>8.5</b>     | <b>6.9</b>   | <b>6.6</b>   | <b>نفقات اخرى</b>                  |
| <b>Military Expenditures</b>           | <b>0.0</b>                     | <b>0.0</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>مخصصات الجهاز العسكري</b>       |
| <b>Capital expenditures</b>            | <b>0.2</b>                     | <b>0.2</b>                   | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>النفقات الرأسمالية</b>          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>379.5</b>                   | <b>371.3</b>                 | <b>1,398.7</b> | <b>1,272.0</b> | <b>1,123.7</b> | <b>995.9</b> | <b>900.9</b> | <b>مجموع النفقات العامة</b>        |

| Memorandum Items                       | 2021         |             | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | 2016 | بنود تذكيرية                  |
|--|--------------|-------------|------|------|------|------|------|-------------------------------|
|  | الربع الثاني | الربع الاول |      |      |      |      |      |                               |
| نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي (%)    |              |             |      |      |      |      |      |                               |
| In percent of GDP                      |              |             |      |      |      |      |      |                               |
| <b>Total Expenditures</b>              | 4.9          | 5.0         | 4.5  | 4.0  | 3.7  | 3.4  | 3.2  | <b>اجمالي الإنفاق</b>         |
| Current Expenditures                   | 4.9          | 5.0         | 4.5  | 4.0  | 3.7  | 3.4  | 3.2  | النفقات الجارية               |
| Capital Expenditures                   | 0.0          | 0.0         | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | النفقات الرأسمالية            |
| نسبة الى اجمالي الإنفاق (%)            |              |             |      |      |      |      |      |                               |
| In percent of total expenditure        |              |             |      |      |      |      |      |                               |
| <b>Current Expenditures, of which:</b> | 2            | 2           | 100  | 100  | 100  | 100  | 100  | <b>النفقات الجارية، منها:</b> |
| Wages,Salaries& Allowances             | 1.8          | 1.7         | 97.8 | 97.5 | 97.5 | 97.4 | 97.2 | تعويضات العاملين              |
| Other Expenditures                     | 0.3          | 0.3         | 0.8  | 0.7  | 0.8  | 0.7  | 0.7  | نفقات اخرى                    |
| Purchases of goods and Services        | 0.3          | 0.2         | 1.4  | 1.8  | 1.8  | 1.9  | 2.0  | المشتريات من السلع والخدمات   |



إحصاءات مالية الحكومة / موازنة

**BUDGETARY GOVERNMENT FINANCE STATISTICS**

جدول رقم (30) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية / موازنة

Table (30): SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET/ GENERAL BUDGET

JD Million

|                                  | كانون/2-أب    |               | 2021         |               |              |              |              |              |              |              | 2020          |              |              |              |               | 2021          | 2020          | 2019          | 2018          | 2017          | 2016          |                                 |
|----------------------------------|---------------|---------------|--------------|---------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|---------------|--------------|--------------|--------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------------------------|
|                                  | Jan.-Aug.     |               | أب           | تموز          | حزيران       | ايار         | نيسان        | اذار         | شباط         | كانون/2      | كانون 1/      | تشرين/2      | تشرين/1      | ايلول        | أب            | موازنة        | فعلي          |               |               |               |               |                                 |
|                                  | 2021          | 2020          | Aug.         | Jul.          | Jun.         | May          | Apr.         | Mar.         | Feb.         | Jan.         | Dec.          | Nov.         | Oct.         | Sep.         | Aug.          | Budget        | Actual        |               |               |               |               |                                 |
| <b>Total Revenues and Grants</b> | <b>5528.3</b> | <b>4731.4</b> | <b>610.7</b> | <b>1132.0</b> | <b>645.6</b> | <b>504.9</b> | <b>783.4</b> | <b>580.6</b> | <b>525.8</b> | <b>745.3</b> | <b>677.3</b>  | <b>485.0</b> | <b>564.9</b> | <b>570.3</b> | <b>1021.2</b> | <b>7874.8</b> | <b>7028.9</b> | <b>7754.3</b> | <b>7839.6</b> | <b>7425.3</b> | <b>7069.6</b> | اجملي الإيرادات والمنح الخارجية |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>4972.7</b> | <b>4108.0</b> | <b>610.6</b> | <b>653.6</b>  | <b>639.8</b> | <b>502.9</b> | <b>768.6</b> | <b>544.3</b> | <b>519.5</b> | <b>733.4</b> | <b>598.7</b>  | <b>478.6</b> | <b>487.8</b> | <b>565.0</b> | <b>515.9</b>  | <b>7298.0</b> | <b>6238.0</b> | <b>6965.9</b> | <b>6944.9</b> | <b>6717.4</b> | <b>6233.6</b> | الإيرادات المحلية               |
| Tax revenues                     | 3828.4        | 3313.7        | 457.0        | 545.9         | 489.6        | 362.8        | 634.5        | 423.1        | 412.5        | 502.9        | 446.8         | 369.0        | 385.4        | 443.7        | 415.0         | 5390.0        | 4958.6        | 4680.8        | 4535.6        | 4343.6        | 4254.3        | إيرادات ضريبية                  |
| Pension Contribution             | 5.2           | 4.8           | 0.4          | 0.4           | 0.8          | 0.4          | 0.4          | 0.5          | 2.0          | 0.3          | 0.8           | 0.5          | 0.6          | 0.6          | 0.5           | 8.0           | 7.3           | 9.0           | 10.9          | 11.6          | 15.2          | القطاعات تقاعدية                |
| Other Revenues                   | 1139.1        | 789.4         | 153.2        | 107.3         | 149.4        | 139.7        | 133.7        | 120.6        | 105.1        | 230.2        | 151.1         | 109.0        | 101.8        | 120.8        | 100.5         | 1900.0        | 1272.1        | 2276.1        | 2398.4        | 2362.2        | 1964.1        | الإيرادات الأخرى                |
| Foreign grants                   | 555.6         | 623.4         | 0.1          | 478.4         | 5.8          | 2.0          | 14.8         | 36.4         | 6.3          | 11.9         | 78.6          | 6.4          | 77.2         | 5.2          | 505.2         | 576.8         | 790.8         | 788.4         | 894.7         | 707.9         | 836.0         | المنح الخارجية                  |
| <b>Total Expenditures</b>        | <b>6226.9</b> | <b>5777.5</b> | <b>787.3</b> | <b>822.2</b>  | <b>840.8</b> | <b>812.0</b> | <b>838.6</b> | <b>790.7</b> | <b>681.5</b> | <b>653.6</b> | <b>1092.1</b> | <b>743.7</b> | <b>745.9</b> | <b>852.1</b> | <b>816.2</b>  | <b>9845.1</b> | <b>9211.3</b> | <b>8812.7</b> | <b>8567.3</b> | <b>8173.2</b> | <b>7948.2</b> | اجملي الانفاق                   |
| <b>Current Expenditures</b>      | <b>5697.6</b> | <b>5434.2</b> | <b>713.8</b> | <b>752.1</b>  | <b>735.5</b> | <b>715.7</b> | <b>737.2</b> | <b>739.5</b> | <b>663.1</b> | <b>640.8</b> | <b>830.5</b>  | <b>658.6</b> | <b>687.6</b> | <b>777.6</b> | <b>753.0</b>  | <b>8730.4</b> | <b>8388.5</b> | <b>7897.2</b> | <b>7619.6</b> | <b>7113.0</b> | <b>6919.1</b> | التنفقات الجارية                |
| Capital Expenditures             | 529.3         | 343.3         | 73.6         | 70.2          | 105.3        | 96.3         | 101.4        | 51.3         | 18.4         | 12.9         | 261.6         | 85.1         | 58.3         | 74.5         | 63.2          | 1114.7        | 822.8         | 915.5         | 947.7         | 1060.2        | 1029.1        | التنفقات الرأسمالية             |
| <b>Deficit/Surplus</b>           |               |               |              |               |              |              |              |              |              |              |               |              |              |              |               |               |               |               |               |               |               | العجز / الوفرة                  |
| Including Grants                 | -698.6        | -1046.1       | -176.7       | 309.8         | -195.2       | -307.1       | -55.2        | -210.1       | -155.7       | 91.7         | -414.8        | -258.7       | -181.0       | -281.8       | 205.0         | -1970.3       | -2182.4       | -1058.4       | -727.6        | -747.9        | -878.6        | بعد المنح                       |
| Excluding Grants                 | -1254.2       | -1669.5       | -176.7       | -168.6        | -201.0       | -309.1       | -70.0        | -246.5       | -162.0       | 79.7         | -493.5        | -265.1       | -258.1       | -287.1       | -300.2        | -2547.1       | -2973.3       | -1846.9       | -1622.3       | -1455.9       | -1714.6       | قبل المنح                       |

جدول رقم (30) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية / موازنة

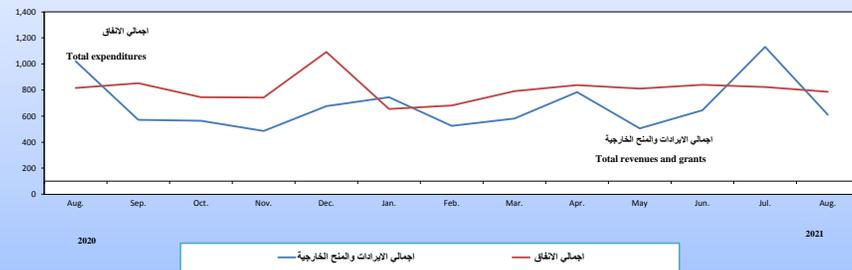
Table (30): SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET/GENERAL BUDGET

ملون دينار

ملون دينار  
JD Million

خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية، موازنة

Summary of Central Government Budget \ General Budget



The concept of primary surplus/deficit was amendment according to IMF concept

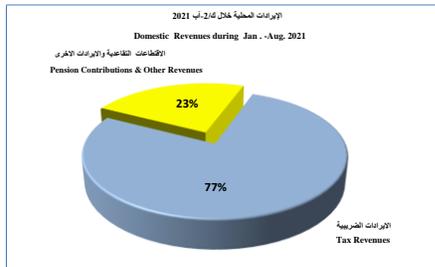
| Memorandum Items  | كانون/2-أب |         | 2021    | 2020    | 2019   | 2018   | 2017   | 2016   | بنود تذكيرية                               |
|---|------------|---------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--|
|   | Jan.-Aug.  |         | موازنة  |         |        |        |        |        |  |
|   | 2021       | 2020    | Budget  |         |        |        |        |        |  |
| Primary Balance (JD million)  | -320.6     | -828.0  | -1095.1 | -1729.9 | -733.5 | -618.0 | -599.6 | -879.3 | العجز / الفرق الأولي (ملون دينار)          |
| Current Balance (JD million)  | -724.9     | -1326.2 | -1432.4 | -2150.5 | -931.3 | -674.8 | -395.6 | -685.5 | العجز / الفرق الحالي (ملون دينار)          |
| Total Revenues/Total Expenditures   | 88.8       | 81.9    | 80.0    | 76.3    | 88.0   | 91.5   | 90.8   | 88.9   | نسبة اجمالي الإيرادات الى اجمالي النفقات   |
| Domestic Revenues/Current Expenditures  | 87.3       | 75.6    | 83.6    | 74.4    | 88.2   | 91.1   | 94.4   | 90.1   | نسبة الإيرادات المحلية الى النفقات الجارية |
| Domestic Revenues/Total Expenditures  | 79.9       | 71.1    | 74.1    | 67.7    | 79.0   | 81.1   | 82.2   | 78.4   | نسبة الإيرادات المحلية الى اجمالي الانفاق  |
| Grants to Capital Expenditures  | 105.0      | 181.6   | 51.7    | 96.1    | 86.1   | 94.4   | 66.8   | 81.2   | نسبة المنح الى النفقات الرأسمالية          |
| نسبة العجز/الوفرة الكلي الى الناتج المحلي الاجمالي<br>Overall Deficit/Surplus as percent of GDP |            |         |         |         |        |        |        |        |  |
| Including Grants  | -3.3       | -5.0    | -6.2    | -7.0    | -3.3   | -2.4   | -2.5   | -3.1   | بعد المنح                                  |
| Excluding Grants  | -6.0       | -7.9    | -8.0    | -9.6    | -5.8   | -5.3   | -5.0   | -6.1   | قبل المنح                                  |

\* تم تعديل تعريف العجز/الوفرة الإجمالي ليتناسب مع تعريف صندوق النقد الدولي

جدول رقم (31) : الإيرادات المحلية للحكومة المركزية / موازنة (تابع)  
TABLE (31): DOMESTIC REVENUES OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET/ GENERAL BUDGET (Cont.)

JD Million

|  | كانون 2021 |         | 2021  |       |        |       |       |       |       |            | 2020       |             |             |        |       | 2021        | 2020    | 2019    | 2018    | 2017    |   |
|--|------------|---------|-------|-------|--------|-------|-------|-------|-------|------------|------------|-------------|-------------|--------|-------|-------------|---------|---------|---------|---------|---|
|  | Jan.- Aug. |         | أب    | تموز  | حزيران | مايار | نيسان | أذار  | شباط  | كانون 2021 | كانون 2020 | نوفمبر 2020 | أكتوبر 2020 | سبتمبر | أب    | موازنة 2021 |         |         |         |         |   |
|  | 2021       | 2020    | Aug.  | Jul.  | Jun.   | May   | Apr.  | Mar.  | Feb.  | Jan.       | Dec.       | Nov.        | Oct.        | Sep.   | Aug.  | Budget      |         |         |         |         |   |
| <b>Tax Revenues</b>  | 3,828.4    | 3,313.7 | 457.0 | 545.9 | 489.6  | 362.8 | 634.5 | 423.1 | 412.5 | 502.9      | 446.8      | 369.0       | 385.4       | 443.7  | 415.0 | 5,390.0     | 4,958.6 | 4,680.8 | 4,535.6 | 4,343.6 | الإيرادات الضريبية                                |
| <b>Taxes on income and profits, of which:</b>                | 993.7      | 919.5   | 50.0  | 168.7 | 114.3  | 48.8  | 334.6 | 66.2  | 65.3  | 145.9      | 62.9       | 36.0        | 43.6        | 41.6   | 47.5  | 1,110.0     | 1,103.6 | 1,020.2 | 965.0   | 938.1   | الضرائب على الدخل والأرباح منها:                  |
| <b>Income Tax from Individuals , of which</b>                | 194.8      | 184.9   | 20.8  | 19.9  | 19.7   | 22.0  | 39.2  | 22.3  | 28.5  | 22.5       | 23.0       | 17.1        | 18.3        | 20.6   | 25.7  | 290.0       | 263.9   | 234.5   | 202.8   | 195.3   | ضرائب الدخل من الأفراد منها :                     |
| Individuals  | 41.2       | 40.8    | 2.2   | 2.6   | 2.7    | 3.7   | 14.7  | 3.0   | 10.5  | 1.9        | 3.0        | 1.7         | 3.4         | 3.8    | 7.1   | 70.0        | 52.6    | 44.1    | 52.9    | 65.5    | الأفراد   |
| Salaried Employees   | 153.6      | 144.2   | 18.6  | 17.3  | 17.0   | 18.3  | 24.5  | 19.3  | 18.0  | 20.7       | 20.0       | 15.4        | 15.0        | 16.8   | 18.6  | 220.0       | 211.4   | 190.4   | 149.9   | 129.8   | الموظفون والمستخدمون                              |
| <b>Income Tax from Companies &amp; Projects</b>              | 700.9      | 668.7   | 29.3  | 118.8 | 44.7   | 26.8  | 295.4 | 43.9  | 21.8  | 120.3      | 40.0       | 18.9        | 25.2        | 21.0   | 21.8  | 770.0       | 773.8   | 785.7   | 762.3   | 742.7   | ضرائب الدخل من الشركات ومشروعات اخرى              |
| National contribution account                                | 98.0       | 65.8    | 0.0   | 30.0  | 50.0   | 0.0   | 0.0   | 0.0   | 15.0  | 3.0        | 0.0        | 0.0         | 0.0         | 0.0    | 0.0   | 50.0        | 65.8    | 0.0     | 0.0     | 0.0     | حساب المساهمة الوطنية                             |
| <b>Taxes on Financial Transactions (real- estates tax)</b>   | 42.5       | 24.5    | 6.9   | 4.8   | 8.7    | 4.3   | 4.1   | 4.9   | 4.9   | 4.0        | 8.9        | 4.3         | 4.0         | 5.0    | 4.6   | 115.0       | 46.8    | 81.6    | 93.0    | 107.7   | الضرائب على المعاملات المالية/الضريبة بيع العقار) |
| <b>Taxes on Goods and Services</b>                           | 2,574.5    | 2,195.2 | 368.2 | 343.7 | 334.3  | 285.3 | 274.2 | 322.2 | 317.5 | 329.3      | 353.4      | 305.7       | 313.7       | 365.9  | 335.7 | 3,825.0     | 3,533.9 | 3,302.4 | 3,184.6 | 2,993.5 | الضرائب على السلع والخدمات                        |
| <b>General Taxes on Goods and Services:</b>                  | 2,574.5    | 2,195.2 | 368.2 | 343.7 | 334.3  | 285.3 | 274.2 | 322.2 | 317.5 | 329.3      | 353.4      | 305.7       | 313.7       | 365.9  | 335.7 | 3,825.0     | 3,533.9 | 3,302.4 | 3,184.6 | 2,993.5 | الضريبة العامة على السلع والخدمات                 |
| Sales Tax on Imported Goods                                  | 688.2      | 550.4   | 103.0 | 90.4  | 98.3   | 77.0  | 71.8  | 85.3  | 77.5  | 84.8       | 82.9       | 68.7        | 79.7        | 98.4   | 87.6  | 1,016.0     | 880.1   | 882.0   | 972.3   | 1,038.0 | ضريبة مبيعات السلع المستوردة                      |
| Sales Tax on Domestic Goods                                  | 817.5      | 776.6   | 110.7 | 107.5 | 108.2  | 87.3  | 96.0  | 101.9 | 94.2  | 111.6      | 96.5       | 115.1       | 104.1       | 119.6  | 107.8 | 1,120.0     | 1,211.9 | 892.0   | 804.8   | 677.0   | ضريبة مبيعات السلع المحلية                        |
| Sales Tax on Services  | 288.9      | 276.2   | 40.9  | 37.8  | 39.0   | 33.9  | 31.3  | 32.0  | 34.4  | 39.6       | 34.9       | 33.4        | 31.2        | 32.7   | 38.7  | 410.0       | 408.4   | 528.0   | 522.3   | 469.6   | ضريبة مبيعات الخدمات                              |
| Sales Tax on Commercial Sector                               | 779.9      | 592.1   | 113.6 | 108.0 | 88.7   | 87.0  | 75.1  | 103.0 | 111.3 | 93.2       | 139.1      | 88.5        | 98.7        | 115.1  | 101.6 | 1,279.0     | 1,033.5 | 1,000.5 | 885.1   | 809.0   | ضريبة مبيعات القطاع التجاري                       |
| <b>Taxes on International Trade &amp; Transactions</b>       | 217.6      | 174.4   | 31.9  | 28.8  | 32.4   | 24.4  | 21.6  | 29.8  | 24.8  | 23.8       | 21.5       | 23.1        | 24.2        | 31.2   | 27.1  | 340.0       | 274.4   | 276.6   | 292.9   | 304.3   | الضرائب على التجارة والمعاملات الدولية            |
| Customs Duties and Fees                                      | 202.6      | 164.1   | 30.0  | 26.9  | 30.1   | 22.9  | 20.6  | 27.9  | 22.4  | 21.9       | 19.6       | 21.5        | 22.5        | 29.2   | 25.6  | 320.0       | 256.8   | 252.5   | 265.5   | 286.1   | الرسوم الجمركية                                   |
| Customs Fines  | 15.1       | 10.4    | 1.9   | 1.9   | 2.3    | 1.6   | 1.1   | 1.9   | 2.5   | 1.9        | 1.9        | 1.6         | 1.7         | 2.0    | 1.5   | 20.0        | 17.7    | 24.1    | 27.4    | 18.2    | الغرامات الجمركية                                 |
| <b>Pension Contributions</b>                                 | 5.2        | 4.8     | 0.4   | 0.4   | 0.8    | 0.4   | 0.4   | 0.5   | 2.0   | 0.3        | 0.8        | 0.5         | 0.6         | 0.6    | 0.5   | 8.0         | 7.3     | 9.0     | 10.9    | 11.6    | الإقطاعات التقاعدية                               |
| <b>Other Revenues</b>  | 1,139.1    | 789.4   | 153.2 | 107.3 | 149.4  | 139.7 | 133.7 | 120.6 | 105.1 | 230.2      | 151.1      | 109.0       | 101.8       | 120.8  | 100.5 | 1,900.0     | 1,272.1 | 2,276.1 | 2,398.4 | 2,362.2 | الإيرادات الأخرى                                  |
| <b>Revenues from selling goods &amp; services, of which:</b> | 552.7      | 371.9   | 92.2  | 63.7  | 85.0   | 54.2  | 58.7  | 68.7  | 61.8  | 68.2       | 80.5       | 54.8        | 60.0        | 67.0   | 57.6  | 960.0       | 634.1   | 883.6   | 901.8   | 916.1   | إيرادات بيع السلع والخدمات، منها:                 |
| Land Registration  | 78.8       | 47.8    | 12.3  | 8.9   | 14.8   | 7.6   | 8.1   | 8.9   | 9.9   | 8.4        | 14.8       | 7.8         | 7.6         | 9.8    | 8.4   | 160.0       | 87.8    | 145.3   | 169.3   | 197.5   | تسجيل الأراضي                                     |
| Revenue Stamps   | 116.7      | 89.5    | 15.0  | 13.0  | 24.7   | 10.3  | 14.0  | 14.2  | 11.5  | 14.0       | 18.4       | 13.8        | 10.4        | 12.3   | 14.5  | 185.0       | 144.3   | 191.5   | 197.3   | 190.4   | طوابع الواردات                                    |
| Other fees   | 266.2      | 162.2   | 50.8  | 31.7  | 32.9   | 25.5  | 28.2  | 36.6  | 28.3  | 32.2       | 31.9       | 21.2        | 31.4        | 29.0   | 23.2  | 415.5       | 275.7   | 395.0   | 385.0   | 376.7   | رسوم مختلفة(استتوع)                               |
| Miscellaneous license fees                                   | 91.0       | 72.3    | 14.1  | 10.1  | 12.6   | 10.8  | 8.5   | 9.2   | 12.1  | 13.7       | 15.3       | 12.0        | 10.7        | 15.9   | 11.6  | 199.5       | 126.3   | 151.9   | 150.3   | 151.6   | رسوم رخص  |
| <b>Property Income, of which:</b>                            | 273.3      | 174.5   | 15.8  | 8.9   | 18.7   | 38.1  | 37.1  | 14.3  | 12.9  | 127.4      | 23.7       | 11.1        | 9.3         | 16.5   | 7.1   | 392.4       | 235.2   | 436.4   | 305.1   | 358.0   | إيرادات دخل الملكية ، منها:                       |
| Interests  | 2.7        | 3.0     | 0.1   | 0.0   | 0.6    | 0.5   | 1.4   | 0.1   | 0.0   | 0.0        | 0.6        | 1.1         | 0.3         | 0.0    | 0.1   | 8.0         | 5.0     | 14.3    | 8.2     | 12.5    | فوائد القروض المستردة                             |
| Financials Surplus   | 258.7      | 160.2   | 13.5  | 7.4   | 16.5   | 36.3  | 34.8  | 12.4  | 11.8  | 125.9      | 16.3       | 8.5         | 6.9         | 14.8   | 5.3   | 360.4       | 206.7   | 393.4   | 271.3   | 319.4   | الفائض المالية                                    |
| <b>Miscellaneous Revenues, of which:</b>                     | 313.2      | 243.1   | 45.1  | 34.6  | 45.6   | 47.3  | 37.8  | 37.6  | 30.4  | 34.6       | 46.9       | 43.1        | 32.4        | 37.2   | 35.8  | 547.6       | 402.8   | 956.2   | 1,191.5 | 1,088.1 | إيرادات مختلفة، منها :                            |
| Mining Revenues  | 24.1       | 9.8     | 3.1   | 2.5   | 2.5    | 1.7   | 7.1   | 3.4   | 1.5   | 2.3        | 11.5       | 1.0         | 3.0         | 1.5    | 2.2   | 45.0        | 26.8    | 42.8    | 42.9    | 36.9    | عائدات التعدين                                    |
| Repayments   | 10.3       | 9.5     | 1.2   | 0.1   | 0.0    | 4.7   | 2.4   | 1.3   | 0.4   | 0.1        | 0.1        | 5.1         | 1.8         | 0.6    | 1.1   | 28.0        | 17.1    | 20.1    | 36.3    | 19.6    | القسائم القروض المستردة                           |
| Replacement of customs services on exempted goods            | 35.6       | 31.6    | 5.1   | 4.5   | 4.8    | 4.1   | 4.1   | 4.7   | 3.9   | 4.3        | 4.2        | 3.4         | 4.4         | 4.8    | 4.4   | 60.0        | 48.4    | 50.8    | 55.7    | 54.1    | بدل خدمات جمركية على البضائع المعفاة              |
| Revenue from the supply of state revenues                    | 89.4       | 60.8    | 16.5  | 9.6   | 13.0   | 9.1   | 9.1   | 10.1  | 10.4  | 11.6       | 9.5        | 10.8        | 7.6         | 7.3    | 8.4   | 160.0       | 96.1    | 143.4   | 112.8   | 98.9    | الإيرادات الناجمة عن توريد الإيرادات الدولة       |
| <b>Total Domestic Revenues</b>                               | 4,972.7    | 4,108.0 | 610.6 | 653.6 | 639.8  | 502.9 | 768.6 | 544.3 | 519.5 | 733.4      | 598.7      | 478.6       | 487.8       | 565.0  | 515.9 | 7,298.0     | 6,238.0 | 6,965.9 | 6,944.9 | 6,717.4 | مجموع الإيرادات المحلية                           |



| Memorandum Items                      | كانون 2021                     |      | 2021 | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تكميلية                           |
|---------------------------------------|--------------------------------|------|------|------|------|------|------|--|
|                                       | Jan.-Aug.                      |      |      |      |      |      |      |  |
|                                       | 2021                           | 2020 |      |      |      |      |      |  |
|                                       | موازنة                         |      |      |      |      |      |      |  |
|                                       | Budget                         |      |      |      |      |      |      |  |
|                                       | In percent of GDP              |      |      |      |      |      |      | نسبة من الناتج المحلي الإجمالي %       |
| <b>Domestic Revenues</b>              | 23.7                           | 20.4 | 22.9 | 20.1 | 22.0 | 22.8 | 22.8 | الإيرادات المحلية:                     |
| Tax Revenues                          | 18.3                           | 16.4 | 16.9 | 16.0 | 14.8 | 14.9 | 14.8 | الإيرادات الضريبية                     |
| Pension Contributions                 | 0.0                            | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | الإقطاعات التقاعدية                    |
| Other Revenues                        | 5.4                            | 3.9  | 6.0  | 4.1  | 7.2  | 7.9  | 8.0  | الإيرادات الأخرى                       |
|                                       | In percent of domestic revenue |      |      |      |      |      |      | نسبة من الإيرادات المحلية %            |
| <b>Tax Revenues, of which:</b>        | 77.0                           | 80.7 | 73.9 | 79.5 | 67.2 | 65.3 | 64.7 | الإيرادات الضريبية، منها:              |
| Taxes on income and profits           | 20.0                           | 22.4 | 15.2 | 17.7 | 14.6 | 13.9 | 14.0 | الضرائب على الدخل والأرباح             |
| Taxes on Goods and Services           | 51.8                           | 53.4 | 52.4 | 56.6 | 47.4 | 45.9 | 44.6 | الضرائب على السلع والخدمات             |
| Taxes on International Trade & Trans. | 4.4                            | 4.2  | 4.7  | 4.4  | 4.0  | 4.2  | 4.5  | الضرائب على التجارة والمعاملات الدولية |
| <b>Pension Contributions</b>          | 0.1                            | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.1  | 0.2  | 0.2  | الإقطاعات التقاعدية                    |
| <b>Other Revenues</b>                 | 22.9                           | 19.2 | 26.0 | 20.4 | 32.7 | 34.5 | 35.2 | الإيرادات الأخرى                       |

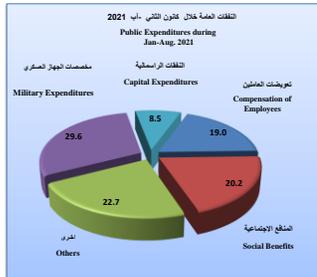
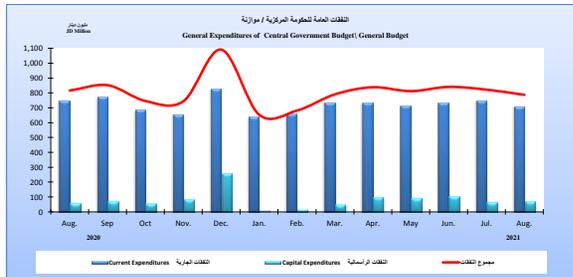
جدول رقم (32) : النفقات العامة للحكومة المركزية / موازنة (تابع)  
TABLE (32): GENERAL EXPENDITURES OF CENTRAL GOVERNMENT/ GENERAL BUDGET (Cont.)

جدول رقم (32) : النفقات العامة للحكومة المركزية/ موازنة  
TABLE (32): GENERAL EXPENDITURES OF CENTRAL GOVERNMENT/ GENERAL BUDGET

JD Million

مليون دينار

|  | كانون الثاني-أب |                | 2021         |              |              |              |              |              |              |              | 2020           |              |              |              |              | 2021           | 2020           | 2019           | 2018           | 2017           |  |
|--|-----------------|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--|
|  | Jan.-Aug.       |                | أب           | تموز         | حزيران       | مايار        | نيسان        | أذار         | شباط         | كانون الثاني | كانون الثاني   | نوفمبر       | أكتوبر       | سبتمبر       | أب           | موازنة         |                |                |                |                |  |
|  | 2021            | 2020           | Aug.         | Jul.         | Jun.         | May          | Apr.         | Mar.         | Feb.         | Jan.         | Dec.           | Nov.         | Oct.         | Sep.         | Aug.         | Budget         |                |                |                |                |  |
| <b>Current Expenditures</b>                      | <b>5,697.6</b>  | <b>5,434.2</b> | <b>713.8</b> | <b>752.1</b> | <b>735.5</b> | <b>715.7</b> | <b>737.2</b> | <b>739.5</b> | <b>663.1</b> | <b>640.8</b> | <b>830.5</b>   | <b>658.8</b> | <b>687.6</b> | <b>777.5</b> | <b>753.0</b> | <b>8,730.4</b> | <b>8,388.5</b> | <b>7,897.2</b> | <b>7,619.6</b> | <b>7,113.0</b> | <b>النفقات الجارية</b>                   |
| <b>Compensation of employees</b>                 | <b>1,182.5</b>  | <b>1,099.8</b> | <b>147.8</b> | <b>146.8</b> | <b>150.7</b> | <b>154.6</b> | <b>147.8</b> | <b>145.0</b> | <b>146.2</b> | <b>143.6</b> | <b>171.9</b>   | <b>142.7</b> | <b>132.6</b> | <b>129.8</b> | <b>132.8</b> | <b>1,779.3</b> | <b>1,676.8</b> | <b>1,568.6</b> | <b>1,418.8</b> | <b>1,385.5</b> | <b>تعويضات العاملين</b>                  |
| Wages, Salaries and Allowances                   | 1062.4          | 994.4          | 131.8        | 133.7        | 134.2        | 135.3        | 134.3        | 129.4        | 131.3        | 132.5        | 140.4          | 126.2        | 117.8        | 116.5        | 116.4        | 1603.7         | 1495.3         | 1421.5         | 1297.6         | 1,272.7        | الرواتب والأجور والعلاوات                |
| Social Security                                  | 120.0           | 105.4          | 16.0         | 13.1         | 16.5         | 19.3         | 13.5         | 15.6         | 14.9         | 11.1         | 31.5           | 16.5         | 14.8         | 13.3         | 16.4         | 175.6          | 181.5          | 147.1          | 121.1          | 112.8          | مساهمات الضمان الاجتماعي                 |
| <b>Purchases of Goods and Services</b>           | <b>232.8</b>    | <b>176.9</b>   | <b>37.5</b>  | <b>35.4</b>  | <b>38.2</b>  | <b>41.1</b>  | <b>22.1</b>  | <b>41.1</b>  | <b>12.7</b>  | <b>4.7</b>   | <b>139.5</b>   | <b>37.4</b>  | <b>23.5</b>  | <b>38.3</b>  | <b>41.7</b>  | <b>376.6</b>   | <b>415.2</b>   | <b>383.4</b>   | <b>364.6</b>   | <b>379.6</b>   | <b>استخدام السلع والخدمات</b>            |
| <b>Interest Payments (Commitment Basis)</b>      | <b>933.6</b>    | <b>841.5</b>   | <b>112.0</b> | <b>149.6</b> | <b>90.7</b>  | <b>101.6</b> | <b>122.2</b> | <b>136.5</b> | <b>106.8</b> | <b>114.2</b> | <b>98.1</b>    | <b>85.6</b>  | <b>118.4</b> | <b>99.9</b>  | <b>112.5</b> | <b>1,452.0</b> | <b>1,243.4</b> | <b>1,113.4</b> | <b>1,004.4</b> | <b>856.2</b>   | <b>فوائد القروض (على أساس الاستحقاق)</b> |
| Internal   | 622.6           | 572.9          | 92.6         | 70.6         | 60.0         | 72.8         | 76.2         | 106.9        | 89.1         | 54.4         | 67.9           | 56.4         | 59.9         | 90.0         | 95.1         | 942.0          | 847.2          | 713.2          | 647.6          | 587.3          | الداخلية                                 |
| External   | 311.0           | 268.5          | 19.4         | 79.0         | 30.7         | 28.9         | 46.0         | 29.7         | 17.6         | 59.8         | 30.2           | 29.2         | 58.5         | 9.9          | 17.4         | 510.0          | 396.2          | 400.2          | 356.9          | 268.8          | الخارجية                                 |
| <b>Subsidies</b>                                 | <b>127.1</b>    | <b>180.1</b>   | <b>14.5</b>  | <b>20.2</b>  | <b>15.9</b>  | <b>13.8</b>  | <b>17.2</b>  | <b>18.1</b>  | <b>15.1</b>  | <b>12.4</b>  | <b>27.2</b>    | <b>17.5</b>  | <b>18.1</b>  | <b>67.6</b>  | <b>60.6</b>  | <b>246.6</b>   | <b>310.8</b>   | <b>352.8</b>   | <b>391.5</b>   | <b>291.5</b>   | <b>الإعانات</b>                          |
| Subsidies for Non Financial Public Institutions  | 124.8           | 122.6          | 13.7         | 19.9         | 15.7         | 13.5         | 16.9         | 17.9         | 14.9         | 12.2         | 24.9           | 13.9         | 14.2         | 17.8         | 14.9         | 186.9          | 193.7          | 188.4          | 170.4          | 170.5          | الإعانات لمؤسسات عامة غير مالية          |
| Subsidies for Non Financial Private Institutions | 0.6             | 0.3            | 0.5          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.2            | 0.2          | 0.1          | 0.6          | 0.0          | 1.6            | 1.4            | 1.7            | 1.9            | 1.8            | الإعانات لمؤسسات خاصة غير مالية          |
| Goods Subsidies, of which:                       | 0.0             | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 55.0           | 0.0            | 0.0            | 55.7           | 119.2          | إعانات دعم السلع                         |
| Provincial councils maintenance                  | 1.8             | 1.7            | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.3            | 0.2          | 0.2          | 0.2          | 0.3          | 3.1            | 2.6            | 2.7            | 2.4            | 0.0            | إنشاء عمل مجالس المحافظات                |
| Social safety net / cash support                 | 0.0             | 55.4           | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 1.8            | 3.1          | 3.6          | 49.1         | 45.4         | 0.0            | 113.1          | 160.0          | 161.1          | 0.0            | شبكة الأمان الاجتماعي/ الدعم النقدي      |
| <b>Grants</b>                                    | <b>13.4</b>     | <b>12.8</b>    | <b>1.7</b>   | <b>1.7</b>   | <b>1.7</b>   | <b>1.7</b>   | <b>1.6</b>   | <b>2.9</b>   | <b>0.3</b>   | <b>1.7</b>   | <b>1.4</b>     | <b>1.5</b>   | <b>1.6</b>   | <b>1.6</b>   | <b>1.6</b>   | <b>20.5</b>    | <b>18.9</b>    | <b>21.1</b>    | <b>122.5</b>   | <b>110</b>     | <b>الدعم لوحدات حكومية عامة</b>          |
| <b>Social Benefits</b>                           | <b>1,258.8</b>  | <b>1,217.4</b> | <b>152.6</b> | <b>156.0</b> | <b>183.4</b> | <b>144.6</b> | <b>162.5</b> | <b>162.6</b> | <b>151.1</b> | <b>146.0</b> | <b>140.8</b>   | <b>150.2</b> | <b>149.8</b> | <b>182.0</b> | <b>159.7</b> | <b>1,916.8</b> | <b>1,840.2</b> | <b>1,633.2</b> | <b>1,542.4</b> | <b>1,480.2</b> | <b>المزايا الاجتماعية</b>                |
| Pensions and Compensation                        | 1070.5          | 1057.8         | 134.7        | 133.9        | 134.0        | 133.3        | 134.1        | 133.6        | 133.7        | 133.2        | 112.4          | 132.8        | 132.9        | 134.5        | 138.3        | 1612.0         | 1570.5         | 1369.9         | 1331.8         | 1,277.1        | التقاعد والتعويضات                       |
| Social Assurances                                | 188.3           | 159.6          | 17.9         | 22.1         | 49.4         | 11.3         | 28.4         | 29.0         | 17.4         | 12.8         | 28.4           | 17.3         | 16.9         | 47.6         | 21.4         | 304.8          | 269.7          | 263.3          | 210.6          | 203.1          | مساعدات اجتماعية، منها:                  |
| Medical treatments                               | 49.7            | 51.5           | 5.8          | 10.5         | 10.6         | 0.1          | 15.9         | 0.9          | 5.9          | 0.0          | 8.1            | 5.7          | 5.5          | 25.1         | 10.5         | 75.0           | 95.9           | 111.1          | 86.1           | 68.0           | ملاحظات طبية                             |
| National Aid Fund                                | 119.2           | 88.9           | 9.8          | 9.0          | 35.5         | 8.9          | 10.2         | 26.0         | 9.3          | 10.5         | 18.1           | 9.4          | 9.0          | 20.1         | 8.6          | 201.0          | 145.5          | 122.6          | 101.0          | 91.2           | مستودع المعونة الوطنية                   |
| <b>Miscellaneous Expenditures, of which:</b>     | <b>108.3</b>    | <b>134.5</b>   | <b>18.6</b>  | <b>10.4</b>  | <b>18.9</b>  | <b>16.4</b>  | <b>23.2</b>  | <b>8.8</b>   | <b>10.9</b>  | <b>1.1</b>   | <b>51.6</b>    | <b>6.7</b>   | <b>21.6</b>  | <b>33.2</b>  | <b>19.2</b>  | <b>189.0</b>   | <b>247.6</b>   | <b>280.1</b>   | <b>361.8</b>   | <b>284.9</b>   | <b>نفقات أخرى متنوعة، منها:</b>          |
| Payment of prior obligations                     | 37.0            | 69.0           | 4.5          | 3.1          | 3.2          | 9.6          | 6.7          | 6.0          | 4.0          | 0.0          | 37.9           | 1.5          | 8.9          | 24.8         | 12.5         | 74.0           | 142.0          | 172.8          | 251.6          | 186.8          | سداد التزامات سابقة                      |
| Wages restructuring                              | 0.0             | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.0            | إعادة هيكلة الرواتب                      |
| Scholarships and Training                        | 2.8             | 8.8            | 0.6          | 0.5          | 0.7          | 0.2          | 0.4          | 0.2          | 0.2          | 0.1          | 7.3            | 0.4          | 1.1          | 3.9          | 0.2          | 8.0            | 21.4           | 21.2           | 21.4           | 22.9           | المنح العلمية ومنح دراسية وتدريب         |
| <b>Military Expenditures</b>                     | <b>1841.1</b>   | <b>1771.2</b>  | <b>229.2</b> | <b>232.0</b> | <b>236.0</b> | <b>242.0</b> | <b>240.6</b> | <b>224.4</b> | <b>220.0</b> | <b>217.0</b> | <b>200.1</b>   | <b>217.2</b> | <b>222.0</b> | <b>225.1</b> | <b>225.0</b> | <b>2749.6</b>  | <b>2635.7</b>  | <b>2544.6</b>  | <b>2413.5</b>  | <b>2,325.1</b> | <b>مخصصات الجهاز العسكري</b>             |
| <b>Capital Expenditures</b>                      | <b>529.3</b>    | <b>343.3</b>   | <b>73.6</b>  | <b>70.2</b>  | <b>105.3</b> | <b>96.3</b>  | <b>101.4</b> | <b>51.3</b>  | <b>18.4</b>  | <b>12.9</b>  | <b>261.5</b>   | <b>85.1</b>  | <b>58.3</b>  | <b>74.5</b>  | <b>63.2</b>  | <b>1,114.7</b> | <b>822.8</b>   | <b>915.5</b>   | <b>947.7</b>   | <b>1,060.2</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>                |
| <b>Total Expenditures</b>                        | <b>6,226.9</b>  | <b>5,777.5</b> | <b>787.3</b> | <b>822.2</b> | <b>840.8</b> | <b>812.0</b> | <b>838.6</b> | <b>790.7</b> | <b>681.5</b> | <b>653.6</b> | <b>1,092.0</b> | <b>743.9</b> | <b>745.9</b> | <b>852.0</b> | <b>816.2</b> | <b>9,845.1</b> | <b>9,211.3</b> | <b>8,812.7</b> | <b>8,567.2</b> | <b>8,173.2</b> | <b>اجمالي النفقات</b>                    |



| Memorandum Items                  | كانون الثاني-أب  |             | 2021   | 2020        | 2019        | 2018        | 2017        | بنود تذكيرية                      |
|-----------------------------------|--|-------------|--|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------------------------------|
|                                   | Jan.-Aug.  |             | موازنة   | Budget      |             |             |             |                                   |
|                                   | 2021   | 2020        | نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)<br>In percent of GDP |             |             |             |             |                                   |
| <b>Total Expenditures</b>         | <b>29.7</b>  | <b>28.7</b> | <b>30.9</b>  | <b>29.7</b> | <b>27.9</b> | <b>28.1</b> | <b>27.8</b> | <b>اجمالي الانفاق</b>             |
| Current Expenditures              | 27.2   | 27.0        | 27.4   | 27.0        | 25.0        | 25.0        | 24.2        | النفقات الجارية                   |
| Capital Expenditures              | 2.5  | 1.7         | 3.5  | 2.7         | 2.9         | 3.1         | 3.6         | النفقات الرأسمالية                |
|                                   | نسبة إلى إجمالي النفقات (%)<br>In percent of total expenditure |             |  |             |             |             |             |                                   |
| Current Expenditures, of which:   | <b>91.5</b>  | <b>94.1</b> | <b>88.7</b>  | <b>91.1</b> | <b>89.6</b> | <b>88.9</b> | <b>87.0</b> | <b>النفقات الجارية، منها:</b>     |
| Wages/Salaries& Allowances        | 19.0   | 19.0        | 18.1   | 18.2        | 17.8        | 16.6        | 17.0        | تعويضات العاملين                  |
| Interest Payments (commit. basis) | 15.0   | 14.6        | 14.7   | 13.5        | 12.6        | 11.7        | 10.5        | فوائد القروض (على أساس الاستحقاق) |
| Subsidies                         | 2.0  | 3.1         | 2.5  | 3.4         | 4.0         | 4.6         | 3.6         | الإعانات                          |
| Social Benefits                   | 20.2   | 21.1        | 19.5   | 20.0        | 18.5        | 18.0        | 18.1        | المزايا الاجتماعية                |
| Military Expenditures             | 29.6   | 30.7        | 27.9   | 28.6        | 28.9        | 28.2        | 28.4        | مخصصات الجهاز العسكري             |
| Capital Expenditures              | <b>8.5</b>   | <b>5.9</b>  | <b>11.3</b>  | <b>8.9</b>  | <b>10.4</b> | <b>11.1</b> | <b>13.0</b> | <b>النفقات الرأسمالية</b>         |

جدول رقم (33) : توزيع النفقات الجارية حسب التصنيف الوظيفي للحكومة المركزية/ موازنة

TABLE (33):DISTRIBUTION OF CURRENT EXPENDITURES OF BUDGETARY CENTRAL GOVERNMENT  
ACCORDING TO FUNCTIONAL TYPE

JD Million

مليون دينار

|                                  | كانون/ 2 - آب |               | 2021          | 2020          | 2019          | 2018          | 2017          |                            |
|----------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------------------|
|                                  | Jan.- Aug.    |               | موازنة        | فعلي          |               |               |               |                            |
|                                  | 2021          | 2020          | Budget        | Actual        |               |               |               |                            |
| General public services          | 1211.4        | 1108.4        | 1865.6        | 1712.9        | 1497.6        | 1391.6        | 1290.2        | الخدمات العمومية           |
| Defense                          | 797.0         | 780.6         | 1198.0        | 1290.4        | 1188.8        | 1169.7        | 1095.6        | الدفاع                     |
| Public order and safety          | 967.1         | 910.4         | 1435.1        | 1227.0        | 1290.4        | 1201.7        | 1106.8        | النظام العام وشؤون السلامة |
| Economic affairs                 | 123.8         | 110.4         | 187.7         | 167.5         | 166           | 130.3         | 133.4         | الشؤون الاقتصادية          |
| Environmental protection         | 1.9           | 1.6           | 3.0           | 2.3           | 2.3           | 2.2           | 1.9           | حماية البيئة               |
| Housing and community amenities  | 18.2          | 12.8          | 26.1          | 19.9          | 20.4          | 21.3          | 22.1          | الاسكان والمرافق المجتمعية |
| Health                           | 572.6         | 469.6         | 875.6         | 784.2         | 923.2         | 936.3         | 707.3         | الصحة                      |
| Recreation, culture and religion | 91.2          | 86            | 145.4         | 138.8         | 136           | 135           | 120.4         | الترفيه والثقافة والدين    |
| Education                        | 704.9         | 665.6         | 1067.4        | 1047.4        | 964.8         | 933.4         | 917.7         | التعليم                    |
| Social protection*               | 1209.5        | 1288.9        | 1926.4        | 1998.1        | 1707.7        | 1698          | 1717.6        | الحماية الاجتماعية*        |
| <b>Total</b>                     | <b>5697.6</b> | <b>5434.3</b> | <b>8730.4</b> | <b>8388.5</b> | <b>7897.2</b> | <b>7619.5</b> | <b>7113.0</b> | <b>المجموع</b>             |

\* Includes goods subsidies.

\* تتضمن دعم السلع.

جدول رقم (34) : توزيع النفقات الرأسمالية حسب التصنيف الوظيفي للحكومة المركزية / موازنة

TABLE (34):DISTRIBUTION OF CAPITAL EXPENDITURES OF BUDGETARY CENTRAL GOVERNMENT  
ACCORDING TO FUNCTIONAL TYPE

JD Million

مليون دينار

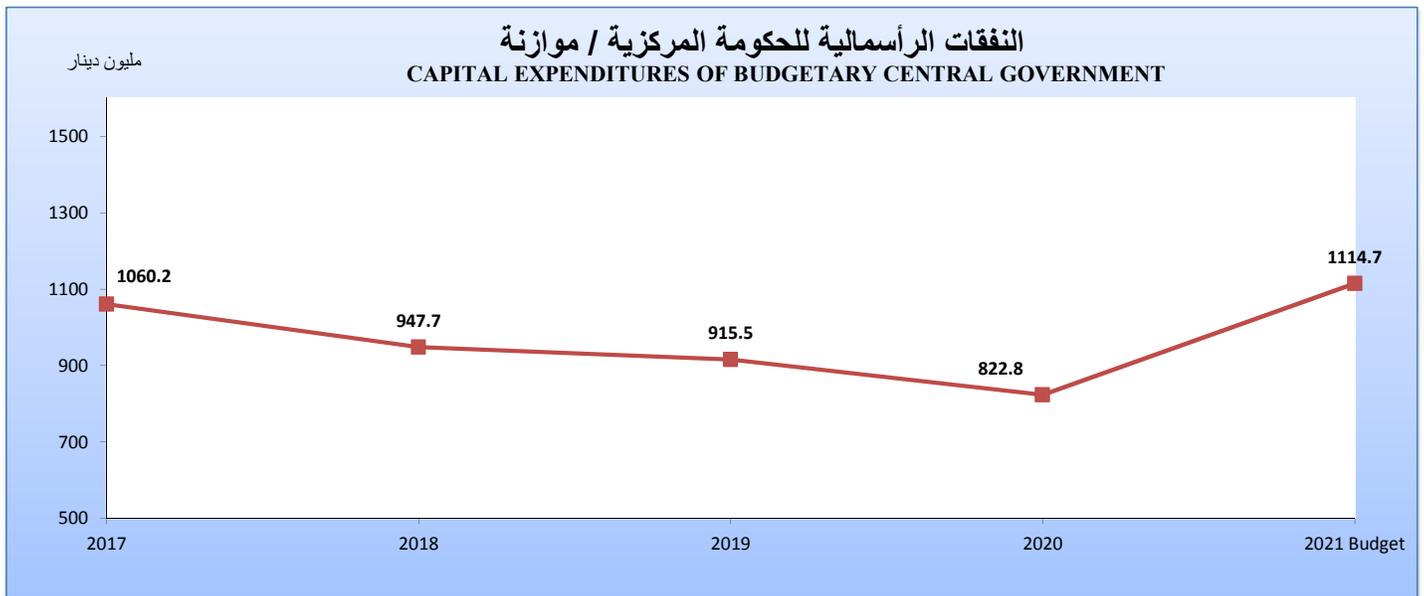
|                                  | كانون/ 2 - آب |              | 2021          | 2020         | 2019         | 2018         | 2017          |                            |
|----------------------------------|---------------|--------------|---------------|--------------|--------------|--------------|---------------|----------------------------|
|                                  | Jan.- Aug.    |              | موازنة        | فعلي         |              |              |               |                            |
|                                  | 2021          | 2020         | Budget        | Actual       |              |              |               |                            |
| General public services          | 66.6          | 33.4         | 73.7          | 50.7         | 47.3         | 45.0         | 57.6          | الخدمات العمومية           |
| Defense                          | 35.0          | 9            | 59.9          | 26.4         | 39.0         | 39.0         | 44.2          | الدفاع                     |
| Public order and safety          | 34.3          | 25           | 72.3          | 71.6         | 80.0         | 82.8         | 86.7          | النظام العام وشؤون السلامة |
| Economic affairs                 | 139.4         | 89.7         | 426.4         | 269.2        | 309.7        | 281.1        | 365.0         | الشؤون الاقتصادية          |
| Environmental protection         | 7.8           | 1.2          | 19.1          | 3.0          | 26.0         | 14.0         | 15.4          | حماية البيئة               |
| Housing and community amenities  | 102.5         | 65.6         | 164.8         | 167.5        | 137.7        | 225.5        | 232.7         | الاسكان والمرافق المجتمعية |
| Health                           | 46.5          | 37.1         | 101.1         | 80.9         | 82.6         | 78.7         | 89.8          | الصحة                      |
| Recreation, culture and religion | 27.6          | 25.9         | 48.6          | 47.3         | 54.6         | 63.1         | 54.5          | الترفيه والثقافة والدين    |
| Education                        | 62.3          | 46.5         | 137.0         | 91.8         | 120.8        | 105.4        | 101.3         | التعليم                    |
| Social protection                | 7.4           | 9.9          | 11.6          | 14.6         | 17.7         | 13.0         | 13.0          | الحماية الاجتماعية         |
| <b>Total</b>                     | <b>529.3</b>  | <b>343.3</b> | <b>1114.7</b> | <b>822.8</b> | <b>915.4</b> | <b>947.6</b> | <b>1060.2</b> | <b>المجموع</b>             |

جدول رقم (35) : التصنيف الاقتصادي للنفقات الرأسمالية للحكومة المركزية / موازنة  
 TABLE (35): ECONOMIC CLASSIFICATION OF CAPITAL EXPENDITURES  
 OF BUDGETARY CENTRAL GOVERNMENT

JD Million

مليون دينار

| Statement  | 2021             | 2020           | 2019         | 2018         | 2017          | البيان                              |
|--|------------------|----------------|--------------|--------------|---------------|-------------------------------------|
|  | موازنة<br>Budget | فعلي<br>Actual |              |              |               |                                     |
| <b>Compensations of employees</b>                | <b>7.7</b>       | <b>7.7</b>     | <b>7.1</b>   | <b>7.2</b>   | <b>8.9</b>    | تعويضات العاملين                    |
| Wages, Salaries and Allowances                   | 7.7              | 7.7            | 7.1          | 7.2          | 8.9           | الرواتب والاجور والعلوات            |
| Social Security Contributions                    | 0.0              | 0.0            | 0.0          | 0.0          | 0.0           | مساهمات الضمان الاجتماعي            |
| <b>Purchase of Goods and Services</b>            | <b>144.4</b>     | <b>165.9</b>   | <b>198.5</b> | <b>183.9</b> | <b>138.3</b>  | استخدام السلع والخدمات              |
| <b>Grants</b>                                    | <b>309.6</b>     | <b>165.6</b>   | <b>162.7</b> | <b>237.0</b> | <b>253.3</b>  | الدعم / المنح                       |
| Grants to other General Government Units\Capital | 309.6            | 165.6          | 162.7        | 237.0        | 253.3         | الدعم لوحدات حكومية عامة / رأسمالية |
| <b>Other Expenditures</b>                        | <b>10.9</b>      | <b>12.5</b>    | <b>14.5</b>  | <b>20.4</b>  | <b>23.3</b>   | نفقات اخرى                          |
| Miscellaneous Expenditures                       | 10.859           | 12.5           | 14.5         | 20.4         | 23.3          | نفقات اخرى متنوعة                   |
| <b>Non- Financial Assets</b>                     | <b>480.7</b>     | <b>303.1</b>   | <b>402.8</b> | <b>348.0</b> | <b>470.2</b>  | أصول غير مالية                      |
| Fixed Assets                                     | 424.1            | 269            | 360.5        | 273.9        | 413.9         | أصول ثابتة                          |
| Inventories                                      | 16.7             | 4              | 27.6         | 10.2         | 18.7          | مخزونات                             |
| Unproductive Assets                              | 39.9             | 30.095         | 14.7         | 63.9         | 37.6          | أصول غير منتجة                      |
| <b>Military Expenditures</b>                     | <b>161.5</b>     | <b>168</b>     | <b>129.9</b> | <b>151.2</b> | <b>166.2</b>  | مخصصات الجهاز العسكري               |
| <b>Total</b>                                     | <b>1114.7</b>    | <b>822.8</b>   | <b>915.5</b> | <b>947.7</b> | <b>1060.2</b> | الإجمالي                            |



جدول رقم ( 36 ) : اعداد المتقاعدين والنفقات التقاعدية \*

Table (36): Numbers of pensioners and pension Expenditures\*

بالمليون دينار

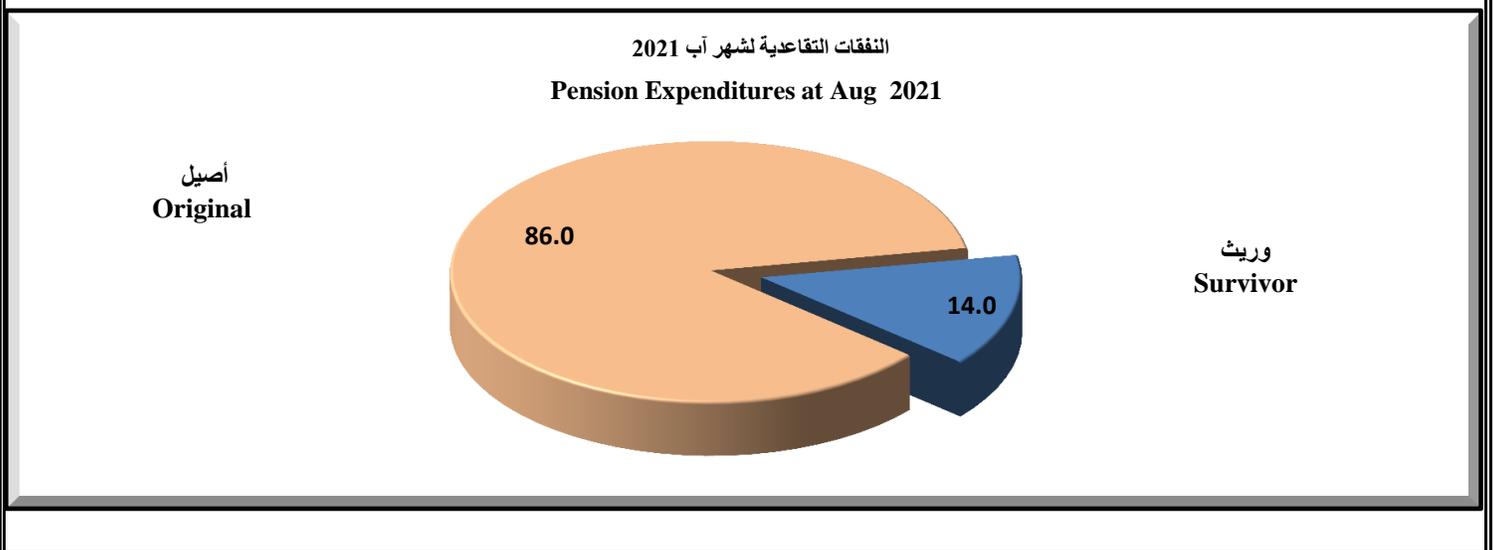
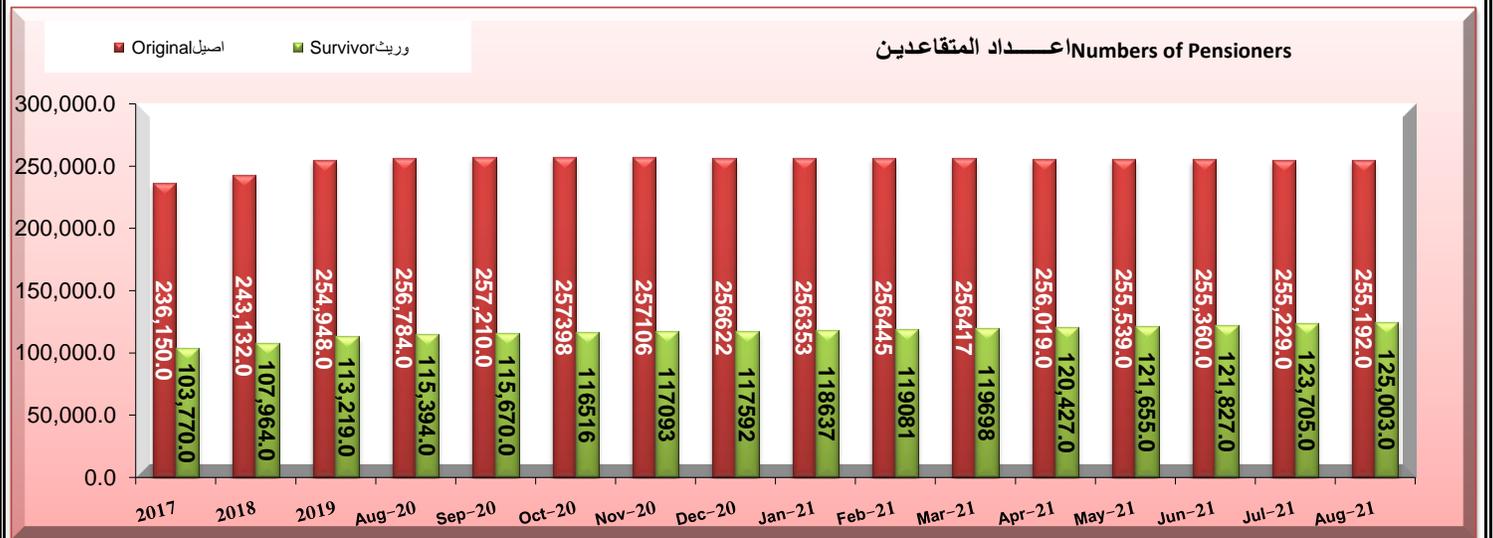
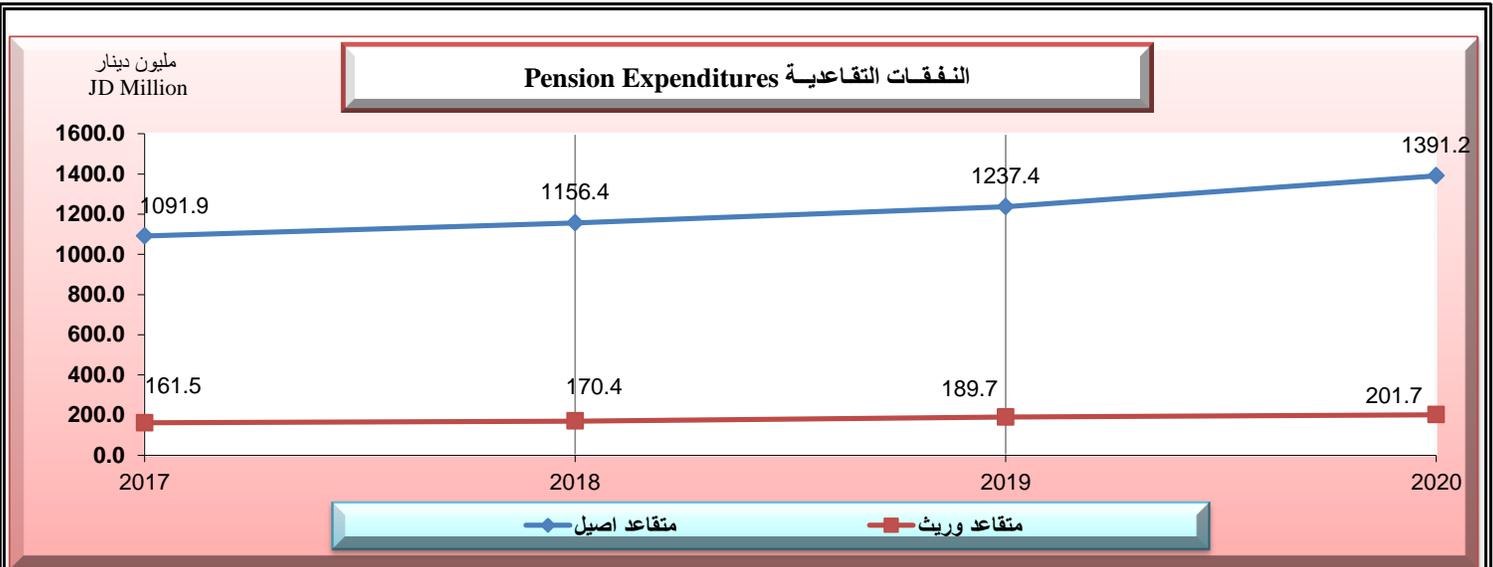
JD Million

| فاتورة التقاعد<br>Pension Expenditures |                    |                    | اعداد المتقاعدين<br>Numbers of Pensioners |                    |                    |                        |
|--|--------------------|--------------------|---|--------------------|--------------------|------------------------|
| المجموع<br>Total                       | الوريث<br>Survivor | الاصيل<br>Original | المجموع<br>Total                          | الوريث<br>Survivor | الاصيل<br>Original |                        |
| 1253.3                                 | 161.5              | 1091.9             | 339,920                                   | 103,770            | 236,150            | 2017                   |
| 1326.7                                 | 170.4              | 1156.3             | 351,096                                   | 107,964            | 243,132            | 2018                   |
| 1427.0                                 | 189.7              | 1237.4             | 368,167                                   | 113,219            | 254,948            | 2019                   |
| 1592.9                                 | 201.7              | 1391.2             | 374,214                                   | 117,592            | 256,622            | 2020                   |
|  |                    |                    |   |                    |                    | <b>2020</b>            |
| 133.1                                  | 16.8               | 116.3              | 372,178                                   | 115,394            | 256,784            | أب<br>August           |
| 134.5                                  | 17.3               | 117.2              | 372,880                                   | 115,670            | 257,210            | أيلول<br>September     |
| 132.9                                  | 17.0               | 115.9              | 373,914                                   | 116,516            | 257,398            | تشرين أول<br>October   |
| 132.6                                  | 16.7               | 115.9              | 374,199                                   | 117,093            | 257,106            | تشرين ثاني<br>November |
| 135.2                                  | 16.8               | 118.3              | 374,214                                   | 117,592            | 256,622            | كانون أول<br>December  |
|  |                    |                    |   |                    |                    | <b>2021</b>            |
| 133.0                                  | 17.0               | 116.0              | 374,990                                   | 118,637            | 256,353            | كانون ثاني<br>January  |
| 133.7                                  | 17.2               | 116.5              | 375,526                                   | 119,081            | 256,445            | شباط<br>February       |
| 133.3                                  | 17.1               | 116.1              | 376,115                                   | 119,698            | 256,417            | آذار<br>March          |
| 133.4                                  | 17.4               | 116.0              | 376,446                                   | 120,427            | 256,019            | نيسان<br>April         |
| 133.1                                  | 17.6               | 115.5              | 377,194                                   | 121,655            | 255,539            | أيار<br>May            |
| 133.5                                  | 17.6               | 115.9              | 377,187                                   | 121,827            | 255,360            | حزيران<br>June         |
| 133.9                                  | 18.3               | 115.6              | 378,934                                   | 123,705            | 255,229            | تموز<br>July           |
| 134.7                                  | 18.8               | 115.8              | 380,195                                   | 125,003            | 255,192            | أب<br>August           |

\*Represents civil and military service pensioners whose under government pension schemes.

\*تمثل المتقاعدين الخاضعين لآلية التقاعد المدني والعسكري الحكومي

| Memorandum Items                                 | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تذكيرية                                      |
|--|------|------|------|------|---|
| %Total Pension Expenditures/GDP                  | 5.1  | 4.5  | 4.4  | 4.3  | % اجمالي نفقات التقاعد الى الناتج المحلي الاجمالي |
| %Total Pension Expenditures/Current Expenditures | 19.0 | 18.1 | 17.4 | 17.6 | % اجمالي نفقات التقاعد الى النفقات الجارية        |
| %Total Pension Expenditures/Total Expenditures   | 17.3 | 16.2 | 15.5 | 15.3 | % اجمالي نفقات التقاعد الى اجمالي الانفاق         |



إحصاءات الدين

**DEBT STATISTICS**

جدول رقم (37) : أهم مؤشرات الدين  
TABLE (37) : MAIN DEBT INDICATORS

|  | Aug-2021 | 2020     | 2019     | 2018     | 2017     |  |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|--|
| Debt outstanding excluding the debt holding by SSIF (million JD) (A)       | 27,319.8 | 26,499.3 | 23,958.5 | 22,883.3 | 22,356.5 | رصيد دين الحكومة بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي (مليون دينار) (أ) |
| As percent of GDP  | 85.99%   | 85.4%    | 75.8%    | 75.1%    | 76.0%    | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)   |
| Domestic Debt excluding SSIF (Million JD)                                  | 12,862.8 | 12,784.0 | 11,988.1 | 11,026.7 | 10,533.4 | الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله SSIF (مليون دينار)  |
| External Debt excluding SSIF s (Million JD)                                | 14,457.0 | 13,715.2 | 11,970.4 | 11,856.5 | 11,823.2 | الدين الخارجي (مليون دينار) بعد استثناء ما يحمله SSIF (مليون دينار)                          |
| Nominal GDP (million JD)   | 31,770.0 | 31,025.3 | 31,597.1 | 30,481.8 | 29,400.4 | الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (مليون دينار)  |
| Debt holding by Social Security Investment Fund(SSIF) million JD of which: | 7,000.6  | 6,532.8  | 6,117.7  | 5,425.0  | 4,912.7  | دين يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي SSIF (مليون دينار) منه:                       |
| Domestic debt (million JD)   | 6,631.0  | 6,149.7  | 5,749.9  | 5,194.0  | 4,868.7  | دين داخلي (مليون دينار)  |
| External debt (million JD)   | 369.6    | 383.1    | 367.8    | 231.0    | 44.0     | دين خارجي (مليون دينار)  |
| Debt holding by SSIF as percent of GDP                                     | 22.0%    | 21.1%    | 19.4%    | 17.8%    | 16.7%    | دين يحمله SSIF نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)  |
| Gross deposits of budgetary Government and own budget Agencies (B)         | 1,462.2  | 1,336.0  | 1,278.1  | 1,407.7  | 1,833.5  | اجمالي الودائع الحكومية موازنة وودائع الوحدات المستقلة (ب)                                   |
| Net Government Debt excluding SSIF and deposits (million JD) (A - B)       | 25,857.6 | 25,163.2 | 22,680.4 | 21,475.6 | 20,523.1 | صافي دين الحكومة (مليون دينار) بعد استثناء ما يحمله SSIF والودائع الحكومية (أ - ب)           |
| As percent of GDP of which:  | 81.4%    | 81.1%    | 71.8%    | 70.5%    | 69.8%    | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%) منه :   |
| Net Domestic Debt excluding SSIF   | 35.9%    | 36.9%    | 33.9%    | 31.6%    | 29.6%    | صافي الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله SSIF   |
| External Debt excluding SSIF   | 45.5%    | 44.2%    | 37.9%    | 38.9%    | 40.2%    | الدين الخارجي بعد استثناء ما يحمله SSIF  |
| External Debt as percent of exports of goods&non-factor services           |          | 177.7%   | 107.5%   | 112.8%   | 116.9%   | الدين الخارجي نسبة من الصادرات من السلع والخدمات باستثناء خدمات عوامل الانتاج                |
| Official Reserves to External Debt   | 61.9%    | 61.2%    | 69.9%    | 67.6%    | 73.2%    | نسبة الاحتياطيات الاجنبية الى الدين الخارجي  |
| Short term debt to official Reserves                                       | 20.5     | 16.1     | 16.2     | 17.5     | 10.5     | نسبة الدين قصير الاجل الى الاحتياطيات الاجنبية   |
| Weighted Average Maturity of External Debt (Year/Month)                    |          | 9.2      | 9.2      | 7.9      | 7.9      | المتوسط المرجح لعمر القروض الخارجية (شهر/سنة)  |
| External Debt Per Capita (dinar)   |          | 1,304.7  | 1,169.0  | 1,165.0  | 1,703.8  | نصيب الفرد من الدين الخارجي (دينار)  |
| Net Domestic Debt excluding SSIF and deposits (Million JD)                 | 11,400.6 | 11,448.0 | 10,710.0 | 9,619.1  | 8,699.9  | صافي الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله SSIF والودائع الحكومية (مليون دينار)                 |
| Weighted Average Maturity of domestic Debt (Year/Month)                    |          | 4.5      | 4.2      | 3.6      | 3.4      | المتوسط المرجح لعمر القروض الداخلية (شهر/سنة)  |
| Debt Per Capita (dinar)  |          | 1,059.4  | 1,014.8  | 927.1    | 1,249.1  | نصيب الفرد من الدين (دينار)  |
| Guaranteed Debt  | 3,004.1  | 2,929.0  | 3,042.2  | 3,218.9  | 3,365.6  | الدين المضمون  |
| Domestic Debt excluding SSIF   | 2,231.1  | 2,328.5  | 2,423.5  | 2,743.5  | 2,726.6  | الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله SSIF  |
| External   | 773.0    | 600.5    | 618.7    | 475.4    | 639.0    | الدين الخارجي  |
| Guaranteed Debt outstanding as percent of GDP                              | 9.5%     | 9.4%     | 9.6%     | 10.6%    | 11.4%    | رصيد الدين المضمون نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي   |
| Debt Service domestic & external\ (Budget)                                 | 2,103.8  | 2,902.3  | 2,805.7  | 1,767.2  | 1,565.4  | خدمة الدين (داخلي وخارجي) موازنة   |
| Total interest Cash basis (million JD)\ (Budget)                           | 933.6    | 1,243.4  | 1,113.4  | 1,004.4  | 856.2    | اجمالي الفوائد الاساس النقدي (مليون دينار)/موازنة  |
| Interest of External Debt\ (Budget) of which:                              | 311.0    | 396.2    | 404.3    | 356.9    | 268.8    | فوائد الدين الخارجي/موازنة منه:  |
| Interest paid for debt holding by SSIF                                     | 21.6     | 14.0     | 17.2     | 6.1      | 2.6      | فوائد لخدمة دين يحمله SSIF   |
| Interest of Domestic Debt\ (Budget) of which:                              | 622.7    | 847.2    | 709.1    | 647.6    | 587.3    | فوائد الدين الداخلي/موازنة منه:  |
| Interest paid for debt holding by SSIF                                     | 238.8    | 344.2    | 326.8    | 265.3    | 214.8    | فوائد لخدمة دين يحمله SSIF   |
| Principal of External debt   | 1,170.2  | 1,658.9  | 1,692.3  | 762.8    | 709.2    | أقساط الدين الخارجي  |
| Total Debt Service to GDP  | 6.6%     | 9.4%     | 8.9%     | 5.8%     | 5.3%     | نسبة خدمة الدين إلى الناتج المحلي الإجمالي   |
| Total interest to Actual Total Revenues                                    | 16.9%    | 17.7%    | 14.4%    | 12.8%    | 11.5%    | نسبة فوائد الدين (موازنة) إلى الإيرادات العامة الفعلية                                       |
| Total interest to Actual Domestic Revenues                                 | 18.8%    | 19.9%    | 16.0%    | 14.5%    | 12.7%    | نسبة فوائد الدين (موازنة) إلى الإيرادات المحلية الفعلية                                      |
| Total debt service to Actual Total Revenues                                | 38.1%    | 41.3%    | 36.2%    | 22.5%    | 21.1%    | اجمالي خدمة الدين (القسط وفوائد)/الإيرادات العامة الفعلية                                    |
| Total debt service to Actual Domestic Revenues                             | 42.3%    | 46.5%    | 40.3%    | 25.4%    | 23.3%    | اجمالي خدمة الدين (القسط وفوائد)/الإيرادات المحلية الفعلية                                   |
| External Debt Service (Budget and Guaranteed)                              |          |          |          |          |          | خدمة الدين الخارجي (موازنة و مضمون)  |
| Cash Basis (million JD)  | 1,515.9  | 2,083.8  | 2,146.2  | 1,300.1  | 1,179.7  | على الأساس النقدي (مليون دينار)  |
| Debt Service to GDP  | 4.8%     | 6.7%     | 6.8%     | 4.3%     | 4.0%     | نسبة خدمة الدين الخارجي إلى الناتج المحلي الإجمالي   |
| Debt Service to Exports (Goods & Services)                                 | NA       | 26.3%    | 18.7%    | 12.2%    | 11.7%    | نسبة خدمة الدين الخارجي إلى الصادرات (السلع والخدمات)  |
| Official Reserves to Debt Service  |          | 414.0%   | 402.1%   | 628.4%   | 736.4%   | نسبة الاحتياطيات الاجنبية إلى خدمة الدين الخارجي   |
| Implicit Interest Rate   |          | 3.3%     | 3.5%     | 3.2%     | 2.8%     | سعر الفائدة الضمني (الدين الخارجي)   |

\* The government will repay its obligations that will mature this year to Jordan Petroleum Refinery Warehouses Drugs, Contracting Companies and Al-Hussien Cancer Center during 2020-2026

\* ستقوم الحكومة بتسديد التزامات سوف تنتهي هذا العام لمصفاة البترول والمقاولين ومؤسسة الحسين للسرطان وشركات الأدوية وسيتم تسديدها خلال الفترة من 2020-2026

جدول رقم (38) : نسبة نمو الدين مقارنة مع نسبة النمو للناتج المحلي الاجمالي  
TABLE (38) Percentage growth of debt compared to GDP growth

|  | Aug-2021 | 2020     | 2019     | 2018     | 2017     |  |
|--|----------|----------|----------|----------|----------|--|
| Net government Debt after excluding the debt held by SSIF and the gross deposits           | 25,857.6 | 25,163.2 | 22,680.4 | 21,475.6 | 20,523.1 | صافي دين الحكومة بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان والودائع الحكومية                           |
| Net Debt after excluding the debt held by SSIF and the gross deposits as Percentage of GDP | 81.4%    | 81.1%    | 71.8%    | 70.5%    | 69.8%    | نسبة صافي الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان والودائع الحكومية الى الناتج المحلي الاجمالي |
| Change in debt (million JD)  | 694.4    | 2,482.9  | 1,204.8  | 952.5    | 648.9    | التغير في صافي الدين (مليون دينار)   |
| % of debt after excluding the debt held by SSIF and the gross deposits Growth              | 2.8%     | 10.9%    | 5.6%     | 4.6%     | 3.3%     | نسبة نمو صافي الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان والودائع الحكومية                        |
| Nominal GDP (million JD)   | 31,770.0 | 31,025.3 | 31,597.1 | 30,481.8 | 29,400.4 | الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (مليون دينار)  |
| Increase in GDP (million JD)   | 744.7    | (571.8)  | 1,115.2  | 1,081.4  | 1,076.7  | التغير في الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (مليون دينار)  |
| Nominal GDP Growth   | 2.4%     | -1.8%    | 3.7%     | 3.7%     | 3.8%     | نسبة النمو في الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية  |
| Difference between Debt Growth and nominal GDP growth                                      | 0.4%     | 12.8%    | 2.0%     | 1.0%     | -0.5%    | الفرق بين نسبة نمو اجمالي الدين ونمو الناتج المحلي الاسمي  |

The government will repay its obligations that will mature this year to Jordan Petroleum Refinery Warehouses Drugs, Contracting Companies and Al-Hussien Cancer Center during 2020-2025

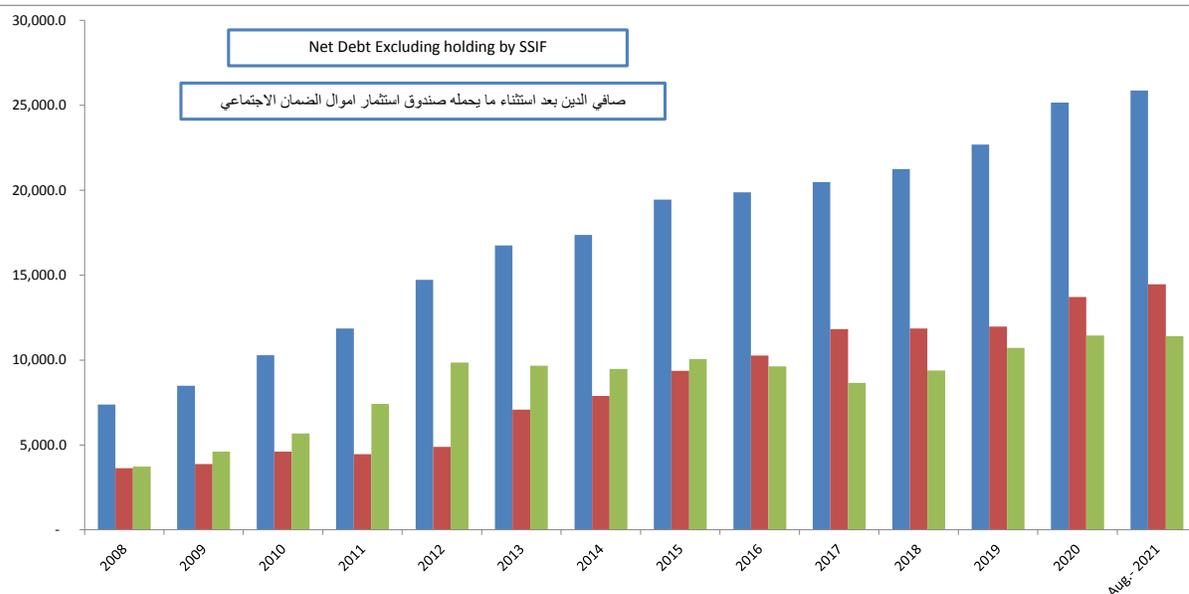
سوف الحكومة بسداد التزامات سوف تسقط هذا العام لصناديق البترول والمخازن ومؤسسات التأمين والصيدليات وشركات البناء وسيتم تسديده خلال الفترة من 2020-2025



## الرصيد القائم للدين بالمليون دينار ونسبة الى الناتج المحلي الاجمالي

Outstanding of Central Government Debt according to economic sector, interest type and the guaranteed debt by the Beneficiary

Debt outstanding in million JD (Aug. 2021)



- Net Debt Excluding debt holding by SSIF million JD صافي الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان
- Outstanding External debt Excluding SSIF million JD الدين الخارجي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان
- Net Domestic Debt Excluding debt holding by SSIF million JD صافي الدين الداخلي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان

% In percent of GDP (Aug. 2021)

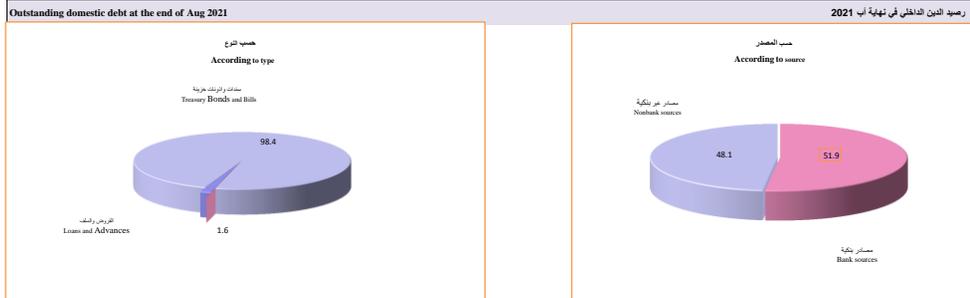


- Outstanding External debt Excluding SSIF نسبة الدين الخارجي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الى الناتج
- Net Domestic debt Excluding debt holding by SSIF نسبة صافي الدين الداخلي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الى الناتج
- % Net Debt of GDP Excluding debt holding by SSIF نسبة صافي الدين باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الى الناتج

جدول رقم (39) : الدين الداخلي / موازنة (تابع)  
Table (39): DOMESTIC DEBT/BUDGETARY (Cont.)

جدول رقم (39) : الدين الداخلي / موازنة  
Table (39): DOMESTIC DEBT/ BUDGETARY

| JD Million  | 2021            |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                  | 2020             |                  |                  |                 | 2020            | 2019            | 2018           | 2017           |                |   |
|---|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|---|
|   | أب<br>Aug.      | تموز<br>Jul.    | حزيران<br>Jun.  | أيار<br>May     | نيسان<br>Apr.   | آذار<br>Mar.    | شباط<br>Feb.    | كانون 2/<br>Jan. | كانون 1/<br>Dec. | نشرين 2/<br>Nov. | نشرين 1/<br>Oct. | ايلول<br>Sep.   |                 |                 |                |                |                | أب<br>Aug.  |
| <b>Domestic debt excluding the debt holding by SSIF</b>       | <b>10,631.7</b> | <b>10,607.1</b> | <b>10,954.7</b> | <b>10,848.1</b> | <b>10,931.0</b> | <b>10,793.0</b> | <b>10,713.2</b> | <b>10,655.5</b>  | <b>10,455.6</b>  | <b>10,394.9</b>  | <b>10,069.3</b>  | <b>10,023.9</b> | <b>10,033.2</b> | <b>10,455.6</b> | <b>9,564.6</b> | <b>8,283.3</b> | <b>7,806.8</b> | الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي |
| <b>Treasury bills and bonds</b>                               | <b>10,357.0</b> | <b>10,332.0</b> | <b>10,679.7</b> | <b>10,573.0</b> | <b>10,650.6</b> | <b>10,502.3</b> | <b>10,422.4</b> | <b>10,380.5</b>  | <b>10,180.5</b>  | <b>10,119.8</b>  | <b>9,794.1</b>   | <b>9,748.6</b>  | <b>9,757.9</b>  | <b>10,180.5</b> | <b>9,288.7</b> | <b>8,006.3</b> | <b>7,454.0</b> | سندات وأذونات خزينة   |
| Held by the banking system                                    | 8,624.0         | 8,594.0         | 8,902.6         | 8,799.5         | 8,887.5         | 8,761.5         | 8,718.1         | 8,706.7          | 8,508.7          | 8,466.2          | 8,142.2          | 8,086.2         | 8,098.7         | 8,508.7         | 7,972.8        | 6,979.7        | 6,601.2        | مصادر بنكية   |
| Held by nonbanks  | 1,733.1         | 1,738.1         | 1,777.1         | 1,773.6         | 1,763.2         | 1,740.8         | 1,704.4         | 1,673.8          | 1,671.8          | 1,653.6          | 1,651.9          | 1,662.4         | 1,659.2         | 1,671.8         | 1,315.9        | 1,026.6        | 852.8          | مصادر غير بنكية   |
| <b>Loans and advances</b>                                     | <b>274.7</b>    | <b>275.0</b>    | <b>275.0</b>    | <b>275.0</b>    | <b>280.3</b>    | <b>290.8</b>    | <b>290.8</b>    | <b>275.0</b>     | <b>275.0</b>     | <b>275.1</b>     | <b>275.2</b>     | <b>275.3</b>    | <b>275.3</b>    | <b>275.0</b>    | <b>275.9</b>   | <b>276.9</b>   | <b>352.8</b>   | قرض وسلف وتمهيلات   |
| From Central Bank   | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7            | 271.7            | 271.7            | 271.7            | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7          | 271.7          | 351.7          | من البنك المركزي  |
| Extraordinary Advance   | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7            | 271.7            | 271.7            | 271.7            | 271.7           | 271.7           | 271.7           | 271.7          | 271.7          | 271.7          | الشفقة الاستثنائية  |
| Bonds for overdraft settlement                                | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0            | 0.0            | 80.0           | سندات تسوية حساب الخزينة المكتوب  |
| From commercial banks   | 3.0             | 3.3             | 3.3             | 3.3             | 8.6             | 19.1            | 19.1            | 3.3              | 3.3              | 3.4              | 3.5              | 3.6             | 3.6             | 3.3             | 4.2            | 5.2            | 1.1            | من بنوك تجارية  |
| <b>Gross bank deposits</b>                                    | <b>1,343.3</b>  | <b>1,295.8</b>  | <b>1,177.9</b>  | <b>1,246.4</b>  | <b>1,378.3</b>  | <b>1,145.0</b>  | <b>1,228.3</b>  | <b>1,321.9</b>   | <b>1,133.0</b>   | <b>1,378.0</b>   | <b>1,182.2</b>   | <b>2,273.7</b>  | <b>2,496.6</b>  | <b>1,133.0</b>  | <b>999.6</b>   | <b>1,134.9</b> | <b>1,506.0</b> | إجمالي الودائع لدى البنوك   |
| <b>Ministry of Finance deposits</b>                           | <b>-982.5</b>   | <b>-923.7</b>   | <b>-1,108.6</b> | <b>-1,061.6</b> | <b>-868.9</b>   | <b>-1,037.1</b> | <b>-1,015.6</b> | <b>-900.9</b>    | <b>-1,095.7</b>  | <b>-737.9</b>    | <b>-819.4</b>    | <b>185.7</b>    | <b>561.3</b>    | <b>-1,095.7</b> | <b>-849.0</b>  | <b>-664.1</b>  | <b>-207.9</b>  | ودائع وزارة المالية   |
| With Central Bank   | -1003.6         | -946.1          | -1129.7         | -1082.7         | -890.1          | -1058.4         | -1036.8         | -922.1           | -1,115.8         | -766.6           | -842.9           | 161.1           | 537.8           | -1,115.8        | -873.2         | -699.9         | -221.4         | لدى البنك المركزي   |
| With commercial banks   | 21.2            | 22.4            | 21.2            | 21.1            | 21.3            | 21.3            | 21.2            | 21.2             | 20.0             | 28.7             | 23.5             | 24.6            | 23.5            | 20.0            | 24.1           | 35.8           | 13.5           | لدى البنوك المرخصة  |
| <b>Other Ministries deposits</b>                              | <b>2,325.7</b>  | <b>2,219.5</b>  | <b>2,286.5</b>  | <b>2,307.9</b>  | <b>2,247.1</b>  | <b>2,182.1</b>  | <b>2,243.9</b>  | <b>2,222.8</b>   | <b>2,228.8</b>   | <b>2,115.9</b>   | <b>2,001.6</b>   | <b>2,088.0</b>  | <b>1,935.3</b>  | <b>2,228.8</b>  | <b>1,848.7</b> | <b>1,799.0</b> | <b>1,713.9</b> | ودائع الوزارات الاخرى والادارة الحكومية                                 |
| With Central Bank   | 1,401.4         | 1,382.4         | 1,425.2         | 1,495.0         | 1,426.4         | 1,407.4         | 1,433.2         | 1,422.5          | 1,417.5          | 1,320.6          | 1,220.3          | 1,327.6         | 1,185.6         | 1,417.5         | 1,103.4        | 1,039.2        | 930.5          | لدى البنك المركزي   |
| With commercial banks   | 924.3           | 837.1           | 861.2           | 812.9           | 820.8           | 774.7           | 810.6           | 800.3            | 811.2            | 795.3            | 781.2            | 760.4           | 749.7           | 811.2           | 745.3          | 759.8          | 783.4          | لدى البنوك المرخصة  |
| <b>Net domestic debt exclude debt holding by SSIF</b>         | <b>9,288.5</b>  | <b>9,311.2</b>  | <b>9,776.8</b>  | <b>9,601.7</b>  | <b>9,552.7</b>  | <b>9,648.0</b>  | <b>9,484.9</b>  | <b>9,333.6</b>   | <b>9,322.5</b>   | <b>9,017.0</b>   | <b>8,887.1</b>   | <b>7,750.2</b>  | <b>7,536.6</b>  | <b>9,322.5</b>  | <b>8,565.0</b> | <b>7,148.4</b> | <b>6,300.8</b> | صافي الدين الداخلي باستثناء ما يحمله SSIF                               |
| <b>Debt holding by Social Security Investment Fund (SSIF)</b> | <b>6,526.0</b>  | <b>6,526.0</b>  | <b>6,516.3</b>  | <b>6,473.0</b>  | <b>6,295.4</b>  | <b>6,193.0</b>  | <b>6,097.9</b>  | <b>6,039.1</b>   | <b>6,039.1</b>   | <b>5,999.1</b>   | <b>6,124.1</b>   | <b>6,169.6</b>  | <b>6,184.6</b>  | <b>6,039.1</b>  | <b>5,651.6</b> | <b>5,068.5</b> | <b>4,740.0</b> | دين يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي                          |



| Memorandum Items   | أب<br>Aug. | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تذكيرية  |
|--|------------|------|------|------|------|---|
|  | 2021       |      |      |      |      |   |
| In percent of GDP (%)                                    |            |      |      |      |      |   |
| Net domestic debt excluding holding by SSIF              | 29.2       | 30.0 | 27.1 | 23.5 | 21.4 | صافي الدين الداخلي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان |
| نسبة إلى الدين الداخلي %<br>In percent of domestic debt% |            |      |      |      |      |   |
| Treasury bills and bonds                                 | 98.4       | 98.3 | 98.2 | 97.9 | 97.2 | سندات وأذونات خزينة   |
| Loans and advances                                       | 1.6        | 1.7  | 1.8  | 2.1  | 2.8  | قرض وسلف  |
| Bank sources   | 51.9       | 53.3 | 54.2 | 54.3 | 55.4 | الدين الداخلي من مصادر بنكية                                    |
| Non-bank sources   | 48.1       | 46.7 | 45.8 | 45.7 | 44.6 | الدين الداخلي من مصادر غير بنكية                                |

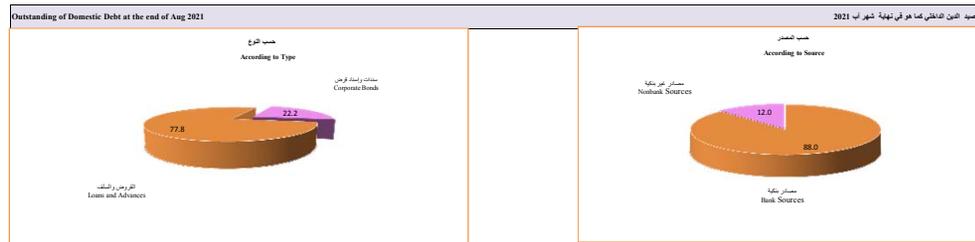
جدول رقم (40) : الدين الداخلي المضمون (تابع)  
Table (40): DOMESTIC GUARANTEED DEBT (Cont.)

جدول رقم (40) : الدين الداخلي المضمون  
Table (40): DOMESTIC GUARANTEED DEBT

JD Million

مليون دينار

|   | 2021    |         |         |         |         |         |         |         | 2020    |          |          |         |         | 2020    | 2019    | 2018    | 2017    |  |
|---|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--|
|   | أب      | تموز    | حزيران  | مايو    | نيسان   | آذار    | شباط    | كانون 1 | كانون 1 | نوفمبر 2 | أكتوبر 1 | سبتمبر  | أب      |         |         |         |         |  |
|   | Aug.    | Jul.    | Jun.    | May     | Apr.    | Mar.    | Feb.    | Jan.    | Dec.    | Nov.     | Oct.     | Sep.    | Aug.    |         |         |         |         |  |
| Debt excluding the debt holding by SSIF               | 2,231.1 | 2,217.7 | 2,219.1 | 2,265.5 | 2,262.1 | 2,330.3 | 2,346.9 | 2,352.7 | 2,328.5 | 2,373.8  | 2,377.4  | 2,398.3 | 2,413.1 | 2,328.5 | 2,423.5 | 2,743.5 | 2,726.6 | الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي      |
| Corporate bonds                                       | 451.4   | 451.4   | 451.4   | 451.4   | 467.4   | 467.4   | 467.4   | 467.4   | 467.4   | 467.4    | 467.4    | 467.4   | 467.4   | 467.4   | 467.4   | 518.5   | 552.0   | سندات وأذون قرض  |
| Held by the banking system                            | 282.6   | 282.3   | 282.4   | 283.3   | 292.4   | 292.0   | 292.4   | 292.0   | 294.2   | 295.2    | 295.1    | 295.1   | 295.2   | 294.2   | 296.1   | 340.4   | 381.9   | مصادر بنكية  |
| Held by nonbanks                                      | 168.8   | 169.1   | 169.0   | 168.0   | 175.0   | 175.3   | 175.0   | 175.4   | 173.2   | 172.2    | 172.2    | 172.3   | 172.1   | 173.2   | 171.3   | 170.1   | 170.0   | مصادر غير بنكية  |
| Loans and advances, of which:                         | 1,779.8 | 1,766.3 | 1,767.7 | 1,814.2 | 1,894.7 | 1,862.9 | 1,879.5 | 1,885.3 | 1,861.1 | 1,906.4  | 1,910.1  | 1,930.9 | 1,945.7 | 1,861.1 | 1,956.2 | 2,333.0 | 2,174.6 | قرض وسلف ، منها:   |
| From Banks  | 1,774.3 | 1,760.8 | 1,762.3 | 1,808.7 | 1,889.2 | 1,857.4 | 1,874.0 | 1,879.8 | 1,855.6 | 1,900.9  | 1,904.6  | 1,925.4 | 1,940.2 | 1,855.6 | 1,950.6 | 2,227.1 | 2,169.2 | مصادر بنكية  |
| Gross bank deposits                                   | 118.9   | 211.1   | 196.5   | 200.8   | 201.5   | 197.1   | 202.5   | 198.9   | 203.0   | 185.9    | 191.2    | 197.8   | 229.1   | 203.0   | 278.5   | 272.8   | 327.5   | إجمالي الودائع لدى البنوك  |
| With Central Bank                                     | 72.7    | 77.5    | 70.7    | 78.1    | 78.8    | 82.4    | 85.9    | 86.7    | 89.3    | 80.7     | 86.4     | 92.2    | 115.0   | 89.3    | 135.4   | 121.6   | 168.5   | لدى البنك المركزي  |
| With commercial banks                                 | 46.2    | 133.6   | 125.7   | 122.7   | 122.6   | 114.8   | 116.5   | 112.2   | 113.7   | 105.2    | 104.8    | 105.6   | 114.1   | 113.7   | 143.0   | 151.1   | 159.0   | لدى البنوك التجارية  |
| Net Public Debt excluding the debt holding by SSIF    | 2,112.2 | 2,086.6 | 2,022.6 | 2,064.7 | 2,160.6 | 2,133.1 | 2,144.4 | 2,153.8 | 2,125.5 | 2,187.8  | 2,186.2  | 2,200.4 | 2,184.0 | 2,125.5 | 2,145.1 | 2,470.8 | 2,399.1 | صافي الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي |
| Debt holding by Social Security Investment Fund(SSIF) | 105.0   | 106.6   | 106.6   | 106.6   | 110.6   | 110.6   | 110.6   | 110.6   | 110.6   | 110.6    | 110.6    | 110.6   | 110.6   | 110.6   | 98.3    | 125.5   | 128.7   | دين يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي                       |



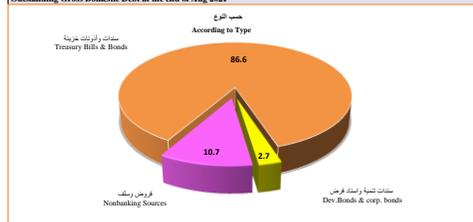
| Memorandum Items                                     | أب                                 | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بؤدة تكميلية   |
|--|------------------------------------|------|------|------|------|--|
|  | Aug.                               |      |      |      |      |  |
|  | 2021                               |      |      |      |      |  |
|  | نسبة من الناتج المحلي الإجمالي (%) |      |      |      |      |  |
| Net domestic Debt excluding the debt holding by SSIF | 6.6                                | 6.9  | 6.8  | 8.1  | 8.2  | صافي الدين الداخلي بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار أموال الضمان الاجتماعي |
|  | نسبة في الدين الداخلي (%)          |      |      |      |      |  |
|  | نسبة من الدين المحلي (%)           |      |      |      |      |  |
| Corporate bonds                                      | 22.2                               | 22.1 | 21.3 | 21.3 | 23.0 | سندات وأذون قرض  |
| Loans and advances                                   | 77.8                               | 77.9 | 78.7 | 78.7 | 77.0 | السلفيات والمقرضات   |
| Bank sources   | 88.0                               | 88.1 | 89.1 | 89.5 | 89.3 | الدين الداخلي من مصادر بنكية   |
| Non-bank sources                                     | 12.0                               | 11.9 | 10.9 | 10.5 | 10.7 | الدين الداخلي من مصادر غير بنكية   |

Table (41): DOMESTIC DEBT (BUDGETARY AND GUARANTEED) (Cont.)

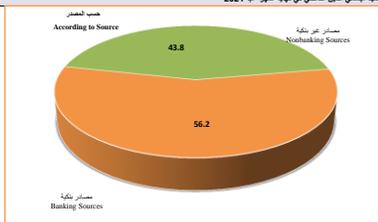
JD Million

|   | 2021     |          |          |          |          |          |          |          |          | 2020     |          |          |          |          | 2020     | 2019     | 2018     | 2017 |  |
|---|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|------|--|
|   | أب       | تموز     | حزيران   | أيار     | نيسان    | الذار    | شباط     | كانون 2  | كانون 1  | كانون 1  | تشرين 2  | تشرين 1  | أيلول    | أب       |          |          |          |      |  |
|   | Aug.     | Jul.     | Jun.     | May      | Apr.     | Mar.     | Feb.     | Jan.     | Dec.     | Nov.     | Oct.     | Sep.     | Aug.     |          |          |          |          |      |  |
| الدين الداخلي للحكومة بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي | 12,862.8 | 12,824.7 | 13,173.8 | 13,113.6 | 13,293.0 | 13,123.3 | 13,060.0 | 13,008.2 | 12,784.0 | 12,768.7 | 12,446.7 | 12,422.2 | 12,446.3 | 12,784.0 | 11,988.1 | 11,026.8 | 10,533.4 |      |  |
| 1-ضمن الموازنة العامة   | 10,631.7 | 10,607.1 | 10,954.7 | 10,848.1 | 10,931.0 | 10,793.0 | 10,713.2 | 10,655.5 | 10,455.6 | 10,394.9 | 10,069.3 | 10,023.9 | 10,033.2 | 10,455.6 | 9,564.6  | 8,283.3  | 7,806.8  |      |  |
| Treasury bills and bonds  | 10,357.0 | 10,332.0 | 10,679.7 | 10,573.0 | 10,650.6 | 10,502.3 | 10,422.4 | 10,380.5 | 10,180.5 | 10,119.8 | 9,794.1  | 9,748.6  | 9,757.9  | 10,180.5 | 9,288.7  | 8,006.3  | 7,453.9  |      |  |
| مسندات وأوراق خزينة   | 8,624.0  | 8,594.0  | 8,902.6  | 8,799.5  | 8,887.5  | 8,761.5  | 8,718.1  | 8,706.7  | 8,508.7  | 8,466.2  | 8,142.2  | 8,086.2  | 8,098.7  | 8,508.7  | 7,972.8  | 6,979.7  | 6,601.2  |      |  |
| مصادر غير بنكية   | 1,733.1  | 1,738.1  | 1,777.1  | 1,773.6  | 1,763.2  | 1,740.8  | 1,704.4  | 1,673.8  | 1,671.8  | 1,653.6  | 1,651.9  | 1,662.4  | 1,659.2  | 1,671.8  | 1,315.9  | 1,026.6  | 852.8    |      |  |
| فروض وسلف وتمهيلات  | 274.7    | 275.0    | 275.0    | 275.0    | 280.3    | 290.8    | 290.8    | 275.0    | 275.0    | 275.1    | 275.2    | 275.3    | 275.3    | 275.0    | 275.9    | 276.9    | 352.8    |      |  |
| من البنك المركزي  | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 351.7    |      |  |
| من البنوك التجارية  | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    | 271.7    |      |  |
| 2-الدين الداخلي المكفول   | 2,231.1  | 2,217.7  | 2,219.1  | 2,265.5  | 2,362.1  | 2,330.3  | 2,346.9  | 2,352.7  | 2,328.5  | 2,373.8  | 2,377.4  | 2,398.3  | 2,413.1  | 2,328.5  | 2,423.5  | 2,743.5  | 2,726.6  |      |  |
| الدين العام والحكومة المركزية لدى البنوك  | 1,462.2  | 1,506.9  | 1,374.4  | 1,447.2  | 1,579.7  | 1,342.1  | 1,430.7  | 1,520.8  | 1,336.0  | 1,563.9  | 1,373.4  | 1,471.5  | 1,725.7  | 1,336.0  | 1,278.1  | 1,407.7  | 1,833.5  |      |  |
| 1-ضمن الموازنة العامة   | 1,343.3  | 1,295.8  | 1,177.9  | 1,246.4  | 1,378.3  | 1,145.0  | 1,228.3  | 1,321.9  | 1,133.0  | 1,378.0  | 1,182.3  | 1,273.7  | 1,496.6  | 1,133.0  | 999.6    | 1,134.9  | 1,506.0  |      |  |
| Ministry of Finance deposits  | -982.5   | -923.7   | -1,108.6 | -1,061.6 | -868.9   | -1,037.1 | -1,015.6 | -900.9   | -1,095.7 | -737.9   | -819.4   | 185.7    | 561.3    | -1,095.7 | -849.0   | -664.1   | -207.9   |      |  |
| لدى البنك المركزي   | -1,003.6 | -946.1   | -1,129.7 | -1,082.7 | -890.1   | -1,058.4 | -1,036.8 | -922.1   | -1,115.8 | -766.6   | -842.9   | 161.1    | 537.8    | -1,115.8 | -873.2   | -699.9   | -221.4   |      |  |
| لدى البنوك المرخصة  | 21.2     | 22.4     | 21.2     | 21.1     | 21.3     | 21.3     | 21.2     | 21.2     | 20.0     | 28.7     | 23.5     | 24.6     | 23.5     | 20.0     | 24.1     | 35.8     | 13.5     |      |  |
| 2-الدين الداخلي المكفول   | 2,325.7  | 2,219.5  | 2,286.5  | 2,307.9  | 2,247.1  | 2,182.1  | 2,243.9  | 2,222.8  | 2,228.8  | 2,115.9  | 2,001.6  | 2,088.0  | 1,935.3  | 2,228.8  | 1,848.7  | 1,799.0  | 1,713.9  |      |  |
| لدى البنك المركزي   | 1,401.4  | 1,382.4  | 1,425.2  | 1,495.0  | 1,426.4  | 1,407.4  | 1,433.2  | 1,422.5  | 1,417.5  | 1,320.6  | 1,220.3  | 1,327.6  | 1,185.6  | 1,417.5  | 1,103.4  | 1,039.2  | 930.5    |      |  |
| لدى البنوك المرخصة  | 924.3    | 837.1    | 861.2    | 812.9    | 820.8    | 774.7    | 810.6    | 800.3    | 811.2    | 795.3    | 781.2    | 760.4    | 749.7    | 811.2    | 745.3    | 759.8    | 783.4    |      |  |
| 2-Own budget agencies   | 118.9    | 211.1    | 196.5    | 200.8    | 201.5    | 197.1    | 202.5    | 198.9    | 203.0    | 185.9    | 191.2    | 197.8    | 229.1    | 203.0    | 278.5    | 272.8    | 327.5    |      |  |
| صافي الدين بعد استثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي            | 11,400.6 | 11,317.8 | 11,799.4 | 11,666.4 | 11,713.3 | 11,781.2 | 11,629.3 | 11,487.4 | 11,448.0 | 11,204.8 | 11,073.3 | 9,950.7  | 9,720.6  | 11,448.0 | 10,710.0 | 9,619.1  | 8,699.9  |      |  |
| Debt holding by Social Security Investment Fund (SSIF)                          | 6,631.0  | 6,632.6  | 6,623.0  | 6,579.6  | 6,406.0  | 6,303.7  | 6,208.5  | 6,149.7  | 6,149.7  | 6,109.7  | 6,234.7  | 6,280.2  | 6,295.2  | 6,149.7  | 5,749.9  | 5,194.0  | 4,868.7  |      |  |

Outstanding Gross Domestic Debt at the end of Aug 2021



رصيد إجمالي الدين الداخلي في نهاية شهر آب 2021



| Memorandum Items                                 | أب        | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | نوع مؤشر  |
|--|-----------|------|------|------|------|---|
|  | Aug. 2021 |      |      |      |      |   |
| نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)              |           |      |      |      |      |   |
| Net domestic debt excluding debt holding by SSIF | 35.9      | 36.9 | 33.9 | 31.6 | 29.6 | صافي الدين الداخلي باستثناء ما يحمله صندوق استثمار اموال الضمان |
| نسبة إلى إجمالي الدين الداخلي (%)                |           |      |      |      |      |   |
| In percent of gross domestic debt (%)            |           |      |      |      |      |   |
| Treasury bills and bonds                         | 86.6      | 85.4 | 84.2 | 80.6 | 79.2 | مسندات وأوراق خزينة   |
| Dev. Bonds & Corporate bonds                     | 2.7       | 2.8  | 3.0  | 3.8  | 4.3  | مسندات تابعة لجهات افراز  |
| Loans and advances                               | 10.7      | 11.8 | 12.7 | 15.6 | 16.6 | فروض وسلف   |
| Bank sources                                     | 56.2      | 56.5 | 59.2 | 60.6 | 61.7 | الدين الداخلي من مصادر بنكية                                    |
| Non-bank sources                                 | 43.8      | 43.5 | 40.8 | 39.4 | 38.3 | الدين الداخلي من مصادر غير بنكية                                |

جدول رقم (42) :حركة أدوات الدين الداخلي  
TABLE (42) :Domestic Debt Movement

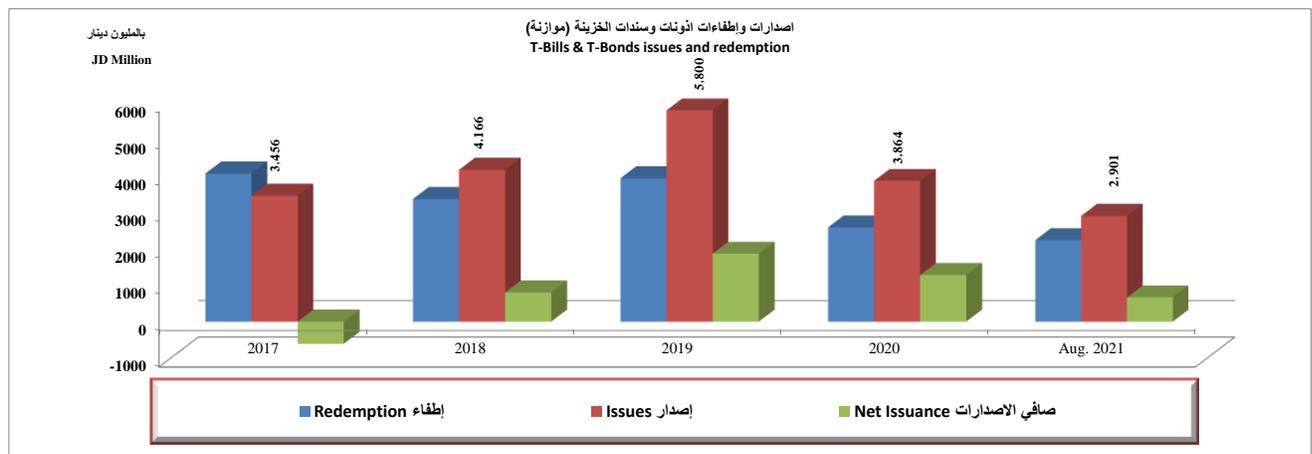
Million JD

مليون دينار

|                                  | Aug. 2021 | 2020    | 2019    | 2018    | 2017    |                            |
|----------------------------------|-----------|---------|---------|---------|---------|----------------------------|
| <b>Treasury Bills</b>            |           |         |         |         |         | <b>أونوات خزينة</b>        |
| Issue                            | 325.0     | 485.0   | 1,150.0 | 885.0   | 820.0   | إصدار                      |
| Redemption                       | 100.0     | 610.0   | 1,135.0 | 745.0   | 1,150.0 | إطفاء                      |
| Interest                         | 4.8       | 5.5     | 17.9    | 12.8    | 6.8     | فوائد                      |
| <b>Treasury Bonds</b>            |           |         |         |         |         | <b>سندات خزينة</b>         |
| Issue*                           | 2,576.4   | 3,379.3 | 4,650.0 | 3,281.4 | 2,636.0 | إصدار*                     |
| Redemption                       | 2,138.0   | 1,975.0 | 2,800.0 | 2,539.9 | 2,835.0 | إطفاء                      |
| Interest                         | 582.6     | 824.3   | 668.9   | 617.4   | 566.4   | فوائد                      |
| <b>Government Bonds</b>          |           |         |         |         |         | <b>سندات حكومية</b>        |
| Issue                            | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | إصدار                      |
| Redemption                       | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 80.0    | 80.0    | إطفاء                      |
| Interest                         | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | فوائد                      |
| <b>Own Budget agencies Bonds</b> |           |         |         |         |         | <b>سندات مؤسسات مستقلة</b> |
| Issue                            | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 475.0   | إصدار                      |
| Redemption                       | 20.0      | 0.0     | 72.5    | 47.0    | 350.0   | إطفاء                      |
| Interest                         | 18.3      | 31.8    | 34.9    | 37.3    | 37.7    | فوائد                      |
| <b>Other</b>                     |           |         |         |         |         | <b>أخرى</b>                |
| Principal                        | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | أقساط                      |
| Interest                         | 35.3      | 17.4    | 22.3    | 17.4    | 14.1    | فوائد                      |
| <b>Total</b>                     |           |         |         |         |         | <b>الإجمالي</b>            |
| Issue                            | 2,901.4   | 3,864.3 | 5,800.0 | 4,166.4 | 3,931.0 | إصدار                      |
| Redemption                       | 2,258.0   | 2,585.0 | 4,007.5 | 3,411.9 | 4,415.0 | إطفاء                      |
| Principal                        | 0.0       | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | أقساط                      |
| Interest                         | 641.0     | 879.0   | 744.0   | 684.8   | 625.0   | فوائد                      |

\* Including issuance of Treasury Bonds for citizenship of Jordan.

\* تتضمن اصدار سندات خزينة للحصول على الجنسية الاردنية

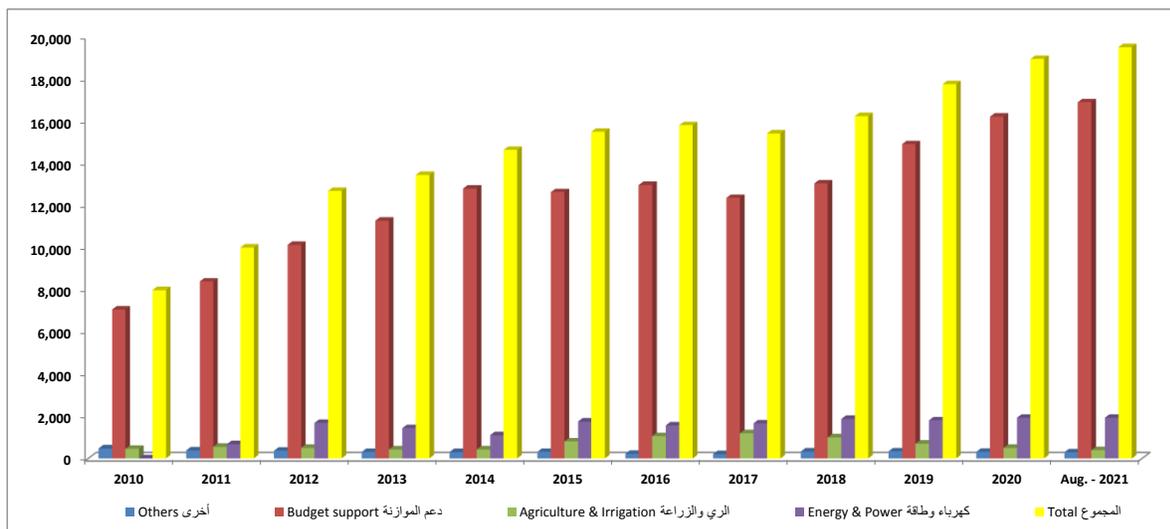


الرصيد القائم للدين الداخلي حسب القطاع الاقتصادي وحسب نوع الفائدة والدين المكفول حسب الجهة المستفيدة

Outstanding of Domestic debt according to economic sector, interest type and the guaranteed debt by the Beneficiary

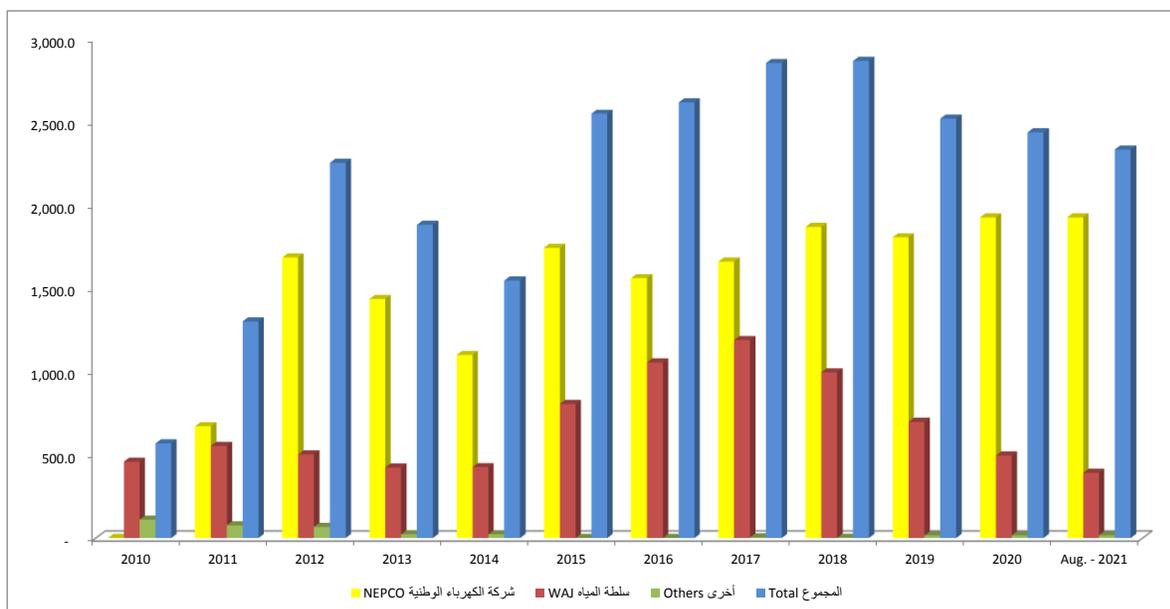
Domestic debt (Budgetary & Guaranteed) by economic sector

الدين الداخلي (موازنة ومكفول) حسب القطاع الاقتصادي



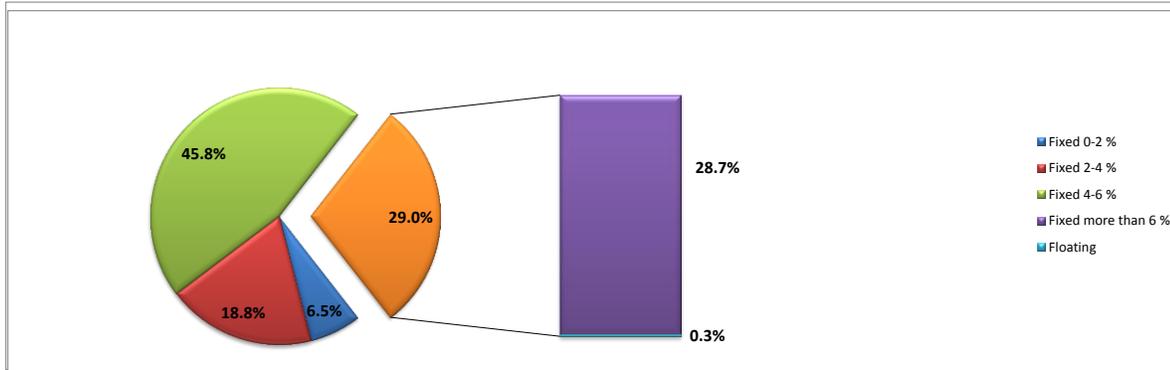
Domestic Guaranteed debt by beneficiary

الدين الداخلي المكفول حسب الجهة المستفيدة



Domestic debt (Budgetary & Guaranteed) by interest type end of Aug. 2021

الدين الداخلي (موازنة ومكفول) حسب نوع الفائدة نهاية آب 2021



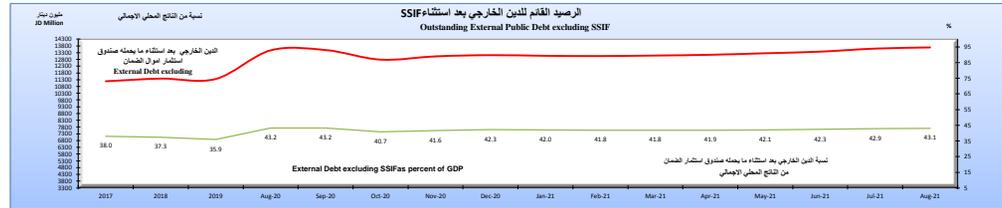
جدول رقم (43) : الرصيد القائم للدين الخارجي/ موازنة\* (تابع)  
Table (43): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT / BUDGET\* (Cont.)

جدول رقم (43) : الرصيد القائم للدين الخارجي/ موازنة\*  
Table (43): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT / BUDGET\*

| JD Million   | 2021            |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                 | 2020            |                 |                 |                 |                 | 2020            | 2019            | 2018            | 2017   |  |
|--|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--|--|
|  | أب<br>Aug.      | تموز<br>Jul.    | حزيران<br>Jun.  | ايار<br>May     | نيسان<br>Apr.   | آذار<br>Mar.    | شباط<br>Feb.    | كانون/2<br>Jan. | كانون/1<br>Dec. | تشرين/2<br>Nov. | تشرين/1<br>Oct. | أيلول<br>Sep.   | أب<br>Aug.      |                 |                 |                 |                 |  |  |
| <b>External Debt excluding SSIF</b>                    | <b>13,684.0</b> | <b>13,598.2</b> | <b>13,373.4</b> | <b>13,253.2</b> | <b>13,141.3</b> | <b>13,084.1</b> | <b>13,047.6</b> | <b>13,065.7</b> | <b>13,114.7</b> | <b>13,024.8</b> | <b>12,782.1</b> | <b>13,489.9</b> | <b>13,468.9</b> | <b>13,114.7</b> | <b>11,351.7</b> | <b>11,381.2</b> | <b>11,184.1</b> | <b>SSIF الدين الخارجي بعد استثناء ما يحمله</b>         |  |
| <b>1) Arab Countries</b>                               | <b>368.5</b>    | <b>367.7</b>    | <b>360.9</b>    | <b>357.7</b>    | <b>353.6</b>    | <b>353.3</b>    | <b>349.9</b>    | <b>350.9</b>    | <b>341.6</b>    | <b>338.9</b>    | <b>331.4</b>    | <b>323.4</b>    | <b>323.9</b>    | <b>341.6</b>    | <b>311.2</b>    | <b>301.7</b>    | <b>240.8</b>    | <b>1 دول عربية</b>                                     |  |
| A. Bilateral Loans                                     | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.9             | 2.6             | أ. القروض الثنائية                                     |  |
| B. Arab Funds  | 368.5           | 367.7           | 360.9           | 357.7           | 353.6           | 353.3           | 349.9           | 350.9           | 341.6           | 338.9           | 331.4           | 323.4           | 323.9           | 341.6           | 311.2           | 300.9           | 238.2           | ب. الصناديق العربية                                    |  |
| <b>2) Industrial Countries</b>                         | <b>2,169.5</b>  | <b>2,166.6</b>  | <b>2,166.5</b>  | <b>2,232.7</b>  | <b>2,232.2</b>  | <b>2,195.1</b>  | <b>2,199.8</b>  | <b>2,210.9</b>  | <b>2,239.4</b>  | <b>2,163.6</b>  | <b>2,135.4</b>  | <b>2,021.2</b>  | <b>2,039.0</b>  | <b>2,239.4</b>  | <b>1,927.7</b>  | <b>1,809.7</b>  | <b>1,834.0</b>  | <b>2 دول صناعية</b>                                    |  |
| <b>A.Bilateral Loans, of Which:</b>                    | <b>2,157.9</b>  | <b>2,154.5</b>  | <b>2,154.5</b>  | <b>2,215.7</b>  | <b>2,206.3</b>  | <b>2,178.4</b>  | <b>2,182.8</b>  | <b>2,193.3</b>  | <b>2,221.7</b>  | <b>2,141.4</b>  | <b>2,113.2</b>  | <b>1,999.1</b>  | <b>2,016.8</b>  | <b>2,221.7</b>  | <b>1,901.2</b>  | <b>1,773.4</b>  | <b>1,783.4</b>  | <b>أ. قروض ثنائية ، منها:</b>                          |  |
| Germany  | 582.7           | 585.2           | 584.9           | 616.1           | 604.6           | 586.4           | 541.6           | 542.2           | 548.9           | 550.5           | 534.9           | 473.0           | 482.3           | 548.9           | 452.1           | 329.5           | 335.0           | ألمانيا  |  |
| France   | 683.9           | 670.6           | 674.5           | 687.9           | 690.8           | 681.7           | 702.2           | 696.8           | 707.5           | 695.1           | 686.3           | 629.1           | 633.0           | 707.5           | 607.4           | 618.0           | 567.1           | فرنسا  |  |
| Japan  | 782.2           | 788.8           | 784.6           | 798.2           | 799.5           | 801.3           | 828.2           | 843.5           | 852.9           | 784.6           | 782.6           | 789.8           | 792.4           | 852.9           | 733.8           | 712.0           | 758.8           | اليابان  |  |
| United States  | 26.8            | 27.2            | 27.8            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 29.0            | 29.5            | 29.5            | 30.0            | 28.4            | 31.6            | 34.7            | 38.6            | الولايات المتحدة                                       |  |
| <b>B.Export Credit Guarantees, of Which:</b>           | <b>11.6</b>     | <b>12.1</b>     | <b>12.0</b>     | <b>17.0</b>     | <b>17.0</b>     | <b>16.7</b>     | <b>17.0</b>     | <b>17.6</b>     | <b>17.7</b>     | <b>22.2</b>     | <b>22.1</b>     | <b>22.0</b>     | <b>22.2</b>     | <b>17.7</b>     | <b>26.5</b>     | <b>36.2</b>     | <b>50.6</b>     | <b>ب. قروض تصديرية منها:</b>                           |  |
| Japan  | 4.7             | 4.7             | 4.7             | 9.2             | 9.2             | 9.1             | 9.2             | 9.3             | 9.3             | 13.6            | 13.5            | 13.5            | 13.5            | 9.3             | 17.3            | 24.4            | 35.9            | اليابان  |  |
| United States  | 1.8             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 3.4             | 6.0             | 8.3             | الولايات المتحدة                                       |  |
| <b>3) Other Countries</b>                              | <b>188.1</b>    | <b>189.3</b>    | <b>192.2</b>    | <b>195.0</b>    | <b>195.4</b>    | <b>192.9</b>    | <b>193.6</b>    | <b>193.2</b>    | <b>193.2</b>    | <b>196.1</b>    | <b>193.3</b>    | <b>189.8</b>    | <b>189.4</b>    | <b>193.2</b>    | <b>187.5</b>    | <b>185.8</b>    | <b>188.5</b>    | <b>3 دول اخرى</b>                                      |  |
| <b>4) Foreign Banks &amp; Companies</b>                | <b>0.0</b>      | <b>4 مصارف وشركات اجنبية</b>                           |  |
| <b>5) Multilateral Insts., of Which:</b>               | <b>4,696.1</b>  | <b>4,541.8</b>  | <b>4,321.1</b>  | <b>4,205.9</b>  | <b>4,220.9</b>  | <b>4,194.7</b>  | <b>4,155.3</b>  | <b>4,161.8</b>  | <b>4,191.6</b>  | <b>4,035.4</b>  | <b>3,831.2</b>  | <b>3,773.0</b>  | <b>3,734.1</b>  | <b>4,191.6</b>  | <b>3,258.1</b>  | <b>2,854.0</b>  | <b>3,009.9</b>  | <b>5 مؤسسات اقليمية ودولية ، منها:</b>                 |  |
| IMF  | 865.6           | 872.6           | 871.2           | 734.6           | 730.1           | 720.6           | 731.8           | 737.0           | 736.7           | 627.0           | 618.9           | 617.1           | 622.1           | 736.7           | 358.5           | 536.6           | 901.4           | صندوق النقد الدولي                                     |  |
| IBRD& IDA  | 2,492.5         | 2,340.0         | 2,340.0         | 2,340.1         | 2,364.9         | 2,367.4         | 2,370.2         | 2,360.2         | 2,360.2         | 2,323.5         | 2,347.7         | 2,332.0         | 2,310.6         | 2,360.2         | 2,115.2         | 1,594.3         | 1,326.7         | البنك الدولي للائتمان والتعمير ومؤسسات الامداد الدولية |  |
| European Investment Bank                               | 121.1           | 96.7            | 96.7            | 98.5            | 98.5            | 99.9            | 83.2            | 83.9            | 83.9            | 85.7            | 85.7            | 87.1            | 87.1            | 83.9            | 91.6            | 82.3            | 75.7            | بنك الاستثمار الاوروبي                                 |  |
| Islamic Development Bank                               | 81.9            | 83.0            | 83.0            | 84.0            | 84.3            | 85.1            | 85.4            | 86.4            | 86.4            | 87.0            | 87.1            | 87.1            | 87.2            | 86.4            | 83.2            | 54.4            | 44.1            | البنك الاسلامي للتنمية                                 |  |
| Arab Monetary Fund                                     | 217.6           | 226.3           | 218.5           | 222.7           | 222.1           | 220.8           | 165.8           | 174.4           | 198.2           | 200.4           | 202.2           | 156.3           | 127.0           | 198.2           | 126.3           | 167.6           | 203.1           | صندوق النقد العربي                                     |  |
| AFESD  | 159.4           | 226.3           | 161.6           | 161.7           | 161.6           | 161.0           | 160.7           | 161.0           | 160.1           | 159.8           | 159.0           | 162.8           | 163.1           | 160.1           | 165.7           | 174.9           | 196.7           | الصندوق العربي للائتمان الاقتصادي والاجتماعي           |  |
| <b>6) Governments Bonds**</b>                          | <b>6,261.8</b>  | <b>6,332.8</b>  | <b>6,332.8</b>  | <b>6,261.8</b>  | <b>6,148.2</b>  | <b>6,148.2</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,290.9</b>  | <b>6,290.9</b>  | <b>7,182.6</b>  | <b>7,182.6</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>5,667.2</b>  | <b>6,230.0</b>  | <b>5,920.0</b>  | <b>6 سندات حكومية**</b>                                |  |
| Debt holding by Social Security Investment Fund (SSIF) | 369.6           | 369.6           | 369.6           | 369.6           | 383.8           | 383.8           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 378.9           | 378.9           | 383.1           | 367.8           | 231.0           | 44.0            | اين يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي SSIF    |  |

\* Excludes Guaranteed Debt.  
\*\* B includes sovereign eurobonds and also includes the domestic bonds in dollar.

تضمن الدين الحكومي المضمون.  
تضمن سندات اليورو ومنه الصناديق المحلية بالدولار.



| Memorandum Items                      | أب<br>Aug.<br>2021                                  |      | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنو تذكيرية                                  |
|---------------------------------------|---|------|------|------|------|------|--|
|                                       | Value   | %    |      |      |      |      |  |
| External debt / budget excluding SSIF | 43.1  | 42.3 | 35.9 | 37.3 | 38.0 |      | الرصيد القائم للدين الخارجي بعد استثناء SSIF |
|                                       | نسبة الى الرصيد القائم للدين العام الخارجي / موازنة |      |      |      |      |      |  |
|                                       | In percent of external public debt / budget         |      |      |      |      |      |  |
| Arab Countries                        | 2.6   | 2.5  | 2.7  | 2.6  | 2.1  |      | دول عربية                                    |
| Germany                               | 4.1   | 4.1  | 3.9  | 2.8  | 3.0  |      | ألمانيا                                      |
| France                                | 4.9   | 5.2  | 5.2  | 5.3  | 5.1  |      | فرنسا  |
| Japan                                 | 5.6   | 6.4  | 6.4  | 6.3  | 7.1  |      | اليابان                                      |
| United States                         | 0.2   | 0.2  | 0.3  | 0.4  | 0.4  |      | الولايات المتحدة                             |
| Multilateral Institutions             | 33.4  | 31.1 | 27.8 | 24.6 | 26.7 |      | مؤسسات اقليمية ودولية                        |
| Governments Bonds                     | 87.2  | 85.4 | 91.5 | 85.6 | 83.1 |      | سندات حكومية                                 |
| Others                                | 2.0   | 2.1  | 2.3  | 2.3  | 2.5  |      | اخرى   |

Table (44): OUTSTANDING EXTERNAL GUARANTEED DEBT(Cont.)

Table (44): OUTSTANDING EXTERNAL GUARANTEED DEBT

JD Million

مليون دينار

|                                   | 2021         |              |              |              |              |              |              |              |              | 2020         |              |              |              |              | 2020         | 2019         | 2018         | 2017  |  |
|-----------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|---|--|
|                                   | أب           | تموز         | حزيران       | ايار         | نيسان        | الذار        | شباط         | كانون/2      | كانون/1      | تشرين/2      | تشرين/1      | ايلول        | أب           |              |              |              |              |   |  |
|                                   | Aug.         | Jul.         | Jun.         | May          | Apr.         | Mar.         | Feb.         | Jan.         | Dec.         | Nov.         | Oct.         | Sep.         | Aug.         |              |              |              |              |   |  |
| 1) Arab Countries                 | 48.7         | 48.8         | 48.7         | 49.4         | 49.4         | 50.2         | 50.4         | 50.6         | 50.6         | 51.6         | 51.6         | 52.8         | 52.8         | 50.6         | 54.3         | 56.5         | 145.7        | 1) دول عربية                                |  |
| 2) Industrial Countries           | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 2) دول صناعية                               |  |
| 3) Foreign Banks & Companies      | 216.2        | 210.2        | 202.6        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 106.5        | 0.0          | 55.0         | 3) مصارف وشركات اجنبية                      |  |
| 4) Multilateral Insts., of Which: | 508.1        | 512.0        | 514.6        | 515.3        | 515.0        | 442.5        | 443.2        | 443.7        | 443.3        | 442.8        | 440.9        | 441.5        | 443.3        | 443.3        | 457.9        | 408.6        | 417.7        | 4) مؤسسات اقليمية ودولية منها:              |  |
| IBRD                              | 3.1          | 3.1          | 3.1          | 3.1          | 3.1          | 3.1          | 3.4          | 3.4          | 3.4          | 3.4          | 3.4          | 3.4          | 3.8          | 3.4          | 4.1          | 4.8          | 5.5          | البنك الدولي للإنشاء والتعمير               |  |
| European Investment Bank          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | بنك الاستثمار الاوروبي                      |  |
| Islamic Development Bank          | 20.7         | 20.8         | 22.2         | 22.7         | 22.5         | 22.3         | 22.6         | 22.6         | 24.0         | 24.0         | 23.7         | 23.7         | 23.9         | 24.0         | 26.0         | 22.8         | 26.0         | البنك الاسلامي للتنمية                      |  |
| AFESD                             | 262.0        | 265.9        | 267.0        | 267.3        | 267.1        | 265.9        | 265.3        | 265.9        | 264.1        | 263.5        | 261.9        | 262.6        | 263.3        | 264.1        | 274.9        | 297.2        | 309.7        | الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي |  |
| 5) Bonds                          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 10.3         | 20.6         | 5) السندات                                  |  |
| <b>Total</b>                      | <b>773.0</b> | <b>771.0</b> | <b>765.9</b> | <b>671.3</b> | <b>670.9</b> | <b>599.2</b> | <b>600.1</b> | <b>600.8</b> | <b>600.5</b> | <b>600.9</b> | <b>599.0</b> | <b>600.8</b> | <b>602.6</b> | <b>600.5</b> | <b>618.7</b> | <b>475.4</b> | <b>639.0</b> | <b>المجموع</b>                              |  |



| Memorandum Items          | أب   | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تفصيلية                          |
|---------------------------|--|------|------|------|------|---------------------------------------|
|                           | Aug. 2021  |      |      |      |      |                                       |
|                           | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)                   |      |      |      |      |                                       |
|                           | As a percent of GDP (%)                              |      |      |      |      |                                       |
| External debt/guaranteed  | 2.4  | 1.9  | 2.0  | 1.6  | 2.2  | الرصيد القائم لتدبير الخارج / المكفول |
|                           | نسبة الى الرصيد القائم لتدبير العام الخارج / المكفول |      |      |      |      |                                       |
|                           | As percent of external public debt / guaranteed      |      |      |      |      |                                       |
| Arabic Countries          | 6.3  | 8.4  | 8.8  | 11.9 | 22.8 | دول عربية                             |
| Foreign Banks & Companies | 28.0   | 17.7 | 17.2 | 0.0  | 8.6  | مصارف وشركات اجنبية                   |
| Multilateral Institutions | 65.7   | 73.8 | 74.0 | 86.0 | 65.4 | مؤسسات اقليمية ودولية                 |
| Bonds                     | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 2.2  | 3.2  | السندات                               |

جدول رقم (45) : الرصيد القائم للدين الخارجي (موازنة ومكفول) (تابع)  
Table (45): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT (BUDGET AND GUARANTEED)(Cont.)

JD Million

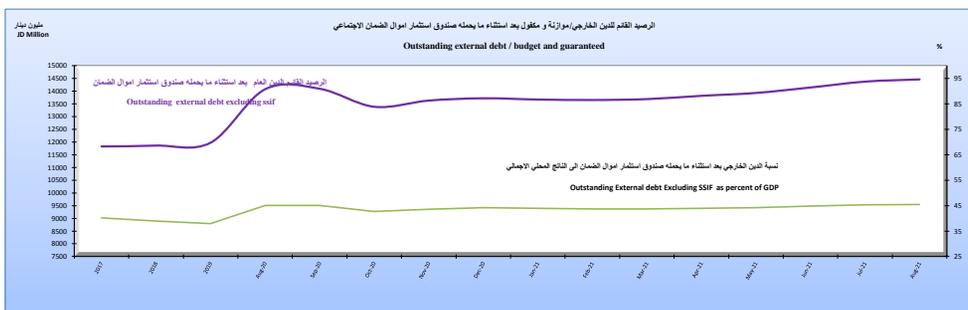
|  | 2021            |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                 | 2020            |                 |                 |                 |                 | 2020            | 2019            | 2018            | 2017   |  |
|--|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--|--|
|  | أب              | تموز            | حزيران          | أيار            | نيسان           | آذار            | شباط            | كانون 2/        | كانون 1/        | تشرين 2/        | تشرين 1/        | ايلول           | أب              |                 |                 |                 |                 |  |  |
|  | Aug.            | July            | Jun.            | May             | Apr.            | Mar.            | Feb.            | Jan.            | Dec.            | Nov.            | Oct.            | Sep.            | Aug.            |                 |                 |                 |                 |  |  |
| <b>External Debt excluding SSIF</b>                  | <b>14,457.0</b> | <b>14,369.3</b> | <b>14,139.3</b> | <b>13,924.5</b> | <b>13,812.2</b> | <b>13,683.3</b> | <b>13,647.6</b> | <b>13,666.6</b> | <b>13,715.2</b> | <b>13,625.8</b> | <b>13,381.1</b> | <b>14,090.7</b> | <b>14,071.6</b> | <b>13,715.2</b> | <b>11,970.4</b> | <b>11,856.5</b> | <b>11,823.2</b> | <b>SSIF الخارجي (مكفول) خارج مستاء ما يحمله SSIF</b> |  |
| <b>1) Arab Countries</b>                             | <b>417.2</b>    | <b>416.5</b>    | <b>409.6</b>    | <b>407.1</b>    | <b>403.1</b>    | <b>403.5</b>    | <b>400.3</b>    | <b>401.5</b>    | <b>392.3</b>    | <b>390.5</b>    | <b>383.0</b>    | <b>376.2</b>    | <b>376.7</b>    | <b>392.3</b>    | <b>365.4</b>    | <b>358.2</b>    | <b>386.4</b>    | <b>1) دول عربية</b>                                  |  |
| A. Bilateral Loans                                   | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.9             | 2.6             | أ. قروض ثنائية                                       |  |
| B. Arab Funds  | 417.2           | 416.5           | 409.6           | 407.1           | 403.1           | 403.5           | 400.3           | 401.5           | 392.3           | 390.5           | 383.0           | 376.2           | 376.7           | 392.3           | 365.4           | 357.3           | 383.8           | ب. الصناديق العربية                                  |  |
| <b>2) Industrial Countries</b>                       | <b>2,169.5</b>  | <b>2,166.6</b>  | <b>2,166.5</b>  | <b>2,232.7</b>  | <b>2,223.2</b>  | <b>2,195.1</b>  | <b>2,199.8</b>  | <b>2,210.9</b>  | <b>2,239.4</b>  | <b>2,163.6</b>  | <b>2,135.4</b>  | <b>2,021.2</b>  | <b>2,039.0</b>  | <b>2,239.4</b>  | <b>1,927.7</b>  | <b>1,809.7</b>  | <b>1,834.0</b>  | <b>2) دول صناعية</b>                                 |  |
| A. Bilateral Loans, of Which:                        | <b>2,157.9</b>  | <b>2,154.5</b>  | <b>2,154.5</b>  | <b>2,215.7</b>  | <b>2,206.3</b>  | <b>2,178.4</b>  | <b>2,182.8</b>  | <b>2,193.3</b>  | <b>2,221.7</b>  | <b>2,141.4</b>  | <b>2,113.2</b>  | <b>1,999.1</b>  | <b>2,016.8</b>  | <b>2,221.7</b>  | <b>1,901.2</b>  | <b>1,773.4</b>  | <b>1,783.4</b>  | أ. قروض ثنائية ، منها:                               |  |
| Germany  | 582.7           | 585.2           | 584.9           | 616.1           | 604.6           | 586.4           | 541.6           | 542.2           | 548.9           | 550.5           | 534.9           | 473.0           | 482.3           | 548.9           | 452.1           | 329.5           | 335.0           | ألمانيا  |  |
| France   | 683.9           | 670.6           | 674.5           | 687.9           | 690.8           | 681.7           | 702.2           | 696.8           | 707.5           | 695.1           | 686.3           | 629.1           | 633.0           | 707.5           | 607.4           | 618.0           | 567.1           | فرنسا  |  |
| Japan  | 782.2           | 788.8           | 784.6           | 798.2           | 799.5           | 801.3           | 828.2           | 843.5           | 852.9           | 784.6           | 782.6           | 789.8           | 792.4           | 852.9           | 733.8           | 712.0           | 758.8           | اليابان  |  |
| United States  | 26.8            | 27.2            | 27.8            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 28.4            | 29.0            | 29.5            | 29.5            | 30.0            | 28.4            | 31.6            | 34.7            | 38.6            | الولايات المتحدة                                     |  |
| B. Export Credit Guarantees, of Which:               | <b>11.6</b>     | <b>12.1</b>     | <b>12.0</b>     | <b>17.0</b>     | <b>17.0</b>     | <b>16.7</b>     | <b>17.0</b>     | <b>17.6</b>     | <b>17.7</b>     | <b>22.2</b>     | <b>22.1</b>     | <b>22.0</b>     | <b>22.2</b>     | <b>17.7</b>     | <b>26.5</b>     | <b>36.2</b>     | <b>50.6</b>     | ب. قروض تصديرية ، منها :                             |  |
| Japan  | 4.7             | 4.7             | 4.7             | 9.2             | 9.2             | 9.1             | 9.2             | 9.3             | 9.3             | 13.6            | 13.5            | 13.5            | 13.5            | 9.3             | 17.3            | 24.4            | 35.9            | اليابان  |  |
| United States  | 1.8             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.2             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 2.6             | 3.4             | 6.0             | 8.3             | الولايات المتحدة                                     |  |
| <b>3) Other Countries</b>                            | <b>188.1</b>    | <b>189.3</b>    | <b>192.2</b>    | <b>195.0</b>    | <b>195.4</b>    | <b>192.9</b>    | <b>193.6</b>    | <b>193.2</b>    | <b>193.2</b>    | <b>196.1</b>    | <b>193.3</b>    | <b>189.8</b>    | <b>189.4</b>    | <b>193.2</b>    | <b>187.5</b>    | <b>185.8</b>    | <b>188.5</b>    | <b>3) دول أخرى</b>                                   |  |
| <b>4) Foreign Banks &amp; Companies</b>              | <b>216.2</b>    | <b>210.2</b>    | <b>202.6</b>    | <b>106.5</b>    | <b>0.0</b>      | <b>55.0</b>     | <b>4) مصارف وشركات أجنبية</b>                        |  |
| <b>5) Multilateral Institutions, of Which:</b>       | <b>5,204.2</b>  | <b>5,053.8</b>  | <b>4,835.7</b>  | <b>4,721.3</b>  | <b>4,735.8</b>  | <b>4,637.1</b>  | <b>4,598.5</b>  | <b>4,605.6</b>  | <b>4,634.9</b>  | <b>4,478.2</b>  | <b>4,272.1</b>  | <b>4,214.5</b>  | <b>4,177.4</b>  | <b>4,634.9</b>  | <b>3,716.0</b>  | <b>3,262.6</b>  | <b>3,418.6</b>  | <b>5) مؤسسات إقليمية ودولية، منها:</b>               |  |
| IMF  | 865.6           | 872.6           | 871.2           | 734.6           | 730.1           | 720.6           | 731.8           | 737.0           | 736.7           | 627.0           | 618.9           | 617.1           | 622.1           | 736.7           | 358.5           | 326.6           | 901.4           | صندوق النقد الدولي                                   |  |
| IBRD&IDA   | 2,495.6         | 2,343.1         | 2,343.1         | 2,343.2         | 2,368.0         | 2,370.5         | 2,373.6         | 2,363.6         | 2,363.6         | 2,326.9         | 2,351.2         | 2,335.4         | 2,314.3         | 2,363.6         | 2,119.3         | 1,599.1         | 1,332.2         | البنك الدولي ومؤسسة الإعمار الدولية                  |  |
| European Investment Bank                             | 121.1           | 96.7            | 96.7            | 98.5            | 98.5            | 99.9            | 83.2            | 83.9            | 83.9            | 85.7            | 85.7            | 87.1            | 87.1            | 83.9            | 91.6            | 82.3            | 75.7            | بنك الاستثمار الأوروبي                               |  |
| Islamic Development Bank                             | 102.7           | 103.8           | 105.2           | 106.7           | 106.8           | 107.3           | 108.0           | 109.0           | 110.4           | 111.0           | 110.9           | 110.7           | 111.1           | 110.4           | 109.3           | 77.2            | 70.1            | البنك الإسلامي للتنمية                               |  |
| Arab Monetary Fund                                   | 217.6           | 226.3           | 218.5           | 222.7           | 222.1           | 220.8           | 165.8           | 174.4           | 198.2           | 200.4           | 202.2           | 156.3           | 127.0           | 198.2           | 126.3           | 167.6           | 203.1           | صندوق النقد العربي                                   |  |
| AFESD  | 421.4           | 427.4           | 428.6           | 429.0           | 428.7           | 426.8           | 426.0           | 426.8           | 424.2           | 423.4           | 420.9           | 425.4           | 426.5           | 424.2           | 440.6           | 472.1           | 506.4           | الصندوق العربي للإعمار الاقتصادي والاجتماعي          |  |
| <b>6) Bonds</b>                                      | <b>0.0</b>      | <b>10.3</b>     | <b>20.6</b>     | <b>6) السندات</b>                                    |  |
| <b>7) Government Bonds*</b>                          | <b>6,261.8</b>  | <b>6,332.8</b>  | <b>6,332.8</b>  | <b>6,261.8</b>  | <b>6,148.2</b>  | <b>6,148.2</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>6,290.9</b>  | <b>6,290.9</b>  | <b>7,182.6</b>  | <b>7,182.6</b>  | <b>6,148.9</b>  | <b>5,667.2</b>  | <b>6,230.0</b>  | <b>5,920.0</b>  | <b>7) سندات حكومية*</b>                              |  |
| Debt holding by Social Security Investment Fund SSIF | 369.6           | 369.6           | 369.6           | 369.6           | 383.8           | 383.8           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 383.1           | 378.9           | 378.9           | 383.1           | 367.8           | 231.0           | 44.0            | دين يحمله صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي SSIF  |  |

\*It includes sovereign eurobonds and also includes the domestic bonds in dollar.

مليون دينار

جدول رقم (45) : الرصيد القائم للدين الخارجي (موازنة ومكفول)  
Table (45): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT (BUDGET AND GUARANTEED)

| Memorandum Items                                | ب  |             |             |             |             | بنود تشكيفية  |
|---|--|-------------|-------------|-------------|-------------|---|
|   | أب   | 2020        | 2019        | 2018        | 2017        |   |
|   | Aug. 2021  |             |             |             |             |   |
| <b>Outstanding External debt Excluding SSIF</b> | <b>45.5</b>  | <b>44.2</b> | <b>37.9</b> | <b>38.9</b> | <b>40.2</b> | <b>الرصيد القائم للدين الخارجي بعد استثناء اموال SSIF</b> |
|   | نسبة من إجمالي الدين الخارجي (%)<br>In percent of Gross External Debt(%) |             |             |             |             |   |
| Arab Countries                                  | 2.8  | 2.8         | 3.0         | 3.0         | 3.3         | دول عربية   |
| Germany   | 3.9  | 3.9         | 3.7         | 2.7         | 2.8         | ألمانيا   |
| France  | 4.6  | 5.0         | 4.9         | 5.1         | 4.8         | فرنسا   |
| Japan   | 5.3  | 6.1         | 6.1         | 6.1         | 6.7         | اليابان   |
| United States                                   | 0.2  | 0.2         | 0.3         | 0.3         | 0.4         | الولايات المتحدة  |
| Multilateral Institutions                       | 35.1   | 32.9        | 30.1        | 27.0        | 28.8        | مؤسسات إقليمية ودولية                                     |
| Bonds and Government Bonds                      | 44.7   | 46.3        | 48.9        | 53.5        | 50.4        | السندات والسندات الحكومية                                 |
| Others  | 3.3  | 2.8         | 3.0         | 2.2         | 2.8         | أخرى  |



جدول رقم (46) : خدمة الدين الخارجي / موازنة

TABLE (46): EXTERNAL DEBT SERVICE / BUDGET

| على الأساس النقدي<br>Cash basis |          |           | مليون دينار          |
|---------------------------------|----------|-----------|----------------------|
| المجموع *                       | فوائد    | اقساط     |                      |
| Total*                          | Interest | Principal |                      |
| 978.1                           | 268.8    | 709.2     | 2017                 |
| 1,119.7                         | 356.9    | 762.8     | 2018                 |
| 2,096.6                         | 404.3    | 1,692.3   | 2019                 |
| 2,055.1                         | 396.2    | 1,658.9   | 2020                 |
|                                 |          |           | <b>2020</b>          |
| 73.0                            | 17.3     | 55.7      | اب August            |
| 17.5                            | 9.9      | 7.6       | أيلول September      |
| 984.4                           | 58.5     | 925.9     | تشرين اول October    |
| 63.7                            | 29.2     | 34.5      | تشرين ثاني November  |
| 352.3                           | 30.2     | 322.1     | كانون اول December   |
|                                 |          |           | <b>2021</b>          |
| 91.7                            | 59.8     | 31.9      | كانون ثاني January   |
| 387.7                           | 17.6     | 370.1     | شباط February        |
| 39.7                            | 29.7     | 10.0      | اذار March           |
| 106.1                           | 46.0     | 60.1      | نيسان April          |
| 62.0                            | 28.9     | 33.1      | ايار May             |
| 208.4                           | 30.7     | 177.7     | حزيران June          |
| 87.8                            | 79.0     | 8.8       | تموز July            |
| 497.8                           | 19.4     | 478.4     | اب August            |
|                                 |          |           | كانون-2-أب Jan.-Aug. |
| 637.2                           | 268.5    | 368.7     | 2020                 |
| 1,481.2                         | 311.0    | 1,170.2   | 2021                 |

\* Totals are rounded .

\*المجموع لاقرّب منزلة عشرية .

| Memorandum Items               | 2020   | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تذكيرية               |
|--------------------------------|--|------|------|------|----------------------------|
|                                | نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي %                              |      |      |      |                            |
| External debt service/budget:  | In percent of GDP  |      |      |      |                            |
| Commitment basis               | 6.6  | 6.6  | 3.7  | 3.3  | على أساس الاستحقاق:        |
| Cash basis of which:           | 6.6  | 6.6  | 3.7  | 3.3  | على الأساس النقدي منه:     |
| External debt service for SSIF | 0.05   | 0.1  | 0.0  | 0.0  | خدمة الدين الخارجي لـ SSIF |
|                                | نسبة من صادرات السلع والخدمات باستثناء خدمات عوامل الإنتاج (%) |      |      |      |                            |
|                                | As percent of exports of goods & non-factor services           |      |      |      |                            |
| Commitment basis               | 25.9   | 18.3 | 10.4 | 9.6  | على أساس الاستحقاق         |
| Cash basis                     | 25.9   | 18.3 | 10.4 | 9.6  | على الأساس النقدي          |

جدول رقم (47) : خدمة الدين الخارجي المكفول\*

Table (47): EXTERNAL GUARANTEED DEBT SERVICE\*

| على الاساس النقدي |          |           | مليون دينار          |
|-------------------|----------|-----------|----------------------|
| Cash basis        |          |           |                      |
| المجموع **        | فوائد    | اقساط     |                      |
| Total**           | Interest | Principal |                      |
| 201.7             | 22.6     | 179.1     | 2017                 |
| 180.5             | 21.3     | 159.1     | 2018                 |
| 49.6              | 17.8     | 31.8      | 2019                 |
| 28.7              | 11.1     | 17.6      | 2020                 |
|                   |          |           | 2020                 |
| 0.0               | 0.0      | 0.0       | أب August            |
| 1.0               | 0.1      | 0.9       | أيلول September      |
| 1.5               | 0.2      | 1.2       | تشرين اول October    |
| 2.1               | 2.1      | 0.0       | تشرين ثاني November  |
| 1.4               | 0.3      | 1.2       | كانون اول December   |
|                   |          |           | 2021                 |
| 1.9               | 0.5      | 1.4       | كانون ثاني January   |
| 0.0               | 0.0      | 0.0       | شباط February        |
| 1.0               | 0.1      | 0.9       | اذار March           |
| 1.4               | 0.2      | 1.2       | نيسان April          |
| 2.0               | 2.0      | 0.0       | ايار May             |
| 1.2               | 0.3      | 0.9       | حزيران June          |
| 16.3              | 2.7      | 13.6      | تموز July            |
| 10.9              | 2.5      | 8.3       | أب August            |
|                   |          |           | كانون/2-أب Jan.-Aug. |
| 22.7              | 8.4      | 14.4      | 2020                 |
| 34.7              | 8.4      | 26.3      | 2021                 |

\*\* Totals are rounded .

\*\* المجموع لا قرب منزلة عشرية .

جدول رقم (48) : خدمة الدين الخارجي (موازنة ومكفول)\*

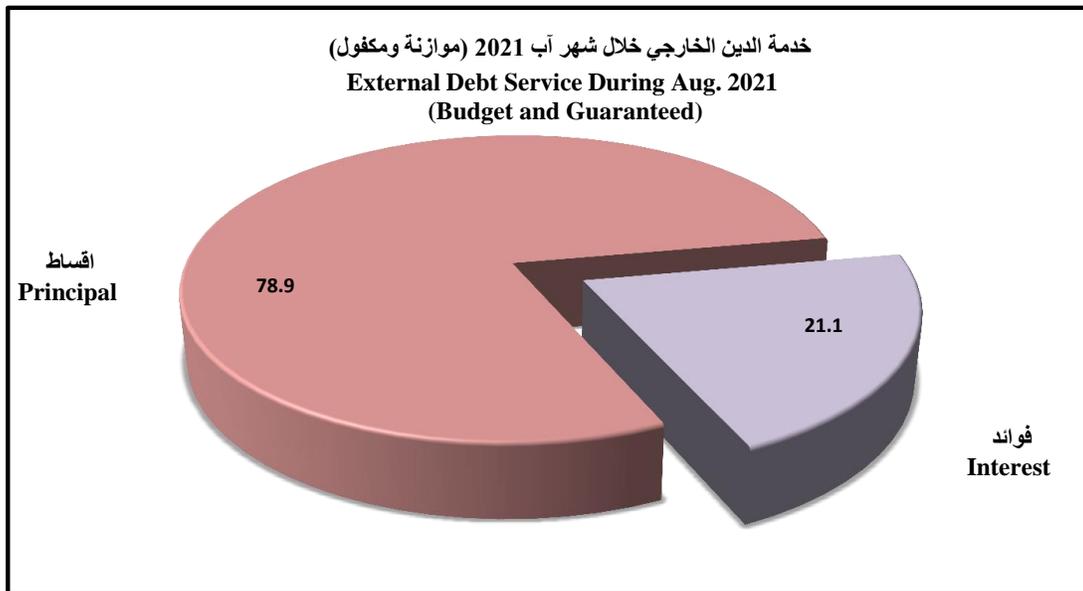
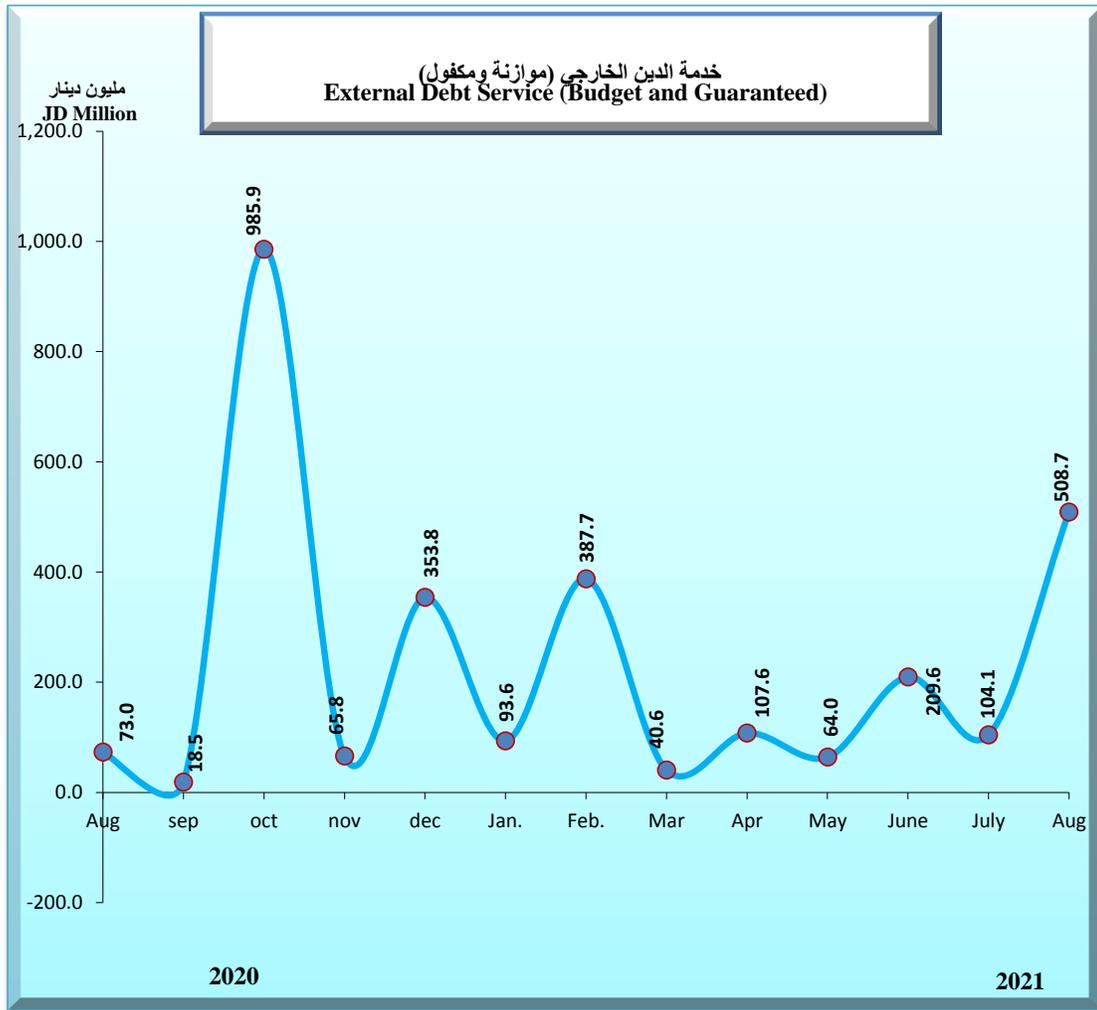
Table (48): EXTERNAL DEBT SERVICE (BUDGET AND GUARANTEED)\*

| على الاساس النقدي |          |           | مليون دينار          |
|-------------------|----------|-----------|----------------------|
| Cash basis        |          |           |                      |
| المجموع *         | فوائد    | اقساط     |                      |
| Total*            | Interest | Principal |                      |
| 1,179.7           | 291.4    | 888.3     | 2017                 |
| 1,300.1           | 378.2    | 921.9     | 2018                 |
| 2,146.2           | 422.1    | 1,724.1   | 2019                 |
| 2,083.8           | 407.3    | 1,676.5   | 2020                 |
|                   |          |           | 2020                 |
| 73.0              | 17.3     | 55.7      | أب August            |
| 18.5              | 10.0     | 8.5       | أيلول September      |
| 985.9             | 58.7     | 927.1     | تشرين أول October    |
| 65.8              | 31.3     | 34.5      | تشرين ثاني November  |
| 353.8             | 30.5     | 323.3     | كانون أول December   |
|                   |          |           | 2021                 |
| 93.6              | 60.3     | 33.3      | كانون ثاني January   |
| 387.7             | 17.6     | 370.1     | شباط February        |
| 40.6              | 29.7     | 10.9      | آذار March           |
| 107.6             | 46.2     | 61.4      | نيسان April          |
| 64.0              | 30.8     | 33.1      | ايار May             |
| 209.6             | 31.0     | 178.6     | حزيران June          |
| 104.1             | 81.7     | 22.4      | تموز July            |
| 508.7             | 21.9     | 486.8     | أب August            |
|                   |          |           | كانون/2-أب Jan.-Aug. |
| 659.9             | 276.9    | 383.1     | 2020                 |
| 1,515.9           | 319.3    | 1,196.6   | 2021                 |

\* Totals are rounded .

\* المجموع لا قرب منزلة عشرية .

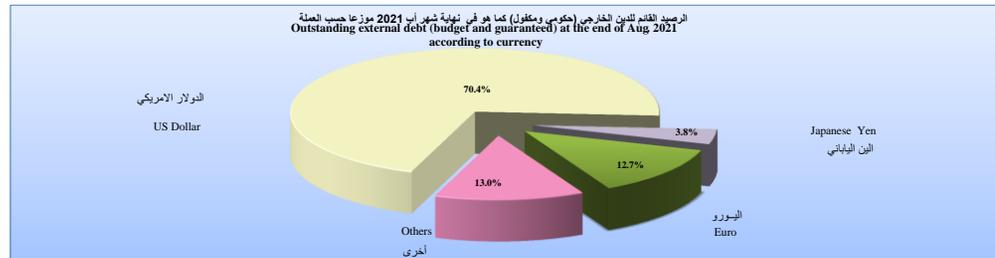
| Memorandum Items      | 2020   | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تذكيرية       |
|-----------------------|--|------|------|------|--------------------|
|                       | نسبة من الناتج المحلي الاجمالي (%)                             |      |      |      |                    |
| External debt service | In percent of GDP  |      |      |      | خدمة الدين الخارجي |
| Cash basis            | 6.7  | 6.8  | 4.3  | 4.0  | على الاساس النقدي  |
|                       | نسبة من صادرات السلع والخدمات باستثناء خدمات عوامل الانتاج (%) |      |      |      |                    |
|                       | As percent of exports of goods & non-factor services           |      |      |      |                    |
| Cash basis            | 26.3   | 18.6 | 12.1 | 11.6 | على الاساس النقدي  |



جدول رقم (49) : الرصيد القائم للدين الخارجي (موازنة ومكفول) موزعا حسب العملة (تابع)  
Table (49): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT (BUDGET AND GUARANTEED)  
ACCORDING TO CURRENCY (Cont.)

جدول رقم (49) : الرصيد القائم للدين الخارجي (موازنة ومكفول) موزعا حسب العملة  
Table (49): OUTSTANDING EXTERNAL DEBT (BUDGET AND GUARANTEED)  
ACCORDING TO CURRENCY

| In Million unit                    | 2021            |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                  | 2020             |                  |                  |                 |                 | 2020            | 2019            | 2018            | 2017            | بالمليون وحدة                          |
|------------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|--|
|                                    | أب<br>Aug.      | تموز<br>Jul.    | حزيران<br>Jun.  | أيار<br>May     | نيسان<br>Apr.   | آذار<br>Mar.    | شباط<br>Feb.    | كانون 2/<br>Jan. | كانون 1/<br>Dec. | تشرين 2/<br>Nov. | تشرين 1/<br>Oct. | أيلول<br>Sep.   | أب<br>Aug.      |                 |                 |                 |                 |  |
| US Dollar (USD)                    | 14,707.4        | 14,528.9        | 14,510.2        | 14,283.4        | 14,179.0        | 14,093.7        | 13,999.9        | 13,987.5         | 14,023.9         | 14,080.2         | 14,115.5         | 15,289.6        | 15,265.5        | 14,023.9        | 12,775.4        | 12,333.8        | 11,282.5        | دولار أمريكي                           |
| Evaluated In JD                    | 10,442.2        | 10,315.5        | 10,302.2        | 10,141.2        | 10,067.1        | 10,006.6        | 9,939.9         | 9,931.1          | 9,957.0          | 9,997.0          | 10,022.0         | 10,855.6        | 10,838.5        | 9,957.0         | 9,070.5         | 8,757.0         | 8,010.6         | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Japanese Yen (JPY)                 | 88,331.3        | 89,064.9        | 89,209.3        | 90,472.1        | 90,472.1        | 92,185.6        | 92,509.9        | 93,243.6         | 93,388.0         | 94,638.5         | 94,993.5         | 97,161.5        | 97,161.5        | 93,388.0        | 102,679.7       | 112,301.8       | 122,378.3       | اليين الياباني                         |
| Evaluated In JD                    | 570.8           | 577.5           | 573.2           | 588.2           | 589.6           | 591.3           | 618.3           | 633.6            | 642.9            | 646.9            | 644.9            | 652.1           | 654.7           | 642.9           | 668.1           | 719.4           | 769.6           | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Euro (EUR)                         | 2,237.6         | 2,237.2         | 1,992.0         | 2,010.6         | 2,011.4         | 2,007.5         | 1,933.1         | 1,926.0          | 1,931.2          | 1,949.5          | 1,699.2          | 1,546.2         | 1,537.5         | 1,931.2         | 1,530.6         | 1,260.6         | 1,187.1         | اليورو                                 |
| Evaluated In JD                    | 1,880.0         | 1,888.8         | 1,680.8         | 1,741.3         | 1,725.5         | 1,671.2         | 1,663.6         | 1,659.5          | 1,685.1          | 1,658.2          | 1,411.3          | 1,285.3         | 1,303.4         | 1,685.1         | 1,215.9         | 1,025.1         | 1,010.9         | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Pound Sterling (GBP)               | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | جنيه استرليني                          |
| Evaluated In JD                    | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | 0.0             | مقيم بالدينار الأردني                  |
| SDR                                | 991.3           | 1,004.9         | 1,006.2         | 866.0           | 866.0           | 865.9           | 866.1           | 879.7            | 881.0            | 781.7            | 784.0            | 786.1           | 755.8           | 881.0           | 502.6           | 688.0           | 1,088.4         | وحدة حقوق السحب الخاصة                 |
| Evaluated In JD                    | 1,002.4         | 1,019.4         | 1,019.1         | 888.3           | 882.9           | 871.3           | 885.1           | 899.9            | 900.9            | 793.7            | 785.8            | 785.6           | 761.5           | 900.9           | 493.4           | 679.4           | 1,100.5         | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Saudi Riyal (SAR)                  | 967.9           | 962.8           | 955.6           | 959.3           | 938.7           | 945.2           | 927.5           | 927.5            | 885.4            | 878.3            | 845.7            | 794.4           | 794.1           | 885.4           | 710.6           | 655.1           | 719.5           | الريال السعودي                         |
| Evaluated In JD                    | 183.3           | 182.5           | 180.9           | 181.6           | 177.7           | 177.4           | 174.7           | 175.4            | 167.6            | 166.3            | 160.1            | 150.4           | 150.3           | 167.6           | 135.1           | 124.0           | 136.2           | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Kuwaiti Dinar (KWD)                | 261.7           | 263.8           | 262.8           | 261.4           | 261.4           | 261.4           | 261.4           | 261.4            | 261.4            | 261.4            | 261.4            | 261.4           | 261.4           | 261.4           | 264.7           | 275.3           | 293.9           | الدينار الكويتي                        |
| Evaluated In JD                    | 617.8           | 623.9           | 619.8           | 617.0           | 616.5           | 613.6           | 612.5           | 613.6            | 609.6            | 608.3            | 604.5            | 606.2           | 607.8           | 609.6           | 620.1           | 643.8           | 691.6           | مقيم بالدينار الأردني                  |
| Other currencies (evaluated In JD) | 130.1           | 131.4           | 132.9           | 136.4           | 136.7           | 135.8           | 136.7           | 136.4            | 135.3            | 138.5            | 135.6            | 134.4           | 134.2           | 135.3           | 134.9           | 138.7           | 147.8           | عملات أخرى (مقيمة بالدينار الأردني)    |
| <b>Total (evaluated In JD)</b>     | <b>14,826.6</b> | <b>14,738.9</b> | <b>14,508.9</b> | <b>14,294.1</b> | <b>14,196.0</b> | <b>14,067.1</b> | <b>14,030.7</b> | <b>14,049.7</b>  | <b>14,098.3</b>  | <b>14,008.9</b>  | <b>13,764.2</b>  | <b>14,469.6</b> | <b>14,450.5</b> | <b>14,098.3</b> | <b>12,338.2</b> | <b>12,087.5</b> | <b>11,867.2</b> | <b>المجموع (مقيم بالدينار الأردني)</b> |

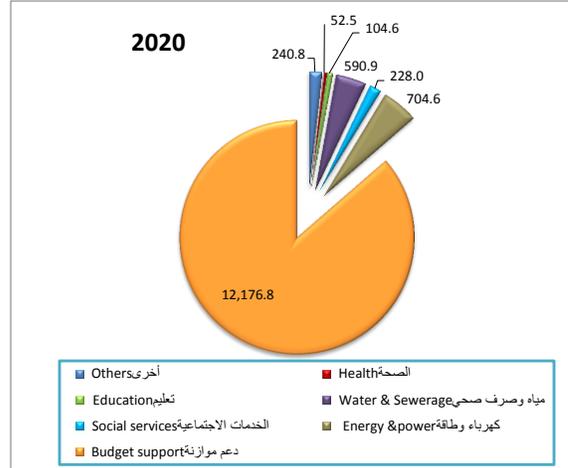
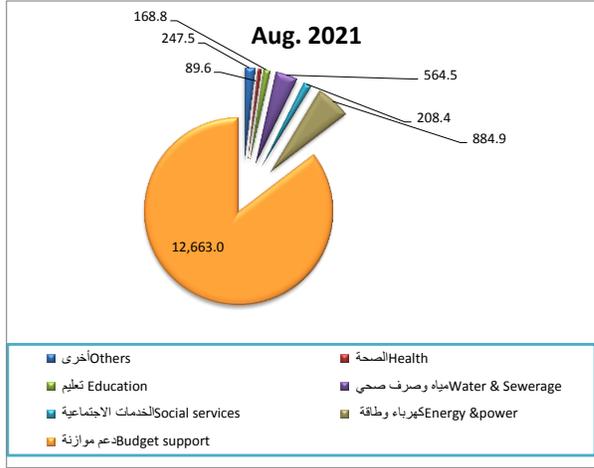


| Memorandum Items     | أب<br>Aug.<br>2021   | 2020 | 2019 | 2018 | 2017 | بنود تذكيرية           |
|----------------------|----------------------|------|------|------|------|------------------------|
|                      | نسبة من الإجمالي (%) |      |      |      |      |                        |
| US Dollar (USD)      | 70.4                 | 70.6 | 73.5 | 72.4 | 67.5 | دولار أمريكي           |
| Japanese Yen (JPY)   | 3.8                  | 4.6  | 5.4  | 6.0  | 6.5  | اليين الياباني         |
| Euro (EUR)           | 12.7                 | 12.0 | 9.9  | 8.5  | 8.5  | اليورو                 |
| Pound Sterling (GBP) | 0.0                  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | 0.0  | جنيه استرليني          |
| SDR                  | 6.8                  | 6.4  | 4.0  | 5.6  | 9.3  | وحدة حقوق السحب الخاصة |
| Kuwaiti Dinar (KWD)  | 4.2                  | 4.3  | 5.0  | 5.3  | 5.8  | الدينار الكويتي        |
| Others               | 2.1                  | 2.1  | 2.2  | 2.2  | 2.4  | أخرى                   |

الرصيد القائم للدين الخارجي حسب القطاع الاقتصادي ونوع الفائدة والدين المكفول حسب الجهة المستفيدة

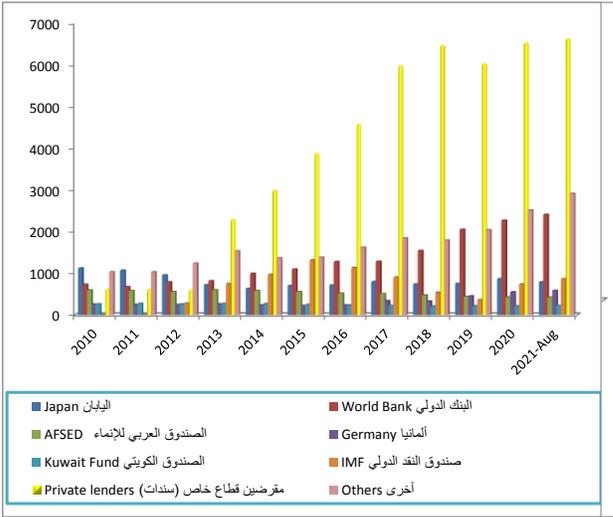
Outstanding of external debt according to economic sector, interest type and the guaranteed debt by Beneficiary

رصيد الدين الخارجي (موازنة ومكفول) حسب القطاع الاقتصادي  
External Debt (Budgetary & Guaranteed) by Economic Sector



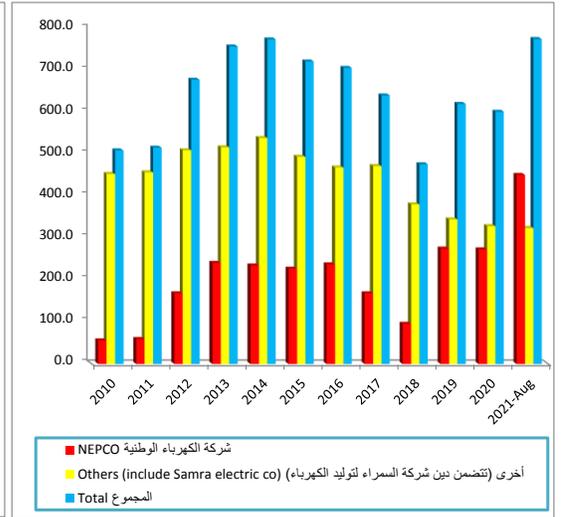
الدين الخارجي (حكومي ومكفول) حسب الجهة المقرضة

External Debt (Budgetary & Guaranteed) by Creditor



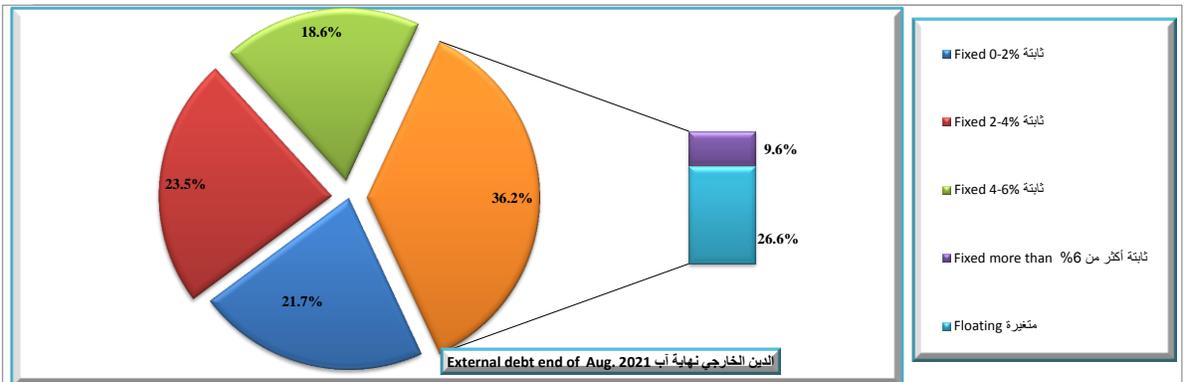
الدين الخارجي المكفول حسب الجهة المستفيدة

Guaranteed External Debt by Beneficiary



External Debt (Budgetary & Guaranteed) by Interest Type

الدين الخارجي (موازنة ومكفول) حسب نوع الفائدة



البيانات المالية لكل من شركة الكهرباء الوطنية وسلطة المياه

**Financial data for the National Electricity Company  
and the Water Authority**

جدول (50) : إجمالي إيرادات شركة الكهرباء الوطنية

Table(50): Total Revenue of National Electricity Power Company

| JD Million                       | 2020         | 2019         | 2018        | 2017         | 2016         | مليون دينار          |
|----------------------------------|--------------|--------------|-------------|--------------|--------------|----------------------|
|                                  |              |              |             |              |              |                      |
| <b>Domestic Revenues</b>         | <b>125.4</b> | <b>194.8</b> | <b>12.9</b> | <b>174.8</b> | <b>286.8</b> | إيرادات محلية        |
| Tax                              | 0.00         | 0.0          | 0.0         | 0.0          | 0.0          | الضرائب              |
| Pension Contribution             | 0.00         | 0.0          | 0.0         | 0.0          | 0.0          | الإقتطاعات التقاعدية |
| Grants                           | 0.00         | 0.0          | 0.0         | 0.0          | 0.0          | المنح                |
| <b>Other revenues, of which:</b> | <b>125.4</b> | <b>194.8</b> | <b>12.9</b> | <b>174.8</b> | <b>286.8</b> | إيرادات أخرى، منها:  |
| License and Fees                 | 0.0          | 0.0          | 0.0         | 0.0          | 0.0          | رسوم ورخص            |
| <b>Total revenues</b>            | <b>125.4</b> | <b>194.8</b> | <b>12.9</b> | <b>174.8</b> | <b>286.8</b> | إجمالي الإيرادات     |

جدول(51): إجمالي النفقات شركة الكهرباء الوطنية

Table(51): Total Expenditures of National Electricity Power Company

| JD Million                             | 2020         | 2019         | 2018         | 2017         | 2016         | مليون دينار                 |
|--|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------|
|  |              |              |              |              |              |                             |
| <b>Current Expenditures</b>            | <b>137.4</b> | <b>145.6</b> | <b>134.8</b> | <b>139.5</b> | <b>141.6</b> | النفقات الجارية             |
| <b>Compensation of employees</b>       | <b>22.1</b>  | <b>22.4</b>  | <b>21.9</b>  | <b>20.9</b>  | <b>20.4</b>  | تعويضات الموظفين            |
| Wages, salaries and allowances         | 19.3         | 19.8         | 19.4         | 18.5         | 18.1         | الرواتب والاجور والعلوات    |
| Social security                        | 2.8          | 2.6          | 2.5          | 2.4          | 2.3          | الضمان الاجتماعي            |
| <b>Purchases of goods and services</b> | <b>14.6</b>  | <b>17.0</b>  | <b>17.5</b>  | <b>21.0</b>  | <b>22.5</b>  | المشتريات من السلع والخدمات |
| <b>Interest payments</b>               | <b>96.9</b>  | <b>103.1</b> | <b>92.3</b>  | <b>94.2</b>  | <b>96.0</b>  | فوائد القروض                |
| Internal                               | 90           | 100.0        | 88.6         | 91.6         | 93.0         | الفوائد الداخلية            |
| External                               | 6.9          | 3.1          | 3.7          | 2.6          | 3.0          | الفوائد الخارجية            |
| <b>Subsidies</b>                       | <b>0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | الإعانات                    |
| <b>Grants</b>                          | <b>0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | دعم وحدات حكومية عامة       |
| <b>Pension and Compensation</b>        | <b>1.2</b>   | <b>0.5</b>   | <b>0.7</b>   | <b>1.0</b>   | <b>0.3</b>   | التقاعد و التعويضات         |
| <b>Social Assiatance</b>               | <b>0</b>     | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | مساعدات اجتماعية            |
| <b>Other Expenditures</b>              | <b>2.6</b>   | <b>2.6</b>   | <b>2.4</b>   | <b>2.4</b>   | <b>2.4</b>   | نفقات أخرى                  |
| <b>Capital Expenditures</b>            | <b>21.7</b>  | <b>46.0</b>  | <b>46.4</b>  | <b>40.9</b>  | <b>37.1</b>  | النفقات الرأسمالية          |
| <b>Total expenditures</b>              | <b>159.1</b> | <b>191.6</b> | <b>181.2</b> | <b>180.4</b> | <b>178.7</b> | مجموع النفقات العامة        |

جدول (52) : اجمالي ايرادات سلطة المياه  
Table (52): Total Revenues of Water Authority

JD Million

مليون دينار

|                           | 2020           | 2019        | 2018        | 2017        | 2016        |                         |
|---------------------------|----------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------------------|
|                           | فعلي<br>Actual |             |             |             |             |                         |
| Domestic Revenues         | 44.7           | 44.5        | 52.5        | 45.7        | 45.4        | ايرادات محلية           |
| Tax                       | 0.0            | 0.0         | 0.0         | 0.0         | 0.0         | الضرائب                 |
| Pension Contribution      | 0.0            | 0.0         | 0.0         | 0.0         | 0.0         | الاقتطاعات التقاعدية    |
| Grants                    | 17.4           | 17.9        | 31.1        | 29.7        | 53.3        | المنح                   |
| Other revenues, of which: | 44.7           | 44.5        | 52.5        | 45.7        | 45.4        | ايرادات أخرى، منها:     |
| License and Fees          | 0              | 1.0         | 1.4         | 1.4         | 1.5         | رسوم ورخص               |
| <b>Total revenues</b>     | <b>62.1</b>    | <b>62.4</b> | <b>83.6</b> | <b>75.4</b> | <b>98.7</b> | <b>اجمالي الايرادات</b> |

جدول (53) : اجمالي نفقات سلطة المياه  
Table (53): Total Expenditures of Water Authority

JD Million

مليون دينار

|                                 | 2020           | 2019         | 2018         | 2017         | 2016         |                             |
|---------------------------------|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------|
|                                 | فعلي<br>Actual |              |              |              |              |                             |
| Current expenditures            | 83.0           | 105.1        | 114.7        | 104.1        | 98.6         | النفقات الجارية             |
| Compensation of employees       | 22.4           | 23.1         | 24.2         | 24.8         | 24.8         | تعويضات الموظفين            |
| Wages, salaries and allowances  | 19.83          | 20.7         | 21.8         | 22.3         | 22.5         | الرواتب والاجور والعلاوات   |
| Social security                 | 2.6            | 2.4          | 2.4          | 2.5          | 2.3          | الضمان الاجتماعي            |
| Purchases of goods and services | 24.5           | 24.1         | 22.1         | 23.0         | 23.8         | المشتريات من السلع والخدمات |
| Interest payments               | 35.2           | 57.4         | 68.1         | 55.8         | 49.5         | فوائد القروض                |
| Internal                        | 35.2           | 50.0         | 60.7         | 49.9         | 44.6         | الفوائد الداخلية            |
| External                        | 0              | 7.4          | 7.4          | 5.9          | 4.9          | الفوائد الخارجية            |
| Subsidies                       | 0              | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | الاعانات                    |
| Grants                          | 0              | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | دعم وحدات حكومية عامة       |
| Pension and Compensation        | 0.7            | 0.3          | 0.3          | 0.3          | 0.3          | التقاعد و التعويضات         |
| Social Assiatance               | 0              | 0.0          | 0.0          | 0.0          | 0.0          | مساعات اجتماعية             |
| Other Expenditures              | 0.2            | 0.2          | 0.0          | 0.2          | 0.2          | نفقات اخرى                  |
| Capital expenditures            | 168            | 224.0        | 227.3        | 211.3        | 244.2        | النفقات الرأسمالية          |
| <b>Total expenditures</b>       | <b>251.0</b>   | <b>329.1</b> | <b>342.0</b> | <b>315.4</b> | <b>342.8</b> | <b>اجمالي النفقات</b>       |

إحصاءات العجز المجمع

**CONSOLIDATE DEFICIT STATISTICS**

## العجز المجمع لعام 2020

ويهدف إضفاء مزيداً من الشفافية والإفصاح على البيانات المالية الحكومية ونظراً لان الحسابات الختامية التي تنشرها الحكومة سنوياً تعكس البيانات المالية لكل من الحكومة المركزية والوحدات الحكومية بشكل منفصل وليس بشكل شمولي، فقد تم إعداد البيانات المالية المجمعة لكل من الحكومة المركزية والوحدات الحكومية والتي أظهرت ما يلي:

بلغ العجز المجمع للحكومة المركزية والوحدات الحكومية في عام 2020 حوالي 2245.6 مليون دينار مقابل حوالي 1208.6 مليون دينار خلال عام 2019. ويمثل هذا العجز خلاصة عجز الحكومة المركزية والوحدات الحكومية لعامي 2019-2020:

أ- العجز المالي للحكومة المركزية (الوزارات والدوائر ضمن قانون الموازنة) والذي بلغ حوالي 2182.4 مليون دينار خلال عام 2020 مقابل عجز مالي بلغ 1058.3 مليون دينار خلال العام 2019.

ب- بلغ العجز المالي للوحدات الحكومية حوالي 48.7 مليون دينار خلال عام 2020 مقابل عجز مالي بلغ حوالي 143.2 مليون دينار خلال عام 2019.

علماً بأنه ولغايات احتساب العجز المجمع لعام 2020 إحصائياً للحكومة المركزية والوحدات الحكومية، تم حذف المعاملات المالية المتداخلة في جانبي الإيرادات والنفقات حسب معايير المحاسبة الدولية المتعلقة بمعالجة البيانات المالية، وتشمل البيانات المالية المجمعة كل مما يلي:

1. الحكومة المركزية ضمن قانون الموازنة العامة

2. الوحدات الحكومية ضمن قانون موازنات الوحدات الحكومية

ملاحظة: صدرت الإرادة الملكية السامية بالمصادقة على قانون الموازنة العامة للسنة المالية 2019 حيث نصت المادة(18) منه على نقل موازنات الوحدات الحكومية من قانون موازنات الوحدات الحكومية الى قانون الموازنة العامة وتنظم موازنتها وفق أحكامه.

### إجمالي الإيرادات والمنح المجمعة:

بلغ مجموع الإيرادات المحلية والمنح المجمعة للحكومة المركزية والوحدات الحكومية في عام 2020 حوالي 8127 مليون دينار مقابل ما مقداره 9057.5 مليون دينار خلال عام 2019 أي بانخفاض مقداره 930.5 مليون دينار وكما يلي:

بلغ إجمالي الإيرادات المحلية والمنح الخارجية للحكومة المركزية في عام 2020 ما مقداره 7028.9 مليون دينار مقابل 7754.3 مليون دينار في نهاية عام 2019 أي بانخفاض مقداره 725.4 مليون دينار أو ما نسبته 9.4%.

إجمالي الإيرادات المحلية والمنح الخارجية للوحدات الحكومية في عام 2020 ما مقداره 1137.1 مليون دينار مقابل 1328.8 مليون دينار في نهاية عام 2019 أي بانخفاض مقداره 191.7 مليون دينار أو ما نسبته 14.4%.

#### إجمالي النفقات العامة المجمعة:

بلغ إجمالي الإنفاق المجمع في عام 2020 حوالي 10372.6 مليون دينار مقابل ما مقداره 10258.4 مليون دينار خلال عام 2019.

حيث بلغ إجمالي الإنفاق للحكومة المركزية في عام 2020 حوالي 9211.3 مليون دينار مقابل 8812.7 مليون دينار في عام 2019 مسجلاً بذلك ارتفاعاً مقداره 398.6 مليون دينار أو ما نسبته 4.5%.

في حين بلغ إجمالي الإنفاق للوحدات الحكومية في عام 2020 حوالي 1185.8 مليون دينار مقابل 1472 مليون دينار في عام 2019 مسجلاً بذلك انخفاضاً مقداره 286.2 مليون دينار أو ما نسبته 19.4%.

#### ملاحظة:

يبين الحساب الختامي لكل من الحكومة المركزية والوحدات الحكومية المنشورة على الموقع الإلكتروني لوزارة المالية تفاصيل كل من الإيرادات والنفقات والعجز لهذه الجهات.

**جدول رقم (54)**  
**عجز الموازنة العامة**  
**Budget Deficit**

بالمليون دينار

| Income & expenditure of Budget         | 2020           | 2019           | ايرادات ونفقات الموازنة        |
|--|----------------|----------------|--------------------------------|
| Domestic Revenue                       | 6238.0         | 6965.9         | الايرادات المحلية              |
| External Grants                        | 790.8          | 788.4          | المنح الخارجية                 |
| <b>Total Revenues and Grants</b>       | <b>7028.9</b>  | <b>7754.3</b>  | اجمالي الايرادات والمنح        |
| Current Expenditures                   | 8,388.5        | 7,897.2        | النفقات الجارية                |
| Capital Expenditures                   | 774.2          | 899.5          | النفقات الرأسمالية خزينة       |
| Capital Expenditures financed by loans | 48.6           | 16.0           | نفقات رأسمالية مموله من القروض |
| <b>Total Expenditures</b>              | <b>9,211.3</b> | <b>8,812.7</b> | اجمالي النفقات                 |
| <b>Deficit</b>                         | <b>2,182.4</b> | <b>1,058.4</b> | <b>العجز</b>                   |

**جدول رقم (55)**  
**عجز موازنة الوحدات الحكومية**  
**Government Units Deficit**

بالمليون دينار

| Income & expenditure of government units | 2020         | 2019          | ايرادات ونفقات الوحدات الحكومية |
|--|--------------|---------------|---------------------------------|
| Revenue                                  | 1,119.6      | 1,302.4       | الايرادات                       |
| External Grants                          | 17.5         | 26.4          | المنح الخارجية                  |
| Total Revenues and Grants                | 1,137.1      | 1,328.8       | اجمالي الايرادات والمنح         |
| Current Expenditures                     | 890.7        | 1,049.9       | النفقات الجارية                 |
| Capital Expenditures                     | 258.3        | 377.9         | النفقات الرأسمالية خزينة        |
| Capital Expenditures financed by loans   | 36.8         | 44.1          | نفقات رأسمالية ممولة من القروض  |
| Total Expenditures                       | 1,185.8      | 1,472         | اجمالي النفقات                  |
| <b>Deficit</b>                           | <b>48.70</b> | <b>143.22</b> | <b>العجز</b>                    |

جدول رقم (56)

العجز المجمع احصائيا

Statistical Sum Deficit

بالمليون دينار

| Statistical calculations                 | 2020            | 2019           | الحسابات الاحصائية              |
|--|-----------------|----------------|---------------------------------|
| Domestic Revenues                        | 7318.6          | 8242.6         | الايادات المحلية                |
| External Grants                          | 808.4           | 814.8          | المنح الخارجية                  |
| <b>Total Revenue</b>                     | <b>8127.0</b>   | <b>9057.4</b>  | <b>اجمالي الايرادات</b>         |
| Use of Reserve to Pay Liabilities        | 0               | 296.9          | استخدام احتياطات تسديد التزامات |
| Current Expenditures                     | 9260.28         | 8926.1         | النفقات الجارية                 |
| Capital Expenditure financed by Treasury | 1026.94         | 1272.3         | النفقات الرأسمالية خزينة        |
| Capital Expenditure financed by loans    | 85.39           | 60             | نفقات رأسمالية ممولة من القروض  |
| <b>Total Expenditure</b>                 | <b>10372.61</b> | <b>10258.4</b> | <b>اجمالي الانفاق</b>           |
| Payment of Liabilities                   | 0               | 304.6          | تسديد التزامات                  |
| <b>Deficit</b>                           | <b>2245.6</b>   | <b>1208.7</b>  | <b>العجز</b>                    |

جدول رقم (57)

بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية

Detailed Terms Of The Central Government Budget And Government Units

بالمليون دينار

| Statement                  | بنود تفصيلية للوحدات الحكومية<br>Detailed Government Units Budget |                | بنود تفصيلية للموازنة العامة<br>Detailed General Budget |               | البيان                  |
|----------------------------|---|----------------|---|---------------|-------------------------|
|                            | 2020  | 2019           | 2020  | 2019          |                         |
| Domestic Revenues          | 1119.6  | 1302.4         | 6238.0  | 6965.9        | ايرادات المحلية منها:   |
| Tax Revenues               | 4.5   | 58.7           | 4958.6  | 4680.8        | الإيرادات الضريبية      |
| Non - Tax Revenues         | 1115.1  | 1243.7         | 1279.5  | 2285.1        | الإيرادات غير الضريبية  |
| Grants                     | 17.5  | 26.4           | 790.8   | 788.4         | منح خارجية              |
| <b>Total revenues</b>      | <b>1137.1</b>   | <b>1328.78</b> | <b>7028.9</b>   | <b>7754.3</b> | <b>اجمالي الإيرادات</b> |
| Current Expenditures       | 890.7   | 1050.0         | 8388.5  | 7897.2        | النفقات الجارية منها    |
| Employees Compensation     | 301.8   | 284.1          | 1676.8  | 1568.6        | تعويضات العاملين        |
| Use of goods and services  | 419.9   | 565.5          | 415.2   | 383.4         | استخدام السلع والخدمات  |
| Retirement                 | 12.5  | 8.7            | 1,570.5   | 1,369.9       | التقاعد                 |
| Interest Payment           | 140.5   | 175.0          | 1,243.4   | 1,113.4       | مدفوعات الفوائد         |
| Capital Expenditures       | 295.1   | 422.0          | 822.8   | 915.5         | النفقات الرأسمالية      |
| Funded by the Treasury     | 0.0   | 0.0            | 774.2   | 899.5         | ممولة من الخزينة        |
| Self-financing             | 252.7   | 346.3          |   | 0.0           | تمويل ذاتي              |
| Government Support Funding | 5.6   | 5.2            |   | 0.0           | تمويل دعم حكومي         |
| Financing Loans            | 19.3  | 44.1           | 48.6  | 15.9          | تمويل قروض              |
| Funded by Grants           | 17.5  | 26.4           |   | 0.0           | ممولة من المنح          |
| <b>Total Expenditures</b>  | <b>1185.8</b>   | <b>1472</b>    | <b>9211.3</b>   | <b>8812.7</b> | <b>اجمالي الانفاق</b>   |
| <b>Deficit</b>             | <b>48.7</b>   | <b>143.2</b>   | <b>2182.4</b>   | <b>1058.4</b> | <b>العجز</b>            |

جدول رقم (58)

بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية لعام 2019  
Detailed Terms Of The Central Government Budget And Government Units 2019

بالمليون دينار

| Statement                      | تجميحي         | بنود تفصيلية للوحدات الحكومية          | بنود تفصيلية للموازنة العامة  | البيان                  |
|--------------------------------|----------------|--|-------------------------------|-------------------------|
|                                | Consolidated   | Detailed Government Units Budget Items | Detailed general Budget Items |                         |
|                                | 2019           | 2019                                   | 2019                          |                         |
| Domestic Revenues              | 8268.3         | 1302.4                                 | 6965.9                        | الإيرادات المحلية منها: |
| Tax Revenues                   | 4739.5         | 58.7                                   | 4680.8                        | الإيرادات الضريبية      |
| Non -Tax Revenue               | 3528.8         | 1243.7                                 | 2285.1                        | الإيرادات غير الضريبية  |
| Grants                         | 814.8          | 26.4                                   | 788.4                         | المنح                   |
| <b>Total Revenue</b>           | <b>9083.1</b>  | <b>1328.8</b>                          | <b>7754.3</b>                 | اجمالي الإيرادات        |
| Current Expenditures of which: | 8947.2         | 1050.0                                 | 7897.2                        | النفقات الجارية منها    |
| Employees Compensation         | 1852.7         | 284.1                                  | 1568.6                        | تعويضات العاملين        |
| Use of goods and services      | 948.9          | 565.5                                  | 383.4                         | استخدام السلع والخدمات  |
| Retirement                     | 1378.6         | 8.7                                    | 1,369.9                       | التقاعد                 |
| Interest Payment               | 1288.4         | 175.0                                  | 1,113.4                       | مدفوعات الفوائد         |
| Capital Expenditures           | 1337.5         | 422.0                                  | 915.5                         | النفقات الرأسمالية      |
| Funded by the Treasury         | 899.5          | 0.0                                    | 899.5                         | مموله من الخزينة        |
| Self-financing                 | 346.3          | 346.3                                  | 0.0                           | تمويل ذاتي              |
| Government Support Funding     | 5.2            | 5.2                                    | 0.0                           | تمويل دعم حكومي         |
| Financing Loans                | 60.0           | 44.1                                   | 15.9                          | تمويل قروض              |
| Funded by Grants               | 26.4           | 26.4                                   | 0.0                           | مموله من المنح          |
| <b>Total Expenditure</b>       | <b>10284.7</b> | <b>1472.0</b>                          | <b>8812.7</b>                 | اجمالي الاتفاق          |
| <b>Deficit</b>                 | <b>1201.6</b>  | <b>143.2</b>                           | <b>1058.4</b>                 | <b>العجز</b>            |

جدول رقم (59)

بنود تفصيلية للموازنة العامة والوحدات الحكومية لعام 2020

Detailed Terms Of The Central Government Budget And Government Units 2020

بالمليون دينار

| Statement                  | تجميعي         | بنود تفصيلية للوحدات الحكومية          | بنود تفصيلية للموازنة العامة  | البيان                  |
|----------------------------|----------------|--|-------------------------------|-------------------------|
|                            | Consolidated   | Detailed Government Units Budget Items | Detailed General Budget Items |                         |
|                            | 2020           | 2020                                   | 2020                          |                         |
| Domestic Revenue           | 7357.6         | 1119.6                                 | 6238.0                        | ايرادات محلية منها:     |
| Tax Revenues               | 4963.1         | 4.5                                    | 4958.6                        | الايادات الضريبية       |
| Non - Tax Revenues         | 2394.6         | 1115.1                                 | 1279.5                        | الايادات غير الضريبية   |
| Grants                     | 808.3          | 17.5                                   | 790.8                         | منح خارجية              |
| <b>Total Revenue</b>       | <b>8166.0</b>  | <b>1137.1</b>                          | <b>7028.9</b>                 | <b>اجمالي الايرادات</b> |
| Current Expenditures       | 9279.2         | 890.7                                  | 8388.5                        | النفقات الجارية منها    |
| Employees Compensation     | 1978.6         | 301.8                                  | 1676.8                        | تعويضات العاملين        |
| Use of goods and services  | 835.1          | 419.9                                  | 415.2                         | استخدام السلع والخدمات  |
| Retirement                 | 1583.0         | 12.5                                   | 1,570.5                       | التقاعد                 |
| Interest Payment           | 1383.9         | 140.5                                  | 1,243.4                       | مدفوعات الفوائد         |
| Capital Expenditures       | 1117.9         | 295.1                                  | 822.8                         | النفقات الراسمالية      |
| Funded by the Treasury     | 774.2          | 0.0                                    | 774.2                         | مموله من الخزينة        |
| Self-financing             | 252.7          | 252.7                                  | 0.0                           | تمويل ذاتي              |
| Government Support Funding | 5.6            | 5.6                                    | 0.0                           | تمويل دعم حكومي         |
| Financing loans            | 67.9           | 19.3                                   | 48.6                          | تمويل قروض              |
| Funded by grants           | 17.5           | 17.5                                   | 0.0                           | مموله من المنح          |
| <b>Total Expenditures</b>  | <b>10397.1</b> | <b>1185.8</b>                          | <b>9211.3</b>                 | <b>اجمالي الاتفاق</b>   |
| <b>Deficit</b>             | <b>2231.1</b>  | <b>48.7</b>                            | <b>2182.4</b>                 | <b>العجز</b>            |

**جدول رقم (60)**  
**العجز المجمع**  
**consolidate deficit**

بالمليون دينار

| الحسابات الاحصائية المجمعّة *     |                 | الايادات والتنفقات المجمعّة   | ايرادات ونفقات الوحدات الحكومية          |                | ايرادات ونفقات الموازنة        |                | البند<br>Item   |
|-----------------------------------|-----------------|---|--|----------------|--------------------------------|----------------|---|
| Consolidated Statistical Accounts |                 |   | Government units Revenues & expenditures |                | Budget Revenues & expenditures |                |   |
| 2020                              | 2019            |   | 2020                                     | 2019           | 2020                           | 2019           |   |
| 7,318.6                           | 8,242.7         | الايادات المحلية<br>Local Revenue   | 1,120                                    | 1,302          | 6238.0                         | 6965.9         | المحلية ،<br>Local Re   |
| 808.3                             | 814.8           | المنح الخارجية<br>External grants   | 18                                       | 26             | 790.8                          | 788.4          | تارجية<br>External  |
| <b>8,127.0</b>                    | <b>9,057.5</b>  | مجموع الايرادات<br>Total Revenues   | <b>1137.1</b>                            | <b>1328.8</b>  | <b>7028.9</b>                  | <b>7754.3</b>  | الايادات<br>Total Re  |
| 0.0                               | 296.9           | استخدام احتياطات تسديد التزامات<br>Use of Reserves for Liabilities Payment          |  |                |                                |                |   |
| 9,260.3                           | 8,926.1         | التنفقات الجارية<br>Current Expenditures  | 891                                      | 1,050          | 8,388.5                        | 7,897.2        | لجارية<br>Current Expenc  |
| 1,027.0                           | 1,272.3         | التنفقات الرأسمالية الممولة من الخزينة<br>Capital Expenditures financed by treasury | 258                                      | 378            | 774.2                          | 899.5          | لرأسمالية الممولة من الخزينة<br>Capital Expenditures financed by tr |
| 85.3                              | 60.0            | نفقات رأسمالية ممولة من القروض<br>Capital Expenditure financed by loans             | 37                                       | 44             | 48.6                           | 15.9           | س مالية ممولة من القروض<br>Capital Expenditure financed by          |
| <b>10,372.6</b>                   | <b>10,258.4</b> | اجمالي الانفاق<br>Total Expenditure   | <b>1,185.8</b>                           | <b>1,472.0</b> | <b>9,211.3</b>                 | <b>8,812.7</b> | لانفاق<br>Total Expen   |
| 0.0                               | 304.6           | تسديد التزامات<br>Payment of Liabilities  |  |                |                                |                |   |
| <b>2,245.6</b>                    | <b>1,208.6</b>  | <b>العجز / Deficit</b>  | <b>48.7</b>                              | <b>143.2</b>   | <b>2,182.4</b>                 | <b>1,058.3</b> | <b>Deficit</b>  |

جدول رقم (61)

خلاصة الموازنة العامة لشركة الكهرباء للسنة المالية 2020  
Summary of National Electricity power Company audited budget 2019

بالمليون دينار

|                                       | 2020         | 2019         |   |
|---------------------------------------|--------------|--------------|---|
| <b>Net Revenue</b>                    | <b>125.4</b> | <b>194.7</b> | <b>صافي الإيرادات</b>                         |
| Revenue from sale of goods            | 125.4        | 194.7        | إيرادات بيع السلع                             |
| <b>Total expenditures</b>             | <b>159.1</b> | <b>191.7</b> | <b>اجمالي النفقات</b>                         |
| Current Expenditures                  | 137.4        | 145.7        | النفقات الجارية                               |
| Capital Expenditures                  | 21.7         | 46.0         | النفقات الرأسمالية                            |
| <b>Initial Deficit</b>                | <b>-33.7</b> | <b>3.0</b>   | <b>*العجز/الوفر الأولي</b>                    |
| <b>Financing Budget</b>               |              |              | <b>موازنة التمويل</b>                         |
| <b>Sources</b>                        | <b>375.6</b> | <b>425.2</b> | <b>المصادر</b>                                |
| External loans                        | 0.0          | 0.0          | قروض خارجية                                   |
| Internal loan financing               | 375.6        | 422.2        | مسحوبات القروض الداخلية                       |
|                                       | 0.0          | 3.0          | وفر الموازنة قبل التمويل                      |
| <b>Uses</b>                           | <b>375.6</b> | <b>425.2</b> | <b>الاستخدامات</b>                            |
| Paying a deficit before financing     | 33.7         | 0.0          | تسديد عجز قبل التمويل                         |
| Payment of Internal Loan Installments | 337.5        | 386.2        | تسديد أقساط القروض الداخلية                   |
| Payment of External Loan Installments | 4.4          | 6.4          | تسديد أقساط القروض الخارجية                   |
| Employees Housing loan grants         | 0.1          | 32.5         | قروض الاسكان الممنوحة للموظفين+تسديد التزامات |
| <b>Deficit After Funding</b>          | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   | <b>العجز بعد التمويل</b>                      |

تحقيق وفر بقيمة ثلاثة ملايين دينار.

جدول رقم (62)  
 خلاصة الموازنة العامة لسلطة المياه للسنة المالية 2020  
 Summary of water Authority of Jordan audited budget 2019

بالمليون دينار

|                                       | 2020         | 2019         |                         |
|---------------------------------------|--------------|--------------|-------------------------|
| <b>Total revenue</b>                  | <b>62.1</b>  | <b>62.3</b>  | <b>اجمالي الإيرادات</b> |
| Self-Revenue                          | 44.6         | 44.5         | *الإيرادات الذاتية      |
| Grant                                 | 17.5         | 17.9         | منح                     |
| <b>Total expenditures</b>             | <b>251.0</b> | <b>329.1</b> | <b>اجمالي النفقات</b>   |
| Current expenditures                  | 83.1         | 105.1        | النفقات الجارية         |
| Capital expenditures                  | 168.0        | 224.0        | النفقات الرأسمالية      |
| <b>Initial Deficit</b>                | <b>188.9</b> | <b>266.8</b> | <b>العجز الأولي</b>     |
| <b>Financing Budget</b>               |              |              | <b>موازنة التمويل</b>   |
| <b>Sources</b>                        | <b>188.9</b> | <b>288.8</b> | <b>المصادر</b>          |
| External loans                        | 19.3         | 63.0         |                         |
| Foreign loan withdrawals              | 0.0          | 0.0          |                         |
| Advance from Ministry of Finance      | 169.6        | 225.8        |                         |
| <b>Uses</b>                           | <b>188.9</b> | <b>288.8</b> | <b>الاستخدامات</b>      |
| Payment of Internal loan installments | 0.0          | 0.0          | تسديد قروض داخلية       |
| Payment of External loan installments | 0.0          | 0.0          | تسديد قروض خارجية       |
| Payment of the initial deficit        | 188.9        | 266.8        | العجز قبل التمويل       |
| Other / Payment of Advances           | 0.0          | 0.0          | أخرى                    |
| Liabilities Payment                   | 0.0          | 22.0         | التزامات                |
| <b>Deficit after financing</b>        | <b>0.0</b>   | <b>0.0</b>   |                         |

تم إضافة إيرادات فوائد ورسوم

ودائع القطاع العام لدى الجهاز المصرفي

**PUBLIC SECTOR DEPOSITS WITH THE BANKING SYSTEM**

جدول رقم (63): ودائع القطاع العام لدى الجهاز المصرفي (تابع)  
Table (63) : PUBLIC SECTOR DEPOSITS WITH THE BANKING SYSTEM (Cont.)

JD Million

|   | 2021           |                |                 |                 |                |                 |                 |                  | 2020             |                  |                  |                |               | 2020            | 2019           | 2018           | 2017           | 2016          |   |
|---|----------------|----------------|-----------------|-----------------|----------------|-----------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|----------------|---------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|---|
|   | أب<br>Aug.     | تموز<br>Jul.   | حزيران<br>Jun.  | أيار<br>May     | نيسان<br>Apr.  | أذار<br>Mar.    | شباط<br>Feb.    | كانون 2/<br>Jan. | كانون 1/<br>Dec. | تشرين 2/<br>Nov. | تشرين 1/<br>Oct. | اليلول<br>Sep. | أب<br>Aug.    |                 |                |                |                |               |   |
| <b>Deposits with the Central Bank</b>       | <b>(981.2)</b> | <b>(920.5)</b> | <b>(1103.3)</b> | <b>(1057.7)</b> | <b>(868.1)</b> | <b>(1017.7)</b> | <b>(1015.4)</b> | <b>(900.6)</b>   | <b>(1095.5)</b>  | <b>(737.6)</b>   | <b>(818.6)</b>   | <b>186.1</b>   | <b>561.5</b>  | <b>(1095.5)</b> | <b>(848.8)</b> | <b>(663.8)</b> | <b>(193.9)</b> | <b>(85.1)</b> | الودائع لدى البنك المركزي               |
| Ministry of Finance deposits                | (1003.62)      | (946.07)       | (1129.7)        | (1082.7)        | (890.1)        | (1058.4)        | (1036.8)        | (922.1)          | (1115.8)         | (766.6)          | (842.9)          | 161.1          | 537.8         | (1115.8)        | (873.2)        | (699.9)        | (207.9)        | (94.2)        | ودائع وزارة المالية                     |
| With Central Bank                           | 21.2           | 22.4           | 21.2            | 21.1            | 21.3           | 21.3            | 21.2            | 21.2             | 20.0             | 28.7             | 23.5             | 24.6           | 23.5          | 20.0            | 24.1           | 35.8           | 13.5           | 7.7           | ودائع الوزارات الأخرى والدفاتر الحكومية |
| Public non-financial institutions' deposits | 1.3            | 3.2            | 5.3             | 3.9             | 0.8            | 19.4            | 0.2             | 0.3              | 0.2              | 0.3              | 0.8              | 0.4            | 0.2           | 0.2             | 0.2            | 0.3            | 0.5            | 1.4           | ودائع المؤسسات العامة غير المالية       |
| <b>Deposits with the licensed banks</b>     | <b>2565.2</b>  | <b>2536.6</b>  | <b>2506.6</b>   | <b>2453.7</b>   | <b>2602.6</b>  | <b>2639.5</b>   | <b>2719.7</b>   | <b>2716.4</b>    | <b>2750.2</b>    | <b>2612.8</b>    | <b>2436.3</b>    | <b>2338.2</b>  | <b>2257.3</b> | <b>2750.2</b>   | <b>2578.0</b>  | <b>2671.2</b>  | <b>2336.2</b>  | <b>2470.2</b> | الودائع لدى البنوك المرخصة              |
| <b>Budgetary central government</b>         | <b>855.3</b>   | <b>859.5</b>   | <b>882.4</b>    | <b>834.0</b>    | <b>842.1</b>   | <b>802.3</b>    | <b>817.8</b>    | <b>821.5</b>     | <b>831.2</b>     | <b>823.9</b>     | <b>809.7</b>     | <b>785.0</b>   | <b>773.2</b>  | <b>831.2</b>    | <b>769.4</b>   | <b>795.6</b>   | <b>796.9</b>   | <b>944.2</b>  | الحكومة المركزية ضمن الموازنة           |
| Demand                                      | 60.2           | 67.1           | 79.0            | 65.2            | 84.4           | 71.6            | 96.1            | 97.9             | 85.3             | 87.6             | 95.0             | 90.5           | 97.8          | 85.3            | 104.3          | 108.1          | 74.9           | 99.9          | تحت الطلب                               |
| Saving                                      | 2.4            | 9.9            | 2.6             | 2.6             | 2.5            | 3.4             | 3.9             | 3.9              | 3.2              | 2.9              | 1.7              | 2.6            | 3.5           | 3.2             | 2.5            | 1.3            | 15.5           | 2.0           | توفير                                   |
| Time  | 792.7          | 782.5          | 800.8           | 766.2           | 755.2          | 727.3           | 717.8           | 719.7            | 742.7            | 733.4            | 713.0            | 691.9          | 671.9         | 742.7           | 662.6          | 686.2          | 706.5          | 842.3         | لأجل                                    |
| <b>Own-budget agencies</b>                  | <b>136.4</b>   | <b>133.6</b>   | <b>125.7</b>    | <b>122.7</b>    | <b>122.6</b>   | <b>114.7</b>    | <b>116.5</b>    | <b>112.2</b>     | <b>113.7</b>     | <b>105.2</b>     | <b>104.8</b>     | <b>105.7</b>   | <b>114.1</b>  | <b>113.7</b>    | <b>143.0</b>   | <b>151.2</b>   | <b>159.0</b>   | <b>186.1</b>  | الحكومة المركزية موازنات مستقلة         |
| Demand                                      | 36.6           | 35.3           | 32.6            | 32.3            | 31.1           | 29.2            | 33.9            | 33.7             | 36.7             | 33.7             | 33.7             | 34.2           | 43.8          | 36.7            | 87.0           | 74.2           | 58.1           | 111.2         | تحت الطلب                               |
| Saving                                      | 2.9            | 2.5            | 2.6             | 2.2             | 2.0            | 1.6             | 1.4             | 0.9              | 0.6              | 0.5              | 0.6              | 0.4            | 0.4           | 0.6             | 1.6            | 0.7            | 0.2            | 0.5           | توفير                                   |
| Time  | 96.9           | 95.8           | 90.5            | 88.2            | 89.5           | 83.9            | 81.2            | 77.6             | 76.4             | 71.0             | 70.5             | 71.1           | 69.9          | 76.4            | 54.4           | 76.3           | 100.7          | 74.4          | لأجل                                    |
| <b>Municipalities</b>                       | <b>25.0</b>    | <b>25.6</b>    | <b>26.4</b>     | <b>25.2</b>     | <b>26.6</b>    | <b>28.7</b>     | <b>30.6</b>     | <b>31.3</b>      | <b>28.6</b>      | <b>27.1</b>      | <b>29.3</b>      | <b>28.9</b>    | <b>29.6</b>   | <b>28.6</b>     | <b>51.1</b>    | <b>76.0</b>    | <b>79.8</b>    | <b>62.4</b>   | البلديات                                |
| Demand                                      | 6.3            | 6.4            | 6.8             | 6.3             | 7.4            | 8.3             | 9.9             | 10.9             | 9.8              | 8.5              | 10.3             | 9.8            | 9.5           | 9.8             | 12.7           | 25.3           | 21.6           | 24.2          | تحت الطلب                               |
| Saving                                      | 1.5            | 1.0            | 1.4             | 1.4             | 1.4            | 1.5             | 1.5             | 1.4              | 0.4              | 0.4              | 0.4              | 0.3            | 0.4           | 0.4             | 0.2            | 0.9            | 0.3            | 0.0           | توفير                                   |
| Time  | 17.2           | 18.2           | 18.2            | 17.5            | 17.8           | 18.9            | 19.2            | 19.0             | 18.4             | 18.2             | 18.6             | 18.8           | 19.7          | 18.4            | 38.2           | 49.8           | 57.9           | 38.2          | لأجل                                    |
| <b>Public non-financial institutions</b>    | <b>241.0</b>   | <b>249.1</b>   | <b>254.4</b>    | <b>227.1</b>    | <b>242.5</b>   | <b>253.4</b>    | <b>265.9</b>    | <b>247.2</b>     | <b>263.4</b>     | <b>217.6</b>     | <b>237.7</b>     | <b>220.5</b>   | <b>217.4</b>  | <b>263.4</b>    | <b>235.2</b>   | <b>245.7</b>   | <b>250.4</b>   | <b>323.2</b>  | المؤسسات العامة غير المالية             |
| Demand                                      | 39.5           | 39.2           | 56.7            | 40.8            | 24.6           | 35.2            | 41.0            | 32.8             | 59.3             | 26.2             | 38.0             | 31.3           | 38.7          | 59.3            | 31.8           | 26.7           | 30.4           | 46.2          | تحت الطلب                               |
| Saving                                      | 0.6            | 1.0            | 1.1             | 1.1             | 1.3            | 1.5             | 1.4             | 0.6              | 0.7              | 1.3              | 0.7              | 0.5            | 1.5           | 0.7             | 0.2            | 0.2            | 2.9            | 0.2           | توفير                                   |
| Time  | 200.9          | 208.9          | 196.6           | 185.2           | 216.6          | 216.7           | 223.5           | 213.8            | 203.4            | 190.1            | 199.0            | 188.7          | 177.2         | 203.4           | 203.2          | 218.8          | 217.1          | 276.8         | لأجل                                    |
| <b>Social Security Corporation</b>          | <b>1307.5</b>  | <b>1268.8</b>  | <b>1217.7</b>   | <b>1244.7</b>   | <b>1368.8</b>  | <b>1440.4</b>   | <b>1488.9</b>   | <b>1504.2</b>    | <b>1513.3</b>    | <b>1439.0</b>    | <b>1254.8</b>    | <b>1198.1</b>  | <b>1123.0</b> | <b>1513.3</b>   | <b>1379.3</b>  | <b>1402.7</b>  | <b>1050.1</b>  | <b>954.3</b>  | المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي         |
| Demand                                      | 103.2          | 108.8          | 80.6            | 72.5            | 89.5           | 112.8           | 113.2           | 115.7            | 143.2            | 84.1             | 59.2             | 43.7           | 94.0          | 143.2           | 51.0           | 73.4           | 66.5           | 180.4         | تحت الطلب                               |
| Saving                                      | 0.0            | 0.0            | 0.0             | 0.0             | 0.0            | 0.0             | 0.0             | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 0.0            | 0.0           | 0.0             | 0.0            | 0.0            | 0.0            | 0.1           | توفير                                   |
| Time  | 1204.3         | 1160.0         | 1137.1          | 1172.2          | 1279.3         | 1327.6          | 1375.7          | 1388.5           | 1370.1           | 1354.9           | 1195.6           | 1154.4         | 1029.0        | 1370.1          | 1328.3         | 1329.3         | 983.6          | 773.8         | لأجل                                    |
| <b>Total</b>                                | <b>1584.0</b>  | <b>1616.1</b>  | <b>1403.3</b>   | <b>1396.0</b>   | <b>1734.5</b>  | <b>1621.8</b>   | <b>1704.3</b>   | <b>1815.8</b>    | <b>1654.7</b>    | <b>1875.2</b>    | <b>1617.7</b>    | <b>2524.3</b>  | <b>2818.8</b> | <b>1654.7</b>   | <b>1729.2</b>  | <b>2007.4</b>  | <b>2142.3</b>  | <b>2385.1</b> | المجموع                                 |

جدول رقم (63): ودائع القطاع العام لدى الجهاز المصرفي  
Table (63) : PUBLIC SECTOR DEPOSITS WITH THE BANKING SYSTEM

مليون دينار

بيانات الموازنة العامة (الحكومة المركزية)  
للإيرادات والنفقات والمعاملات المالية بناء على  
معايير المحاسبة الدولية للقطاع العام

**The IPSAS CBFS presentation of the  
budgetary central government rearranged  
showing revenue, expenditure and financial  
transactions**

جدول رقم (64): البيانات المالية للوزارات والدوائر الحكومية المدرجة في قانون الموازنة العامة وفق معايير المحاسبة الدولية في القطاع العام

Table (64): The IPSAS CBFS presentation of the budgetary central government rearranged showing revenue, expenditure and financial transactions (Million JD)

|                | Item  | 2019    | 2018    | 2017    | 2016    | 2015    | البنود  |
|----------------|---|---------|---------|---------|---------|---------|---|
| A=B+D+S        | Receipts from operating activities  | 7,754.3 | 7,855.0 | 7,429.6 | 7,081.1 | 6,635.7 | اجمالي المقبوضات من الأنشطة التشغيلية (B + D)                   |
| B              | Domestic revenues   | 6,967.0 | 6,948.8 | 6,717.3 | 6,232.8 | 5,737.2 | الإيرادات المحلية   |
| B1             | Transfers from Trusts to Revenues / Trust Section                           | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | (77.2)  | تحويلات من الأمانات إلى الإيرادات / قسم الأمانات                |
| B2             | Transfers from Trusts to Revenues / Treasury Section                        | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | (82.5)  | تحويلات من الأمانات إلى الإيرادات / قسم الخزينة                 |
| B3             | Transfers from Trusts to Revenues / Ministries, units and financial centers | 0.0     | 0.0     | 0.0     | 0.0     | (13.2)  | تحويلات من الأمانات إلى الإيرادات / الوزارات والدوائر والماليات |
| C=B-(B1+B2+B3) | Revenues  | 6,967.0 | 6,948.8 | 6,717.3 | 6,232.8 | 5,910.1 | الإيرادات ((B1+B2+B3)B-)  |
|                | Tax Revenues  | 4,680.6 | 4,535.6 | 4,343.6 | 4,253.6 | 4,096.2 | الضرائب   |
|                | Taxes on income and profits   | 1020.2  | 965     | 938.0   | 944.0   | 858.6   | الضرائب على الدخل والأرباح                                      |
|                | Income tax from individuals   | 234.47  | 202     | 195.5   | 193.9   | 207.0   | ضريبة الدخل من الافراد  |
|                | Income tax from companies and projects                                      | 785.75  | 762.2   | 742.7   | 750.0   | 651.8   | ضريبة الدخل من الشركات ومشروعات اخرى                            |
|                | Taxes on property (Taxes on financial transactions, real estate)            | 81.5    | 93      | 107.9   | 114.8   | 124.8   | الضرائب على الملكية   |
|                | Taxes on goods and services   | 3302.38 | 3184.6  | 2,993.4 | 2,883.8 | 2,780.0 | الضرائب على السلع والخدمات                                      |
|                | Sales tax on imported goods   | 881.98  | 972.3   | 1,038.0 | 1,024.2 | 1,031.6 | ضريبة مبيعات السلع المستوردة                                    |
|                | Sales tax on domestic goods   | 891.98  | 804.8   | 676.8   | 609.0   | 598.6   | ضريبة مبيعات السلع المحلية                                      |
|                | Sales tax on services   | 527.96  | 522.2   | 469.5   | 499.0   | 447.3   | ضريبة مبيعات الخدمات  |
|                | Sales tax on commercial sector  | 1000.4  | 885.1   | 808.9   | 751.0   | 702.5   | ضريبة مبيعات على القطاع التجاري                                 |
|                | Taxes on international trade and transaction                                | 276.5   | 293     | 304.3   | 311.0   | 332.8   | الضرائب على التجارة والمعاملات الدولية                          |
|                | Customs duties and fees   | 252.4   | 265.5   | 286.1   | 297.0   | 316.8   | رسوم إدارية   |
|                | Customs fines   | 24.1    | 19.3    | 18.2    | 14.0    | 16.7    | الغرامات والجزاءات والمصادرات                                   |
|                | Pension returns (pension contributions)                                     | 9       | 10.9    | 11.6    | 15.2    | 18.6    | العائدات التقاعدية  |
|                | Other revenues (Structure different from IPSAS FS)                          | 2,277.4 | 2,402.3 | 2,362.1 | 1,964.0 | 1,795.3 | الإيرادات الأخرى (حسب المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام)  |
|                | Revenues from selling goods and services                                    | 883.7   | 901.8   | 916.1   | 828.0   | 852.8   | إيرادات بيع السلع والخدمات                                      |
|                | Land registration   | 145.2   | 169.2   | 197.8   | 213.3   | 246.2   | تسجيل الاراضي   |
|                | Revenue stamps  | 191.2   | 197.3   | 190.5   | 184.3   | 202.1   | طوابع الواردات  |
|                | Other   | 547.3   | 535.3   | 527.8   | 430.4   | 404.5   | أخرى  |
|                | Property income   | 19.6    | 305.1   | 358.0   | 302.0   | 336.0   | إيرادات دخل الملكية ، منها:                                     |
|                | Interest  | 14.3    | 8.2     | 5.0     | 11.1    | 21.0    | فوائد القروض المستردة   |
|                | Financial surplus   | 393.4   | 271.3   | 320.5   | 261.3   | 296.0   | الفوائض المالية   |
|                | Interest on privatization proceeds  | 0       | 0       | 13.0    | 5.7     | 0.0     | فوائد عوائد الخصخصة   |
|                | Other   | (388.1) | 25.6    | 32.5    | 29.6    | 19.0    | أخرى  |
|                | Miscellaneous revenues  | 906.5   | 1191.5  | 1,087.9 | 833.0   | 606.0   | إيرادات مختلفة، منها :  |
|                | Mining revenues   | 42.8    | 43      | 37.0    | 54.3    | 27.4    | عائدات التعدين  |
|                | Repayments  | 20.1    | 36.3    | 19.6    | 36.3    | 39.2    | أقساط القروض المستردة   |
|                | Other   | 843.6   | 1,112.2 | 1,031.3 | 742.4   | 539.4   | أخرى  |
|                | Other revenues  | 2,277.4 | 2,402.3 | 2,362.1 | 1,964.0 | 1,795.3 | الإيرادات الأخرى  |
|                | Revenues from selling goods and services                                    | 416.7   | 290.1   | 340.2   | 285.0   | 318.0   | إيرادات بيع السلع والخدمات، منها:                               |
|                | Surplus government units  | 393.4   | 271.3   | 320.5   | 261.3   | 296.8   | فوائض الوحدات الحكومية  |
|                | Sales of goods  | 23.3    | 18.8    | 19.7    | 23.6    | 21.2    | مبيعات السلع  |
|                | Other (Miscellaneous) receipts  | 1860.7  | 2112.2  | 2,021.9 | 1,679.0 | 1,477.3 | إيرادات أخرى متنوعة   |
|                | Interest  | 19.6    | 14.9    | 17.9    | 17.0    | 26.8    | فائدة   |
|                | Administrative fees   | 883.7   | 901.8   | 916.1   | 828.2   | 851.2   | الرسوم الإدارية   |
|                | Fines, penalties and forfeitures  | 0.5     | 67.4    | 71.3    | 61.5    | 49.7    | الغرامات والعقوبات والمصادرات                                   |
|                | Miscellaneous revenues  | 906     | 1124.1  | 1,016.6 | 772.2   | 549.6   | إيرادات متنوعة  |
| D              | Grants  | 787.3   | 906.2   | 712.3   | 848.0   | 898.4   | المنح   |
|                | Grants funds (foreign grants)   | 788.4   | 894.7   | 707.8   | 836.0   | 886.3   | (المنح الأجنبية)  |
|                | Recurrent grants  | 786.6   | 735.9   | 453.6   | 472.0   | 434.8   | المنح المتكررة  |
|                | Capital grants (The Gulf grant)   | 1.8     | 158.8   | 254.2   | 364.0   | 451.5   | (منحة الخليج) المنح الرأسمالية                                  |
|                | Grants in trust accounts- Ministry of Finance                               | -1.8    | 3.9     | 0.0     | 0.2     | 1.8     | المنح في حسابات الأمانة - وزارة المالية                         |
|                | Grants in trust accounts - Ministries and Departments                       | 0.69    | 7.6     | 4.5     | 12.0    | 10.3    | المنح في حسابات الأمانة - الوزارات والدوائر                     |
| S              | Suspense accounts   | 0       | 0       | 0.0     | 0.3     | 0.1     | الحسابات المعلقة  |

Table(64): The IPSAS CBFS presentation of the budgetary central government rearranged showing revenue, expenditure and financial transactions (Million JD) (Cont.)

|            | Item   | 2019             | 2018             | 2017             | 2016             | 2015             | البند  |
|------------|--|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--|
| <b>E</b>   | <b>Expenditure (F+G)</b>                                   | <b>8,808.5</b>   | <b>8,546.7</b>   | <b>8,136.3</b>   | <b>7,933.3</b>   | <b>7,709.9</b>   | <b>إجمالي النفقات</b>  |
| <b>F</b>   | <b>Current expenditure</b>                                 | <b>7,899.4</b>   | <b>7,616.2</b>   | <b>7,092.4</b>   | <b>6,908.4</b>   | <b>6,614.6</b>   | <b>النفقات الجارية</b>   |
|            | <b>Current expenditures</b>                                | <b>7,899.9</b>   | <b>7,620.6</b>   | <b>7,113.0</b>   | <b>6,918.4</b>   | <b>6,624.8</b>   | <b>النفقات الجارية</b>   |
|            | Compensation of employees                                  | 1,568.6          | 1,418.7          | 1,385.3          | 1,370.0          | 1,344.6          | تعويضات العاملين   |
|            | Wages, salaries and allowances                             | 1421.5           | 1,297.6          | 1,272.6          | 1,264.0          | 1,245.2          | الرواتب والاجور والملاوات  |
|            | Social security  | 147.1            | 121.1            | 112.7            | 106.0            | 99.4             | مساهمات الضمان الاجتماعي   |
|            | Purchases of goods and services                            | 383.3            | 364.6            | 379.6            | 444.0            | 403.0            | شراء/استخدام السلع والخدمات  |
|            | <b>Interest payments</b>                                   | <b>1,113.3</b>   | <b>1,005.3</b>   | <b>856.0</b>     | <b>835.2</b>     | <b>914.4</b>     | <b>قروض</b>  |
|            | Internal   | 713.1            | 647.5            | 587.2            | 622.0            | 710.0            | الداخلية   |
|            | External   | 400.2            | 357.8            | 268.8            | 213.2            | 204.4            | الخارجية   |
|            | Subsidies  | 350.0            | 406.2            | 291.5            | 241.3            | 291.0            | الإعانات   |
|            | Subsidies for nonfinancial public institutions             | 188.3            | 187.5            | 170.5            | 108.4            | 94.1             | إعانات للمؤسسات العامة غير المالية   |
|            | Subsidies for nonfinancial private institutions            | 1.7              | 1.9              | 1.8              | 1.6              | 1.5              | إعانات للمؤسسات الخاصة غير المالية   |
|            | Goods subsidies (food and oil)                             | 160              | 216.8            | 119.2            | 131.3            | 195.4            | دعم السلع  |
|            | Grants   | 21               | 122.5            | 110.0            | 123.4            | 117.0            | الدعم/المنح  |
|            | Social benefits  | 1,632.0          | 1,542.4          | 1,480.1          | 1,476.0          | 1,442.0          | المنافع الاجتماعية   |
|            | Pensions and compensation                                  | 1369.9           | 1,331.8          | 1,277.1          | 1,212.6          | 1,163.0          | التقاعد والتعويضات   |
|            | Social assistance  | 262.1            | 210.6            | 203.0            | 263.4            | 279.0            | مساعدات اجتماعية   |
|            | Miscellaneous expenditure                                  | 287.2            | 347.4            | 285.3            | 214.3            | 115.8            | نفقات متنوعة   |
|            | Scholarships and training                                  | 21.2             | 21.4             | 20.0             | 18.8             | 2.1              | البيئات العلمية والدورات التدريبية   |
|            | OtherS   | 266.01           | 326.0            | 265.3            | 195.5            | 113.7            | أخرى   |
|            | Military expenditure                                       | 2544.5           | 2,413.5          | 2,325.2          | 2,214.2          | 1,997.0          | مخصصات الجهاز العسكري  |
|            | Grants in trust accounts - Ministries and Departments      | 0.69             | 7.6              | 4.5              | 12.0             | 12.6             | المنح في حسابات الأمانات - الوزارات والدوائر                                   |
|            | Allocations of budget roll-over - current expenditure      | -1.2             | (12.0)           | (25.1)           | (22.0)           | (22.8)           | توزيع مخصصات - الإنفاق الجاري  |
| <b>G</b>   | <b>Capital expenditure</b>                                 | <b>909.1</b>     | <b>930.5</b>     | <b>1,043.9</b>   | <b>1,024.9</b>   | <b>1,095.3</b>   | <b>النفقات الرأسمالية</b>  |
|            | <b>Capital expenditures</b>                                | <b>912.0</b>     | <b>947.7</b>     | <b>1,060.0</b>   | <b>1,029.1</b>   | <b>1,098.4</b>   | <b>النفقات الرأسمالية</b>  |
|            | Compensation of employees                                  | 7.1              | 7.0              | 8.8              | 10.2             | 9.1              | تعويضات العاملين   |
|            | Wages, salaries and allowances                             | 7.1              | 7.0              | 8.8              | 9.8              | 8.8              | الرواتب والاجور والملاوات  |
|            | Social security  | 0                | 0.0              | 0.0              | 0.4              | 0.3              | مساهمات الضمان الاجتماعي   |
|            | Purchases of goods and services                            | 174.7            | 141.3            | 126.4            | 120.8            | 123.0            | استخدام السلع والخدمات   |
|            | Grants   | 162.7            | 257.6            | 253.0            | 230.9            | 251.4            | المنح  |
|            | To other general government units                          | 5.2              | 27.1             | 26.6             | 44.5             | 251.4            | منح إلى وحدات الحكومة العامة الأخرى  |
|            | To others  | 157.5            | 230.5            | 226.4            | 186.4            | 0.0              | منح إلى الآخرين  |
|            | Other expenditure  | 14.5             | 20.3             | 23.3             | 27.4             | 20.2             | نفقات أخرى   |
|            | Nonfinancial assets  | 423.1            | 369.5            | 482.5            | 500.8            | 555.7            | الأصول غير المالية   |
|            | Fixed assets   | 382.5            | 336.6            | 518.7            | 437.8            | 467.1            | الأصول الثابتة   |
|            | Inventories  | 22.8             | 20.1             | 18.7             | 42.6             | 57.0             | المخزونات  |
|            | Unproductive assets  | 17.8             | 12.8             | 33.1             | 20.3             | 31.6             | أصول غير منتجة   |
|            | Military expenditure                                       | 129.9            | 152.0            | 166.0            | 139.0            | 139.0            | مخصصات الجهاز العسكري  |
|            | Capital expenditure financed by the Treasury               | 909.1            | 930.5            | 1,044.6          | 1,037.2          | 1,116.7          | الإنفاق الرأسمالي الممول من الخزينة  |
|            | Capital expenditure financed by loans                      | 0                | 0.0              | 0.7              | 12.3             | 21.3             | الإنفاق الرأسمالي الممول من القروض   |
|            | Allocations of budget roll-over - capital expenditure      | (2.9)            | (17.2)           | (16.1)           | (4.2)            | (3.1)            | توزيع مخصصات - الإنفاق الرأسمالي   |
| <b>A-E</b> | <b>Net lending (+) / net borrowing (-) B9</b>              | <b>(1,054.2)</b> | <b>(691.7)</b>   | <b>(706.7)</b>   | <b>(852.2)</b>   | <b>(1,074.2)</b> | <b>صافي الإقراض (+) / صافي الاقتراض (-) الإيرادات B9</b>                       |
|            | <b>Discrepancy (suspense account)</b>                      | <b>0.0</b>       | <b>(0.0)</b>     | <b>0.3</b>       | <b>(0.5)</b>     | <b>0.1</b>       | <b>الفرق في الحسابات المعقولة</b>  |
| <b>H-I</b> | <b>Net lending (+) / net borrowing (-) B9F</b>             | <b>(1,054.2)</b> | <b>(691.7)</b>   | <b>(706.4)</b>   | <b>(852.7)</b>   | <b>(1,074.1)</b> | <b>صافي الإقراض (+) / صافي الاقتراض (-) الإيرادات B9</b>                       |
|            | <b>Memo item: GDP nominal</b>                              | <b>31,597.0</b>  | <b>30,482.0</b>  | <b>29,400.0</b>  | <b>28,324.0</b>  | <b>27,397.0</b>  | <b>إجمالي الناتج المحلي الاسمي</b>   |
|            | <b>Memo item: B9 in % of GDP</b>                           | <b>(3.3)</b>     | <b>(2.3)</b>     | <b>(2.4)</b>     | <b>(3.0)</b>     | <b>(3.9)</b>     | <b>إجمالي الناتج المحلي/B9</b>   |
|            | <b>Memo item: Impact of TSA trust accounts</b>             | <b>(28.6)</b>    | <b>1.9</b>       | <b>(3.7)</b>     | <b>(86.4)</b>    | <b>(148.0)</b>   | <b>أثر حسابات الأمانات في حساب الخزينة الموحد</b>                              |
|            | <b>Memo item: Impact of TSA trust accounts in % of GDP</b> | <b>(0.1)</b>     | <b>0.0</b>       | <b>(0.0)</b>     | <b>(0.3)</b>     | <b>(0.5)</b>     | <b>أثر حسابات الأمانات في حساب الخزينة الموحد كنسبة للناتج المحلي الإجمالي</b> |
| <b>H</b>   | <b>Net acquisition of financial assets</b>                 | <b>449.5</b>     | <b>112.9</b>     | <b>(18.0)</b>    | <b>122.1</b>     | <b>(87.0)</b>    | <b>صافي حيازة الأصول المالية</b>   |
|            | Cash and cash equivalents                                  | (73.5)           | (228.9)          | (168.0)          | (15.9)           | (218.0)          | النقد والتكافؤ المعادل   |
|            | Cash   | 0.2              | (1.4)            | 0.8              | 1.0              | (1.0)            | نقد  |
|            | Bank   | -0.5             | (0.7)            | (0.8)            | 2.0              | 0.0              | البنك  |
|            | General Treasury Account                                   | -111.7           | (377.4)          | (78.5)           | 156.3            | (10.0)           | حساب الخزينة العام   |
|            | Treasury single account trust                              | 59               | 18.9             | (19.0)           | (111.1)          | (227.0)          | أمانات حساب الخزينة الموحد   |
|            | Bounced and dishonored cheques                             | -19              | 71.5             | (5.1)            | (183.1)          | 53.0             | الشيكات المرتجعة والمعقولة   |
|            | Outstanding and unrepresented cheques*                     | -1.5             | 60.2             | (65.4)           | 119.0            | (33.0)           | تحويلات معقولة   |
|            | Advances   | 523              | 341.8            | 150.0            | 138.0            | 131.0            | السلف  |
| <b>I</b>   | <b>Net incurrence of liabilities</b>                       | <b>1,503.7</b>   | <b>804.6</b>     | <b>688.4</b>     | <b>974.8</b>     | <b>987.1</b>     | <b>صافي تحمل (حيازة) الخصوم</b>  |
|            | <b>Deposits in trusts</b>                                  | <b>77.6</b>      | <b>17.0</b>      | <b>(15.3)</b>    | <b>(24.7)</b>    | <b>(79.0)</b>    | <b>الودائع في الأمانات</b>   |
|            | <b>Deposits in trusts of MOF</b>                           | <b>156.0</b>     | <b>37.0</b>      | <b>(1.3)</b>     | <b>48.0</b>      | <b>(128.0)</b>   | <b>الودائع في الأمانات وزارة المالية</b>                                       |
|            | <b>Deposits in trusts of MOF/Trust Section</b>             | <b>22.0</b>      | <b>12.8</b>      | <b>(53.9)</b>    | <b>4.5</b>       | <b>16.0</b>      | <b>الودائع في أمانات وزارة المالية/قسم الأمانات</b>                            |
|            | Deposits in trusts of MOF/Trust Section                    | 24.3             | 45.9             | (12.9)           | 30.6             | (33.0)           | الودائع في أمانات وزارة المالية/قسم الأمانات                                   |
|            | Allocations of budget roll-over - current expenditure      | -1.2             | (12.0)           | (25.0)           | (22.1)           | (23.0)           | توزيع مخصصات في الموازنة - الإنفاق الجاري                                      |
|            | Allocations of budget roll-over - capital expenditure      | -2.9             | (17.2)           | (16.0)           | (4.2)            | (3.0)            | توزيع مخصصات في الموازنة - الإنفاق الرأسمالي                                   |
|            | Transfers from Trusts to Revenues                          | 0                | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 77.0             | التحويلات من الأمانات إلى الإيرادات  |
|            | Grants in trust accounts - Ministry of Finance             | 1.8              | (3.9)            | 0.0              | 0.2              | (2.0)            | منح في حسابات الأمانات - وزارة المالية   |
|            | <b>Deposits in trusts of treasury section</b>              | <b>109.0</b>     | <b>(22.4)</b>    | <b>20.9</b>      | <b>32.0</b>      | <b>(54.0)</b>    | <b>ودائع في امانات قسم الخزينة</b>   |
|            | Deposits in trusts of treasury section                     | 109              | (22.4)           | 20.9             | 32.0             | (136.0)          | ودائع في امانات قسم الخزينة  |
|            | Transfers from Trusts to Revenues                          | 0                | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 82.0             | التحويلات من الأمانات إلى الإيرادات  |
|            | <b>Deposits in trusts of settlements refund fund</b>       | <b>25.0</b>      | <b>46.6</b>      | <b>31.7</b>      | <b>11.5</b>      | <b>(90.0)</b>    | <b>ودائع في امانات صندوق الوديات التسويات</b>                                  |
|            | Deposits in trusts of settlements refund fund              | 25               | 46.6             | 31.7             | 11.5             | (103.0)          | ودائع في امانات صندوق الوديات التسويات   |
|            | Transfers from Trusts to Revenues                          | 0                | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 13.0             | التحويلات من الأمانات إلى الإيرادات  |
|            | Deposits in trusts of government departments               | (85.4)           | (18.3)           | (16.1)           | (58.7)           | 30.0             | ودائع الأمانات من الدوائر الحكومية   |
|            | Deposits in trusts of government departments               | -86.1            | (25.9)           | (11.6)           | (58.8)           | 27.0             | ودائع الأمانات من الدوائر الحكومية   |
|            | Grants in trusts of government departments                 | 0.69             | 7.6              | (4.5)            | (11.8)           | (10.0)           | منح في حساب الأمانات الدوائر الحكومية  |
|            | Transfers from Trusts to Revenues                          | 0                | 0.0              | 0.0              | 11.9             | 13.0             | التحويلات من الأمانات إلى الإيرادات  |
|            | <b>Trusts of financial centers</b>                         | <b>7</b>         | <b>(1.7)</b>     | <b>2.1</b>       | <b>(14.0)</b>    | <b>19.0</b>      | <b>أمانات المراكز المالية</b>  |
|            | TSA (liabilities to Ministries)                            | -39              | (50.0)           | 39.0             | 5.4              | (192.0)          | التغير في المطلوبات (حساب الخزينة الموحد)                                      |
|            | Promissory note in favor of CBI                            | 271.7            | 271.0            | 0.0              | 0.0              | 0.0              | سند لأمر البنك المركزي   |
|            | Cash flows from financing                                  | 1,465.1          | 837.6            | 664.7            | 994.1            | 1,258.1          | التدفقات النقدية من التمويل  |
|            | Inflows from financing                                     | 7,389.1          | 5,168.4          | 5,438.8          | 7,541.4          | 6,106.7          | التدفقات الداخلة من التمويل  |
|            | <b>Foreign Loans</b>                                       | <b>1,021.9</b>   | <b>505.7</b>     | <b>564.8</b>     | <b>554.1</b>     | <b>943.8</b>     | <b>القروض الخارجية (الأجنبية)</b>  |
|            | Arab Countries   | 160.3            | 19.3             | 0.0              | 142.0            | 122.3            | الدول العربية  |
|            | Industrial Countries                                       | 0                | 60.3             | 293.9            | 158.0            | 205.2            | الدول الصناعية   |
|            | Other Governments  | 861.6            | 0.0              | 0.0              | 0.0              | 5.1              | حكومات أخرى  |
|            | International Banks  | 0                | 0.0              | 83.4             | 253.0            | 609.3            | البنوك الدولية   |
|            | Multilateral Agencies                                      | 0                | 426.1            | 187.5            | 1.1              | 1.9              | مؤسسات إقليمية ودولية  |
|            | Bonds  | 567.2            | 496.3            | 1,418.0          | 1,524.3          | 1,563.0          | السندات  |
|            | Domestic Loans   | 5800             | 4,166.4          | 3,456.0          | 5,463.0          | 3,600.0          | القروض المحلية   |
|            | <b>Outflows from financing</b>                             | <b>(5,924)</b>   | <b>(4,330.7)</b> | <b>(4,774.1)</b> | <b>(6,547.3)</b> | <b>(4,848.6)</b> | <b>التدفقات الخارجة من التمويل</b>   |
|            | Repayment of loan Installments                             | -996.4           | (762.8)          | (709.1)          | (528.0)          | (549.8)          | سداد أقساط القرض   |
|            | Domestic debt amortizations                                | -4218.6          | (3,487.9)        | (3,985.0)        | (5,124.0)        | (3,687.1)        | إطفاءات الدين المحلي   |
|            | Amortization of Central Bank debt bonds                    | 0                | (80.0)           | (80.0)           | (80.0)           | (80.0)           | إطفاء سندات الدين التي يصدرها البنك المركزي                                    |
|            | Euro Bonds Amortization                                    | -709             | 0.0              | 0.0              | (815.3)          | (531.8)          | سندات محلية بالدولار (1150 مليون دولار)  |